

Primorski

D N E V N I K

št. 79 (15.181) leto LI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerkljimi, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuli, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasednjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040/7796600

GORICA - Drevored 24 maggio 1 - Tel. 0481/533382

CEZAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432/731190

POSTNINA PLAČANA V GOTOVNI
SPED. IN ABB. POST. GR. 1/50%

1500 LIR

**CISALPINA
GESTIONI** S.p.A.

investicijski skladi

BCIKB **BANCA DI CREDITO DI TRIESTE**
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

SREDA, 22. MARCA 1995

Pogled naprej v odgovor na pritiske

BOJAN BREZIGAR

Turki napadajo Kurde v Iraku

ANKARA - Turske oborožene sile so že drugič v zadnjih dveh dneh napadle 24 naselij uporniških Kurdov na severu Iraka. Turska vojska je prodrla več kot 40 kilometrov v notranjost sosednje države. V akciji sodeluje okoli 35 tisoč vojakov, ki naj bi ukrotili okoli 2800 gverilcev separatistične kurdske delavske stranke PKK. Poleg letal v akciji, ki jo koordinira 13 generalov in je doslej največja vojska akcija Ankare, sodeluje se okoli 50 tankov. Evropska zveza je vdor turske vojske na ozemlje Iraka ostro obsodila.

Na 18. strani

Policija že išče grešnega kozla

TOKIO - Po atentatu z živčnim bojnim strupom so postaje in kompozicije tokijske podzemne železnice včeraj samevale. Se vedno so na delu ekipe za dekontaminacijo, ker se sarin zaradi teže prej ali slej poleže k tlom (na sliki AP). Po novem obračunu je atentat terjal osem živelj, 4.700 ljudi pa se je zastrupilo.

Preiskovalci sumijo, da je atentat povezan s strupenim oblakom, ki je lani ubil sedem oseb v Matsumotu, in z odkritjem metilfosforne kisline na sedežu sekte Aum Sinrikio.

Na 15. strani



BANKE / UPRAVNI SVET TRŽAŠKE KREDITNE BANKE ODOBRILO SPORAZUM O PARTNERSTVU

TKB bo povišala glavnico na 90 milijard lir Ljudska banka iz Brescie 25-odstotni delničar

V finančno operacijo se bo predvidoma vključila tudi nemška LHB z 19,44-odstotnim deležem

TRST - Trzaska kreditna banka stopa v novo obdobje in se iz lokalne banke sicer utrjeno mednarodno poslovno usmerjenostjo, spreminja v pravo mednarodno bančno družbo. Prvi korak v to smer je včeraj formaliziralo uradno sporočilo trzasko slovenske banke in tudi zaveda Banca Popolare di Brescia, ki sta sklenili sporazum o partnerstvu, po katerem bo banka iz Brescie postala 25-odstotni delničar TKB. To se bo zgodilo v okviru zvišanja kapitala trzasko banke od 50 na 90 milijard lir, v operacijo pa se bo predvidoma vključila se nemška banka LHB (Internationale Handelsbank Aktiengesellschaft) iz Frankfurta, ki bo prevzela 19,44 odstotka kapitala TKB.

Kot je zapisano v uradnem sporočilu TKB, je upravni svet banke že odobril sporazum o partnerstvu z ljudsko banko iz Brescie (Bipop), enako pa so storili tudi v Brescii. Zdaj bo morala dati soglasje se Banka Italije, za TKB pa se kot rečeno odpira nova in veliko širše obzorje poslovanja in novega razvoja.

Na 3. strani

ITALIJA / Z ZNATNO VEČINO

Senat je potrdil zaupnico vladi in odobril sklop ukrepov

RIM - Senat je včeraj potrdil zaupnico Dinijevi vladi in s tem tudi dokončno odobril sklop gospodarskih ukrepov za uravnovešanje državnega proračuna. Glasovalo je 260 senatorjev, 176 za zaupnico, 84 pa proti.

Zaupnico je zahteval osebno predsednik vlade, ki je hotel pospešiti parlamentarno pot ukrepov in prepričati, da bi morebitna odobritev katerega od predloženih popravkov prisilila tudi poslansko zbornico k dodatnemu branju. Hitro sprejetje sklopa gospodarskih ukrepov se je obrestovala, saj se je lira močno okrepila in tudi borza je bila veliko bolj živahna ter pridobila v primerjavi s ponedeljkom.

V utemeljitvi svoje zahteve po zaupnici je Lamberto Dini poudaril, da gre za izključno tehnični prijem in da vlada noče prispevati k rojstvu neke politične večine. Nekdanje sopotnike Kartela slobodnin pa premier je ostro kritiziral in jim očitil, da so s svojimi napadi na sklop gospodarskih ukrepov v bistvu prispevali k oslabitvi italijanske devize. Premier ni zanikal, da bi Italija potrebovala tudi jasnejšo politično sliko, edini način, da se pospeši predčasne volitve pa je po njegovem mnenju ta, da se vlado omogoči pospešeno uresničitev zastavljenega programa.

Na 2. strani

Inflacija (+4,9%) sploh ni zmotila vzpona lire in borze

RIM - Bojazni, da bi podatki o gibanju inflacije v devetih vzorčnih mestih tako kot pred mesecem močno kaznovali lito, je včeraj skopnela kot sneg na spomladanskem soncu in italijanskemu bankovcu omogočila zanesljivo in občutno okrepitev. Čeprav se bo inflacijska stopnja v primerjavi z lanskim marcem najbrž nevarno približala petim odstotkom, je to zvišanje kot vse kaže kljub vsemu nižje od tistega, kar so pričakovali trgi, zato jih ni niti najmanj prestrašilo. Nasprotno, liri je včeraj popoldne uspešno potisnila marko pod kvoto 1.200 (nemški bankovec je tako v dveh dneh izgubil 6 odstotkov pridobljenega), okrepila pa se je tudi do dolarja. Enako ugoden je bil tudi izid živahnega borznega sestanka v Milanu, kjer je kazalec Mib pridobil več kot tri odstotke, medtem ko so se terminske pogodbe za BTP v Londonu in Milanu ovrednotile za 1,4 lire.

Na 11. strani

GO SKGZ

Palčič o aktualnih problemih manjšine



STANDREZ - Sinoci je zasedal glavni odbor SKGZ. Predsednik Klavdij Palčič (foto KROMA) je v uvodnem posegu izpostavil kritični položaj manjšine, v katerem očitno ne gre le za finančno stisko nekaterih ustanov, pač pa za resne težave in zastoj v celotnem sistemu organiziranega življenja Slovencev v Italiji.

Slovenci v Italiji več kot upravičeno pričakujejo, da italijanska država pokaže konkreten interes za reševanje manjšinskega vprašanja, je dejal Palčič, potem ko je v odnosih na relaciji Italija-Slovenija prislo do znamenit odpiranja. O resničnem odpiranju pa lahko govorijo le konkretna dejanja, a dejstvo je, da se manjšinsko vprašanje drži zamrznjeno v hladilniku, z vsemi posledicami, ki iz tega izhajajo. Palčič je naslovil tudi apel na matično Slovenijo, naj z izrednimi ukrepi pomaga manjšini iz stiske.

Iz razprave na sinočnjem glavnem odboru je izšlo tudi stališče, da je 50-letnica osvoboditve toliksnega pomena za Slovence v Italiji, da jo je treba ob množici prireditelj, ki se načrtujejo, za beležiti tudi z veliko enotno proslavo, za katero v okviru skupnega predstavnistva že tečejo razgovori.

Šolarji so prvi dan pomladi posvetili sajenju drevesc



Kakih 350 slovenskih in italijanskih šolarjev in njihovih učiteljev se je včeraj, na prvi dan pomladi, zbralo na Drasici, kjer je po vsakoletni navadi, ki jo je uvedla padriska Gozdna zadruga, zasa-

dili kakih dvesto jesenovih drevesc, dar deželne gozdne uprave. S tem so se poklonili prihodu pomladi, hkrati pa izpricali pozornost do naravnega okolja.

Na 4. strani

DANES V PRIMORSKEM DNEVNIKU

Osvobodjene misijonarke

Po posredovanju italijanske vlade in Vatikana so gverilci Sierre Leone osvobodili sedem misijonark, ki so jih ugrabili 25. januarja.

Stran 2

Furlanija - Julijska krajina za sodelovanje s Slovenijo

Večina političnih sil sveta Furlanije - Julijske krajine je pozitivno ocenila politiko deželne vlade, ki se zavzema za sodelovanje s Slovenijo.

Stran 3

Plan civilne zaštite v Trstu

V trzaski občini snujejo plan civilne zaštite. Pristojni občinski urad je v ta namen pripravil dokument, ki je naletel tudi na dokaj polemичne reakcije.

Stran 4

DSL v upravo goriške Pokrajine

V Gorici se množijo uganjane o napovedanih zmenjavah v pokrajinski upravi, kjer se bo skoraj gotovo DSL pridružila Severni ligi.

Stran 9

Uspešen spopad s Quenaeujem

Mladinska gledališka skupina SKD Tabor z Opcin je pod vodstvom režiserke Edith Franceskin pripravila lepo predstavo Vaj v slogu.

Stran 13



RIM / PO KRAJŠI RAZPRAVI

Senat z veliko večino potrdil zaupnico Diniju

S tem je dokončno odbril sklop gospodarskih ukrepov

RIM - Senat je včeraj zvečer izglasoval zaupnico vladi Lamberta Dinija in s tem dokončno odobril vladne gospodarske ukrepe za uravnoteženje državnega proračuna. Vladi je izreklo zaupanje 176 senatorjev, proti jih je bilo 84, pri glasovanju pa je sodelovalo 260 senatorjev. »Zaupnica je bila potrebna, ker smo na ta način vendarle resili vprašanje, ki je povzročalo veliko napetosti na tržiscih,« je ob koncu komentiral premier.

Vlada se je odločila, da zahteva zaupnico tudi v senatu, čeprav je v zgodnjem domu imela znatno večino. Razlog za zaupnico je pojasnil v zaključnem ekspoziju predsednik Dini, ki je hotel pospešiti parlamentarno pot ukrepov, obenem pa preprečiti, da bi tudi neznan popravek prisilil poslansko zbornico k zopetnemu branju. Premier je povedal, da vlada ne namerava na ta način oblikovati neke politične večine, ampak hoče le pospešiti sprejemanje ukrepov in preprečiti spremembe. Gospodarski ukrepi so namreč eden od prioritarnih ciljev, ki si jih je zadala vlada, in »zato se mu ne moremo odpovedati«.

Sicer pa je premier v svojem ekspoziju ostro kritiziral nekdanje sopolitike Kartela svoboščin. Nezaupanje mednarodnih in tudi domačih investitorjev v Italijo je po Dinijevi predvsem posledica ugotovitve, da »nekateri stranke nočejo podpreti neobhodnih ukrepov za omejitve primanjkljaja v državni blagajni«. Skratka bitka Kartela proti gospo-

darskim ukrepom je v sedanjih razmerah oskodovala liro. Dini je sicer priznal, da ukrepi morda niso zadosten jezik proti spekulacijskim pritiskom, so pa po njegovi oceni »neobhoden korak za nadaljevanje na poti sanacije državnega proračuna«. V tem okviru se je premier zahvalil tudi tistim poslancem Stranke komunistične prenov, ki so ga podprli v zbornici. »Verjetno bi bili zeleli drugačne ukrepe, vendar je nad osebnostjo prevladala dolžnost, da ne preprečijo izbire, ki so vedeli, da je v korist državne skupnosti,« je dejal predsednik vlade.

Zahteva po zaupnici je razhujala predstavnike Kartela svoboščin, ki so očitali vladi, da noče sočasnja o nekaterih bistvenih popravkih. Obenem pa so s predsednikom senatorjev Nacionalnega zveznistva Giulio Maccarini obtoževali vlado, da se je iz kabineta izvedenec prav s tem glasovanjem spremenila v politično vlado, ki je izraz neke večine.

Zahteva po zaupnici ni navdusila niti predstavnikov strank, ki podpirajo vlado, ker so menili, da bi s strnjanim glasovanjem lahko zavrnili poskuse po vnašanju sprememb. Toda sprejeli so vladno zahtevo, tudi ker se jim je zdelo Dinijevo izvajanje tehtno.

Tudi pri glasovanju v senatu se je pokazalo razhajanje v SKP, čeprav v zgodnjem domu vlada ni potrebovala podpore komunistov. Za ukrepe sta glasovala dva senatorja SKP, nekateri pa se glasovanja niso udeležili.

Svobodni poklici za lastne pokojnine

RIM - Pripadniki svobodnih poklicev, zdravniki, odvjetniki, inženirji in arhitekti, pa se novinarji in voditelji podjetij so manifestirali proti možnosti, da bi se pri reformi pokojninskega sistema vlada dotaknila tudi avtonomnih pokojninskih skladov. Gre za sistem, ki se vzdržuje z lastnimi prispevki in je finančno tako uspešen, da nudi delo številnim uslužbencem. Vsak javni poseg lahko samo poslabša stanje teh samostojnih skladov, ki niso od nikoli terjali

podpore iz javnih sredstev.

V rimskem gledališču se je zbralo približno 1.200 predstavnikov raznih kategorij, ki bi jim lahko spodjedli z dosežene in tudi plačane pravice. Predsednik pokojninske organizacije novinarjev Orlando Scarlata je zahteval, naj vlada pojasni, kaj sploh namerava v zvezi s stanovskimi pokojninskimi skladi, saj so informacije protislovne in to neugodno upliva na finančno stanje teh ustanov.

RIM / VLADNI ODLOK O TELEVIZIJSKEM POROČANJU O VOLILNI KAMPANJI

Dini vznejevolji mnoge in zadovoljil le redke

Kritične so bile stranke Kartela svoboščin, a tudi levica meni, da vladni odlok ne bo učinkovit

RIM - Odlok, s katerim vlada namerava zagotoviti med volilno kampanjo vsem strankam enake možnosti pristopa na televizijo, je zadovoljil le redke. Eden od teh je predsednik republike Oscar Luigi Scalfaro, ki je na italijanskem veleposlaništvu v Ankari podpisal ukrep in s tem omogočil, da je postal polnomočen. »Mislim, da gre za korak naprej,« je povedal novinarjem Scalfaro. »Zdi se mi, da je odlok odraz napora države, da zagotovi vsem enake možnosti v trenutkih, ko so državljani poklicani na volišča,« je dejal italijanski predsednik, ki je dodal, da soglasja z načelno usmeritvijo, »ni pa moja dolžnost, da bi ocenjeval ukrep s strokovnega

vidika«.

Tudi garant za založniško in televizijsko dejavnost Giuseppe Santaniello, ki bo moral skrbeti, da bodo mediji spoštovali odlok, je ocenil vladni odlok bolj pozitivno od prvega osnutka, ki ga je vlada izdelala pred nekaj tedni. Po njegovem mnenju je vlada upoštevala nekatere pripombe. Čeprav vseh določil ne bo lahko uresničiti, predvsem pa bo treba preveriti, ali je odlok res učinkovit.

Kritična je bila zveza neodvisnih televizijskih postaj (v bistvu gre za majhne lokalne postaje) in kritičen je bil tudi predsednik novinarskega sindikata Fnsi Vittorio Roidi, ki je dejal, da »nisem misli, da bo kdo z

odlokom omejeval novinarjem možnost izražanja«. Bolj odprti so bili Michele Santoro, po katerem gre »za nadzorovano svobodo, ki pa je vendarle svoboda«, medtem ko je Marizio Costanzo ironično komentiral, da je iz odloka »zginila vsaj obveza, da morajo imeti voditelji nevtralni pogled«.

Premier Lamberto Dini je v ponedeljek povedal, da se je vlada odločila za odlok, ker je slo za ukrep, s katerim so soglasale vse politične komponente. Včerajšnji odmevi so delno potrdili ta vtis. Silvio Berlusconi se ni oglasil in predsednik Nacionalnega zveznistva Gianfranco Fini ni napadel vlade s težkim tonom, čeprav je ocenil, da

bo odlok pokopal krajevne televizije. Kritiko je usmeril predvsem proti predsedniku republike Oscarju Luigi Scalfaru in ocenil kot potrat (s tem v zvezi je NZ vložila poslansko vprašanje) državnega denarja dejstvo, da so predsedniku poslali besedilo odloka in podpis v Ankaru z vojaškim letalom. Na isti ton so bile uglasene tudi kritike ostalih komponent Kartela svoboščin, po katerih bo odlok bolj ovira za novinarje kot za stranke.

Tudi v levosredinskem taboru odlok ni izzval posebnega navdušenja. Toda ob kritikah desnice je marsikdo posumil, da bi se v bistvu le poskus, da bi se izognili ukrepu, ki bi korenito omejil televizijske monopole.

NOVICE

Spet isti direktorji Raieve informacije

RIM - Upravni svet Raia je na novo imenoval direktorje radijskih in televizijskih dnevnikov, ki jih je prejšnji teden rimski pretor odstavil, ker niso pri prvem imenovanju spoštovali predpisov v zaščito sindikalnih pravic. Vrh Raia je potrdil ista imena, ki jih je že izbral lani, ko je prenovil in politično okarakteriziral v desno vodstvo radiotelevizijske informacije. Na istem sestanku je upravni svet javne radiotelevizijske ustanove vzel na znanje pravila, ki jih je uvedel vladni odlok o enakih možnostih med volilno kampanjo, takoimenovali »par condicio«. Odlok je stopil v veljavo, ko ga je predvčerajšnjim podpisal predsednik republike, zaradi tega ga je treba spoštovati že med volilno kampanjo za prihodnje upravne volitve, ki bodo 23. aprila. Parlament ima dva meseca časa, da ga odobri, zavrne oziroma spremeni.

Fašist Nardi je res umrl

FIRENCE - Tudi prstni odtisi potrjujejo, da je desničarski skrajnez Gianni Nardi pokopan na otoku Majorca. Trditev furlanskega para Donatelle De Rosa in polkovnika Alda Michittuja, da je v resnici Nardi še živ, je torej neosnovana. Do istega zaključka so prisli tudi pri analizi DNK na ostančkih, ki so zakopani pri kraju, kjer se je Nardi skrival pred mednarodno tiralo zaradi teroristične dejavnosti in se smrtno ponesrečil. Zakonca se bosta morala zagovarjati pred sodiščem v Firencah zaradi lažnega pričevanja in obrekovanja samega sebe z namenom, da bi sprožila prevratniške dejavnosti.

MILAN / PREISKAVA O ATENTATU PRED KVESTURO

Ali je bil dejanska tarča Rumor?

Gianfranco Bertoli je leta 1973 z ročno granato ubil 4 osebe

MILAN - Obveševalne službe niso sodelovale v pripravi atentata, morda pa so teroristu pomagale na begu. V to je prepričan preiskovalni sodnik Antonio Lombardi, ki raziskuje okoliščine bombnega atentata, s katerim je 17. maja 1973 Gianfranco Bertoli pred milansko kvesturo ubil štiri ljudi, nekaj desetini pa jih ranil. Bertoli je vrgel ročno granato ob koncu svečanosti, s katero so odkrili kip umorjenemu policijskemu komisarju Luigi Calabresiju.

Bertoli, ki je bil aretiran in obsojen na dosmrtno ječo, je vselej trdil, da je anarhist in da se je z atentatom hotel mascevat zaradi fašističnih terorističnih atentatov. Kljub obsodbi storilca pa je ozadje atentata ostalo dokaj skrivnostno. In prav to ozadje skuša raziskati sodnik Lombardi, ki bo moral koncat z delom do 30. junija.

Sodnik Lombardi je ugotovil, da je bil dejanska tarča terorističnega atentata tedanji predsednik vlade Mariano Rumor, ki se je udeležil svečanosti ob odkritju obeležja komisarju Calabresiju. Kaže pa, da se je terorist zmedel in ročno granato vrgel proti zbrani množici namesto proti premieru.

Gianfranco Bertoli naj bi sodeloval z italijansko obveševalno službo (najprej Sifar in nato Sismi) od leta 1954 do leta 1960. Sodelovanje naj bi obnovil 1966. leta, vendar je arhivsko gradivo, kjer so bili

shranjeni podatki, unicil požar. Bertoli je pobegnil iz Italije leta 1971, da bi se izognil obsodbi zaradi rop. Do 8. maja 1973 je živel v nekem izraelskem kibucu, morda pa je bil v tem obdobju tudi nekajkrat v Franciji in se morda celo vrnil v Veneto. V tem času naj bi terorist ohranil stike z desničarskimi skrajneži, po katerih naročilu naj bi nato izvedel atentat pred milansko kvesturo. V Italijo je prišel s ponarejenim potnim listom na ime Massima Magrija.

Kaže, da so mandatorji umor Mariana Rumorja naročili neki drugi osebi, ki pa se je nato umaknila. Zato naj bi kontaktirali Gianfranco Bertolija.

Sodnik Lombardi je med preiskavo poslal nekaj jamstvenih obvestil. Nekateri osebe je osumil sodelovanja pri pokolu, druge, da so teroristu pomagale na begu. Med slednjimi naj bi bili tudi nekateri pripadniki obveševalne službe.

V zvezi z novicami o preiskavi je anarhistični mesečnik A objavil kratko sporočilo, v katerem pravi, da se je z leti Bertoli skesal in da sedaj zavrta »absurdno logiko nasilja in oboroženega boja,« kot naj bi dokazovali številni članki, ki jih je napisal za mesečnik. Revija dodaja, da se je Bertoli skesal, ne da bi računal na odpust kazni, ki je predviden za skesanost, »saj je se vedno zaprt, čeprav dobro leto uživa režim polsvobode«.

RIM / IZJALOVIL SE JE POSKUS POSREDOVANJA

Sodnik bo odločil o ščitu s križem

Buttiglione je zavrnil kompromisni predlog voditelja levice Bianca - Bitka za ključ

RIM - Rimski sodnik Aldo Macioce bo jutri odločil, komu pripada znak ščita s kirzem, ki ga je po Krščanski demokraciji podedovala Ljudska stranka. Sodnik je včeraj dopoldne zamen posredoval med sprtima strankinima kriloma. Rocco Buttiglione, ki ni hotel odstopiti kljub dejstvu, da mu je vsedrjavni strankin svet odrekel zaupanje, ni hotel sprejeti nobenega kompromisnega predloga, ki ga je ponudila levo krilo, ki ga vodi Gerardo Bianco.

Sodnik Macioce je novinarjem povedal, da je poskusil s posredovanjem, ker je to bila njegova dolžnost. Vendar njegov napor ni obrodil sadov in tako bo moral sodnik odločiti, komu pripada simbol. Po soočenju pred sodnikom Buttiglione ni hotel spregovoriti z novinarji, medtem ko je Bianco napadel tekmece. »Bil sem pripravljen na odstop in Buttiglioneju bi bil prepustil tudi vodstvo stranke do kongresa, toda on je hotel kapitulacijo, kar za nas stran ni bilo sprejemljivo«. Posredovalno vlogo si je prevzel tudi predsednik senatorske skupine Nicola Mancino, ki je menil, da bi lahko spet sklicali vsedrjavni svet in izvolili novega tajnika. Toda vsak poskus posredovanja se je izjalovil, ker ga Buttiglione ni sprejel.

O tem, komu pripada simbol, bo moral zato odločiti sodnik. Kaže, da sta se oba tajnika obvezala, da bosta sprejela Maciocevo odločitev, kakršna koli bo in da proti nji ne bosta vložila priziva, ker bi vsakršno nadaljnje zavlačevanje preprečilo uporabo simbola na deželni volitvah.

O razkolu v Ljudski stranki prica tudi dejstvo, da se direkcija stranke, ki jo je sklical Bianco, včeraj ni mogla sestati v sejni dvorani. Buttiglionejevi pristasi so zaklenili vrata in odnesli ključ, da bi tekmece ne mogli vanjo. Tako se je direkcija morala sestati v neki drugi dvorani.

S podobnimi problemi se je moralo soočiti tudi Nacionalno zavezništvo. Pino Rauti, ki ni sprejel razpusta MSI, se je obrnil na sodstvo in zahteval, naj prepove Finiju in njegovim somišljenikom uporabo simbola tribarvne plamenice. Toda sodnik ni bil tega mnenja in je zavrnil Rautijev priziv, ker je po njegovem mnenju Nacionalno zavezništvo zakoniti dedič prejšnje stranke.

SIERRA LEONE

Famesina in Vatikan dosegla osvoboditev misijonark

RIM - Po nekaj tednih ujetništva so gverilci Enotne revolucionarne fronte Sierre Leone včeraj osvobodili sedem misijonark. Novico sta potrdila italijansko zunanje ministrstvo in Vatikan.

Po sporočilu Vatikana so gverilci izročili misijonarje (šest Italijank in ena Brazilka) skofu iz Makenija msgr. Giorgiu Bigazziju, ki jih je pospremil do samostana v Free Townu. Tu si bodo redovnice nekiloko opomogle preden se bodo vrnile v Parmo, kjer je matični sedež njihovega reda.

Po sporočilu italijanskega zunanjega ministrstva, ki si je vneto prizadevalo, da bi bile ugrabljenе misijonarke osvobodene, je k srečnemu zaključku pogajanj veliko prispeval tudi Vatikan. Ugrabljenе misijonarke so prispele včeraj zjutraj v Free Town po skoraj sedmi urah hoje. Po zahoteli njihove predstojnice Giuseppine Caccia je zdravstveno stanje ugrabljenk dobro, čeprav so v nekaj tednih ujetništva precej shujšale. Kaže, da so ugrabitelji z njimi ravnali dobro in so jim omogočili, da so se zbiral k molitvi.

Gverilci so ugrabili misijonarke, ki so upravljale središče za rehabilitacijo prizadetih otrok, 25. januarja. Kaže, da so jih izpustili, ne da bi zahtevali ničesar v zameno. Po oceni italijanskega zunanjega ministrstva in Vatikana je osvoboditev sedmih misijonark dober znak, ki bi lahko bil uvod v osvoboditev ostalih talcev.

Dramatična izkušnja sedmih misijonark je spet opozorila svet na skoraj pozabljeno državljansko vojno, ki okraavlja Siero Leone, ki je ena najrevnejših držav na svetu. Gverilci se upirajo režimu predsednik Valentina Strasserja, ki je prevzel oblast z državnim udarom. Kaže, da Strasser podaljšuje vojno, ker bi se rad izognil prihodnje leto predsedniškim volitvam, na katerih ne bi smel mogel kandidirati.



TRST / SPORAZUM Z ZAVODOM BANCA POPOLARE DI BRESCIA

TKB: nova partnerja in povišanje kapitala

Predviden tudi vstop nemške banke LHB iz Frankfurta

TRST - Trzaska kreditna banka je z zavodom Banca Popolare di Brescia (Bipop) podpisala sporazum o partnerstvu, po katerem bo banka iz Brescia postala delničar slovenske banke s 25-odstotnim deležem glavnice in se iz dosedanje »sodelavke« TKB spremenila v njeno družabnico. Sporazum je včeraj odobril upravni svet TKB, tim. protokol o soglasju pa bo morala potrditi se Banca Italije.

Kot je zapisano v uradnem sporočilu TKB, nameravata banki na osnovi tega sporazuma razviti skupne poslovne aktivnosti v obojestranskem interesu, zavod Bipop pa bo s svojimi strukturami in strokovnostjo prevzel vlogo strateskega usmerjanja za utrditev poslovanja TKB. Konkretno gre za operacijo povišanja kapitala TKB od sedanjih 50

na 90 milijard lir, v okviru katere bo Bipop postal lastnik 25 odstotkov nove glavnice, za kar bo odstel 41, 625 milijarde lir. V to finančno operacijo se bo predvidoma vključila tudi nemška banka LHB (Internationale Handelsbank Aktiengesellschaft) iz Frankfurta, ki bo prevzela 19, 44 odstotka glavnice in za delež vplačala 32, 375 milijarde lir. Izračun nam pove, da bodo dosežani delničarji ohranili zanesljivo večino delniškega paketa, in sicer 55, 56 odstotka nove glavnice.

Kot rečeno, bo zavod iz Brescia prevzel vlogo strateskega usmerjanja tako okrepljene banke, vendar bo obenem zagotovil tudi nadaljevanje dosedanje razvojne usmeritve in samostojnost Trzasko kreditne banke, ki je tradicionalna vodilna bančna ustanova

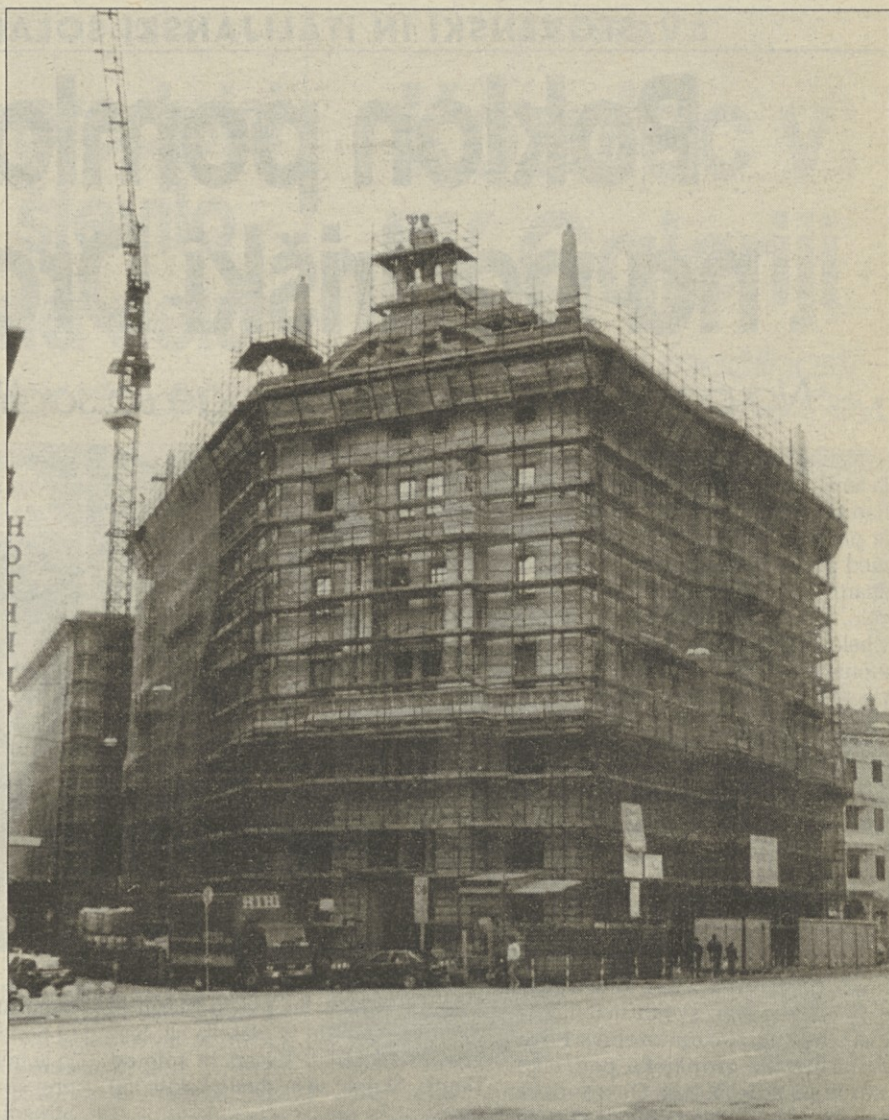
za slovensko skupnost v Furlaniji-Juljski krajini. Banka je kot znano tesno povezana z ozemljem, na katerem posluje in zakoreninjena na krajevnem finančnem trgu, hkrati pa že desetletja uspešno posluje s številnimi partnerji na vsem območju Alpe-Jadrana in v državah Vzhodne Evrope.

Banca Popolare di Brescia, ki je nastala leta 1983 s spojitvijo dveh ljudskih bank, ima trenutno približno 23 tisoč članov in je kotirana na milanski borzi. Vodijo jo predsednik Giacomo Franceschetti, generalni direktor Bruno Sonzogni in skupina visoko usposobljenih kadrov, ki so v zadnjih letih pospešili rast banke do take mere, da je danes po stopnji solidnosti in učinkovitosti v samem vrhu italijanskega bančnega sistema. TKB z Bipop že nekaj

let sodeluje pri poslovanju z vrednotnicami, leta 1993 pa je prejela od nje 10 milijard lir podrejenega 5-letnega kredita, s čimer je banka iz Brescia prispevala tudi k utrjevanju premoženja trzasko banke. Partnerski sporazum bo izboljšal poslovanje obeh bank, in to posebno na področjih, za katera sta specializirani: TKB v poslovanju s tujino in posebno z vzhodno Evropo (na tem področju je 72. banka v Italiji), Bipop pa v poslovanju na domačem trgu in se posebno s certifikati.

Sporazum med TKB in Bipop predvideva tudi tretjega partnerja, banko LHB iz Frankfurta, ki je prav tako zelo aktivna v mednarodnem poslovanju. Njena glavna delničarka sta Landesbank Hessen in Ljubljanska banka, z vstopom LHB med delničarje TKB pa se bo tradicionalno sodelovanje med obema zavodoma, ki pokriva isti zunanji trg, seveda še poglobilo in odprlo nove možnosti za razvoj poslovnega sodelovanja podjetij severovzhodne Italije z nemskim trgom.

Nova premoženjska sestava TKB, ki je lansko poslovno leto zaključila s skupnimi vlogami v vrednosti 1.150 milijard lir (od tega 650 milijard neposrednih vlog komitentov) in z naložbami v višini 580 milijard, bo banki zagotovila solidne temelje za nadaljnji razvoj in ji omogočila razširiti svojo mrežo na vso Furlanijo-Juljsko krajino in na sosednji Veneto, hkrati pa tudi okrepiti njeno navzočnost na srednje in vzhodnoevropskih trgih.



Dela na poslopju, v katerem bo novi sedež TKB, naglo napredujejo (Foto Krizmančič)

Pomemben korak tudi za Brescio

MILAN - Tudi upravni svet zavoda Banca Popolare di Brescia je odobril sporazum s Trzasko kreditno banko in sklenil nakup 25 odstotkov njenega kapitala, kar naj bi zavodoma omogočilo »razvoj pozitivnih sinergij v obojestranskem interesu«. V tiskovnem sporočilu bresanske banke je tudi rečeno, da bi se lahko njena »udeležba v Trzaski kreditni banki celo povečala, če bi se frankfurtska banka LHB iz kakršnega koli razloga odpovedala 19, 44-odstotnemu deležu, ki ji je bil rezerviran«. Ta stavek dokazuje velik interes ljudske banke iz Brescia za partnerstvo s TKB, ki ji dejansko odpira okno proti srednji in vzhodni Evropi, in to ne samo zaradi prihoda v tako stratesko pomembno mesto kot je (potencialno) Trst, ampak tudi zaradi dolgoletnih

izkušenj in poslovnih povezav, ki jih ima slovenska banka prav na tem področju. Tudi v tiskovnem sporočilu Bipop je zapisano, da bo Brescia s preoblikovanjem delniške strukture Trzasko kreditne banke prevzela vlogo »strateskega usmerjevanja za okrepitev in utrditev poslovanja banke, pri čemer bo zagotavljala nadaljevanje in stabilnost njenih usmeritev ob ohranjanju in spoštovanju samostojnosti Trzasko kreditne banke«.

Banca Popolare di Brescia je lansko poslovno leto sklenila s čistim presežkom v znesku 39, 8 milijarde lir (+4, 27%), neposredno zbrane vloge so se povečale za 23, 05 odstotka in dosegle 5.007 milijard lir, skupne vloge pa za 19, 48 odstotka in dosegle vrednost 12.429 milijard lir.



Sedanj sedež Trzasko kreditne banke v Ul. Filzi v Trstu (Foto Krizmančič - KROMA)

DEŽELNI SVET FURLANIJE - JULJSKE KRAJINE / O STALIŠČIH PREDSEDNICE GUERRE

Desnica osamljena, večina za sodelovanje s Slovenijo

TRST - »Deželna vlada Furlanije - Juljske krajine pozdravlja umik italijanskega veta nad pričetkom pogajanj za pridružitve Slovenije k Evropski zvezi in istočasno zahteva od Ljubljane točna jamstva, prevsem glede vprašanja vračanja nepremičnin istrskim beguncem.« Uradno stališče Furlanije - Juljske krajine, ki ga je pred dvema tednoma tako orisala predsednica deželne vlade Alessandra Guerra, je bilo včeraj predmet dolge razprave v deželnem svetu. V zvezi s tem stališčem dezelne vlade, pa tudi nasploh o odnosih dezele s sosednjo Slovenijo in o najnovejšem razvoju italijanske diplomacije v zvezi s Slovenijo so bila mnenja svetovalcev jasno deljena.

V razpravo je poseglo kar 17 svetovalcev vseh političnih skupin, kar je nenavadno visoka številka. Seveda so predstavniki desnice - Nacionalnega zavezništva, Krščanske demokratske centra in Liste za Trst - odločno kritizirali »zeleno luc«, ki



jo je zunanja ministrica Susanna Agnelli dala Sloveniji za postopek, ki bo pripeljal do pridružitve Evropski zvezi. Istosčasno so zelo ostro napadli politiko dezelne uprave, ki sloni na odpiranju in sodelovanju.

Na drugi strani so bili predsta-

vniki vseh ostalih strank, ki so, sicer z različnih zornih kotov, podprli tako stališča predsednice Guerre kot politiko ministric Agnellijeve. Iz vseh teh izjav je jasno izhajalo, da je res treba rešiti se veliko odprtih vprašanj, h katerim morata obe strani pristopiti z veliko dozo razumevanja, vendar je samo sodelovanje in uveljavljanje vedno boljših in tesnejših odnosov perspektiva za razvoj Furlanije - Juljske krajine.

Ob zaključku razprave je predsednica Guerra se enkrat naglasila, da mora biti Furlanija - Juljska krajina sodelovana pri usmerjanju mednarodnega sodelovanja, ki bistveno zadeva razvoj te obmejne dezele. Pri tem je se zlasti poudarila interes dezelne skupnosti glede infrastrukture, gospodarskega in kulturnega sodelovanja in zaščite manjšin. »Stališče italijanske vlade je v sozvočju z našim gledanjem na interese naše obmejne dezele, ker se Evropa razvija v smeri gospodarskega sodelovanja, ne pa politične-

ga taktiziranja.«

Svetovalci so na koncu dolge seje glasovali o osmih predlogih, ki so jih predstavile razne stranke. Med sprejetimi dokumenti je pomembna resolucija, ki jo je predložila Stranka demokratične prenovе, v kateri so nakazane smernice za razvoj gospodarskega sodelovanja, za ustanovitev finančnega centra off-shore v Trstu, za obnovitev osimskih sporazumov, za sodelovanje dezelne uprave pri meddržavnih pogajanjih, za ureditev vprašanja zapuščene imovine in za zaščito obeh manjšin. Odobrili so tudi dokument Ljudske stranke o razvoju odnosov med Italijo in Slovenijo, o odprtih dvostranskih odnosih, o obnovitvi mednarodnih pogodb in o cestnih povezavah. Svetovalci so izglasovali tudi predlog Zelenih o pobudah za zaščito italijanske kulture v slovenski in hrvaški Istri in stališče v podporo deželni predsednici, ki ga je predložila Severna liga.

Nova banka podatkov za izmenjavo storitev

TRST - Pri trzaski trgovinski zbornici deluje nova banka podatkov za izmenjavo storitev med Italijo in Slovenijo. Storitvena služba je sad dogovora med trzasko trgovinsko zbornico in slovensko gospodarsko zbornico, podatki pa bodo dostopni tako na terminalih trzasko kot slovenske zbornice.

Sistem nudi italijanskim podjetjem možnost, da zastoj vključijo ponudbo (oziroma povpraševanje) svojega blaga ali storitev, seznam pa je dostopen na terminalih trzasko in slovenske zbornice. Najzanimivejše ponudbe bodo objavljene na mesečnem biltenu, ki ga bo slovenska zbornica delila svojim članom.

Po sporočilu trzasko trgovinske zbornice ponudbe lahko zadevajo proizvode, storitve, inovacije, patente, joint ventures, konzulence, finančne naložbe, tehnologije, inženiring in sodelovanje.



SLOVENSKI IN ITALIJANSKI ŠOLARJI

Poklon pomladi na padriški Drašci

Na pobudo Gozdne zadruge so sadili drevesca

Velike luze, ki jih je ponoci prekrila tenka plast ledu, so pričale, da je se dan prej razsajalo slabo vreme. In res je predvčerajšnjim, v jutranjih urah, med prvim bliskanjem in grmenjem, znanilcem konca zime, krepko zalivalo, zgornjo okolico pa je celo odelo v belo snežno odejo. Če bi verjeli vremenskim ljudskim pregovorom, bi vse to lahko jemali kot obetavno znamenje, saj pravijo, da »tisto leto, ko v marcu grmi, lakote bati se ni«. Včeraj pa se je spet blagohotno nasmehnila pomlad in potrdila, da nekako upošteva tudi koledar. Čeprav je gozdno spokojnost pri Drašci rezal se vedno nekoliko hladen zrak, so pomladno okrepani sončni zarki kmalu omilili njegovo ostrino. Gozd pa se je pomladno razživel predvsem s prihodom trume solarjev. Pripeljali so se z avtobusi v spremstvu svojih učiteljev iz vseh krajev tržaškega ozemlja. Prisli so iz bližnje gropajsko padriške osnovne sole Karla Destovnika Kajuha, ki je na dan pomladi že stara obiskovalka tega predela Globojnerja, ter iz bližnjih sol Pinka Tomaziča v Trebcah in Primoza Trubarja v Bazovici. Prisli pa so tudi s katinarske osnovne sole Frana Milčinskega, rojanske sole Bazoviških junakov ter barkovljanske sole Frana Saleskega Finzgarja. V njihovo pomladno razigrano sčebetanje v slovensčini pa so se pomesali prav tako razigrani in veseli glasovi v italijanskem jeziku, kajti pomladnega srečanja na Drašci so



se udeležili tudi solarji italijanskih sol - De Marchi in Biagio Marin iz Skednja, Visintin iz Naselja sv. Sergija, Piteri iz Ul. Vasari in sole od Domja. Skupaj se je zbralo kakih 350 otrok.

Kaj se je na Drašci včeraj pravzaprav dogajalo? Padriška Gozdna zadruška je kot vsako leto za prvi dan pomladi povabila otroke, da bi skupaj počastili prebujanje narave s tradicionalnim sajenjem drevesc. Dezelna gozdna uprava je poskrbela za kakih dvesto sadik jesena, padriška Gozdna zadruška je poskrbela za krampe (se prej pa za goro sendvičev, ki so jih malčki kaj kmalu pospravili) in obred je ob splosni živahnosti

stekel. Pri tem seveda ni mogla manjkati kratka obrazložitev srečanja. O pomladi in naravi ter o tem, kako jo je treba negovati in varovati je najprej spregovoril italijanski ravnatelj Sfrigola, nato predstavnik deželne gozdne uprave Milani, dvojezično pa sta pobudo orisala predstavnika padriške Gozdne zadruške Karlo in Darko Grgič. Podala sta tudi kratek zgodovinski opis Globojnerja ter povedala, kako so naši predniki pred sto leti zasadili ta gozd in ga nato skrbno negovali. Vmes sta navedla izvira imena raznih bližnjih krajev in povedala na primer, da Drašca je Drašca, ne pa Monte Spaccato, da Hudo leto je Hudo leto in ne Campo Golf itd.

Zatem so zapeli krampi. Nekoliko nerodno sicer, kot se za otroške ročice pač spodobi. Mala drevesca so tako dobila novo domovanje. Rastla bodo na pobodu Globojnerja in marsikdo od malih delavcev bo v prihodnjih letih rad pokukal v te kraje, kako je z njegovim jesenom. Nekateri so svoja drevesca opremili z imenom, da bi jih bolje prepoznali. Vsi pa se bodo prav gotovo tudi v odraslih letih radi spominjali svojih spomladanskih solskih pohodov na Drašco, svojih prvih stikov s skrivnostmi naravnega okolja, ki ga clovekov brezvestnost vedno bolj ogroža, in morda tudi stikov z drugače govorecimi a podobno čutecimi sovrstniki.



OBČINA TRST

Zaposlili bodo 68 redarjev

Ce je mestni promet v kaosu, ce so vozila parkirana vseppek, ce vedno manj občanov spoštuje pravila omikanega sožitja, kot dokazuje nesnaga po mestnih ulicah - vsega tega neurejenega in nevzdržnega stanja je krivo kronično pomanjkanje mestnih redarjev. Tega izgovora v kratkem ne bo več, ker je Tržaška občina razposlala pisma 68 zmagovalcem natečaja za mestne redarje: novo službo bodo nastopili prihodnjega 2. maja. Potem res ne bi smelo več biti nobenega izgovora in bi se morali začeti hudi časi za disciplinirane voznike, pa tudi za vse občane, ki ne posvečajo pozornosti mestni čistoti in na toliko načinov dokazujejo svojo neomikanost.

DOLINA / VOLITVE

SSk: Z izsiljevanji je treba prenehati in nastopiti složno

Krajevna sekcija odklanja sistem časopisnih polemik

V zvezi z raznimi izjavami in pojasnjevanji več strank in gibanj o poteku razgovorov za oblikovanje cim sirše demokratične koalicije ob skupnem zupanskem kandidatu v dolinski občini, ki smo jih v zadnjih dneh zasledili v dnevnem in periodičnem tisku, je krajevna sekcija SSK izdala sporočilo, v katerem pojasnjuje naslednje:

»SSk ze od vsega začetka korektno in konstruktivno sodeluje na omenjenih pogajanjih, tako kot je korektno in odgovorno sodelovala pri vodenju občinske uprave v zadnji mandatni dobi. Zato se ni spuščala v časopisne polemike, cetudi so pobudniki nekaterih clankov grobo pretvarjali stvarno resnico o poteku

razgovorov, tudi zaradi soglasno sprejetega dogovora med pogajalci, da se ne spravljajo v javnost stvari, o katerih ni se nobenega dogovora. Na zalost so nekateri partnerji prekršili ta dogovor in celo z javnimi enostranskimi izjavami in pozivi zaceli polemizirati in izsiljevati druge partnerje zlasti glede zupanskega kandidata. To je izredno negativno vplivalo na ostale sogovornike in dobroverne občane ter se bolj otežkočilo nadaljevanje pogajanj.

SSk se skladno s svojo zgodovinsko vlogo narodnoobrambene manjšinske stranke odgovorno zavzema tudi za utrditev sloge med Slovenci brez ideoloških predznakov in izsiljevanj, ki razbijajo enotnost med Slovenci in tudi sicer otežkočajo dialog, kakor tudi za enakopravno sožitje z italijanskimi soobčani.

Na teh temeljih se SSK zavzema za uravnotežen in vsestranski razvoj dolinske občine, upoštevajoč njene posebnosti in ob uprtem sodelovanju z drugimi krajevnimi ustanovami in sosedno Slovenijo v novem evropskem duhu.

SSk je v tem duhu iznesla svoje predloge v pogovorih za sestavo volilnega zavezništva in med drugim predlagala kot svojega kandidata za župansko mesto znanega izkušenega upravitelja; v tej luči je ocenila dosedanje predloge sogovornikov in v tej luči bo zavzela dokončno stališče, ob uravnoteženem upoštevanju stališč sogovornikov. SSK zato zahteva, da morajo prenehati vsakršna izsiljevanja, ce je vsem res do skupnega nastopanja.

POLITIKA / ZAUPNICA DORIGOVI

Tržaška ljudska stranka: ne desnim zavezništvom

Tržaška ljudska stranka je na strani novega vsedržavnega tajnika Gerarda Bianca in je potrdila svojo podporo pokrajinski tajnici, Elettri Dorigo, ki jo prejšnji tajnik Rocco Buttiglione izključil iz stranke, ker je na vsedržavnem svetu glasovala proti njegovega predlogu o zavezništvu z Berlusconiem in Finijem. Za Dorigovo je včeraj glasovalo vseh 20 prisotnih članov pokrajinskega vodstva (štirje se sestanka niso udeležili) in občinski svetovalci, izvoljeni na listi Ljudske stranke. »Pokrajinski

odbor«, piše v sklepnem dokumentu, »priznava legitimnost izvolitve novega tajnika in predsednika, katerima želi uspešno delo v težkem obdobju, ki ju čaka.«

V dokumentu vodstvo stranke napoveduje, da bo na prihodnjih volitvah Ljudska stranka »v dolinski občini pristopila k sredinski občinski listi, ki ji je tuje vsako etnično zoperstavljanje.« S tem se je v bistvu vodstvo LS ogradiło od poskusov stvarjanja desne, protislovenske koalicije v dolinski občini.

CIVILNA ZAŠČITA / POJASNILA ODGOVORNEGA ZA CIVILNO ZAŠČITO V TRSTU L. GIORGINIJA

Teško snovanje občinskega plana

»Nas dokument ni nic dokončnega, je samo izhodišče za razpravo, izziv, s katerim želimo ugotoviti, kako si pravzaprav razne tukajšnje ustanove in organizacije, pa tudi posamezniki predstavljajo civilno zaščito.« Tako nam je dejal Luciano Giorgini, odgovorni za civilno zaščito v tržaški občini, na katerega smo se obrnili, da bi kaj več izvedeli o dokumentu z naslovom »Občinski plan civilne zaščite«, ki je v teh dneh vzbudil tudi nekaj polemik.

Giorgini nas je sprejel v svojem uradu v bivši vojašnici Beleno v Ul. Revoltella, v isti zgradbi, v kateri je tudi skladišče avtomobilov, ki jih s povedanih parkiršč odvažajo zloglasni občinski »pajk«. »Resnici na ljubo urad šele ustanovljamo in vsi skupaj smo tu začetniki,« nam je pojasnil naš sobesednik. »Sam sem prejel nalogo, da preve-

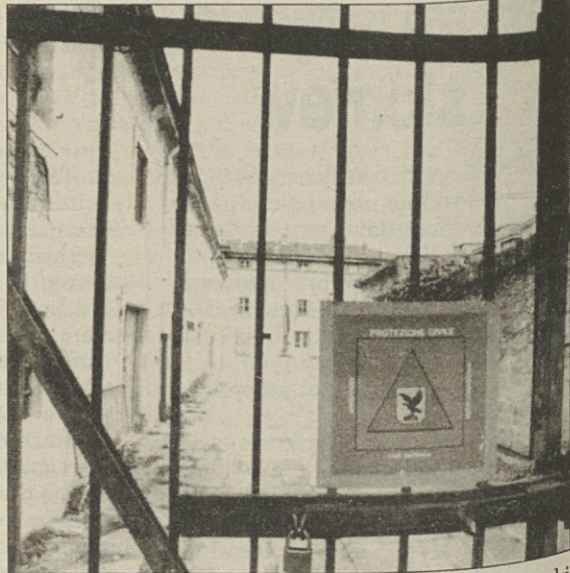
rim možnost ustanovitve urada civilne zaščite konec leta 1992. V tem okviru sem med drugim ugotovil, da ima takšen urad smisel obstoja, ce obstaja občinski plan civilne zaščite. In tako smo se lotili tega dela,« je se pristavil Giorgini.

Dokument, ki ga je pripravil urad civilne zaščite, obsega set poglavij. Prvo poglavje prikazuje v glavnih obrisih, kaj pravzaprav civilna zaščita je, in prinaša seznam državnih in deželnih zakonov, ki jo pri nas urejajo. Drugo poglavje opisuje ozemlje tržaške občine in nevarnosti, ki na njem obstajajo in ki bi zahtevale organizacijo civilne zaščite. Tretje poglavje govori o strukturah in moznih posegih občinske civilne zaščite. Četrto poglavje prikazuje postopek aktiviranja civilne zaščite. Peto poglavje je prazno, oziroma obsega samo naslove, ki bi jih morale

razviti razne ustanove in organizacije, od deželne uprave pa do gasilcev in rajonskih svetov, ki so bili v tem smislu tudi že povabljeni. Zadnje poglavje pa prinaša nekaj splošne literature o civilni zaščiti.

Kot rečeno, je ta dokument naletel na razne kritike. Tako je npr. rajonski svet za Vzhodni Kras 9. marca soglasno odobril skoraj dve strani obsegajoče stališče, v katerem dokumentu občinskega urada za civilno zaščito v bistvu očita, da jemlje premalo v postev že obstoječe ali vsaj potencialne dejavnike civilne zaščite na teritoriju, kot so npr. prostovoljni gasilci Globojnerja in jursarski odbori.

»Mislim, da je treba izvor teh in drugih podobnih kritik iskati v nekem nesporazumu. Mi nismo pripravili operativnega plana, ampak zgolj izhodišča zanj. Ce hočete,



smo pripravili nacrt za izdelavo takšnega plana,« nam je pojasnil Giorgini. »Sicer pa tudi polemike lahko prav pridejo, ce bodo pomagale razširiti zavest o obstoju problema civilne zaščite,« je se pristavil.

Plan civilne zaščite bo stopil v veljavo, potem

ko ga bo odobril občinski svet, med drugim upoštevajoč mnenja rajonskih svetov. Kot kaže, pa smo se daleč od tega cilja. »Ce bi imeli velik in učinkovit urad, bi plan lahko izdelali v nekaj mesecih, tako pa se bojim, da bomo potrebovali celo več let,« je zaključil Giorgini.

Primorski dnevnik

Lastnik: ZIT d.d. Založništvo tržaškega tiska - Trst
Izdajatelj: DZP - PRA.E d.d. — Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796699 - fax 040-773715

Fotostavek: ZIT, Trst

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-533382, fax 0481-532958
Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432-731190, fax 0432-730462
Ljubljana, DFM, Slovenska 54, tel. 061-1313121, fax 061-322468
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463-318510, fax 0463-318506

Prodajno naročninska služba

Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-535723 fax 0481-532958

Ekonomski propaganda: Publist SRL

tel. 040-7796611, fax 040-768697

Slovenija: ATELIER IM - Ljubljana

tel. 061-1262044, fax 061-224943

Cene oglasov

Italija: 1 oglasni modul (sirina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT,
finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi
1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozolja po formatu. IVA 19%

Cena: 1.500 LIT - 55 SIT

Naročnina za Italijo 430.000 LIT

Poštni tr. PRAE DZP st. 11943347

za Slovenijo: mesečna 1.710 SIT, plačljiva preko DISTRIEST,
Partizanska 75, Sezana, tel. 067-73373

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG





ZAVLJE / PLINSKO SKLADIŠČE

Monteshell: nič novega

O vpisu v dopolnilno blagajno šele konec meseca

S plinskim skladiščem Monteshell nič novega. Ta žalostna ugotovitev je izšla iz včerajšnjega sestanka med vodstvom družbe Monteshell in sindikalnimi predstavniki CGIL, CISL in UIL, na katerem bi se morali dogovoriti o podaljšanju dopolnilne blagajne 27 delavcem. Ministrstvo za delo je pred časom že zagotovilo, da bo dovolilo podaljšanje dopolnilne blagajne delavcem, ki jim to priteče, a zagotovila doslej se ni uresničilo.

Vprašanje še vleče že nekaj let, odkar je družba Monteshell prevzela območje bivše železniške cistilnice, da bi na njem zgradila plinsko skladišče. Zapleti z dovoljenji za gradnjo ne-

varnega objekta so najbolj oskodovali delavce, ki so bili tam zaposleni. Njihove vrste so se začele redčiti; zadnji podatki govorijo o 16 upokojenih in 40, ki se ne vedo, kaksna bo njihova bodočnost. 27 jih ima pogoje za ponovni vpis v dopolnilno blagajno, ostalih 13 ne.

Na včerajšnjem sestanku so se vodstvo Monteshell in sindikalni predstavniki domenili, da bo treba počakati se do konca meseca preden bo mogoče odgovoriti na vprašanje, ali bo delavcem spet zagotovljena dopolnilna blagajna. Delavci in njihove družine bodo morali torej še enkrat počakati. Na cakanje so navajeni, saj čakajo že nekaj let...

V PETEK

Skupščina Sindikata slovenske šole

Slovenski solniki in neučno osebje slovenskih sol vseh vrst in stopenj se bodo v petek, 24. marca, zbrali na 36. rednem občnem zboru Sindikata slovenske šole. Na njem bo odbor podal obračun delovanja v zadnjem letu, obenem pa bodo podane smernice za delovanje v prihodnjem obdobju, ki bo zaradi velikih sprememb v italijanskem solskem sistemu tudi za slovenske solnike zelo zahtevno. V prvi vrsti se bo spet zastavilo vprašanje solske avtonomije, ob njem pa se druge aktualne solske zadeve.

Občni zbor bo v prostorih prosvetnega doma na Opcinah, Narodna ulica 51, v prvem sklicu ob 8. uri in v drugem sklicu ob 8.30.

PADRIČE / SIMPOZIJ

Z novimi predpisi omejiti število nesreč na delu

Tudi v Italiji standardi EZ

V konferenčni dvorani padriškega Centra za znanstvene in tehnološke raziskave so včeraj razpravljali o varnosti na delu. Vprašanje je zelo aktualno in to iz dveh razlogov: po eni strani število nesreč na delu nikakor ne upada, nasprotno, po drugi pa so pred kratkim v italijanski zakonik vnesli določila Evropske zveze. V skladu s temi določili bodo morali tudi vsa podjetja v Italiji do novembra upoštevati nove standarde, ki bodo veljali za vse članice EU.

Na včerajšnjem simpoziju, ki ga je organizirala družba SQS v sodelovanju s padriškim centrom in družbo Cegos, so posebej govorili o pripravi posebnih »priročnikov o zaščiti na delu«. Pripraviti jih bodo morala vsa podjetja, v njih pa bodo morali biti jasno opisani delovni načrti, morebitni fizični sektorji, preventivni ukrepi in informativni tečaji za uslužbence. Po oceni strokovnjakov je prav natančno informiranje uslužbencev izrednega pomena, saj je dokazano, da lahko za dobrih 30-35 odstotkov zmanjša število nesreč. Precej pozornosti pa so na včerajšnjem srečanju namenili tudi pravnim vprašanjem, podrobneje so govorili o tem, kdo je kriv, ko pride do nesreče in katerim določilom civilnega in kazenskega zakonika lahko zapade. Včerajšnjega srečanja, ki ga je finančno podprlo več pomembnih družb, so se udeležili tako visoki funkcionarji javnih ustanov kot tudi predstavniki zasebnih industrijskih obratov.

RAZSTAVA

Kozolec v TK Galeriji

O tej slovenski značilnosti spregovoril etnolog Tone Cevc



Sinoci so v prostorih TK Galerije otvorili razstavo o slovenskem kozolcu: zanimivi kulturni pobudi botruje sodelovanje med ZSKD in Trzasko knjigarno, sodi pa v sirši niz z naslovom Pot kulturne dediščine, ki ga razvija podjetje Agens iz Zirovnice in skuša zajeti slovenske prepoznavnosti na več področjih. Razstava risb in lesenih miniaturnih slovenskega kozolca nekako naravno izhaja iz predhodne dokumentarne fotografske monografije, ki jo je spodbudila zbirka posnetkov znanega fotografa Jake Copa. Objavo njegovih fotografij, ki kozolec časovno beležijo od leta '35 do '73, dopolnjuje strokovna beseda etnologa Toneta Cevca, ki je o značilnostih in posebnostih te spontane ljudske arhitekture spregovoril tudi na sinočnji predstavitvi. Kozolec srečamo v alpskem svetu,

slovenska inačica pa ima svoje posebnosti, ki jo od ostalih razvidno locujejo. Namenjen je seveda potrebam kmečkega prebivalstva, prav po življenjskih okoliscinah pa je v času in prostoru razvil svojo raznovrstnost. Gre za porabno stavbo, večkrat prislono tudi gospodarskim poslopjem, ki so jo narekemale vlažnejše podnebne okoliscine in zato služi kot sušilni prostor ali shramba.

Razstava, ki predstavlja slovenski kozolec v njegovi razvojni poti, je doživela krst občinstva lanskega marca v Ljubljani, odleje je o tem svojevrstnem slovenske ljudskega izročila pricala po Sloveniji, na Nizozemskem, v Nemčiji, v svoji deseti postavitvi pa prvič gostuje v Italiji. Pobuda je posebej zanimiva za solsko mladino, na ogled pa bo do prihodnjega 4. aprila.

Damiana Ota

Ing. Cervesi: park vile Brunner ostane zeleno področje

Park vile Brunner bo ostal zeleno področje: to je potrdil občinski odbornik za mestno načrtovanje Cervesi na sestanku, ki so se ga udeležili predsednik rajonskega sveta za Sv. Vid Staro mesto - Staro mitnico Piero Tononi, odgovorna za združenje »Italia Nostra« Zubin in »CamminaTrieste« Tremul, deželni svetovalec Polidori in nekateri prebivalci s tamkajšnjega področja. Sestanek pa je pomemben se iz drugega razloga, saj je uvedel neposredno soocanje med odborništvom, rajonskimi sveti in zainteresiranimi združenji.

Pojasnila, ki jih je nudil Cervesi, so bila nujna glede na to, da bodo v kratkem spet pričeli z gradnjo nekega poslopja. Cervesi je podrobno obrazil »zgodbu« gradbenih dovoljenj, ki sega vse do leta 1979, ko so izdali prvo zahtevalno dovoljenje za sicer omejeno področje ob parku. Odtlej so si sledile prodaje terenov, prislo je do sprememb v raznih določilih, pričeli so graditi stanovanjsko poslopje, ki pa ga niso dokončali (gre za 33 stanovanj, garaže ter 10-15 parkirnih prostorov v občinski lasti, ki jih bodo namenili prebivalcem, ki živijo v neposredni bližini. Poslopje pa nikakor ne bo »motilo« parka, ki ga bodo se bolj valorizirali (delno naj bi ga tudi odprli za občinstvo). Porazdelitvi parkirnih prostorov bo sledil rajonski svet, kar tudi predstavlja novost.

Odbornik Cervesi je ob tej priložnosti potrdil, da bodo znova preuredili vrtove na Trgu Vittorio Veneto in na Trgu Hortis, ki danes niso nikomur v cast.

UNIVERZA / PREDSTAVNIŠTVO V AKADEMSKEM SVETU

Študentov volitve ne zanimajo

Prvi dan je glasovalo le 2.7 odstotka upravičencev

Na trzaski univerzi so se včeraj začela glasovanja za izvolitev osmih novih predstavnikov študentov v razširjeni akademski svet. Gre za predstavniški organ, ki bo moral sestaviti novi statut trzaskega vseučilišča in bo trajal do konca prihodnjega akademskega leta.

Volilnih upravičencev je 23.459 in lahko izbirajo med tremi nastopajočimi listami: Levičarsko listo, desničarskim Fuanom in listo Corasu, ki je nepolitično oz. sredinsko usmerjena.

Udeležba je bila na prvi dan volitev izredno nizka: do 17. ure je glasovalo samo 641 študentov oz. 2.7 odstotka upravičencev. Študentje bodo lahko glasovali se danes, vendar je zelo verjetno, da tokrat ne bodo dosegli niti že tako nizke volilne udeležbe kot na zadnjih volitvah, ko je svoj

glas oddalo le 14 odst. upravičencev. Nezanimanje za predstavništva je splošni pojav zadnjih let med študenti, vendar je v Trstu še posebno izrazit; za primer velja videnska univerza, kjer je na včerajšnjih volitvah glasovalo skoro 21 odstotkov upravičencev.

Istocasno z volitvami za akademski svet potekajo tudi volitve za študentska predstavništva v svetih fakultet za matematiko in za psihologijo, kjer niso na zadnjih volitvah pravocasnoma predstavili nobene liste. Na fakulteti za matematiko je včeraj glasovalo 16.7 odstotka, na fakulteti za psihologijo pa 4.7 odstotka upravičencev.

V vseh treh primerih bodo voline skrinjice odprte se danes od 9. do 14. ure, izidi glasovanj pa bodo verjetno znani že v večernih urah.

Informator policije obtožen sodelovanja pri ropu

Guido Ghersevich, informator leticega oddelka, ki je že mesec dni v zaporu, se bo moral zagovarjati pred obtožbo, da je sodeloval pri ropu, do katerega je prišlo decembra leta 1991 na Opcinah.

Tedaj so agenti zasacili štiri mlade roparje, se preden so sploh stopili v akcijo. Ghersevich naj bi jih oskrbel s posebnim radijskim aparatom, s katerim so lovili policijske postaje, ter s solzilnim sprajem, nakar naj bi jih »prepusil« usodi, ali bolje, prodal policiji.

HITRA CESTA / PRI VSTOPU IN IZSTOPU

Tovornjak smetarske službe v zid, avtomobil pa na streho

Marino Viezzoli je navsezadnje imel srečo: v bolnišnici na Katinari, kamor so ga prepeljali z resilcem Rdečega križa, so mu namreč predpisali »le« dvajset dni zdravljenja zaradi udarca v glavo in prsi. Viezzoli, 31-letni sofer smetarske službe, se je včeraj s tovornjakom silovito zaletel v aluminijasto postajališče (ob katerem se ustavlja avtobus, ki vozi na progi vozi st. 10), ga podrl in se ustavil sele ob betonskem zidu, od katerega ga je odbil nekaj metrov nazaj. Do nezgode je prislo na izhodu s hitre ceste po predoru pod Skednjem, v smeri Valmaure. Tamkajšnji izhod je namreč precej strm, na koncu pa je se oster ovinek, ki je zlasti ob dežju zelo nevaren (včeraj te nevarnosti ni bilo, saj je bila cesta suha). Na kraj so prihiteli gasilci, osebje Rdečega križa, mestni redarji. Zakaj je do nezgode

prislo, zaenkrat niso ugotovili. Domnevajo, da so mu popustile zavore ali je enostavno izgubil nadzor nad težkim tovornjakom.

Precej sreče je imel tudi 22-letni Marco Svevo (Milje, Ul. Colarich 76/B), ki se je s svojim opel corse prevrnil na vstopu na hitro cesto v industrijski coni. Bil je namenjen proti mestu, vendar je na prvem ovinku (hitra cesta se tam odcepi proti mestu in proti Katinari) izgubil nadzor nad vozilom, se zaletel v železobetonsko varnostno ograjo in se prevrnil. Po strehi je drsel celih dvajset metrov. Nudili so mu prvo pomoč, vendar ga v bolnišnici niso zadržali, zaradi lažjega udarca v glavo pa bo počival 7 dni. Izvide o nesreči so opravili dolinski karabinerji, nekaj dela pa so imeli tudi gasilci (prihiteli so z miljske postaje), saj je po asfaltu steklo olje in so morali cestisti počistiti.

V Burlu center proti Gaucherjevi bolezni

Se eno pomembno priznanje za bolnišnico Burlo Garofolo: na predlog deželnega odbornika za zdravstvo, Giampiera Casole so v bolnišnici, ki je specializirana za porode, žensko in otroško zdravstvo, ustanovili specializirani deželno središče za diagnozo in zdravljenje genetskih bolezni metabolizma in predvsem Gaucherjeve bolezni.

Gre za hudo dedno bolezen, ki onemogoča pravilno izločanje maščob, ki se zato kopičijo, tudi s tračnimi posledicami, v organizmu otrok. V Burlu že tri leta deluje ekipa specializiranih zdravnikov, ki poleg zdravljenja bolnikov vodijo tudi vrhunsko raziskavo o tej premalo poznani dedni bolezni. Priznanje trzaski bolnišnici, je dejal odbornik Fasola, je se en zgovorni dokaz, da je, kljub težavam, zdravstveno skrbstvo v Furlaniji - Julijski krajini na visoki in zavidanji vredni ravni.

SPOZNALI SO GA ZA KRIVEGA

Žensko je tepel in ji grozil s smrtjo

Nasilnež je bil obtožen cele vrste prekrškov in obsojen na 22 mesecev

Dva in dvajset mesecev je (pogojno) in plačilo 5 milijonov lir odškodnine zasebni stranki (L.C.): to je kazen, ki jo je izrekel sodišče, ki mu je predsedoval Mario Trampus (javni tožilec je bil Gulotta) proti 43-letnemu Romanu Rukavini. Moški je bil obtožen cele vrste prekrškov. Potem ko sta se z L.C. pustila, ji je na vse načine zagretil življenje. Najprej ji je vzel pse in ji grozil, da jih bo ubil, nakar jo je prisilil, da mu je podpisala izjavo, čes da mu pse odstopa. Zatem se je premislil in ji je zvečer zivali sicer vrnil. Velike težave pa ji je delal zlasti v trgovini, ki jo je upravljala, saj je v njej postopal po cele ure in razgrajal tudi v prisotnosti klientov. To se je dogajalo julija 1991, nakar je sledilo obdobje miru.

Znova se je oglašil marca naslednje leto, ko je vdrl v stanovanje, kjer

je L.C. (ki jo je zagovarjal odvetnik Fabio Degiovanini) prebivala s hčerko, jo zagrabil za vrat in ji grozil, da jo bo ubil. Če ga bo prijavila policiji, je se pribil, pa se bo znesel nad otrokom. Čez dva dni jo je pričakal pred trgovino, jo s silo porinil v notranjost in ji spet grozil s smrtjo, ce bi jo zalotil s kaksnim moskim.

Nasilja s tem se zdalec ni bilo konca. Med aprilom in majem jo je spet obiskal v trgovini in udaril v obraz ter ji prebil zgornjo ustnico. Ženska je tedaj zaprosila za pomoč znanca in prijatelja, ki so ji delali družbo v trgovini, kar je Rukavino nekako odvrnilo od nadaljnjih obiskov. Tedaj pa so se z L.C. pričele druge težave. V prijavi, ki jo je vložila na sodišču, je opisala celo vrsto neljubih dogodkov (sumila je sicer, da jih je zakuhala Rukavina, za kar pa ni bilo nobenih dokazov, saj

ga nihče ni videl in tega početja tudi ni bil obtožen). Nasla je namreč poskodovano ključavnico na vratih trgovine, razbili so ji sipe na oknu stanovanja, posebej pa so se znesli nad dostavnim vozilom: sneli so sprednjo in zadnjo sipo ter potrdila o avtomobilski taksi in zavarovanju in poskodovali sam motor (v uplinjač so verjetno stresli sladkor).

Najhujiši dogodek pa se je pripetil 1. julija 1992. Okrog 13. ure, ko je oseba, ki ji je delala družbo v trgovini, odšla in je ostala sama, se je nenadoma prikazal Rukavina, se spravil nanjo in jo večkrat udaril po glavi, tako da je morala po zdravniško pomoč (zdravit se je morala celih petnajst dni, v bolnišnici na Katinari so ji ugotovili več poškodb: poleg hudega udarca v glavo je namreč imela zlomljen nos ter otekline na licnici).



OBČNI ZBOR

Pri krožku KRUT velika skrb za rehabilitacijo

V zadnjem letu se je znatno povečalo število članov

Krožek KRUT je v zadnjem letu občutno utrdil in vsebinsko obogatil svojo organizacijsko in kadrovsko strukturo, kar je botrovalo dokajšnjemu kakovostnemu izboljšanju ponudbe in storitev, ki jih nudi rehabilitacijska in varstveno-svetovalna služba. Ta ugotovitev je jasno prisla na dan na občnem zboru, na katerem so ocenili, da je KRUT ubral pravo pot in naletel na veliko pozornost v zamejski stvarnosti. Število članov se je v letu povečalo od 159 na 407, od katerih je 99 iz goriske pokrajine. Poleg individualnih članov so h KRUT-u pristopile številne organizacije (Kmečka zveza, Slovensko deželno gospodarsko združenje, Zveza invalidov, Združenje aktivistov osvobodilnega gi-

banja na Trzaskem, Društvo slovenskih upokojencev iz Trsta, Podporno društvo Rojan, Zadrudni center za socialno dejavnost in Društvo slovenskih upokojencev iz Gorice), katerih člani imajo posebne ugodnosti.

Aktivnosti KRUT-a je orisala predsednica Novenka Pecar, ki je poročala o včlanjenosti krožka v ZSKD in ZSSDI, tako da je avtomatično postal član vsedrjavne zveze UISP/ARCI in v tem svojstvu mu je bil dodeljen oporek, ki spremlja član v zdravstvene in rehabilitacijske strukture. KRUT načrtuje preselitev v večje prostore, kjer bo poleg sejne dvorane za prirejanje predavanj razpolagal tudi z ambulantno in telovadnico za individualno delo s fizioterapev-

tom. Dobro je stekla svetovalna služba in Pecarjeva se je za nesebično pomoč na zdravstvenem področju iskreno zahvalila koordinatorju dr. Stoklju, dr. Zaghijevi, dr. Zerjalu, dr. Floridanu in dr. Karišu pa tudi fiskalnemu konzulentu dr. Kosmaču. Uspešno je bilo strokovno sodelovanje s konvencioniranimi zdravilišči v Strunjanu, Smarjeskih in Dolenjskih toplicah ter trzaskim Fisiomedom, kamor so usmerjali svoje člane za koriščenje rehabilitacijskih programov.

KRUT skuša reševati tudi socialne stiske svojih članov. Sodelovanje z obsejnim domovi upokojencev v Sloveniji je omogočilo, da so zadovoljivo rešili številne socialne probleme, čeprav je celoten

postopek precej otežkočen se zlasti po uvedbi zdravstvenih reforme. Prav zato ostaja eden primarnih ciljev pridobitev lastnega doma za upokojence in ostarele: v zamejskih krajih žal ni še dovolj posluha za tako zahtevno investicijo. Deželni zakon, ki ga dezela pripravlja za nego na domu ostarelih in invalidnih oseb, bo nudil se boljše možnosti za oskrbovanje starejše populacije, ki sedaj poteka na prostovoljni osnovi.

Krožek KRUT je izdelal program za leto 1995, ki ga bo objavil v marčni številki svojega periodičnega priročnika. Poleg možnosti izbire individualnega zdravljenja v konvencioniranih strukturah bodo člani imeli na voljo tri skupinske pakete v Smarjeskih toplicah, v Dolenjskih toplicah in Strunjanu. Tako kotse že tradicionalno odvijajo v Strunjanu, so prav pred nekaj dnevi stekle 3 krat tedensko plavalne ure tudi v termalnem bazenu v Gradezu, vključno s fizioterapijo.

V cudovitem okolju zaliva Cikat na Malem Losinju bo tudi letos 10-dnevno letovanje v starih izmenah od 10. junija do 20. julija. Prvi dve strokovni predavanji sta naleteli na dober odziv članstva in v prihodnjih mesecih načrtujejo se niz predavanj o raznih zdravstvenih temah. Med novosti, ki bodo popestrile ponudbo, je KRUT uvrstil tudi organizacijo poletnega centra za odrasle s celodnevним kopanjem v juliju na plaži v Gradezu, maja pa bo plesni večer, posvečen valčkom in evergreenom. (B)

DSI / PSIHOLOŠKI PORTRET SLOVENCEV

Slovenci nismo ponižen narod

Zanimivo predavanje dr. Janeka Museka



Gost večera Društva slovenskih izobražencev je bil v ponedeljek, 20. t.m., dr. Janek Musek, ki predava splošno psihologijo na ljubljanski filozofski fakulteti, predaval pa je tudi na trzaski univerzi. Predstavil je svojo knjigo »Psihološki portret Slovencev«, ki je izšla pri založbi »Znanstveno in publicistično središče« v Ljubljani.

Dr. Musek je s to knjigo hotel podati analizo nekaterih trdovratnih predstav, stereotipov in predsodkov, ki jih Slovenci imamo o sebi, pa tudi analizo slovenskega narodnega značaja in osebnosti. V knjigi so tako podane razlike med Slovenci in drugimi narodi kot tudi razliko znotraj slovenskega naroda samega. Pri tem je dr. Musek vzel v postev

določen izsek slovenske populacije in analiziral stopnjo treh glavnih takoimenovanih »temeljnih razsežnosti«, ki so ekstrovertnost oz. introvertnost, nevroticizem (čustvena labilnost) in psihotizem (nasprotje blagega temperamenta, težnja k agresivnosti).

Kot primer je predavatelj s pomočjo grafikona prikazal razlike med Slovenci in Britanci: glede navroticizma in ekstrovertnosti niso tako velike, glede psihotizma pa kaze, da se pri Slovencih nahaja velik potencial agresivnosti, ki je veliko večji kot pri drugih narodih. Ta podatek postavlja pod vprašanje samopredstavo, ki jo imajo Slovenci o sebi kot o ponižnem, celo hlapčevskem naro-

du. To je po predavateljevem mnenju neutemeljen stereotip, saj ce bi bili Slovenci res tako ponižni in hlapčevski, kot se sicer pritožujemo, da smo, bi skozi stoletja ne bili vzdržali. Pogosto pritoževanje nad temi negativnimi lastnostmi je po mnenju dr. Muske znak frustrirane težnje po uveljavitvi. Sicer so druge tipične samopredstave, ki jih Slovenci o sebi imamo (npr. postenost, pridnost, introvertnost in depresivnost) s podatki, ki jih daje analiza, ki jih daje analiza, v bistvu ujemajo. Seveda je treba na te predstave gledati z določeno rezervno, saj so to primerjave povprečja, vendar nam taki podatki lahko pomagajo malo bolj objektivizirati samopredstavo.

Ivan Zerjal

KONCERT / V ZGONIŠKEM CENTRU

Plava Trava Zaborava med nami

Lani je skupina na country festivalu v Nashvillu zasedla 2. mesto

Po starih letih se vračajo v naše kraje člani priljubljene zagrebške glasbene skupine Plava Trava Zaborava.

Na domačem in tujem trzišču delujejo se dobrih trinajst let in v tem času so postali izkušeni mojstri country glasbe, ne le doma, ampak na mednarodnem nivoju. Snemali so preko deset plošč, kaset in Cd-jev in pravkar pripravljajo novo ploščo, ki bo izšla predvidoma ob koncu aprila. Lansko leto so se ude-

ležili mednarodnega country festivala v Nashvillu in zasedli drugo mesto, kar pomeni za evropsko skupno izjemen uspeh. Zagrebški countryjasi bodo nastopili v nedeljo, 26. marca v zgoniškem sportno kulturnem centru, s pričetkom ob 18. uri. Predprodaja vstopnic pa bo stekla eno uro pred pričetkom koncerta.

Naj omenimo, da se Plava Trava Zaborava pravkar vrača iz Nemčije, kjer je v tem mesecu imela kar

osemnaest nastopov, konec marca pa se pripravljajo na veliko švicarsko in avstrijsko turnejo, ki bo trajala približno do konec maja.

Glasbena zadruga Ars nova si prizadeva, da bi v zgoniškem sportno-kulturnem centru gostila kvalitetne in dobre skupine, pri tem delu pa ji večkrat priskociata na pomoč trgovina rož Miki iz Nabrezine ter gostilna Gustin v Zgoniku, ki jo upravljata Pavla in Tamara.

RICMANJE / PRAZNOVANJE VAŠKEGA ZAVETNIKA SV. JOŽEFA

Letošnji Ricmanjski teden spremljala vrsta zanimivih kulturnih prireditev

Z nastopom obeh društvenih skupin - pevske in dramske - se je v nedeljo zvečer v dvorani Babne hiše sklenil niz pobud, ki ga kulturno društvo že tradicionalno spodbuja ob praznovanju vaškega zavetnika sv. Jožefa. V petek je občinstvo prisostvovalo razvedrilnemu zabavnemu večeru, ki so ga ponudili člani glasbene skupine Adria kvintet (na sliki - f. Krizmančič) in carodej Vikj. V nedeljo pa je Ricmanjski teden doživel sklepni večer z društveno dramsko skupino in MePZ Slavec-Slovenec, ki ga v okviru ricmanjskega in borstanskega društva vodi Danijel Grbec. Se posebno živahen je bil nastop dramske skupine, ki je v sodelovanju znane dvojice Vanke in Tonce in v režiji Tatjane Turko ponudil »spomladansko« inacico enodejanke, ki sta jo klepetavi venderigli v sodelovanju z boljunskimi člani pripravili za Stefanovanje.

Prva od treh pobud letošnje-



ga Ricmanjskega tedna in sicer razstava del enajstih mladih likovnikov, pa se nadaljuje. V galeriji Babne hiše bo tako do konca tega meseca možen ogled risb, slik, grafik, keramik in drugih likovnih izdelkov, ki so jih ob letošnji prireditvi pod mentorstvom Borisa Zuliana zbrali mladi slovenski ustvarjalci s Trzaskega in z Goriskega.

Razstava ostaja odprta ob sredah in petkih od 20.30 do 22. ure, ob nedeljah pa od 10. do 12. ure.

Ricmanjskega zavetnika je posebej pocastila tudi domača župnija: poleg vsakoletnega svečanega bogoslužja je na pobudo župnika Angela Kosmaka nastala tudi nadvse zanimiva razstava starih župnijskih roko-

pisov. Iz arhiva je tako v Baragovem domu na ogled vrsta zgodovinskih listin, ki pričajo o preteklosti ricmanjske župnije od konca 17. do konca 19. stoletja. Razstava se uokvirja v letošnje obhajanje 350-letnice postavitve stare cerkve sv. Jurija, na temeljih katere je 125 let pozneje nastala današnja romanska cerkev. Posvečena pa je bila sv. Jožefu, saj so se ob njegovem oltarju začeli dogajati znameniti ricmanjski čudeži, ki so nato odprli pot vsakoletnemu spomladanskemu romanju. Razstavo arhivskih rokopisov dopolnjuje se zbirka prispevkov raznih slovenskih umetnikov, ki so ob lanskem proslavljanju 800-letnice sv. Klare ustvarili niz likovnih del in jih ob tej priložnosti prvič predstavljajo na tej strani meje. Razstava v Baragovem domu bo odprta prav gotovo do velike noči, vsak dan razen ob nedeljah in praznikih, od 9. do 12. in od 15. do 17. ure. (dam)

KRIŽ

Zadnji pozdrav Srečku Košuti

V Krizu so se pred kratkim poslovili od zavednega domaćina Srečka Košute, ki je umrl v starosti 74 let. Pokojnika so leta 1941 kot poklicnega rekruta poslali v italijansko vojsko v Afriko, kjer je kasneje padel v angleško ujetništvo. Po nekaj mesecih se je s prekomorskimi brigadami iz italijanskega pristanišča Gravina vključil v partizansko vojsko. Bojeval se je s tankovsko brigado 8. jugoslovanskega korpusa, najprej v Bosni, kasneje v Dalmaciji, Mostarju, Kninu, Bihaču in Gospiću. Nekaj dni po osvoboditvi Trsta, 9. maja 1945, so ga imenovali za vodjo centralne delavnice 4. jugoslovanske armade. Košuta je bil poznan in cenjen kot strokovnjak za popravilo tankov.

Pred demobilizacijo le-



ta 1947 je bil premeščen se v Zemun, Beograd in Skopje. Zapustil je jugoslovansko armado s činom podporočnika. Po vojni pa se je v celoti posvetil družini in poklicu. Naj mu bo lahka domaća zemlja. Sekcija VZ-PI-ANPI Evald Antonič iz Kriza izreka družini Košuta iskreno sožalje.



ROK ZAPADE 31. MARCA

Velik odziv na razpis
Nagrade Julius Kugy

V urade pokrajinske uprave je že prispelo veliko izdelkov, ki se bodo potegovali za »Nagrado Julius Kugy«. Gre za natečaj, ki ga je razpisala Pokrajina, udeležijo pa se ga lahko sole (kategorija A) ali pa posamezniki (kategorija B). Tema je očitno - glede na število prejetih izdelkov - privlačna in aktualna, nanasa pa se na vzgojo oz. privajanje k spostovanju narave. Skratka sole ali posamezniki morajo opisati, kako bi se oni lotili zadeve in iznesti morajo konkretne predloge, ki bi jih lahko uresničile posamezne sole oz. pri katerih bi lahko sodelovala tudi sirsja javnost.

Organizatorji natečaja so namrec izhajali iz ugotovitve, da solski programi varstva in spostovanja narave skorajda ne upoštevajo. Dandanes pa sodi to vprašanje med najbolj aktualne probleme, istocasno pa se tej tematici, posredno in neposredno, posvečajo številne pomembne znanstvene mednarodne institucije, ki so prisotne tudi na Trzaskem. Med drugim pa naj bi na območju trzasko pokrajine nastal tudi poseben vsedržavni pol za naravo-

varstveno vzgojo in zaščito narave, pobudnik pa naj bi bila delovna skupina, ki je nastala kot sad sodelovanja na tem področju med ministrstvom za solstvo in za okolje. V Trstu naj bi nadalje ustanovili Deželno delavnico naravovarstvene vzgoje, gre za pobudo centra CETA iz Gorice, ki sodi v triletni program ministrstva za okolje. Trzaska pokrajinska uprava se presoja, če in kako naj pristopi k omenjenima pobudama.

Vsekakor pa, piše v tiskovni noti, trzaska pokrajinska uprava daje velik pomen raznim pobudam, katerih namen je ovrdenotiti in zaščititi naravno okolje. Se posebej pa vsem tistim, ki zadevajo solsko mladino. Natečaj posvečen Juliusu Kugyju sodi med posebej zanimive. Pri tem organizatorji opozarjajo, da rok za predstavitve izdelkov, nepreklicno zapade 31. marca. Prišpevke v zaprti kuverti je moč izročiti osebno ali jih poslati po pošti, na kuverto pa je treba napisati Premio Julius Kugy in jo označiti z razpoznavnimi besedami ali risbo.

SLOVENSKO
STALNO
GLEDALIŠČE
v sodelovanju z gledališčem

LA CONTRADA

Fulvio Tomizza

Bolhe
v operimladinska igra,
režija Boris Kobal

Danes, 22. marca, ob 11. uri

KD F. PRESEREN

vabi
na predavanje
z diapozitiviGlinščica:
ali veš vse o njej?

Predava: Damjana Ota

danes, 22. t. m., ob 20.30
v društvenih prostorih v
Boljuncu.

prireja sledeče tečaje:

- Tecaj zunanje trgovine
(za vmesne kadre v podjetju) st. ur 50
- Tecaj tehnike prodaje
(na drobno, uslug itd.) st. ur 40.

Vpisovanje in podrobnost
informacije v tajništvo
Zavoda v Trstu, ul. Ginnastica 72, tel. 566360.

LUMIERE - AIACE -
17.30, 19.45, 22.00 »L'av-
ventura«, r. M. Antonioni,
i. Gabriele Ferzetti, Monica
Vitti.

PRIREDITVE

INSTITUT ZA SLO-
VANSKO FILOLOGIJO
TRZASKE UNIVERZE vabi,
v okviru slovenističnega
kurza o ekspresionizmu pri
Grumu in Kosovelu, danes,
22. t. m., ob 18. uri v sejni
dvorani Filozofske fakultete
v Trstu (Ul. Lazzaretto Vec-
chio 8/I. nadstr.) na preda-
vanje prof. PAVLETA
MERKUJA: O GLASBI MA-
RIJA KOGOJA. Predavanje
bo v italijanscini. Vljudno
vabljeni!

TRZASKA KNJIGARNA
in CELOVSKA MOHORJE-
VA DRUŽBA vabita jutri,
23. marca, ob 17.30 v
Trzasko knjigarno na pred-
stavitve fotomonografije
Draga Medveda SLOVEN-
SKI DUNAJ. Spregovorila
bosta urednik knjige mag.
Anton Levstek in direktor
založbe Franc Kattinig.

KD SKAMPERLE - Vr-
delska cesta 7 prireja jutri,
23. t. m., ob 20.30 večer z
naslovom ISLANDIJA -
DEZELA PRVOBITNIH NA-

POPUSTI

od 10% do 50%
na knjigah
in se marsicem
do 31. marca
v
TRZASKI KNJIGARNI

DAROVE in PRISPEVKE

za objavo v časopisu sprejemajo
v tajništvo Uredništva PD (tel.
7796600) in preko poverjenikov
posameznih društev in ustanov.

Prispevke sprejema tudi urad
KRUT - Trst - Ul. Cicerone 8 (pri-
tičije) tel. 360072, s sledečim ur-
nikom: 9.00-12.00 in 14.00-17.00
od ponedeljka do petka.

RAVNIH SIL. Clana SPDT
Robert Devetak in Maxi
Kralj nam bosta prikazala
svoja spoznanja s potovanja
po Islandiji.

MLADINSKI DOM
BOLJUNEC vabi na pred-
stavitve knjige Zorka Jelincica
POD SVINCENIM NEBOM
jutri, 23. marca, ob 20. uri v
Mladinskem domu. Knjigo
bosta predstavila avtorjev
sin Duško Jelincic in član
uredniškega odbora GMD
Marko Tavčar.

SKD VIGRED vabi na
odprtje razstave MOSTAR
V TRSTU, ki bo jutri, 23. t.
m., ob 20.30 v prostorih
bivše konzulte v Sempo-
laju. O vsebini pobude bo-
sta spregovorila Valter Skrk
in Rudi Pobega. Urnik raz-
stave: petek, sobota, nedelja
in ponedeljek od 16. do 18.
ure, v nedeljo tudi od 11.
do 12. ure.

MLADI iz Trebč vabijo
na PRIREDITEV, ki bo v so-
boto, 25. t. m., ob 19. uri v
Ljudskem domu v Trebčah.
Nastopajo mladinski zbor iz
Sel na Koroskem, mladinski
zbor iz Plame pri Rakeku,
skupina otrok z Mackolj in
otroski zbor Trebče. Prisrčno
vabljeni!

VASKE ORGANIZA-
CIJE Lonjerja in Katinare
prireja ob 50-letnici osvob-
ditve PROSLAVO v
Lonjerju v nedeljo, 26. t. m.,
ob 15. uri. Program bo obse-
gal kulturni spored, poz-
dravne nagovore predst-
avnikov javni oblasti, VZPI-
ANPI, ZZZB iz sezanskega
okraja ter slavnostni govor.
Pred pričetkom bo svečano
polaganje vencev na spome-
nik, ki obeležuje napad na
lonjerski bunker in na spo-
menik padlim na katinar-
skem pokopališču.

ZBORI VESELA POM-
LAD vabijo na pevsko gla-
sbeni večer, ki bo v Finz-
garjevem domu na Opci-
nah, v petek, 24. t. m., s
pričetkom ob 20.30. Ob
predstavitvi glasbene kasete
Denisa Novata »Muzikant
iz Trsta« bosta vesele viže
igrala mladi harmonikar in
glasbeni trio Novato, pevke
MPZ Vesela pomlad pa bo-
do pod vodstvom Franca
Pohajaca izvedle program, s
katerim so nastopila na 2.
pevskem festivalu Orlando
di Lasso v Rimu ter vencek
narodnih ob harmonikarski
spremljavi Denisa Novata.



ČESTITKE

Danes nas MILKO okro-
gli rojstni dan slavi. Mnogo
zdravja, sreče, petja in ve-
selja ter se toliko takih dni
mu sestra Verica z družino
vso zeli.

Danes praznuje 60. roj-
stni dan MILKO. Se mnogo
veselja in zdravja v
življenju mu zelita družini
Milic in Buzzai.

Danes praznuje MILKO
rojstni dan. Se mnogo zdra-
vih in srečnih dni med na-
mi mu zelijo žena Irma, sin
Igor, hči Mojca z Eziom in
malo Moniko, ki nonotu
posilja 60 poljubckov.

Jutri praznuje v Krizu
90 let nasa draga MICA
KOSUTA. Iz srca ji cestita-
ta Gizela in Nandi, ces-
titkam se pridružuje sek-
cija VZPI - ANPI.

Družino Mikac je osreči-
lo rojstvo malega EMILA.
Veselj kolege Willija se
pridružujejo ravnatelj, uč-
no in neučno osebje
DTTZG Ziga Zois.



IZLETI

SK BRDINA organizira v
nedeljo, 26. t. m. avtobusni
izlet v Sappado ob priliki
društvene tekme. Vpiso-
vanje po telefonu na st.
212859, 226271, 299573 ob
večernih urah najkasneje do
četrtka, 23. marca.

SK BRDINA organizira
smučanje v Franciji (Val
Thorens) od 22. do 29. aprila
1995. Informacije na se-
dežu kluba Proseška ul. 131
na Opcinah vsak poned-
eljek od 19. do 21. ure.

SINDIKAT SPI CGIL
Devin - Nabrezina organizi-
ra večdnevni izlet v Salz-

burg od 26. do 28. maja.
Vse informacije dobite na
sedežu Sindikata tel. st.
200698 ali 200036.



ŠOLSKE VESTI

SINDIKAT SLOVENSKE
SOLE - TAJNISTVO TRST
obvesca učno in neučno
osebje slovenskih sol vseh
vrst in stopenj, da bo 36.
redni občni zbor potekal v
petek, 24. t. m., v prostorih
Prosvetnega doma na Opci-
nah, Narodna ulica 51, v pr-
vem sklicanju ob 8. uri in
ob 8.30 v drugem sklicu.
Tajništvo SSS vabi solsko
osebje, da se ga polnostevil-
no udeleži.



OBVESTILA

VASKE ORGANIZA-
CIJE Lonjerja in Katinare
sklicujejo danes, 22. t. m.,
ob 20. uri zadnji pri-
pravljalni sestanek na pro-
slavo 50-letnice osvobodit-
ve. Vsi vabljeni!

SLOVENSKO PLANIN-
SKO DRUŠTVO TRST skli-
cuje v petek, 24. marca, ob
20.30 v Gregorčičevi dvor-
ni - Ul. sv. Franciska 20 41.
REDNI OBČNI ZBOR.

Dnevni red: otvoritev obč-
nega zbora, izvolitev volil-
ne komisije, poročila pred-
sednika, tajnika, blagajnika
in načelnikov, pozdravi go-
stov in razprava, poročilo
nadzornega odbora in raz-
resnica, volitve novega od-
bora, razno. Vabljeni!

SLOVENSKI DIJASKI
DOM S. Kosovel sporoča,
da bo ob odprti meji 25. in
26. t. m., Zeleni center na
Tomazu pri Vrhopoljah od-
prt. V nedeljo, 26. t. m., bo
ob 15. uri v Zelenem centru
koncert 40-clanske godbe
na pihala iz Divace. Vablj-
ni vsi ljubitelji, zagovorniki
miru in omikanega sožitja,
se posebno mladi.

DRUŠTVO SLOVEN-
SKIH IZOBRAZENECV v
Trstu vabi v ponedeljek, 27.
t. m., ob 20.30 v Peterlinovo
dvorano, kjer bo inž. Janez
Bizjak v sliki in besedi
predstavil Triglavski narod-
ni park.

MALI OGLASI

GOSTILNA NA KRASU
išče natakaro/ja, delovni
cas po dogovoru. Telefoni-

Na Opcinah v Bazo-
viski ulici imamo novo-
pečenega doktorja eko-
nomije

Adrijana Kovačiča

Obilo sreče in
uspehov na novi delovni
poti mu zelijo
mama, papà, brat
Darjo in Beatrice

Novopečenemu eko-
nomistu

Adrianu

Zelijo prijatelji
bliskovito in
briljantno kariero

Na trzaski ekonomski
fakulteti je doktoriral

Adriano
Kovačič

Svojemu članu iskre-
no čestita
Odbor za
ohranitev
Stadiona 1. maj

Prispevajte
za
Sklad
Albina
Bubniča

rati od 11. do 12. ure na st.
229168.

PODJETJE iz Nabrezine
išče prevoznika s svojim
sredstvom za dvokratno te-
densko dostavo blaga v Tr-
stu. Tel. ob delavnih dneh
na st. 200232 med 14. in 15.
uro.

ISCAMO starejšo zensko
za nego in družbo 80-letne
pokretne gospe. Urnik po
dovogoru, nekaj dni na te-
den pa tudi možnost dela
24 ur na 24. Pismene po-
nudbe poslati na upravo
Primorskega dnevnika, Dre-
vored XXIV Maggio 1,
34170 Gorica, pod sifro
"Zanesljivost".

NUJNO iscem gospo
Slovenko za 24-urno delo
pri ostareli osebi za dobo 15
dni na mesec. Tel. st. (040)
814385.

ISCAM delo kot hišna
pomocnica 2-krat, 3-krat te-
densko. Tel. 213282.

25-LETNO DEKLE z de-
lovno izkusnjo išče kakrs-
nokoli resno zaposlitev, tu-
di kot hišna pomocnica ali
za oskrbo ostarelih. Tel. ob
uri obedov na st. 200882.

NA PROSEKU dajemo v
najem za krajše obdobje tro-
sobno opremljeno stano-
vanje. Tel. st. 200115.

V NEPOSREDNI blizini
mednarodnega prehoda
Rdece hiše v Gorici dajemo
v najem 170 kv. m poslov-
nih prostorov. Možnost
parkiršca in uporabe indu-
strijskih hladilnikov. Tel.
st. (0481) 31163 v popold-
danskem urah.

SKLAD MITJA CUK ob-
vesca, da se vsak dan vrsi
popoldanski dopolnilni
pouk in individualne lek-
cije iz vseh predmetov, na
vseh solskih stopnjah. Obe-
nem obvesca, da prireja an-
gleski tecaj na razlicnih sto-
pnjah, individualne ali sku-
pinske lekcije. Informacije
po telefonu 212289 od po-
nedeljka do petka v dopol-
danskem casu.

PRODAM WV Polo, let-
nik 1988 v odličnem stanju.
Tel. st. 299620.

PRODAM seno v balah.
Tel. st. 327104.

PRODAM otroški vo-
zicek Chicco Atlantic, zelo
malo rabljen za 100.000 lir.
Tel. st. 212635.

DOLINA st. 147 je odpr-
ta osmica. Ladi Kocijan va-
bi vseh na crno in belo vi-
no.

OSMICO ima Jurij Stu-
belj v Sempolaju.

OSMICO ima odprto Lo-
vrenc Zerjul v Lonjerju.
Toči belo in crno vino.

OSMICO je odprl Karlo
Sancin pod Logom.

OSMICO je odprl Ivan
Budin, Zgonik 50.

OSMICO - AGRITURI-
ZEM je odprl Milic v Za-
gradcu. Tel. st. 229383.

KMECKI TURIZEM
Zbogar, Samatorca 47 je
spet odprt vsak četrtek, pe-
tek, soboto in nedeljo.

OSMICO je odprl Pepi
Zigon v Ul. Flavija di Stra-
mare 87/A - Zavljje.

OSMICO ima odprto
Slavko Svara, Trnovca st.
14.

KMECKI TURIZEM je
odprt pri Justu Skerlju, Sa-
lez 44.

OSMICO ima Ivan An-
tonic v Cerovljah na st. 34.
Toči belo in crno vino.

BERTO TONKIC je v
Doberdobu na Trzaski cesti
25 odprl osmico. Toči belo
in crno vino ter nudi domač
prigrizek.

PRISPEVKI

Ob praznovanju svoje
70-letnice rojstva daruje Lu-
ciano Malalan z Lonjerja
50.000 lir za gradnjo Kul-
turnega doma v Lonjerju.

Namesto cvetja na grob
sestrične Angele Skerjanec
daruje Pepi Zagar z družino
iz Bazovice 30.000 lir za vz-
drževanje spomenika pad-
lim v NOB v Bazovici.

Namesto cvetja na grob
Marije Rupel vd. Stoka da-
rujeta Darjo in Majda Sar-
doc 50.000 lir za FC Pri-
morje.

Nosilci krste Marije Ru-
pel vd. Stoka darujejo
400.000 lir za FC Primorje.

Za popravilo strehe Pro-
svetnega doma na Opcinah
darujejo prijatelji drustve-
nega bara 40.000 lir.

Namesto cvetja na grob
Edvarda Gustina daruje
družina Skabar (Repen 104)
25.000 lir za MePZ Repen-
tabor in 25.000 lir za repen-
tabrsko cerkev.

V spomin na starše da-
ruje Marija Gustin (Col 40)
20.000 lir za repentabrsko
cerkev.

Namesto cvetja na grob
Edvarda Gustina daruje
družina Puric (Repen 97)
10.000 lir za repentabrsko
cerkev.

V spomin na Edvarda
Gustina darujejo Edijevi ko-
legi 70.000 lir za obnovo
Marijanisca.

Namesto cvetja na grob
Edvarda Gustina daruje
Skabar (Repen 136) 15.000
lir za MePZ Repentabor.

Ob 28. obletnici smrti si-
na Borisa daruje mama So-
fija (Fernetici 12) 30.000 lir
za repentabrsko cerkev.

Ob prvi obletnici smrti
brata Vittoriota Sirka da-
rujejo Irena z mozem Ettom,
Albina in Pepka ter sorod-
niki 150.000 lir za vzdrze-
vanje spomenika padlim v
NOB v Krizu.

Ob 2. obletnici smrti
Giovannija Kocijancica da-
ruje zena Justina 20.000 lir
za vzdrževanje spomenika
padlim v NOB v Krizu.

V spomin na Srečka
Kosuto darujeta Sonja in
Igor 15.000 lir za SD Mladi-
na.

Ob priliki koncerta v
Krizu darujeta Stanko in
Slaven Kosuta 100.000 lir
za TPPZ P. Tomazič.

V spomin na Veselo
Starc daruje Silvana Mala-
lan 30.000 lir za Zadrzni
center za socialno dejavno-
st.

V spomin na dragega
moža in očeta Marija Coka
darujeta zena in hčerka z
družino 100.000 lir za Sk-
lad Mitja Cuk.

V spomin na pokojno
sosolko Marinko daruje
Anica 50.000 lir za Društvo
slovenskih upokojencev in
50.000 lir za KRUT.

Ob tretji obletnici smrti
mame Sonje Pozar darujeta
Sergij in Milena 250.000 lir
za Slovensko dobrodelno
društvo in 250.000 lir za
pokrajinski VZPI-ANPI.

V spomin na drago Vese-
lo Starc daruje prijateljica
Marija Gregori z družino
50.000 lir za Sklad Stadion
1. maj.

Namesto cvetja na grob
Vesele Legisa darujeta
Franko in Nevja Vitez
50.000 lir za Sklad Stadion
1. maj.

Ob plačanju članarine
darujeta Marija in Bruno
Kalc 10.000 lir za Društvo
slovenskih upokojencev.

V spomin na Vero
Hmeljak darujeta Vida in
Dario 50.000 lir za sklad
Sergija Tončica.

V spomin na teto Angelo
Skerjanec darujeta Zvonko
in Jordan Kalc 100.000 lir
za TPPZ Pinko Tomazič.

V počastitev spomina
padlih soborcev v Lonjerju
daruje Stojan Udovic
100.000 lir za TPPZ Pinko
Tomazič, 100.000 lir za
gradnjo Kulturnega doma v
Lonjerju in 100.000 lir za
Sklad stadion 1. maj.

V zahvalo za voščila da-
ruje Pini 20.000 lir za Društ-
vo slovenskih upokojencev.

Ob 15. obletnici smrti
Bianche Frandolic daruje
Mirko 100.000 lir za SKD
Barkovlje.

Ob obletnici smrti Otona
Berceta daruje družina
100.000 lir za Sklad O. Ber-
ce.

MoPZ in KD F. Venturini

se s hvaleznostjo klanjata
spominu na svojega premi-
nulega prijatelja in castnega
clana zbora, opernega pevca

Latka Korošca

Ob tej težki izgubi izreka-
ta svojem iskreno sozalje

Domjo, 22. marca 1995

VCERAJ-DANES

Danes, SREDA,
22. marca 1995

LEA

Sonce vzide ob 6.05 in
zatone ob 18.19 - Dolzina
dneva 12.14 - Luna vzide
ob 24.00 in zatone ob 9.25.

Jutri, CETRTEK,
23. marca 1995

VIKTORIJ

VREME VCERAJ OB 12.
URI: temperatura zraka 9,5
stopinje, zračni tlak 1021,8
mb raste, brezvetrje, vlaga
55-odstotna, nebo skoraj ja-
sno, morje skoraj mirno,
temperatura morja 9,5 sto-
pinje.

ROJSTVA IN SMRTI
RODILI SO SE: France-
sca Santin, Giulia Ghisi,
Alessia Gnezda, Andrea
Gallo, Alessandro Variola.
UMRLI SO: 90-letna Re-
gina Batan, 80-letna Lidia
Caligari, 78-letni Olivo Mi-
lanese, 75-letni Enrico Fab-
bro, 72-letna Vittoria Pitte-
ri, 79-letni Michele Sergio,
83-letna Bianca Bencina,
65-letni Salvatore Zaffara-
na, 56-letni Giorgio Pezza,
87-letni Renato Baviera.

LEKARNE

Od ponedeljka, 20., do
nedelje, 26. marca 1995
Normalen urnik lekarn
od 8.30 do 13.00 in od
16.00 do 19.30

Lekarne odprte od 13.00
do 16.00
Ul. Dante 7 (tel. 630213),
Ul. Costalunga 318/A (tel.
813268), Milje - Mazzinijev
drevored 1 (tel. 271124).

PROSEK - (tel. 225141-
225340 - samo po telefonu
za najnujnejše primere.

Lekarne odprte od 19.30
do 20.30
Ul. Dante 7, Ul. Costa-
lunga 318/A, Ul. Giulia 14,
Milje - Mazzinijev drevored
1.

PROSEK - (tel. 225141-
225340 - samo po telefonu
za najnujnejše primere.



FILM VIDEO MONITOR / OD JUTRI DO TORKA V KULTURNEM DOMU

Filmi "petih Slovenij" na jubilejnim 10. FVM

Otvoritev z Židom molka "Argentinke" Lite Stantič

Jutri se bo v goriskem Kulturnem domu začel deseti Film video monitor, pregled slovenskega filma in videa, ki ga prireja Kinoatelj z namenom, da bi tukajšnjemu občinstvu pa tudi italijanski javnosti, kritiki in specializiranemu tisku ponudil vpogled na slovensko filmsko in ne samo filmsko kulturo. Letošnji FVM, ki nosi naslov Film petih Slovenij, pa bo predstavil se več: mozaičen pregled filmografije, ki je nastala v avstroogrske, starojugoslovanske, novojugoslovanske, samostojni in inozemski Sloveniji.

Ze otvoritveni večer bo jutri ob 20.30 ponudil ogled posnetkov pionirja slovenskega filma Karola Grossmanna iz začetka tega stoletja (1905-1906) in nato celovečerni film "Zid molka" argentinske režiserke slovenskega porekla Lite Stantič, ki bo tudi prisotna v dvorani. Se pred tem bodo v predverju Kulturnega doma odprli razstavo Slovenske filmske zvezde, ki jo je pripravil Slovenski gledališki in filmski muzej.

V sporedu 10. Film video monitorja, ki bo trajal do torka, 28. marca, so seveda tudi trije novi slovenski filmi: Halgato Andreja Mlakarja, Tantantruj Tuga Stiglica in sporni Gypsy Eyes Vincija Vogue Anzlovarja.

Halgato in Tantantruj sta nastala po literarni predlogi, prvi po romanu Ferija Lainšca Namesto koga roza cveti, drugi po znani mladinski noveli Cirila Kosmača. Halgato je zgodba dveh ciganskih bratov in njihovih različnih



Skoraj neprepoznalni Boris Cavazza v filmu "Gypsy Eyes" (foto Studio Reportage)

usod: Halgato ostane goalec violine, Pisti pa odide v mesto si nabirat znanja. Za Tantantruja gre poudariti zvezdnico ekipo, ki je nastopila v filmu: zgodbo malega vaškega norca so spravili na platno Radko Polič, Dare Valic, Roman Koncar, Polde Bibic v spremstvu nadarjenega mladega igralca Aljose Ternovska, ki mu je režiser Tugo Stiglic zaupal glavno vlogo. Vsebinsko Gypsy Eyes, "filma, ki je oklofutal ministra" (pravzaprav je to storil režiser Anzlovar z ministrom za kulturo Pelhanom, ki naj bi bil kriv za zaplete pri financiranju) je napeta "spy story", v kateri se ocividka umora in odgovorni za varnost ameriške ambasade razkinkata mednarodno tolpo prekupčevalcev z orožjem.

Ob predvajanjih novih

filmov so letos organizatorji poskrbeli se za vrsto drugih pomembnih dogodkov. Posebno pozornost zasluži predavanje na temo Slovenci v Hollywoodu filmskega raziskovalca iz Cleavelanda Joeja Valencica, ki bo v petek ob 18. uri predstavil igralce slovenskega pokraja na ameriških platnih. V sporedu FVM je tudi ameriški film "Lady in the lake" Roberta Montgomeryja, v katerem nastopa slovenskih igralec George Dolenz.

Iz nadvse bogatega sporeda jubilejne deset izvedbe Film video monitorja naj se natejemo nekaj zanimivosti, kot so prvi sloveski musical Vesna iz leta 1955, komedija To so gadi iz leta 1976, surrealistični film Butnskala iz leta 1985 in opevani Rdeci Boogie Karpa Godine. Na ekranu se bodo

zvrstili se Kekec Jožeta Galeta (1951), Strah Matjaža Klopčica, Nasvidenje v naslednji vojni Zivovina Pavloviča ter drugi filmi, ki so zaznamovali zgodovino slovenskega filma (izvzeti so sicer avtorji, ki so se jim na Film video monitorju poklonili že v prejšnjih letih s posebnimi retrospektivnimi pregledi). Navzoči bodo tudi najmlajši ustvarjalci, ki se studirajo na ljubljanski akademiji in bodo predstavili svoje najboljše izdelke.

Ves intenzivni spored filmskih predvajanj bodo spremljali režiserji, avtorji, igralci, filmski raziskovalci, kritiki in novinarji, ki bodo sodelovali na pogovorih z občinstvom. V soboto, 25. marca, pa bo opolnoci velika zabava, s katero bodo proslavili deseto obletnico Film video monitorja.

KINO

GORICA
KULTURNI DOM, jutri ob 20.30 otvoritveni večer 10. Film video monitorja s kratkimi filmi dr. Karola Grossmanna (1905/1906), in celovečercem »Un muro de silencio« (Zid molka), rež. Lita Stantič, i. Vanessa Redgrave.
VITTORIA 18.00-20.00-22.00 »L'uomo ombra«. Igra Alec Baldwin. Ozvočenje Dolby stereo.
CORSO 18.00-20.00-22.00 »Generazioni«.
TRZIC
COMUNALE Ni predstave



RAZSTAVE

V GALERIJ KATOLISKE KNJIGARNE na Travniku je do 31. marca odprta razstava del Franka Vecchiet. Ogled je možen po urniku poslovanja knjigarne.

V GALERIJ MITTELART na trgu sv. Antona razstavlja do 31. marca slikar Cagnin in kipar Stefan. Ogled 17.30-19.30 ob delavnikih in 10.00-12.00 ter 17.00-19.00 ob praznikih.



PIREDITVE

KD SABOTIN prireja v soboto, 25. marca, ob 20. uri v prostorih bivše osnovne šole v Stmavru večer z diapozitivi o Stmavru in okolici. Diapozitive bo predvajala gospa Pellis. Vabljeni!

SKRD JADRO IZ RONK prireja v petek, 24. marca, ob 20. uri v društvenih prostorih v Romjanu predvajanje dokumen-

Novopečenemu doktorju ekonomskih ved
Alešu Suligoju
ki je 20. marca 1995 uspešno zagovarjal tezo "Česarsko-kraljeva kmetijska družba v Gorici v 19. stoletju"
z veseljem čestitajo družine Primožic Silvan, Primožic Karlo, Blazic, Korošec, Pahor in Comel.

Iščemo raznasalca Primorskega dnevnika ZA STANDREŽ
Pogoji:
polnoleten/na doma iz Standreza motoriziran/a
Vse informacije na upravi Primorskega dnevnika v Gorici, drev. XXIV Maja 1, tel. 533382 ali 535723.



SLOVENSKI CENTER ZA GLASBENO VZGOJO
»EMIL KOMEL«
KONCERTNA SEZONA 1994/95

CAMERATA LABACENSIS

Valentina Pavio klavir
Stojan Kuret, dirigent

U. Prevorsek, F. J. Hajdn, D. Sostaković, P. Merku
Kulturni dom v Gorici,
danes, 22. marca 1995, ob 20.30

tarnega televizijskega filma Zerjavi letijo na jug. Film je pripravila Dorica Makuc in pripoveduje o "aleksandrinhah". Večera se bo udeležila tudi avtorica.

CELOVSKA MOHORJEVA DRUŽBA vabi na predstavitev knjige Draga Medveda Slovenski Dunaj, ki bo v galeriji Katoliške knjigarne danes ob 18. uri. Govorila bosta mag. A. Levstek in F. Kattnig.

SKD HRAST IZ DOBERDOBA vabi na dramsko predstavitev dela H.F. Kuhnelta En dan z Edvardom, v izvedbi skupine Oder 90. Režija Darko Komac. V soboto, 25. marca, ob 20.30 v zupnijski dvorani v Doberdobu.



OBVESTILA

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV vabi interese za letovanje v Malem Losinju naj se danes med 10. in 11. uro javijo na sedežu s fotokopijo osebne izkaznice in zneskom za plačilo prvega obroka.

SPD GORICA - SMUCARSKI ODSEK priredi v nedeljo, 26. marca, avtobusni smucarski izlet na Helm (Monte Elmo) na Južnem Tirolskem. Prijave pri odbornikih ter samo se danes od 11. do 12. ure na sedežu.

SLOVENSKA VINCENCIJEVA KONFERENCA obvesča, da do 31. marca sprejemajo prijave za slovensko gorsko kolonijo v Comegliansu, ki bo v eni izmeni v juliju. Vpisujejo se lahko otroci, učenci in dijaki do 16. leta pri solskih oz. zdravniških asistentkah, učiteljih in katehetih, interese iz okoljskih občin pa tudi na zupaništvih (povedati je treba, da je vpis za letovanje v slovenski gorski koloniji). Obrazci so na razpolago v tajništvo nižje srednje šole in OS v ulici Brolo. Prošnji je treba priložiti zdravniško potrdilo in lanko davčno prijavo. Podrobnejša pojasnila nudi prof. Kraner vsak delavnik (razen sobote), tel. 530924, med 14. in 15. uro.

TENISKI KROZEK CORALLO v Ločniku obvesča, da so pred kratkim začeli z dejavnostjo v letu 1995. Prirejajo tečaj tenisa za začetnike (mlajše in odrasle). Informacije po telefonu 391996 in na sedežu krožka.

OBCINA DOBERDOB sporoča, da so občinski uradi za stranke odprti po sledečem urniku: občin-

ske tajništvo in maticni urad od ponedeljka do petka 7.00-10.00, v ponedeljek tudi 15.00-18.00; knjižnica od ponedeljka do četrta 15.00-17.00, petek 10.00-12.00; tehnični urad torek, četrtek, petek 7.45-9.00, ponedeljek 17.00-18.00; računovodstvo od ponedeljka do petka 8.00-10.00, ponedeljek 15.00-18.00; urad občinskega redarja od ponedeljka do petka 8.30-9.30.

KULTURNO DRUŠTVO SOVODNJE obvesča, da je zbornik Tabor "Sovodnje 93" na razpolago pri odbornikih društva.

OBCINSKA KNJIZNICA V SOVODNJAH posluje vsak ponedeljek, sredo in petek od 15. do 18. ure, v petek tudi od 10. do 12. ure.

OBCINSKA KNJIZNICA V RONKAH je odprta od ponedeljka do petka od 15.30 do 18.30 in ob sredah tudi od 9.30 do 11.30. Knjižničarka slovenske sekcije je na razpolago v ponedeljek in sredo popoldne in v petek zjutraj.



IZLETI

ODBOR UPOKOJENCEV IZ DOBERDOBA prireja 7-dnevni izlet na Sardinijo, Sicilijo in v Kalabrijo. Zaradi zasedenosti trajektov bo izlet od 13. do 19. maja in ne kakor je bilo prvotno najavljeno (od 15. do 21. maja). Informacije in prijave v trgovini pri Mili v Doberdobu (tel. 78072) do 10. aprila.

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV NA GORISKEM priredi na velikonocni ponedeljek (17. aprila) enodnevni izlet v Caorle z vožnjo po laguni, obiskom otoka, zakusko in kosilom. Prijave od danes, 22. marca, na društvenem sedežu in pri odbornikih.



LEKARNE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALL'ORSO BIANCO, C. Italia 10, tel. 531576
DEŽURNA LEKARNA V TRZICU
OBCINSKA 1, Ul. Terenziana 26, tel. 482787



POGREBI

Danes ob 9.30, Oreste Zanin, iz splošne bolnišnice v cerkev Srca Jezusovega in na glavno pokopališče; ob 11. uri, Cornelia Marini vdova Grusovin, iz bolnišnice sv. Justa na glavno pokopališče; ob 12.30, Bruna Susmelj, krsto pripeljejo iz Trsta naravnost na glavno pokopališče; 12.30, Luigi Martinuzzi iz bolnišnice Janeza od Boga v Ločnik.



SOŽALJE

Pevski zbor Skala iz Gabrij izreka Lucijanu Fajtu in svojem občuteno sožalje ob smrti Karla Fajta.

RAZSTAVE / V GLAVNEM LESOREZI IZ ZADNJEGA OBDOBJA

Franko Vecchiet razstavlja v galeriji Katoliške knjigarne

Tržaškega slikarja in grafika je predstavil prof. Joško Vetrh



Občinstvo ob odprtju razstave prejšnjo sredo (foto Studio Reportage)

V galeriji Katoliške knjigarne, kjer se v zadnjem času odvija zelo živahna razstavna dejavnost, je do konca meseca odprta razstava grafičnih del, v glavnem lesorezov, tržaškega likovnika Franka Vecchiet. Razstavljena dela so pretežno iz zadnjega obdobja umetnikovega ustvarjanja.

Razstavo so odprli prejšnjo sredo, 15. t.m., s krajšim nagovorom Franka Zerjale, medtem ko je likovni kritik profesor Joško Vetrh predstavil Vecchietovo ustvarjalno pot. Za prijetno glasbeno vzdušje je poskrbel godalni kvartet glasbenega centra Emil Komel. Razstava je na ogled ob urah poslovanja Katoliške knjigarne, ob nedeljah ogled ni možen.

2. APRILA v Primorskem dnevniku barvna priloga: OBČINA ŠTEVERJAN
Izkoristite priložnost za vaš oglas: pokličite Publistel tel. (040) 7796688



POKRAJINA / KMALU NOVOSTI V UPRAVI

DSL se pripravlja na vstop v odbor

Zamenjali naj bi kar štiri odbornike

Danes popoldne se spet sestane goriski pokrajinski svet. Mimo dnevnega reda, ki obsega v glavnem tekoče zadeve, je pričakovano za sejo veliko predvsem zaradi političnih novosti, ki se napovedujejo na Pokrajini. Severna liga je v zadnjem času izgubila dva svetovalca - eden je postal neodvisen, drugega so odstavili zaradi stalne odsotnosti, njegov namestnik pa je pristopil k zelenim - in tako ohranila piclo večino (13 svetovalcev na 25). Ze dalj časa se govori o možni razširitvi uprave s pristopom DSL v večino. Dogovarjanje v tej smeri se je pospešilo prav v zadnjih dneh, četudi sklepi se ne bodo prisli na dnevni red današnje

seje.

V pospeševanju dialoga z DSL je bila uprava prisiljena, potem ko sta jo pred nekaj tedni polemčno zapustila podpredsednik Tirelli in odbornik Jacumin, ki nista hotela sprejeti dialoga z levico. Iz drugačnih razlogov bosta najbrž v kratkem zapustila Pokrajino se dva odbornika: Gualtiero Franco, ki bo v Slovrencu kandidiral za župana, in Aldo Scuor, ki naj bi postal predsednik avtobusnega podjetja APT. Ob predsednici Marcolinijevi naj bi tako od sedanje garniture ostala le odbornika Cesare Oblach in Claudio Calligaris.

Med kandidati za stiri prosta odborniška mesta je po neuradnih vesteh

kar precej predstavnikov DSL, ki naj bi si zagotovili dve morda pa celo tri odborništa. Nacelnik skupine v pokrajinskem svetu Maurizio Salomoni naj bi postal podpredsednik in prevzel gospodarski resor. Za vprašanja okolja se govori o povratku nekdanje odbornice Rosarie Di Dato, ki je svojčas že sledila izvajanju pokrajinskega načrta za odpadke. DSL bi lahko dobila se tretje odborniško mesto (Pironi?), četudi se med možnimi kandidati pojavljajo imena nekaterih Krmincanov, na četrto odbornišvo pa bi Liga zaradi teritorialnega ravnanja imenovala svoje ga se neznanega gra deskega predstavnika.

OBISK / NOVOGORIŠKI ŽUPAN

Črtomir Špacapan je obiskal Kulturni dom

Ogledal si je tudi predstavo



Novogoriški župan Črtomir Špacapan je v ponedeljek zvečer obiskal goriski Kulturni dom. Gosta sta sprejela predstavnika upravnega odbora predsednica Nada Komjanc in ravnatelj Igor Komel ter predsednik Pokrajinskega odbora SKGZ za Gorisko Karlo Devetak. Novogoriškemu županu so v prijateljskem razgovoru predstavili široko paleto dejavnosti, ki se odvijajo v centru, ki je odprt tako slovenski, kakor italijanski javnosti od leta 1981 dalje.

V tej zvezi so se posebej poudarili pomembno vlogo, ki jo opravlja dom v mestu, kjer se je že uveljavil kot "hisa sožitja" med tu živečima narodoma. Obenem pa so bile ob tej priložnosti tudi poudarjene finančne težave, ki v tem trenutku po adaptaciji prostorov novim zakonskim predpisom se posebej bremenijo Kulturni dom. Mnoge

težave izhajajo predvsem iz zapletenih birokratskih postopkov ter nepotrebnih zastojev pri dodeljevanju javnih prispevkov in to se posebej v odnosih z deželno upravo. Novogoriški župan Špacapan je pohvalil poslanstvo, ki ga že vrsto let opravlja goriski Kulturni dom in to tudi pri kulturnih stikih z raznimi kulturnimi subjekti iz Nove Gorice (še posebej PDG in Kulturni dom Nova Gorica). Ob tem je poudaril naj bi se v prihodnje sodelovanje med goriskimi in novogoriškimi kulturnimi dejavniki se bolj razvilo v korist v korist vseh prebivalcev ob meji.

Po srečanju s predstavniki Kulturnega doma si je novogoriški župan ogledal predstavo Jurčičevega Desetega brata, v izvedbi Slovenskega stalnega gledališča.

Na sliki (Fotostudio Reportage) župan Špacapan na predstavi SSG

NOVICE

Meddruštveno srečanje v športni gimnastiki

V petek, 24. marca, ob 16.30 bo v telovadnici Kulturnega doma v Gorici drugo tekmovanje - meddruštveno srečanje v športni gimnastiki (orodni telovadbi) v letošnji pestri sezoni. Nad vsakim pričakujem se je na srečanje prijavilo res veliko število društev z obeh strani meje, ki goje - v tem primeru - akrobatiko, akrobatske elemente in preskoke s prožnim platnom. Sekcija SG SRG pri SZ Dom v Gorici je namreč že meseca februarja letos organizirala letošnje prvo srečanje za dečke in deklice, rojene v letih od 1989 do 1984, v akrobatskih elementih. Tega srečanja so se udeležila tri društva. V petek bodo na vrsti preskoki s prožnim platnom (kanwasom). Sodeloval bo Gimnastični center (Nova Gorica), OS M. Strukelj (Nova Gorica), OS Solkan, TVD Partizan (Renče), TVD Partizan (Nova Gorica), SD Kontovel (Trst), OK Val (Standrez) ter SZ Dom (Gorica). S tako množično udeležbo si je tekmovanje res vredno ogledati.

Predavanje o Stekleni palači

Evropeistična akademija prireja jutri ob 16. uri na sedežu v ulici Brass srečanje na temo Steklena palača oziroma Organizacija združenih narodov. Govoril bo Patrick Marega in sicer o lastnih studijskih izkusnjah na sedežu OZN. Nudili bodo tudi koristne informacije studentom glede mednarodnih povezav EA in možnosti študija in izpopolnjevanja v okviru raznih institucij.

Predstavili bodo načrt tečajev "Azione positiva"

Na sedežu zadruge Nuova Frontiera bodo danes ob 11. uri predstavili načrt "Azione positiva", ki se bo financiral s sredstvi zakona 125/91. Gre za zakon, ki predvideva prispevke za prirejanje strokovnih in kvalifikacijskih tečajev za ženske, ki so bile izločene iz proizvodnje ali ki želijo povečati možnost zaposlitve.

Valenti razglablja o cestah

Goriski župan Valenti meni, da je skrajni čas za odpravo nesoglasij in nejasnosti glede dograditve avtocestne povezave med državno mejo in Razdrtim. Predlaga zato čimprej sklic meddržavne konference za storitve, kjer naj se vprašanje dokončno opredeli. Valenti je osebno sledil razpravi, ki se je o tem vprašanju ter o odnosih med Slovenijo in Italijo vodila v deželni svet. Po navedbah prvega goriskega občana, ni povsem jasno, kdo naj bi sploh bil odgovoren za vecletno zamudo. Po eni strani, naj bi se obotavljala Slovenija, po drugi pa naj bi bila kriva italijanska stran, ker noče deblokirati finančna sredstva.

Program za starejše občane

Združenje "La Meridiana" prireja do konca meseca se nekaj prireditev za starejše občane. Jutri, 23. t.m., se bodo v Trstu (dvorana Tripovich) udeležili glasbene prireditve, v soboto, 25. t.m. ob 16.30, bo Maurizio Bolteri govoril o opuščenih rudnikih v Furlaniji, (predavanje bo v javnem socialnem centru), v četrtek, 30. t.m., je v programu izlet v Castelfranco Veneto.

V nedeljo bodo odprli županstvo v Doberdolu

Po desetih letih prizadevanj občinskih upraviteljev so v Doberdolu le pršli do novega županstva. Prenovljeno stavbo županstva s prizidkom bodo slovesno izročili namenu prihodnjo nedeljo, 26. marca, ob 10.30.

Prva zamisel za prenovo in dograditev županstva se je porodila pred kakimi desetimi leti, pravi župan dr. Mario Lavrencić. Vendar je bila pot od zamisli do načrta in zagotavljanja potrebnih finančnih sredstev zelo dolga in zapletena. Končno so s prispevki in najemom posojil le uspeli zagotoviti približno milijardo lir za zidarska in instalacijska dela ter za nabavo opreme.

V pritličju obnovljene stavbe oziroma prizidka so tehnični in ana-

grfski urad in prostori občinskega obhodnika. V prvem nadstropju je tajništvo in drugi uradi. Tu je tudi županov urad, prostori občinskega odbora in prostorna in nova sejna dvorana. Vsi napisi so dvojezični. Velik dvojezičen napis stoji nad vhodom v sejno dvorano. Med napisoma stoji občinski grb, ki ga predstavlja simbol Krasa hrastova vejica. Velika pridobitev so tudi kletni prostori, kjer je na razpolago prostorna garaža za občinska vozila. Stari vhod v županstvo so ohranili in je tu se vedno vrt, pred garažo pa je veliko prostorno dvorišče.

Županstvo so dogradili, naslednji korak pa je urejanje Njivce, enosmerne ulice, ki poteka mimo županstva proti Vrtni ulici.

MEJA / ZAPRTJE RDEČE HIŠE

Morda že danes odprtje za pešce

Še polemike med združenjem trgovcev in sindikatom LIŠPO

Upati je, da bo skorajšnje odprtje mednarodnega mejnega prehoda pri Rdeči hiši za pešce - to naj bi se zgodilo predvidoma danes, ali najkasneje jutri - ublazilo polemike med policijskim sindikatom LIŠPO, združenjem trgovcev, županstvom oziroma goriskim županom in nekaterimi drugimi dejavniki. Prehod je, kakor znano, zaprt že deset dni zaradi del za namestitve posebnih kabin za policiste.

Sprva je kazalo, da bo mogoče promet začasno in deloma preusmeriti na dvoriščno stran mejnega prehoda, vendar je taka možnost povsem propadla po tehničnem mnenju, ki ga je izrekla posebna komisija Zdravstvene ustanove. In menda je

prav v tem vzrok spora, polemik in medsebojnih obtožb, ki mejijo že na obrekovanje.

Prvi so proti zaprtju protestirali trgovci, kar je navsezadnje povsem razumljivo, saj jim tak ukrep, če bi ali bo predolgo trajal utegne pregnati se tistih nekaj kupcev. V včerajšnjem sporočilu za tisk trgovci ugotavljajo, da je bil mejni prehod Rdeča hiša odprt tudi v dneh vojne za Slovenijo, junija 1991, zato je skoraj nerazumljivo, kako je zdaj do zapore prišlo skorajda nepricakovano in predvsem brez alternativnih možnosti. »Zelimo, da se glede te zadeve stvari povsem razisejo in da se ugotovi, dejanska stopnja in vrsta onesnaženosti ki jo mora prenasati osebje.«

GLEDALIŠČE / NOVA POSTAVITEV AMATERSKE SKUPINE ODER 90

Znanstveno fantastična komedija, ki ob smehu sili tudi v razmišljanje

Mladi igralci so uprizorili igro Hansa F. Kühnhelta En dan z Edvardom

V nedeljo je goriski Kulturni dom gostil novo predstavo amaterske skupine Oder 90, komedijo v treh dejanjih avstrijskega dramaturga H. F. Kühnhelta En dan z Edvardom (na sliki - Fotostudio Reportage). V režiji Darka Komaca so mladi igralci predstavili številnemu občinstvu gledališko delo sicer malo poznanega avtorja.

Edvard 264/18 (pooseblja ga Kazimir Cernic) je robot, ki mu je znanstvenik D. Cooper (Jordan Fighelli) vgradil mozgane. Glavna junaka si v skupnem življenju in medsebojnem spoznavanju postajata podobna, čeprav je le znanstvenik, ki nameleva počlovečiti Edvarda-robot. Človek-robot postane prava senzacija, novinarji ga zasledujejo, politiki na vladi ter v opoziciji mu ponujajo odgovorna mesta, robotu vabijo v posvetno življenje, vendar se Edvard kot človek tudi zaljubi in to v Patri-

cijo (Elena Bensa), zeno svojega stvaritelja. Večkrat se sam pri sebi sprašuje, zakaj si ljudje tako kompliciramo življenje, zakaj toliko mislimo in imamo dvome pri sleherni stvari, zakaj smo v bistvu tako iracionalni v vsej nasi racionalnosti. Vprašanja, na katera ne najde takoj odgovora, vendar, ko se preveč približa temu človeškemu stanju, spozna, da je zanj človeško življenje nemogoče. Svojevrstna komedija torej, pri kateri se ob smehu tudi zamislimo in znanstvena fantastika postane drugi zorni kot analize človeškega, res kompliciranega, sveta.

Poleg že navedenih so igro sooblikovali se igralci Tamara Kosic, Katja Sfiligij, Marko Cernic, Robert Juretič, Sandro Curzola in Fabjan Sfiligij, Herman Kosic (scena), Lojze Maraz (sc. asistent), Daniela Klanjscek (kostumi), Marinka Cernic (glasba) in Mirjam Obljubek (sepetalka).



NOVICE

V Remanzaccu o slovenski manjšini

REMANZACCO - »Srečati se s sosedom - Slovenci včeraj in danes.« To je naslov ciklusa predavanj, ki jih bodo organizirali Občina Remanzacco, knjižnica iste občine ter kulturno društvo Ivan Trinko iz Cedada. O prisotnosti Slovencev v videmski pokrajini ter o stvarnosti naše narodnostne skupnosti bo spregovoril prof. Marino Vertovec, predsednik cedajškega kulturnega društva. Prvo predavanje bo na vrsti v četrtek, 23. marca, ob 20.30 v prostorih občinske knjižnice v Remanzaccu. Prof. Vertovec bo podal zgodovinski oris Slovencev in njihovo naselitev v teh krajih. Naslednje predavanje (30. marca), pa bo namenjeno Sloveniji oziroma Jugoslaviji do leta 1991. Ciklus predavanj bodo sklenili 6. aprila, ko bo beseda tekla o slovenski manjšini v Italiji, Avstriji in na Madžarskem.

Pobuda se vključuje v prizadevanja kulturnega društva Ivan Trinko, da bi tudi furlanska javnost boljše spoznala stvarnost naše skupnosti. Povedati velja, da je Občina Remanzacco že nekaj let pozorna do teh vprašanj, saj je že v prejšnjih letih pripravila vrsto pobud, na katerih je bila izpostavljena problematika slovenske narodnostne skupnosti. (r.p.)

Sodnik Giavedoni deželni ombudsman

TRST - Svet Furlanije - Julijske krajine je izvolil Domenica Giavedonija za deželnega ombudsmana oz. branilca pravic občanov.

Giavedoni, po rodu iz Vidma, je star 72 let, bil je pretor in sodnik v Vidmu, svetnik na prizivnem sodišču v Benetkah in na kasacijskem sodišču v Rimu, kjer je bil tudi predsednik vrhovnega razsodišča. Med drugim je bil član osrednje komisije za referendum.

PATRONAT INAC SVETUJE

Skrbstveni odpust do konca leta

Vpr.: »Čeprav imam že več prispevkov, sem še vedno zavarovana pri kmečkem skladu. Iz objektivnih razlogov nisem plačala vseh obrokov prispevkov od leta 1992 do 1994 in SCAU mi je pred časom poslal na dom pozivnico, naj plačam ta dolg do 15. februarja in tako izkoristim odpust. Ta rok so nato podaljšali do 31. marca. Na pismu je napisano, da lahko plačam prispevke do leta 1993: zakaj ni možno sanirati tudi leto 1994? Kdaj in kako bom lahko plačala lanskoletne prispevke?« J.K.

Skrbstveni odpust za kmečke zavarovance, ki je izredno ugoden in ga res ne gre zamuditi, je dozivel kar nekaj odlogov in tako

imajo zamudniki možnost, da sanirajo svojo zavarovalno pozicijo. Skoraj zanesljivo pa odlog od 15. februarja na 31. marec ni bil zadnji, saj so med parlamentarno razpravo v poslanski zbornici vključili v besedilo Dinijevega finančnega manevra vnovično podaljšanje roka kmečkega skrbstvenega odpusta in to kar do 31. decembra. Preden ta ukrep začne dokončno veljati, ga mora odobriti se senat: z ozirom na čvrstejšo večino političnih sil v senatu, ki podpirajo vlado (v skrajnem primeru bo Dini zahteval zaupnico), lahko že sedaj napovemo, da bo odpust podaljšal. Kmečki zavarovanci bodo tako imeli še 9 mesecev časa, da prihranijo vsoto

za kritje neplačanih socialnih dajatev, ne da bi bili dolžni pristeti niti lire zamudnih obresti. S časovnim odlogom pa bo priznana še ena ugodnost: zavarovanci bodo zavodu za poenotene kmečke prispevke SCAU lahko po najugodnejših možnih pogojih plačali tudi prispevke za leto 1994. Možno bo torej izničiti vse dolgov, ki so dozorili do tega trenutka.

Nasa bralka bo tako lahko poravnala vse svoje obveznosti brez vsakršne globe in obrestne obremenitve. Pozorna naj bo na razpravo v senatu in cim bo odobren vladni korrekativni manever, bo uradno potrjen odlog kmečkega skrbstvenega odpusta do konca leta. (B)

PODPORE KULTURNIM DRUŠTVOM

TRST - Iter prošelj, ki jih slovenska kulturna društva, organizacije in ustanove vlagajo na Deželno upravo, na osnovi DZ st. 46/91 (bolje znan kot DZ v korist kulturnim in umetniškim dejavnostim slovenske manjšine v F-JK) je bil v letu 1994 še posebno počasen in zapleten.

Do danes ni namreč še bilo uradnega obvestila s strani Dezele glede nekaterih poglavij zakona, ki bi obveščala društva, ali so bile prošnje sploh sprejete in kolikšnega zneska bodo deležna za leto '94.

Decembra '94 so obvestila dobila društva, ki so vložila prošnje v smislu črke f) (rekreacijske dejavnosti) in črke c) (gledališke, filmske in plesne dejavnosti).

Nobenega uradnega obvestila pa ni bilo doslej glede ostalih poglavij in sicer za črko i) (humanistične, znanstvene in družbene dejavnosti), črko l) (mladinske kulturne dejavnosti in kulturne izmenjave) ter črko d) (kulturno delovanje deželno priznanih organizacij).

Kljub nerodnemu stanju, želimo spomniti, da morajo društva do 31. marca '95 oddati potrebno rendikontacijo (fakture, potrdila, ipd.) za lanske prošnje. Natane vsote prispevkov, ki jih morajo koristniki primarno dokumentirati, bodo najbrž znane v naslednjih dneh, saj se je pristojna komisija sestala prav pred kratkim. Vsote ne bodo najbrž bistveno drugačne od leta '93.

Obenem priporočamo, da do konca meseca društva, organizacije in ustanove vložijo tudi nove prošnje za tekoče leto 1995 (kljub temu, da zakon ni bil zaenkrat dokončno potrjen za letos).

K prošnji na kolkovanem papirju (15.000 Lir) je priporočljivo, da koristniki priložijo popolno dokumentacijo, in sicer:

- poročilo o dejavnosti v letu '94
- finančni obračun za leto '94
- program dejavnosti za leto '95
- predvideni proračun za leto '95
- seznam sedanjega društvenega odbora.

Deželni uradi nadalje opozarjajo, da za tekoče leto ne bodo sprejemali prošelj, ki bodo odposlana po pošti dne 31. marca. Kdor namerava odposlati prošnjo po pošti, mora to pravočasno storiti, da jo bo Dežela prejela do konca meseca. Ročno pa bo mogoče oddati prošnje do 31. marca dopoldne.

Ruttar: Kaj so pisali Studenci

Spostovano uredništvo!

Kot podpredsednik SSO bi zelel odgovoriti na pismo uredništvu Viljema Cerna, ki je bilo objavljeno na dnevniku 16. marca z naslovom »Kako Studenci pišejo o Beneciji«. Kar piše v »Studencih« je k sreči bilo objavljeno, zato se je mogoče povsem izogniti citatom, ekscerptom in interpretacijam, ki jih je Viljem Cerno v svojem pismu širokogrudno navajal. S kančkom dobre volje, rezanjem in lepljenjem, je mogoče tudi odlomek iz svetega pisma predstaviti kot odlomek iz Kamasutre.

Cerno je besen iz različnih razlogov, ki zadevajo tako njegovo javno podobo kot njegovo funkcijo, zato prehaja k osebnim zalitvam: takega obnašanja se ne bojim. Ne želim se spuščati na njegovo raven, glede na to, da problem ni osebnega značaja, ampak gre za dve različni stališči v zvezi s slovenskim problemom v Beneciji.

Cerna bom povabil prav sem, v Benecijo, na srečanje z ljudmi iz naših vasi, za katere trdi, da se bori. Če politiko sodimo preprosto na podlagi rezultatov, ni potrebno, da bi se Cerno trudil in jih nasteval: v šestnajstih letih dela pri Sloriju in petnajstih kot predsednik krožka Studenci, sem vendarle kaj storil in se marsičesa naučil, zato menim, da imam pravico izraziti svoje mnenje. Tudi če se Cerno ne strinja. Prej ali slej bo kdo preveril tudi njegovo delo, arhivi namreč se niso povsem dostopni. Cerno naj raje izpodbija moje besede, namesto da bi napadal mene oziroma organizacijo, ki jo predstavljam in ki ima vsaj zaslugo, da ne kamna tistih, ki se z njo ne strinjajo.

V odgovor Cernu bi uredništvo prosil, naj v celoti objavi prispevek v Studencih (če je seveda jezik, ki ga uporabljajo »slovenji« v Beneciji primeren vsaj za kotiček v dnevniku), ki je Cerna tako razburil. Bralci bodo znali sami presoditi, ali ima analiza v Studencih sploh smisel, oziroma kateri je ta smisel. Poleg tega bodo za spremembo imeli možnost videti, kako se izraža Benecan, zato da ga ljudje razumejo. Cernova tendencioznost bo kar sama pršla do izraza.

Ob tej priložnosti pozivam vse bralce, ki se zanimajo za Benecijo in želijo poglobiti poznavanje benecanskih problemov, naj prisluhnejo glasu sedanosti in spre-

memb. Bodočnosti slovenske skupnosti ni mogoče graditi na geslih in proslavljanju preteklosti, o kateri se je zgodovina že izrekla, ampak na podlagi analize stvarnosti, tudi v primeru, da nam sploh ni vsec.

Najlepsa hvala

dr. Riccardo Ruttar

Usak clovek dobre pamet je zastopu kuo so reci

Studenci pride na dan pruoat koncu lieta, u zadnjih miescih, ku po navadi. Zadnja dva numerja te le majhane riviste so no malo stresele tiste »slovence« ki dielajo za slovensko suolo u Nediskih dolinah. Slovenski giornali so se subit zauzel pruoat Studencam ku de bi biu nas namien motit, zlaifat al ustavit dielo slovenske suole. »Studenci je za dialekt, pruoat slovenskemu jeziku«, - so tardil - »Studenci ima ideje od tistih ki so pobral po Nediskih dolinah stier tauzint podpisu pruoat »slovenscini«. Tisti ki so prebral kar smo pisal vedo de mislimo de u slovenskih dolinah kor priet oziviet kar do brege je se ostalo. Ce bomo nardil tuole use to druge, an »slovenscina«, vepahne sama od sebe, ku garim okuole starega partljika vesecenega kostanja.

Tiste firme so ble »za« dialekt an kazejo de partljik ima sele zelenè kornine. Tisti ki so podpisal nieso bli pruoat slovenskemu dialektu... Na kor nic presajat, je tel stari cok ki muora porodit.

Tala je resnica, an, ku taka, nie riec za vrieč tu smeti: so bli usi »slovenji«, ki so zastopil an guoril »po slovensko« tisti ki so podpisal.

Artikulni »Pu litra te carnega. Slovenec an Slovenj« an »Materni izik, duom, hisa, vas... kar je toje an kar je juskje« so stresli »slovenske politike« nasih kraju.

Kaj je pisu Studenci? Nic posebnega, samuo tisto resnico ki usak clovek Nediskih dolin pozna an tardi, ma ki »slovenski politik« na smia poviedat zak stara politika mu tuolega na pusti.

Resnica je, de nasega clovieka ga nie spot spoznat par sojih bližnjih de je »slovenj« de guori »po slovensko«. Za tuole niema nobednega problema kar vie de tist ki ga posluša je tajšan ku on, de guori ku on. Ce pa ima pred sabo juskiega, ce na pozna tistega s katerim guori, ce na vie kaj ima te druh u glavi, mu nie lahko pokazat zuna kar je on sam, dok' nie siguran de te drug ga lepua zastope. »Slovenj« sigur-

PISMO UREDNIŠTVU

no nie za anj le tisto ku reč »slovenec«.

Usi vemo kuo je problematika zmiesana an tudi zaki se je takuo zmesala an zapledla.

Skoda je de slovenj Nediskih dolin niema adne besiede s katero poviedat usakemu kduo je. Rezijan iz Rezie prave de je »Resiano - Rezijan« an ubedan njema ki reč: usakemu je jasno duo je, niema potrieba dajat spiegacijomu, pojasnil, kateri je njega izik, ce je lah, talijan, slovenj al pa ima rusko kri. Pusti naj se »eksperti« kregaio: on je kar je! Usakemu gre pru de je an de ostane kar je: rezijan.

Nobednemu nie narobe ce ima vojo manjinjat svoj izik, navade an tradicijone soje doline.

Slovenje Nediskih dolin, do sada so jih klical »Benecani«, »Slavi«, »Popolazioni di antico insediamento« »...di origine slava«, »valigiani« »Natisoniani«, »slovenji Nediskih dolin«... ce gremo buj nazaj smo bli »Schiavoni di Antro e di Merso« »fedeli sudditi delle convalli di Antro e Merso«, an takuo napri. Besieda »Benecani« je tista ki je buj znana za ostale »slovence« zak smo bli pod Benesko republiko. »Slavi« so an Rusi, Poljaki, Srbi an se na vien dost drugih, nie hnucu. »Natisoniani« pari ku deb bli iz kake lune, ku Marziani. Italijanska besieda »sloveni« vaja za tiste ki so pod Slovenijo, an našemu slovienju tala zmesnjava nie sla pru, do sada.

Varnimose pa na problematiko izika. Telega problema ga nie stavu Studenci. Kar so pobieral podpise po hisah, so jih nabral vic ku stier tauzint zak nieso bli pruoat našemu iziku, pa so viedli de judje so bli razkaceni pruoat slovenscini, an ne zauoj izika an kulture pac pa zauoj politike. Tekrat Kulturnega Društva Studenci ga nie se bluo; se je rodiiu sele lieta 1980. t'kaj de zbudi dobronamierne judi, de usafajo kuražo se pokazat kar so bli: slovenj brez nobedne politične etikete. Tekrat se kazat »slovenec« je bluo glih ku parsit ardeco zvezdo na kapuzo. Ardeca zvezda nie bla tista bozična, na most repa je imie la pod sabo gladvo an sarp. Slovenski duhovniki so zadost pretarpiel glih zauoi politične smesnjave: judje, an posebno politiki, ki so viedel vic krat kupe kris an zvezdo, so strejal po adnin an to drugo.

Takuo izik nie kazu vic duše slovenja; je ratu okazijon za kreg (filoslova, titino...) za se razpartit. Zid pruoat zidu »patrioti« an »tra-

ditori«).

Kie so miera an mier? Tu sred, ku saldu.

Studenci je teu de tela dva konja, ki sta bla uklenjena adan na dno stran an te druh na to drugo, na rastargajo le napri nasih judi. Zatu se je interesu an tu suolsko problematiko; je zaceu se uprasat kizadna solucijon bi bla narbuojs, an poltle, kan peje, kere konsekvence bo ieu sistem, ki je zbrela spietarska privatna suola za ucit »slovenscino«. Suola an kar se u nji uci na zrasede sama od sebe ku goba: je clovek, ki sam al kupe z drugin, se trudi, diela... an se vie de ponude lar ima svojga uma, svoje voje, sojih prepričan, takuo k sod vetoce vino ki ima. U telih misli nie ubedne voje sodit ce je dobro al slavo vino ki tece od soda, an tudi ce sod je dobar al ne. Narvic se moremo prasad ce sod stoji pri u tisti klieti kjer je.

Vic ku kaisan se je uprasu: »Kaka bi bla slovenska sola u Spietre ce kar je tan zraslo bi bluo sad uma an kusta nasega navadnega clovieka? Kaka bi bla ce model na katerin je nastavljena bi biu zbran po mieri an izikovnih moči ambienta kjer zive otroc ki jo nucajo? Ce bi na imiela na varhu judi ki parhajaio od drugih slovenskih ambientu? Problem se vracia le na tist velik problem o katerin Studenci je pisu do sada. Naj zbierajo an skladajo kupe modele tele posebne suole »esperti« od Videnske univerze al pa »strokovnjaki« univerze u Ljubljani, le tista je: de tri dni diskorsu u Spietre okuole otrocega izika nieso znal poviedat jasno »keri« je »zaries« izik otrok u Nediskih dolinah.

Tan je parslo jasno na dan kuo mestrini muorajo bit parpravjeni; kuo, ki, an dost globoko muorajo poznat ambient, izik (al pa izike), otroke, družine... de bo suola jim zaries hnucu za ohranit sojo slovensko »identita«.

Cast organizatorjan ki so tarkaj materiala zbiral za prestudjat ce je use pru an ce morejo kiek zbuijats. Nie lahko dielo ki imajo pred sabo.

Ki dost mestr an mestrinu u suoli, ce a pridejo od zuna, takuo lepua znajo slovenski izik ku de bi biu parvi, materni izik za nje? Tele misli so parsle kajsnemu u glavo potle ki je poslušu tiste profesorje. Usi so guoril o tistin iziku ki guori otrok; de ga kor ohranit, de mestre ga muorjo lepua poznat, nucat, an takuo napri. An, more bit, oni so mislili de otroški izik u Nediskih

dolinah je »slovenscina«.

Usak naj po sojin pregleda kaj je ries an naj nardi ratingo. Pravit tele reci na pride rec bit pruoat »slovenscini«. Ce reci so take, take ostanejo, an od telih je trieba zacet dielat. Kor pobrat kamene ki so ostal artstreseni potle ki se je, za an dobar part, zasula nasa slovienska hisa an z njin zacet zidat za jo postrojiti. De bo pa sigurna an močna kor nucat dobar ciment... tan kjer je. Tel ciment za nas izik na more nit nic drugega ku »slovenscina«.

Go mez tuole Studenci je ze pisu. Na kor se vracat na use kar je ze poviedano, se splaca se dostulit, de usa kampanija pruoat Studencan an tistin ki so problematiko zbuidil, nie bla nastavljena za problematiko resit, pac pa za stuort mucat tiste ki probleme odkrivajo.

Pa je zadnj cajt de usi slovenj Nediskih dolin začnejo se interesat za kar jih od blizu tice. Nie pru rec de je use adna »prekleta politika« an de se necejo tu njo mesat; jih briga de kupe zak jih bo zapledla tu sojo mriezo kar bo ze prepoznano se kregat an uperjat.

Ce se srecaio Drnovsek an Berlusconi u Budimpeštu an guore go mez slovence, ki so u Italiji, pride rec de guore an go mez nas, ne samuo go mez tiste ki so »slovenji d.o.c.«. Kar ministri Martino an Peterle so se srečal u Ogleju so vic ku kajšno uro zamudil samuo go mez nas: za slovenje Nediskih dolin.

Al je pru de judje, slovenj, ki se necejo zbrat pod peruota tistih politiku ki pedeset liet uliecejo napri »manjsinsko« problematiko od Cedada gor, pustjo de bojo le sami za use guoril? Al je pru, de le tisti politiki uzamejo besiedo za use, an bojo pravli tle an tan, od Rima do Ljubljane, ka muora iti pru an ki ne, brez prasat kaj mislejo judje za katere si uzamejo pravico guoril?

Bo cait se zbuidit an branit soje ideje an soje interese ne samuo pred taco vina, pa tudi se interesat do konca za viedet ka se kuha u politiki med Slovenijo an Italijo, u Tarstu, u Gorici an tudi ka se pod pepelan pecè tle par nas.

Studenci nie takuo preseran de misle de ima uso resnico. Misle pa de nasi judje muorejo zacet poslusat usako muziko, cenè se usafajo de bojo muorli le tist ples plesat an ce jin na gre pru. Judje, slovenj, muorejo zbrat godce de bojo godli tisto muziko an tisti ples ki jin gre pru njin, brez gledat drugih interesu.

GIBANJA / PODATKI IZ DEVETIH VZORČNIH MEST

Predviden skok inflacijske stopnje (4,9%) ni vplival na trge

Dobra poloca zvišanja gre na račun najnovejše davčne zaostritve

BOLOGNA - Kot je bilo pričakovati, se inflacijska krivulja v tem mesecu posteno vzpenja in če bo osrednji statistični zavod lstat konec marca potrdil včerajšnje podatke iz vzorčnih mest, se bo tokrat glede na enak mesec lani dvignila za skoraj pet odstotkov. Po podatkih o gibanju življenjskih stroškov v devetih vzorčnih mestih, ki jih je včeraj objavil statistični urad Občine Bologna, so se ti stroški glede na lanski marec povisali povprečno za 4,9 odstotka, glede na pretekli februar (ko je zvišanje v letni primerjavi doseglo 4,3 odstotka) pa zvišanje niha med 0,7 in 0,8 odstotka.

Ce bodo ti podatki ob koncu meseca potrjeni, bo marčno zvišanje inflacijske stopnje potisnilo draginjsko krivuljo na raven, ki je ni dosegla že od daljnjega novembra 1992, ko je bil zadnjikrat zabeležen tako močan porast inflacije. Toda poglejmo, kako se je gibala od januarja 1994:

meseci	variacija
januar 94	+4,2
februar	+4,2
marec	+4,2
april	+4,1
maj	+4,1
juni	+3,7
julij	+3,6
avgust	+3,7
september	+3,9
oktober	+3,8
november	+3,7
december	+4,1
januar 95	+3,8
februar	+4,3
marec	+4,9

Po podatkih statističnega urada Občine Bologna je mesečni porast življenjskih stroškov v vseh vzorčnih mestih večji kot je bila marca lani, ko se je povprečna inflacijska stopnja v državi zvišala za komaj 0,2 odstotka. Približno polovico povprečnega mesečnega zvišanja (torej 0,3 do 0,4 odstotka) gre pripisati izključno učinku povisavanja energetskih tarif, ki ga je prinesel Dinijev finančni manevar, če pa ta predvideni učinek odstejemo, bi bilo zvišanje inflacijske stopnje veliko bolj zmerno. Čeprav bi bilo se vedno večje od zvišanja iz marca lani, bi bilo za dobro polovico nižje kot februarja letos, ko se je draginjska stopnja glede na januar povzpela za 0,8 odstotka.

Tendenčna letna stopnja, ki jo dobimo s primerjavo med tekocim mesecem in enakim mesecem iz leta prej, je v obcutnem porastu v skoraj vseh vzorčnih mestih: pod 4 odstotki ostaja samo Palermo (3,9%), Genova, Milan in Turin beležijo 4,5-odstotni porast, Trst 4,7-odstotnega, Benetke 4,9, medtem ko so tri preostala mesta (Firence s 5% in Bologna in Neapelj s 5,1%) spet dosegla zgornjo mejo petih odstotkov inflacije. Med posameznimi sestavnimi draginjske kosarice so se najbolj razširili izdatki za električno in dru-

ge vrste energije, ki jih je pognal kvisku povečan davčni pritisk in ki so v posameznih vzorčnih mestih dosegli podrazitev, ki niha med 2,6 odstotka v Neaplju in Palermu in 4,6 odstotka v Turinu.

Mesečna inflacijska stopnja, ki niha med 0,5 odstotka v Trstu in 1,2 odstotka v Turinu, se je, kot rečeno, v poprečju zvišala za 0,7 do 0,8 odstotka, medtem ko bi morala povrečna letna inflacijska stopnja ostati pri 4 odstotkih kot februarja. Po-

glejmo, koliko znasata obe stopnji v posameznih vzorčnih mestih:

mesto	mes.v.	let.v.
Bologna	0,6	5,1
Firence	0,7	5,0
Genova	0,8	4,5
Milan	0,7	4,5
Neapelj	0,6	5,1
Palermo	0,9	3,9
Turin	1,2	4,5
Trst	0,5	4,7
Benetke	0,8	4,9

Po energiji so se v tem mesecu najbolj povečali izdatki za prevoz (tudi tukaj zaradi povečanja davkov na bencin in goriva

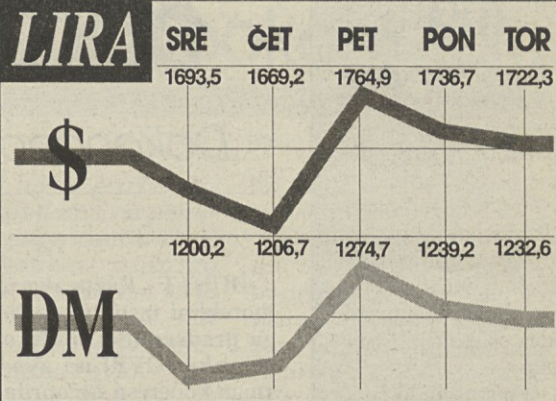
nasploh, v nekoliko manjši meri pa tudi na telefonske naročnine in zaradi podrazitve železniskih vozovnic), prav povsod pa se je podražila tudi prehrana (v povprečju za 0,7%). Večjih znakov podrazitve ni niti na področju oblačil, medtem ko so izdatki za stanovanje nespremenjeni. Skromna so tudi povisavanja v ostalih draginjskih sektorjih, obcutno pa so se znižali izdatki za zdravje, kar je posledica znižanja količnikov IVA za mnoga zdravila.

ISCO: trenje med trgi in realno ekonomsko rastjo se nadaljuje

RIM - Mednarodni ekonomski scenarij se naprej označujeta dva nasprotujoča si trenda, in sicer na eni strani realne gospodarske dejavnosti, ki ohranjajo ali povečujejo svojo rast, na drugi strani pa denarni trgi, ki postajajo vse bolj nestabilni in skrajno občutljivi za vsako politično ali konjunktorno vest. Po ugotovitvah raziskovalcev zavoda ISCO, ki je včeraj objavil svoje periodično poročilo o mednarodni konjunkturi, so te napetosti že nekoliko nacele zaupanje med potrošniki.

Kot ugotavlja ISCO, so torej realna ekonomska gibanja na dobri poti, pa čeprav so se v Združenih državah Amerike začeli pojavljati prvi znaki, ki za prihodnje mesece napovedujejo upočasnitev ekspanzivne faze. To bi pomenilo, da se bo gospodarska rast ustalila v stabilnejših in torej zanesljivejših okvirih. V Evropi in se posebej v Nemčiji pa se na-

prej prevladuje močan ciklični zagon, ki za zdaj se ne učinkuje na zaposlitev, v zameno pa močno pospešuje izvozne, investicijske in proizvodne dejavnosti. Po mnenju raziskovalcev zavoda ISCO daje tak razvoj sklepati, da se bo monetarna politika Washingtona in Bonna v prihodnjih mesecih posteno spremenila in preobrnila dosedanje usmeritve. V ZDA so se kratkoročne obrestne stopnje že ustalile na višji stopnji, medtem ko bi utegnili Nemčija po siloviti okrepitvi marke zakasnit zvišanje stopenj ali se celo odločiti za njihovo začasno znižanje. Med stabilizacijske dejavnike sodi tudi zmanjšanje spekulativnega pritiska na blago, medtem ko je med destabilizacijskimi faktorji na prvem mestu pretirana občutljivost valutnih trgov in bojazen za izgubo izvozne kompetitivnosti držav s pocenjenimi bankovci.



TRGI / VIDNO IZBOLJŠANJE

Pomlad tudi za liro in borzo, ki sta se včeraj kar razcveteli

Marka pod 1.200 lir, borza +3 odstotke

RIM, MILAN - Prepričljiv porast vrednosti lire je včeraj praktično nevtraliziral izgubo, ki jo je italijanski bankovec utrpel na »črni petek«, povrhu pa ni bilo negativnega učinka podatkov o porastu inflacije, ki so se ga nekateri bali glede na predvideno močan vzpon draginjske krivulje. Ze po uradnem tečaju Banke Italije je nemška deviza pokazala upad za 0,5 odstotka glede na ponedeljkovo kotacijo in za kar 3,3 odstotka glede na tečaj, ki ga je dosegla v petek, 17. marca. Dolar je glede na ponedeljkov tečaj izgubil 0,8 odstotka vrednosti, glede na petek pa 2,4 odstotka. Po fiksingu se je lira se ocutneje krepila in spravila marko pod 1.200 lir, dolar pa pod 1.700 lir. Po prvih ocenah opazovalcev naj bi imelo za tako briljantno zadržanje lire največ zasluge dejstvo, da se je izčrpal val sepekulacij, po drugi strani pa tudi sorazmerna osibitev marke. Svoje naj bi pridali celo podatki o inflaciji, saj so trgi menda pričakovali veliko izrazitejši negativni učinek Dinijevega finančnega manevra, medtem ko izmerjeno zvišanje inflacije po njihovem mnenju ne zahteva nove podrazitve denarja. V dveh dneh je tako italijanskemu bankovcu uspelo odvzeti marki 6 odstotkov vrednosti in ceprav to niti približno

ni dovolj za vrnitev vsega izgubljenega v zadnjem mesecu, je vendarle prvi jasen znak preobracanja negativnega trenda, ki mu doslej ni bilo videti konca.

Podobno briljanten je bil tudi včerajšnji sestanek na milanski borzi, ki se zasluzila skoraj tri odstotke. Izboljšanje položaja je napovedoval za ponedeljkov izid, včeraj pa ga je pospešil tudi izid za neproblematično dokončno odobritev manevra v senatu. Tudi na borzo podatki o inflaciji niso imeli negativnega učinka, dobro gibanje denarnega trga in porast na trgu državnih vrednotnic pa sta močno opogumila posle na delniškem trgu. Zadnji indeks Mibtel je pokazal napredek za 2,92 odstotka, MIB je pridobil 3,39 odstotka, posli pa so dosegli skupno vrednost 630 milijard lir. Po mnenju analitikov in operaterjev je sicer pretiran optimizem prezgoden, saj naj bi slo v bistvu za tehnični napredek finančnih trgov, torej za reakcijo na velike izgube v preteklih dneh. O pravem preobratu tendence bo mogoče govoriti sele v naslednjih dneh, ko bo jasno, ali bo trg napredek uspel tudi utrditi. Med vrednotnicami so se najboljke odrezale Telecom, ki so pridobile skoraj 6 odstotkov vrednosti, obcutno pa so se ovrednotile tudi industrijske in nekatere bančne delnice.

POSVET / 1. IN 2. APRILA V TRSTU

Bančne in finančne dejavnosti v Evropi

Nov poskus za okrepitev vloge Trsta

TRST - »Sedanje značilnosti bančnih in finančnih dejavnosti med evropskimi državami.« To je naslov mednarodnega posveta, ki bo potekal v soboto in nedeljo, 1. in 2. aprila, v kongresnem središču na Pomorski postaji v Trstu. Strokovno srečanje prireja trzaska ljudska banka (Banca Popolare di Trieste) v sodelovanju z Mednarodnim institutom za preučevanje človekovih pravic (IISDI) in z Mednarodnim institutom za napredek javne uprave v Vzhodni Evropi (IIP-PAEE), ki imata svoj sedež v Trstu. Na posvetu bodo sodelovali tudi visoki predstavniki mednarodnega bančnega in finančnega sveta.

Program in pomen posveta so včeraj predstavili na tiskovni konferenci v Trstu predsednik Instituta za človekove pravice in hkrati predsednik trzaska ljudske banke Guido Gerin, ravnateljica trzaskega urada zavoda za zunanjo trgovino ICE v Trstu Elena Favale in glavni ravnatelj Instituta za napredek javne uprave v Vzhodni Evropi Tullio Cappelli Haipel. Dejali so, da sodi po-

svet med poskuse, da bi v Trstu osnovali evropsko bančno in finančno središče, kakrsnega predstavlja tudi zamisel o finančnem »off shoreu«, ki jo je - za zdaj se brez rezultatov - lansiral zakon 19 iz leta 1990, znan kot zakon za obmejna področja.

Na posvetu bo med drugim glavni ravnatelj Evropske zveze Paolo Clarotti prikazal evropski normativ o bančnem in finančnem poslovanju, predstavnik Svetovne banke David Ellerman iz Washingtona pa bo prikazal bančno politiko v ostalih evropskih državah. Sodelovali bodo številni drugi izvedenci mednarodnega ugleda, delo pa bo potekalo v glavnem v starih komisijah.

Gerin je na včerajšnji predstavitvi povedal, da so podoben posvet načrtovali na Dunaju, a da se je tokrat Trst izkazal za hitrejšega. Za posvet vsakakor velja veliko zanimanje, kot pove podatek, da so že napovedali svojo udeležbo veleposlaniki desetih držav, mogoče pa bo prisla tudi zunanja ministrica Susanna Agnelli.

Renato Ruggero tik pred izvolitvijo za generalnega direktorja WTO

RIM - Renatu Ruggiero manjka le še korak do prestižnega »stolčka« prvega generalnega direktorja mednarodne trgovinske organizacije WTO, naslednice nekdanje organizacije GATT. Septembra lani je postal enotni kandidat Bruslja za vodstvo WTO, ki je 1. januarja letos prevzela dediščino Gatta. Tik pred formalizacijo te kandidature je bilo Ruggierovo ime tudi med možnimi kandidati za predsednika Evropske komisije.

Ruggiero, ki ima 65 let in je po rodu Neapeljčan, je prvi predlagal nadomestitev Gatta (splošni sporazum o tarifah in trgovini) z novo svetovno organizacijo za trgovino, zdaj pa ima kot vse kaže prosto pot v njen vrh. Sicer pa ima za seboj dolgo diplomatsko, politično in studijsko kariero, med katero je opravljal pomembne javne in privatne funkcije. Po univezitetni diplomi iz prava je že pri 25. letih stopil v diplomatsko službo, ki ga je popeljala v Brazilijo, takratno Sovjetsko zvezo, v ZDA in v države Vzhodne Evrope, nato pa v Bruselj, kjer je bil več let stalni predstavnik Italije pri EGS. Po vrnitvi v Rim je bil najprej vladni funkcionar, nato pa trikrat minister za zunanjo trgovino. Preden se je posvetil izključno studijskemu delu na ameriški univerzi v Harvardu, je bil Ruggiero nekaj časa tudi odgovoren za stike s tujino pri turinskem Fiatu.

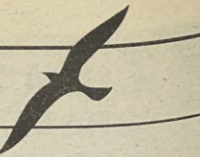
ADRIA
ADRIA AIRWAYS

SLOVENSKI LETALSKI PREVOZNIK

IZ LJUBLJANE V
FRANKFURT LONDON MÜNCHEN
ISTANBUL MOSKVO KOPENHAGEN
PARIZ RIM SKOPIE SPLIT
TIRANO DUNAJ ZÜRICH

Rezervacije in informacije:

ADRIA AIRWAYS, Koper, Pristaniška 45, tel. 066/38-458, 38-512
ADRIA AIRWAYS, Maribor, Cankarjeva 3, tel. 062/27-038, 26-155
ADRIA AIRWAYS, Ljubljana, Kuzmičeva 7, tel. 061/131-81-55
Ljubljana, Gosposvetska 6, tel. 061/313-312



TURIZEM

Tudi letos manj Nemcev

Napovedi

DUNAJ - Avstrijsko turistično gospodarstvo mora tudi letos računati na nadaljnje upadanje števila gostov iz Nemčije.

Po studiji, ki so jo včeraj objavili na turistični borzi (TBI) v Berlinu, bo Avstrijo obiskalo od 1,5 do tri odstotke manj Nemcev. Razlog za zmanjševanje števila nemških gostov v Avstriji je med drugim tečaj avstrijskega silinga.

Pocitnice v Italiji in drugih evropskih državah so v primerjavi z Avstrijo bistveno cenejše, trdijo strokovnjaki za turizem. (I. L.)

LJUDSKA STRANKA / RAZPRAVA O (NOVEM) PREDSEDNIKU V ODLOČILNI FAZI

Busekov najresnejši nasprotnik je obrambni minister Fasslabend

Dokončno odločitev bo volilni odbor sprejel že prihodnjo nedeljo

IVAN LUKAN

DUNAJ - Razprava o morebitni izvolitvi novega predsednika ljudske stranke (ÖVP) na zveznem kongresu 22. aprila v Linzu se ni končala.

Na eni strani se je oblikovala skupina, katere očiten namen je strmoglaviti sedanjega predsednika stranke in podkancleerja Erharda Buseka, na drugi strani se (v vse večjem številu) zbirajo zagovorniki sedanjega predsednika. Izida merjenja moči se ni mogoče napovedati.

Včeraj se je za Buseka zavzel predsednik kluba poslancev ÖVP v državnem zboru Andreas Khol. Na televiziji je sva- ril pred strmoglavljenjem

sedanjega predsednika in opozoril, da je ljudska stranka v preteklosti zrtvovala »že preveč predsednikov«. »Zamenjava predsednikov ni recept, s katerim bi stranka spet krenila na pot uspehov,« je dodal Khol. Poudaril je tudi, da noče prispevati k nadaljnjemu propadu ÖVP, zato se ne bo potegoval za predsedniško mesto, kot so poročali nekateri mediji.

Velika neznanka v igri za predsedniško mesto je Busekov namestnik in obrambni minister Werner Fasslabend. Podkancler Busek je včeraj po seji zvezne vlade sporočil, da mu je Fasslabend zagotovil, da ne bo kandidiral.



Obrambni minister W. Fasslabend se še ni odločil

ral. Obrambni minister je v intervjuju avstrijske tiskovne agencije »z veli-



Sednji predsednik ÖVP, podkancler Erhard Busek

kim začudenjem« odgovoril, da doslej »kandidature ni ne izključil ne na-

javal«.

Opazovalci avstrijskega političnega prizorišča Fasslabendu prisojajo največ možnosti za zamenjavo Buseka na vrhu ÖVP. Njegovo kandidaturo je v zadnjem času najbolj zagovarjal Alois Mock, podpira pa jo tudi organizacija ÖAAB, ki znotraj stranke zastopa interese delojemalcev.

Zaradi dogodkov v zadnjih dneh se postavlja vprašanje, ali se bodo Busekovi nasprotniki zedinili in predlagali enega kandidata, morda Fasslabenda, ki bi imel tudi možnosti za zmago nad sedanjim predsednikom. Odgovor bo znan najpozneje prihodnjo nedeljo, ko bo volilni odbor ÖVP objavil kandidate za predsednika.

PROCES

Obtoženi nacist priznal dejanja

Nova taktika

DUNAJ - Hans J. Schimanek, eden od najozloglašenejših sodelavcev avstrijskega neonacističnega vojaškega voditelja skrajnodesničarske Ljudstvu zveste zunajparlamentarne opozicije (VA-PO) Gottfrieda Küssla, je včeraj na sodni obravnavi pred dunajskim porotnim sodiščem priznal, da je sicer siral nacional-socialistične ideje, odločno pa je zavrnil obtožbo, da je sodeloval pri pripravi na nasilno strmoglavljenje demokratičnega sistema v Avstriji.

»O tem nisem razmisljal,« je dodal neonacist, obtožen zaradi kršenja zakona o prepovedi ozi- vljanja nacistične ideologije in priprav na nasilen prevzem oblasti.

Obrambna taktika nekdanjega poklicnega vojaka in vodje nacionalsocialistične skupine Langenlois je torej že po drugem dnevu procesa jasna: Schimanek naj bi bil obsojen zaradi ozi- vljanja neonacistične ideologije, ne pa tudi zaradi dejavnega sodelovanja pri poskusu destabilizacije demokratičnega sistema v Avstriji.

Kazen za kršenje prvega zakona namreč znaša (le) eno do deset let zapora, za drugo dejanje pa sodišče lahko izreče celo dosmrtno kazen.

Ivan Lukan

NOVICE

Požar v dunajski Ljudski operi

DUNAJ - V Ljudski operi je v ponedeljek zvečer izbruhnil požar, ki so ga k sreči hitro pogasili. Gmotna škoda je majhna, ranjen ni bil nihče. Po prvih raziskavah kriminalne policije je bil požar po vsej verjetnosti podtaknjen, ker je ogenj izbruhnil na več mestih hkrati. Policija ni objavila podrobnosti o ozadju morebitnega požiga, ni pa izključila možnosti, da gre za masševalno akcijo nekega razočaranega sodelavca.

Klestil v Indoneziji o krepi tv gospodarstvih odnosov

DUNAJ - Avstrijski zvezni predsednik Thomas Klestil, ki je od ponedeljka na uradnem obisku v Indoneziji, je v pogovoru s predsednikom gostiteljske države Suhartom poudaril interes Avstrije za tesnejše sodelovanje z neevropskimi državami na političnem in zlasti gospodarskem področju. Avstriji pri tem koristi članstvo v EZ, je poudaril avstrijski zvezni predsednik, ki ga spremljajo zunanji minister Alois Mock, minister za promet Viktor Klima in močna delegacija gospodarstvenikov. Klestil bo obiskal se Tajsko in Vietnam.

KOROŠKA / VOLILNI RED

Deželni glavar Zematto za »cenejši« osnovni mandat

CELOVEC - Koroski deželni glavar Christof Zematto je včeraj po seji koroske deželne vlade podprl predlog predsednikov poslanskih klubov socialdemokratov, ljudske stranke in svobodnjakov, po katerem naj bi se dosednji osem- stotni prag za osvojitve osnovnega mandata v deželnem zboru znižal na štiri ali pet odstotkov.

Zematto je dejal, da bodo o reformi volilnega reda za deželnozborske volitve na Koroskem zdaj pospešeno razpravljali v odboru za pravne in ustavne zadeve, torej v odbo-

ru, ki je pristojen tudi za vprašanja o narodnostnih skupnostih. Na strankarskih pogajanjih naj bi padla tudi odločitev o rešitvi problema političnih predstavnikov slovenske manjšine v deželnem zboru, je se dodal deželni glavar.

Razprava o reformi volilnega reda je postala aktualna, ker je ustavno sodišče v začetku tedna razveljavilo volilni red v zvezni deželi Salzburg, ki je bil - tako kot na Koroskem - doslej nenaklonjen manjšim volilnim skupinam in manjšinam.

Ivan Lukan

KOROŠKA / NATEČAJ

Mladina o sožitju s sosedi in v Evropski zvezi

CELOVEC - Pod dvojezičnim geslom Srečanje na Koroskem - Begegnung in Kärnten bo v naslednjih tednih po vsej deželi potekal natečaj, na katerem naj bi koroska mladina od 6. do 26. leta v literarnih, likovnih in glasbenih prispevkih strnila svoja mnenja o strpnosti in sožitju.

Literarni prispevki so lahko napisani v obeh deželnih jezikih. Pobudnik prve tovrstne vsekoroske akcije je slovenski oddelček koroskega studia ORF v Ce-

lovcu na čelu z glavnim urednikom Mirkom Bogatajem, podpirajo pa jo tudi deželni solski svet, dežela Koroska, Delovna skupnost koroskih mladinskih organizacij, nemški in slovenski mediji na Koroskem ter nekateri privatni pokrovitelji.

Udeleženci mladinskega natečaja morajo svoje prispevke najpozneje do 9. junija oddati deželnemu solskemu svetu, prispela dela pa bodo ocenjevale posebne strokovne žirije. (I. L.)

I S T R A

Agencije ustavile prodajo turističnih aranžmajev

GORAN MORAVČEK

REKA - Tuje turistične agencije, ki so konec lanskega leta napovedovale dober obisk v Istri in Kvarnerju, celo v Dalmaciji, so ustavile prodajo turističnih aranžmajev za Hrvaško. Tema, o kateri tu neradi govorijo v javnosti, je seveda povezana z odločitvijo hrvaških oblasti, da bodo odpovedale gostoljubje mirovnim silam ZN. Marsikdo po svetu je prepričan, da se je Hrvaška zaslala na pragu nove velike vojne s Srbi, ki bo izbruhnila, kakor hitro se bo zadnji predstavnik modrih celad vkrcal na ladjo.

Opazovalci ZN s terena poročajo o »intenziviranju dejavnosti pri vseh straneh, vpletenih v balkanski spopad« in zatrjujejo, da na Hrvaškem poteka velika mobilizacija. Vsak dan se množi pritiski - zlasti »zaveznikov« iz Amerike in Nemčije - na Franjo Tudmana. Toda hrvaški predsednik zatrjuje, da z njim o odpovedi gostoljubja ni več mogoče govoriti.

Obrambni minister Gojko Susak zatrjuje, da njegova država ne bo

začela vojne, da pa bo odgovorila z »omejeno akcijo«, če se bodo Srbi zasedenih območij odločili, da bodo »provocirali« oboroženi spopad. Borislav Skegro, podpredsednik vlade, ki je na čelu gospodarskih reform na Hrvaškem, meni, da bo škoda, ki jo bo povzročil odhod modrih celad, manjša, kot bi bila v primeru, če bi ostale. Večina Hrvatov, ki jih je vloga modrih celad spravila ob živce, se zavzema za njihov umik. Edino vodstvo Istrskega demokratičnega sabora (IDS) je prepričano, da bi bilo pametno, če bi Tudman podaljšal mandat mirovnim silam in če bi sprejel mirovni nacrt Skupine za stike, ki predvideva precejšnjo avtonomijo za tako imenovano Krajino.

V Istri se bojuje, da bi novi vojaški spopad pomenil za to regijo pogubo. Istra je namreč gospodarsko skoraj povsem odvisna od turizma. Po treh, razmeroma »suhih« turističnih sezonah, je ta veja gospodarstva nekoliko ozelenela, se pred dvema mesecema so bile zelo ugo-

dne tudi napovedi o prihodu gostov. Zdaj, ko se je senca vojne znova razširila nad Hrvaško, ko vodilne agencije zaključujejo svoje destinacije na Hrvaško in v Istro, je tu zavlada velika zaskrbljenost. Obstaja bojazen, da utegne položaj, ki ni ne vojna ne mir, slabo vplivati na turistično sezono, celo v primeru, če bi se gostje odločili, da bodo obiskali istrski polotok. V minulih letih so natakarije, kuharje in druge turistične delavce vpoklicali v vojsko, tako da jih je ostalo zelo malo, ki so lahko skrbeli za turiste. Nehvaležno je napovedovati, ali se bo podobno zgodilo tudi letos.

Številne hrvaške delegacije, ki se udeležujejo turističnih sejmov po vsej Evropi, posiljajo iz Milana, Berlina in drugih turističnih sejamskih mest zelo ugodna poročila. Zacasno zaustavitev rezervacij razumejo kot nekaj normalnega, saj agencije s tem menda želijo - znižati cene. Dobri poznavalci razmer v turizmu pa so prepričani, da je previdnost tujih agencij tesno poveza-

na s hrvaško odločitvijo o odpovedi mandata Unproforju in da bi tukajšnja javnost, ki ji je neprijetna resnica pogosto prikrita, morala izvedeti, kakšen je dejanski položaj. Javna glasila, ki so pod nadzorom vlade, in takšna je večina, javnosti ponujajo zgodbo o tem, da bo turistični promet letos za tretjino večji kot lani in da navzočnost turistov ni povezana z vprašanjem, ali bodo modre celade ostale na Hrvaškem ali ne.

Hrvaška je lani s turizmom zaslužila približno 1,5 milijarde dolarjev. Letos naj bi to vsoto preseгла, saj minister za turizem Niko Bulić načrtuje, da bodo jadranska letovišča kmalu dosegla predvojni turistični promet. Kako stvarna so takšna pričakovanja? Za zdaj na to vprašanje ni odgovora, gotovo pa je, da bi bila v tem hipu vojna večjih razsežnosti skrajno neprijetna za Hrvaško. Tudman nima skoraj nobenega zaveznika, ki bi z naklonjenostjo gledal na morebitno vojaško akcijo v tako imenovani Kraji-

ni po umiku modrih celad. Hrvaško gospodarstvo ni dovolj močno, da bi si lahko privosčilo vojno avanturo, se manj, da bi se odreklo turistnemu zalozku v visini dveh milijard dolarjev.

Previdnost tujih agencij, ki prodajajo turistične aranžmaje, je seveda treba razumeti, pa tudi dejstvo, da prek njih Hrvaška prodaja le manjši del svojih turističnih zmogljivosti. Velika večina gostov pride na Jadran samostojno, mimo agencij, raziskovanja pa ugotavljajo, da se številni med njimi sele v zadnjem hipu odločijo, da bodo svoj dopust preživeli na Hrvaškem. Če ne bo vojne, bodo prišli v Opatijo, Porec, Pulo, Rovinj in druga hrvaška letovišča številni turisti. Ti bodo prave probleme povzročili Hrvatom sele s svojim prihodom - vsaj če bi sklepali po zadnjih dveh sezonah, ki sta dokazali, da sta pomanjkanje turističnih kadrov in cedalje hujska opustosenost hotelih večji problem tukajšnjega turizma kot dilema, ali bo Unprofor odšel ali ne.

GLEDALIŠČE

Mlada openska skupina prepričljivo pripravila Quenaeujeve Vaje v slogu

MATEJKA GRGIC

Vaje v slogu niso najobčajnejši tekst, ki ga postavljajo na oder amaterske gledališke skupine. Morda ravno nasprotno: delo Raymond Quenaeuja, nastalo med drugo svetovno vojno in v prvih povojnih letih, je morda tako izzivalno, da se samo po sebi zahteva širo dramaturško in miselno obdelavo.

Vaje v slogu obsegajo devetindeset različic istega, banalnega toda resničnega oz. verodostojnega dogodka. Tak je osnovni zapis fabule: »V avtobusu S ob uri prometne konice. Tip sedindvajsetih let s klobukom, na laterem je namesto traku vrvice, in z vratom, ki je dolg, kot bi ga nekdo raztegnil. Ljudje izstopajo. Omenjeni tip se obregne ob soseda. Ocita mu, da ga sune vsakokrat, ko gre mimo. Amerikav glas, ki bi rad bil grozec. Ko zagleda prost sedež, se hitro usede nanj. Dve uri zatem ga spet srečam na Rimskem dvoru pred Kolodvorom Svetega Lazarja. Je v družbi s tovaršem, ki mu pravi: "Moral bi si dati prisiti se en gumb na plascu." Pokaže mu, kje (na izrezu) in zakaj.« To neznanatno zgodbo, ki bi bila morda za nas prav zaradi svoje vsakdanjskosti prezirna vredna, zasuka avtor okoli slogovne osi tako, da mu postane tekst igra ali pa morda (prav zaradi pretiravanja, ki se sprevrže že v grotesknost) parodija tovrstnih literarnih igrice.

To, kar je bilo na papirju zanimivo in privlačno, mora postati na odru dramsko zanimivo in dramsko privlačno. V dramatizaciji dela tici torej eden tistih problemov, ki jih je nujno treba rešiti. Mladi igralci openske skupine, predvsem pa režiserka Edita Franceskin, ki jih je pri zahtevnem delo vodila in izpeljala projekt, so se



ob tem dobro odrezali. Režiserka se je odločila za sodoben dramski okvir, tako da je dogajanje postavila na sodisce. Tudi kabarejska oblika izpeljave je nudila možnosti za briljantno in dinamično postavitev. Vloge je režiserka porazdelila tako, da so bile cimbolj prilagojene interpretom, njihovim značajem in igalskim sposobnostim. Nekateri nastopajoči so svoje pričevanje (bili so namreč priče na že zgoraj omenjenem procesu, ki naj bi rešil spor med mladenicem in njegovim sosedom na avtobusu) podali tako prepričljivo, da so dejansko prekoracili meje amaterskega gledališča. Kabarejska oblika je nudila mladim tudi možnost, da je na dan prisel njihov čut za glasbo, ritem, ples in petje. Izvirna besedila in moderni ritmi songov (za prva je poskrbela režiserka sama, za druga pa Nevijo Miklavčič), so ovrednotili mladostniško zagnanost nastopajočih.

Dogajanje, ki ga Raymond Queneau postavlja na avtobusno progo S, se je, prilagojeno tržaskim razmeram, odvijalo na avtobusu st. 6. Tale proga je med slovenskimi dijaki dobro pozna-

na, saj povezuje (morda celo rahlo simbolično, a tega se odgovorni pri mestnem prevozniskem podjetju brzkone ne zavedajo) slovenske višje srednje sole, ki imajo svoj sedež pri Sv. Ivanu, z barkovljansko obalo, kamor mladi zahajajo, ko je junija solskih obveznosti konec. Tudi tipi, ki nastopajo na odrskih deskah, so vzeti iz našega mestnega vsakdana; izjema bi lahko bila le crnska suznja, kakršne smo vajeni iz filma V vrtincu, ki pa tako dovršeno podaja svojo vlago, da ji vmesavanje v trzasko rutino lahko oprostimo.

Publika, ki je sledila predstavi, je opensko postavitev francoske predloge lepo sprejela. Morda pa bi delo se bolj cenila, ko bi bila seznanjena z originalnim tekstom, ne pa popeljana naravnost sredi dogajanja. Toda to ni in ne more biti kritika gledališki skupini in njeni režiserki, pač pa nasvet za vse tiste, ki bodo imeli v bodoče priložnost, da si Vaje v slogu (zopet) ogledajo.

Na sliki prizor iz Vaj v slogu v postavitvi režiserke Edith Franmeikin (foto KROMA).

INTERVJU

Valentina Pavio: »Glasba mora priti globoko vate«

JANA RADOVIC

Drevi bo v goriskem Kulturnem domu na pobudo glasbenega centra Emil Komel koncert skupine Camerata Labacensis, ki jo bo vodil Stojan Kuret. Kot solistka bo nastopila pianistka Valentina Pavio.

Studij klavirja je dokončala leta 92 na konservatoriju »G. Tartini« pod mentorstvom prof. H. Plesnicar. Medtem je diplomirala na klasičnem liceju. Danes se posveča predvsem poučevanju (Glasbena sola Emil Komel, nizja srednja sola v Doberdolu, pedagoški licej »S. Gregorčič« v Gorici).

»Studij glasbe sem začela slučajno. Na glasbeni soli v Standrežu so poučevali kitaro, harmoniko in klavir. Najbolj mi je bil pri srcu klavir. Ko sem bila majhna sem imela majhno roko pa dolge prste in stric je rekel: "Ta bo igrala klavir"...

Ta koncert je zame posebna izkušnja, pomemben trenutek v mojem življenju. Bavim se namreč predvsem s poučevanjem. Vse od diplome je to moj prvi nastop kot pianistke. Pa se to, vsek mi je nastop z orkestrom. Spominjam se, že v času studija sem zelo rada igrala v raznih zasedbah: sodelovanje, isto cutenje, skupaj skoraj dihaš. S Camerato Labacensis igram Haydnov koncert v D-duru. Zelo prozoren, živ, preprost, in prav v tem je težava. Pozoren moras biti na vsak ton, na različne barve. Posebno mi je všeč v smislu tretji stavek - Rondo all'ungherese. Mislim, da

bo koncert publika lepo sprejela.

Kot sem že prej omenila, me predvsem zanima poučevanje. Ure glasbene vzgoje naj bi bile predvsem ustvarjalne. Zal sem imela v času svojega studija prav obratno izkušnjo. Se sedaj se glasbeni vzgoji ne daje veliko pomena.

Glasbo obravnavamo kot posebno govorico. Zdaj na primer ob poslušanju risemo ali jo z gibi interpretiramo. Pustiti moras, da pride glasba globoko vate in nato jo lahko izraziš. Mladi so nad tem zelo navdušeni, poslušajo najrazličnejše zvrsti zabavne glasbe: rap, metal, rock. Mislim pa, da jim manjka kritičen odnos.

Na univerzi, na fakulteti za politične vede, sem izbrala sociološko smer. Predvsem me zanima človek in v tem okviru glasba, glasba človeka.

Tudi ob igranju je zame pomembno osebno pojmovanje glasbe, kako ta vpliva na posameznika. Naj dodam, da me je vedno privlačevala ljudska glasba: spanska, francoska... V prostem času rada hodim v kino, posebno na pobude krožka Kino Atelje. Na primer v "Modrem filmu" K. Kieslowskega je glasba cudovita. Mojsrsko se prepleta s slikami, postane važno sredstvo, s katerim so posredovani občutki. Zelo so mi je tudi sprehodi v naravi. Posebno po narnem studiju se človek zeli sprostiti.

Od današnjega koncerta si zelim le to, da bi bilo meni in publiki cimbolj prijetno. «

Filmsko-konferenčni niz o italijanskem odporništvu



Marec v znamenju odpornosti. Ob 50 letnici zmage nad nacifasizmom je pordenonski filmski krožek Cinemazero v sodelovanju s pokrajinsko upravo in Vsedržavnim filmskim arhivom iz Turina pripravil mešec dni trajajočo filmsko-literarno pobudo. V veliki dvorani študijskega centra v Pordenonu in v kinodvorani Pasolini izmenično potekajo predavanja in predvajanje filmov. Danes bodo (ob 18.45 in 21. uri) predstavili film Giuliana Montalda L'Agnese va a morire, jutri pa bo na vrsti (ob 19. in 21. uri) film Nela Risija La strada più lunga. Predvajanje

filmov se bo zaključilo naslednjo sredo, 29. marca, ko bodo (ob 19. in 21. uri) prikazali film Valentina Orsinija Uomini e no. režiserju Giulinu Montaldo je namenjena tudi predavanje, ki bo jutri ob 15.30. Ciklus se bo zaključil v četrtek, 30. marca, s konferenco o didaktičnem »sprehodu« po zgodovini, književnosti in filmu.

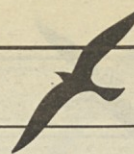
Uspeh petega ženskega fotografskega natečaja



Kako si zenske zamisljajo ženski prosti čas. Na to vprašanje so morale letos odgovoriti udeleženke petega fotografskega natečaja, ki sta ga ob mednarodnem dnevu žensk razpisala krožka UDI-ZZI in upokojenk CGIL iz Milj. Najbolj prepričljiva oz. najbolj uspešna je bila po oceni žirije crnobela fotografija Manuele Kobec, ki je pod nazornim naslovom Utopija, posnela žensko odeto v kopalni plasc, medtem ko povsem sproščeno bere ob veselo prasketajočem ognju. Za Patrizio Hmeljak, ki je osvojila prvo mesto v kategoriji barvne fotografije, je popolnoma srečna lahko le deklica, ki se se igra. Leido Bruni, zmago-

valko v kategoriji crnobeke fotografije, pa je bila posebej privlačna speca ženska, ki se lahko tako končno sprosti.

Ostale udeleženke, ki so tudi poslale zelo lepe in kakovostno izdelane slike, so si žensko med prostim časom zamislile med telovadbo, plesom, branjem ali izleti v naravo. Najlepše prejete fotografije so organizatorke razobesile v razstavnem prostoru centra Miljo v Miljah, kjer so bile na ogled do nedelje (na sliki). Omeniti je treba, da so se natečaja - seveda izven konkurence - udeležili tudi italijanski in slovenski osnovnošolci, ki so poslali risbice.



NA KRATKO

Premiera Donizettijevega
Ljubezenskega napoja

LJUBLJANA - V ljubljanski Operi bo nocoj ob 19. uri premiera Ljubezenskega napoja, komične opere v dveh dejanjih, za katero je besedilo napisal Felice Romani, prevedel Pavle Oblak, na oder pa postavil Marijan Breznik. Gateano Donizetti je četrto stoletje pred Wagnerjem »izrabil« roman o Tristanu in Izoldi. Brez kakršnekoli metafizike, trpljenja ali romantične zasanjanosti je v stiri najstih dneh napisal Ljubezenski napoj - majhen čudež, poln prijetne živahnosti in prekičevajoče radosti, v duhu neapelske komedije in v bližnjem sorodstvu z Rossinijevimi mojstrovini. Vendar pa je to tudi delo, ki ga prekriva senca dvomnosti - v čemer je tudi njegov čar -, saj je polno prefinjenih nians, nostalgicnih barv in ironije. Delo, ki je doživelo takojšen uspeh in se obdržalo na evropskih in svetovnih odrih vse do danes. Na odru ljubljanske Opere bodo v glavnih vlogah peli D. Spruk, V. Fink - Menvielle, J. Reja, M. Kobal in F. Javornik, dirigent bo Milivoj Surbek. (T. F.)

S tramovi podprto mesto

LJUBLJANA - Ob 100. obletnici ljubljanskega potresa je založba Mihelac pripravila dopolnjen ponatis knjige Janca Kajzerja S tramovi podprto mesto, ki je prvič izšla leta 1983 in je bila deležna velikega zanimanja. V knjigi je zbranih devetindvajset feljtonov iz naše kulturne polpreteklosti, ki jih je avtor sestanjal let objavljajal v revialnem tisku. Eden od njih se nanasa tudi na veliki ljubljanski potres l. 1895, ki je prvič promoviral naše mesto v svetu. Druga dopolnjena izdaja pričujoče knjige je ena izmed spremljajočih prireditev razstave Potres v Ljubljani 1895-1995 ljubljanskega Mestnega muzeja, ki jo je v dveh mesecih in pol obiskalo že 11.000 obiskovalcev, kar prica, da gre za muzejski dogodek leta v Ljubljani. (A. P.)

NOVO NA VIDEU

Avalon

Avalon, družinska saga, distribucija Aries/Continental film, glasba Randy Newman, ko-producent, scenarist in režiser Barry Levinson, 1990, 122 minut.

Družinska saga o casih pred pojavom televizije, ko so si ljudje se pripovedovali zgodbe in ko je bila družina se prostor nadaljevanja tradicije. Barry Levinson (Razkritje, Rainman, Bugsy) je posnel nostalgichen in melanholičen film o poljski imigrantski družini, starih bratih, ki v začetku stoletja pridejo v ZDA, da bi uresničili svoje sanje. Sam (Armin Mueller-Stahl) pripoveduje vnukom o zgodovini družine, izmenjavajo se družinski sestanki, toda s časom nekoč neolčljiva družina začne razpadati. Denar, televizija in tekmovalnost razbijejo nekoč harmoničen svet. Odlična igralska zasedba (Aidan Quinn, Joan Plowright, Elizabeth Perkins, Elijah Wood), glasba in režija tvorijo melanholično podobo neke mladosti. (V. R.)



Moja punca 2

My Girl 2, družinska drama, distribucija Aries/Continental film, ko-producent in režiser Howard Zieff, 1994, 95 minut.

Vade (Anna Chlumsky) je od prvega filma Moja punca že zrasla. Nič več ni majhna deklica, ampak 13-letna punca v zgodnji puberteti, ki se ubada z vprašanji identitete, spolnosti in prve ljubezni. V pomoč sta ji maceha Shelly (Jamie Lee Curtis) in oče Harry (Dan Aykroyd), vendar je z odgovori ne moreta zadovoljiti. Začne iskati sledi za svojo umrlo materjo, ki jo pripeljejo do strica v Los Angelesu in doživlja prve ljubezni. Vade je prijazna, razmišljajoča in razumevajoča, kar nekam preveč umirjena za najstnico, iz njenih ust pa prihajajo kar preveč odrasle misli. Skratka, film za najstnice njenih let, ki bodo v filmu ob znamenitostih Los Angelesa lahko videle tudi, kako strpen moras biti do svojih mlajših bratcev in sestic. (V. R.)



GLEDALIŠČE / RECENZIJA PLESNE PREDSTAVE IIZA

Preko spoznavanja
»zemlje« in lastnega bitja

V ponedeljek, 13. 3. 1995, smo si v prostorih Studia Vibe Filma ogledali premiero predstave Iiza, ki je nastala pod koreografskim vodstvom Tanje Zgonc. V njej so plesali Tanja Zgonc, Mateja Rebolj in Stefan Maria Marb. Scenografija je plod zamisli Tanje Zgonc, Mitja Vrhovnik-Smrekar in Enzo Fabiani Kvartet so ustvarili glasbo. Kostumi so bili delo Alana Hranitelja, luč je oblikoval Miran Sustersic.

Plesno predstavo Iiza smo ze imeli priložnost videti med Gledališkim in plesnim vikendom, ki je potekal lansko leto od 27. do 30. 10. v Cankarjevem domu. Posebej je potrebno omeniti, da je slo takrat za predstavo v nastajanju (work in progress). Gledalci smo prisostvovali projektu, ki pa se ni bil v celoti zaključen; takšna »vmesna faza« lahko posreduje morebitne drugačne ali nove kreativne poglede na nastajajoče delo ali pa pritrdi njegovi prvotni usmeritvi. Ob predstavi Iiza, s katero koreografinja vsebinsko in gibalno nadgrajuje svojo prejšnjo predstavo Pot iz leta 1991, bi brez težav rekli, da je premiera potrdila predstavo v nastajanju. Občutne razlike zadevajo zgolj kvaliteto izvajalske preciznosti in sinhroniziranosti.

Predstava vsebinsko črpa iz sveta osebnosti vsakega

posameznega plesalca. Skupna jim je velika izkušnja življenja. Na začetku se pojavi kot slutnja narascajočega miru, ki se pretaka v prvem prizoru sestopanja z »neba«. Vsak posebej se zatem na svojem ozkem tiru pojavi popolnoma osamljen in izoliran. Preko spoznavanja »zemlje«, lastnega bitja in bivanja na njej ter pomiritve konfliktnosti, se njegovo obzorje razširi. Zadržan kot otrok na koncu zagleda, da v svetu ni sam, da so tu še drugi in da lahko svoj obstoj z njimi radostno podeli. Če scenski elementi treh ločenih, od tal vzdignjenih »odrov« in lucna spremljava močnih, v temo okoli teles zarezanih svetlobnih topov branju takšne zgodbe uspešno in natančno sledi, pa glasba skladno podpira in pozivlja gibalno plast predstave. K minimalni, iz počasno trzajocih vzgibov

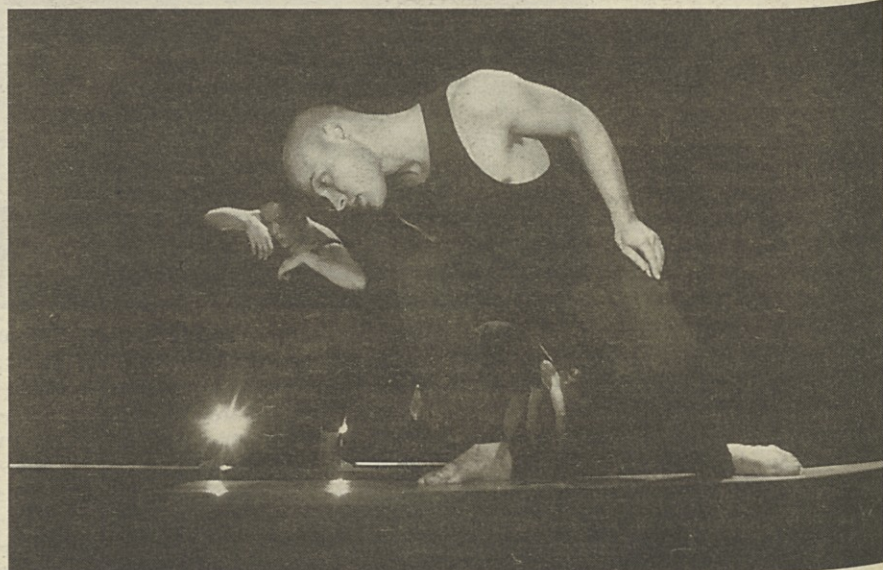
pripeljani gibni tehniki (butoh) sodi tišina ali komaj zaznavni zvoki. Napetost v posamezniku, ki jo izraza v telo vpisan plesni spomin, jo začne razdirati. Simfonija zvokov pa ne vzdrži v telesno nestrpnih mejah, marveč jih presega. Himničnost dobi svoj korelat v telesu, ko ta začne ritmično valovati in se dvigati, in preko skupinske

sinhronizacije prerascati v razposajeno, naravno gibanje.

Strukturno se tako pomenski, gibalni, scenski in glasbeni nivoji v predstavi pokrivajo in dopolnjujejo. Dramatika plesnega dogajanja skuša sugerirati možni način življenja in soobčutenja obdajajočega sveta. Pred gledalčevimi očmi se iz mi-

stično obrnlega časa prelevi v preprosto, tudi otroško naivno dožemanje vsakdanjika. Ključni moment za takšen preobrat je prav gotovo določeno spoznanje, do katerega ima vsakdo, pač po svojem interesu in želji, svoj odnos. Iizino sporočilo se namreč glasi: »Sem, kar sem, nič več, nič manj - kako cudovito.«

Sonja Dular



Iz sveta osebnosti vsakega posameznega plesalca (Foto: Boyan Breclj)

Tretje oko Janija Kovarčiča

LJUBLJANA - Jani Kovarčič, po domače Zare, poznan tudi kot Lepotec je pri založbi M in M izdal knjigo Tretje oko. Knjiga je kratek pregled zgodovine Slovencev od 1977 do 1993 v »songih«. V njej so zabeleženi vsi pomembni dogodki, z vidika nepristranskega in neobremenjenega Kovarčičevega »tretjega očesa«.

Zraven vsake pesmi so zapisane tudi osnovne melodijske teme z lično napisanimi notami. Jani Kovarčič v svojem življenju ni pisal dnevnika, pisal je pesmi in po mnogih letih ustvarjanja je prišel čas za nostalgične spomine. Vse se začne s Titom, s spominom na lepo mladost in mahanje s papirnatimi zastavicami, na

Amsterdam in stopanje. Osemdeseta leta so se zdela Kovarčiču leta streznitve, pomankanja, zlati časi političnega teatra in pri devetdesetih letih pesnik zapiše, zdaj smo sami. Knjiga ni dolgocasen pregled pesmi in not, popestrijo jo črno-bele fotografije s Kovarčičevih koncertov, kratki stripi, otroške in umetniške risbe, stara vabila na koncerte in prireditve, nekajkrat pa se v knjigi pojavi tudi fotografija psa družine Kovarčič. Pod vsako pesmijo je tudi kratek pesnikov komentar in obrazložitev, ki bralca usmeri na pravilne poti razmišljanja.

Cena knjige je 2. 700 tolarjev.

Tina Lucu

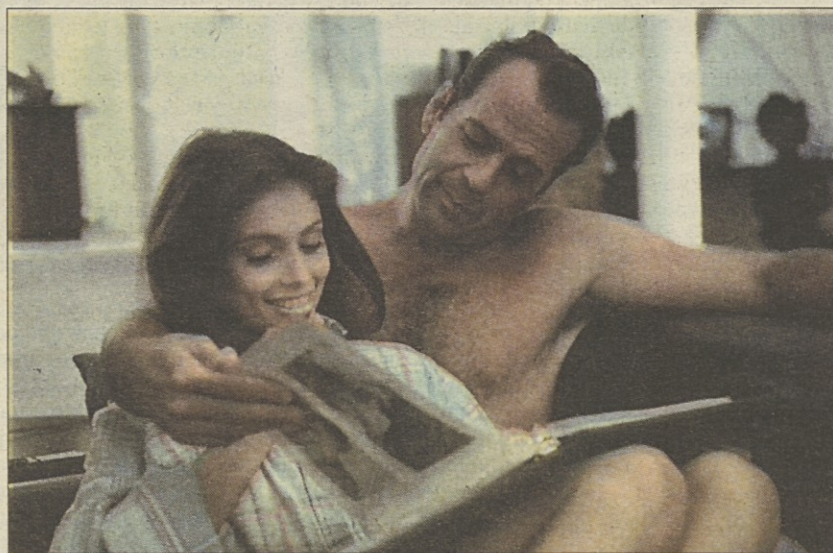
NOVO V KINU

Barva noči

Color Of Night, triler, scenarij Bill Ray, režija Richard Rush, ZDA, distribucija Fun-Mladina film, premiera in ob enem na rednem sporedu jutri v Ljubljani (Bezigrad in Triglav) in v Domalah.

Režiser znamenitega filma Kaskader, ki so ga nekateri kritiki primerjali z Dr. Zavljanom Kaneom, se je tokrat lotil kriminalke in ljubezenske zgodbe hkrati. Film Barva noči je film o mla-

dem psihologu Billu Capi (Bruce Willis), ki je po samomoru pacientke moralno zlomljen in se pridruži terapevtski skupini. Toda kmalu zatem se začnejo vrstiti skrivnostni umori, za katere je najverjetneje odgovoren eden od pacientov. Da bi prišel na sled morilcu, Capa prevzame vodstvo skupine, toda hkrati se zaplete tudi v strastno razmerje z eno od pacientk, krhko Rose (Jane March). Sledi temna, senzualna in dramatično odkrivanje človekove duševnosti. (V. R.)



Med Rose (Jane March) in Billom (Bruce Willis) se splete strastno razmerje

Prvih deset filmov v preteklem tednu
(od 13. 3. do 19. 3. 95)

Razkritje ze drugi teden zaseda vrh ljubljanske lestvice, takoj za njim pa sta se uvrstila tudi oba premierni filma: Jesenska pripoved (ljubljanska premiera je obenem tudi evropska) in Hitre tarce (na sobotni predstavitvi tega filma v kinu Siska si je bilo moč pred predstavo ogledati kaskaderski spektakel - distributer Karantanija film je za podobno pašo za oči poskrbel ze ob premieri Resničnih lazi). Frankenstein in Levji kralj sta se umaknila z lestvice - slednjemu je konec tedna manjkalo le se 380 obiskovalcev do številke 50.000. Gledalcev je bilo tokrat skupaj 29.863, kar je 4.535 (ali 18 odstotkov) več kot zadnjič. Za primerjavo: V tednu med 14 in 20. 3. 1994 (ko so samo trije prvouvrščeni - Gospa Doubtfire, Romanca v Sealtu in Zivi - zbrali 24.778 gledalcev) jih je bilo 34.216.

Legenda: Prva številka pomeni število predstav, druga št. gledalcev in tretja bruto izkupicek v preteklem tednu. Številke v oklepajih predstavljajo dosežani skupni sestevek predstav, gledalcev in izkupička.

1. Razkritje / Lj. kinematografi	48 (83)	9.219 (17.949)	4.427.500 (8.473.000)
2. Jesenska pripoved / Continental	10 (10)	4.340 (4.340)	2.190.100 (2.190.100)
3. Hitre tarce / Karantanija film	19 (19)	3.668 (3.668)	1.834.000 (1.834.000)
4. Nočni čuvaj / Lj. kinematografi	17 (50)	2.481 (5.699)	1.175.400 (2.765.000)
5. Rojena morilca / Lj. kinematografi	17 (81)	1.792 (13.812)	852.400 (6.670.700)
6. Maska / Fun - Mladina film	17 (174)	1.601 (45.907)	775.400 (22.192.050)
7. Nekoc so bili bojvnik / Film Plus	15 (20)	1.445 (1.815)	713.800 (912.000)
8. Pred dežjem / Continental	25 (127)	1.422 (12.470)	695.600 (6.045.000)
9. Kviz / Cenex	15 (86)	839 (12.193)	405.000 (5.894.700)
10. Samo ti / Continental	14 (90)	755 (11.051)	349.400 (5.353.800)

V tednu med 27. februarjem in 5. marcem je na mednarodni lestvici (V. Britanija, Francija, Nemčija, Italija, Spanija, Nizozemska, Avstralija in Japonska) vodstvo prevzela Nell, z nje pa sta se umaknila Razkritje in Gazon Maudit. Rojena morilca sta se nanjo ponovno visoko povzpela, prvič pa se je med prvih pet najbolj gledanih filmov uvrstila tudi Altmanov Pret-A-Porter. Navajamo izkupiček v milijonih USD.

1. Nell	5, 48 (12, 04)
2. Stargate	3, 35 (44, 02)
3. Rojena morilca	2, 92 (21, 22)
4. Star Trek: Generations	2, 63 (21, 19)
5. Pret-A-Porter	2, 41 (3, 37)

Igor Kernel



JAPONSKA / PO PONEDELJKOVEM ATENTATU NA TOKIJSKO PODZEMSKO ŽELEZNICO



Japonska policija je poostrila nadzor tudi na tokijskem letališču (Telefoto AP)

Vse več sumov na račun neke neobudistične sekte

Lahko pa bi bili le »grešni kozli«, za katerimi se skrivajo ljudje, ki so že lani poskušali izdelati bojni strup sarin v Matsumotu

TOKIO - Včeraj je bil na Japonskem praznik spomladanskega ekvinokcija, a v Tokiu ni bilo prazničnega vzdušja, predstolnica je bila neobičajno pusta. Po ponedeljkovem atentatu z živčnim bojnim strupom v tokijski podzemski železnici so se včeraj le redki podali na ulice in v parke, da bi praznovali začetek pomladi. Strah, ki veje iz časopisov in z zaskrbljenih obrazov ljudi, je večino priklenil na domove. V oblakih smrtonosnega sarina se je namreč razblinilo tudi prepričanje, da živijo v varni državi. Podoben občutek nemoci in frustracije je bil tudi po potresu v Kobeju ob zamudah pri nujenju pomoči.

Postaje in kompozicije tokijske podzemne železnice so včeraj samevale, redki potniki pa so bili do skrajnosti napeti. V moreči tišini so zrl v torbe in prtljago sosedov, z očmi begali pod sedeže in na police za prtljago, kot da bi iskali kak sumljiv predmet. Policija je namreč ugotovila, da so zavojčke s sarinom pustili pred vrati železniških vagonov in v kosih za smeti na železniških postajah.

Medtem ko se preiskava nadaljuje, je po novem obračunu atentat z bojnim plinom terjal osem življenj, 4.700 ljudi pa se je zateklo po zdravniško pomoč, od teh jih je 75 v kritičnem stanju. Največ žrtev je bilo na postaji, kjer izstopajo v vladi zaposleni uradniki, kar krepi sum, da je bil atentat naperjen proti vladi.

Odgovornosti za atentat še ni prevzela nobena organizacija, preiskovalci pa

Postaje podzemne železnice, v katerih je prišlo do zastrupitve



Na to postajo so po dveh progah prispeli trije vlaki s strupenim plinom. Kasumigaseki je postaja, na kateri izstopajo uslužbenci vladnih uradov.

so prišli do pomembnega odkritja. V tokijski podzemski železnici so namreč uporabili sarin, ki vsebuje metilfosforno kislino, ta kemikalija pa je bila tudi v strupenem oblaku, ki je lanskega junija v Matsumotu ubil sedem in zastrupil 50 ljudi. Po incidentu so aretirali nekega agronoma, ki so ga kasneje izpustili, vso zadevo pa arhivirali. Metilfosforno kislino pa so odkrili

tudi lanskega junija na sedežu neobudistične sekte Aum Sinrikio v Fudzinomiji pod sveto goro Fudzija. Poleg te kisline, ki je na Japonskem ne proizvajajo, pri neobudistih menda niso našli drugih kemikalij za izdelavo sarina. Preiskovalci pa sedaj vneto iščejo krivce prav med temi fanatičnimi neobudisti. Njihov voditelj, 40-letni Soko Asahara, je na včerajšnji tiskovni konfe-

renci ogorčeno zavrnil vse sume. »Zgledujemo se po budističnem nacelu ne ubijaj in je zato nemogoče, da bi bili krivi za atentate,« je povedal Asahara, ki pa se ni omejil na demantije, saj je jasno povedal, kje naj iščejo krivce. Po njegovem lahko sarin izdelajo le kemiki in vojaški strokovnjaki, te pa bodo nasli predvsem med rezervnimi oficirji. Asahara je obenem zanikal trditve, da njegova sekta pripravlja množični samomor, ker je tudi to v nasprotju z budističnimi načeli.

Ob vsem tem pa je do skrajnosti skrivnostno, da ni policija dala pojasnil ne ob tragičnem primeru v Matsumotu in ne po odkritju metilfosforne kisline v Fudzinomiji. Da pa bi bila vsa zadeva se bolj skrivnostna, je v četrtek in petek prišlo do nepricakovane povpraševanja po delnicah nekega podjetja, ki proizvaja plinske maske.

Uresničila se je fantazija britanskega romanopisca

LONDON - Britanski pisatelj Gordon Thomas je čez noč postal slaven. Pred stirimi leti je v svojem romanu Deadly Perfume (Smrtonosni parum) podrobno opisal teroristični napad z bojnimi plini na neko podzemsko železnico, ki je za las podoben ponedeljkovemu v Tokiu. Nic čudnega torej, da ga sedaj oblegajo novinarji in dopisniki. Gordon Thomas ne dvomi: tokijski atentat so zagrešili islamski fundamentalisti, povezani z drugimi terorističnimi skupinami. Prihodnje tarce bodo podzemsko železnico v Londonu, Parizu in San Franciscu. To so mu povedali prijatelji iz izraelskega mosada, s katerimi je v vsakodnevnih stikih.

»Za tokijskim atentatom je transnacionalna teroristična organizaci-

ja, ki ima denar, oblast in visoko tehnologijo. Vodi jo veliki mojster terorizma, ki je skoraj gotovo psihopat in se je pojavil na svetovnem prizorišču po Carlosu in Abu Nidalu. To je nekdo, ki mu sploh ni potrebno razglasiti odgovornosti za atentate. Dovolj mu je, da jih je izpeljal in da je ustvaril teror in zmedo,« pravi Thomas.

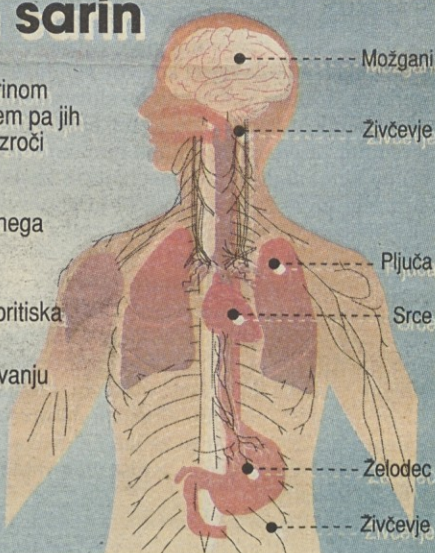
Po njegovem je tudi izbira Tokia povsem logična, ker ima japonska prestolnica eno največjih podzemskih železnic na svetu, z napadom nanjo pa so sprožili preplah po vsem svetu. Prav tako je logična izbira živčnega bojnega strupa, ker ubija že v zelo majhnih količinah. Vsak lahko ta strup nemoteno prenaša, če z njim napolni stekleničko parfuma...

Kako zastruplja sarin

V ponedeljek se je s strupenim plinom sarinom zastrupilo več tisoč prebivalcev Tokia, osem pa jih je umrlo. Pogledimo, kakšne posledice povzroči sarin:

- L Glavobol
- L Zaspanost
- L Trzavica*
- L Koma*
- L Zoženje zenice
- L Zameglitev pogleda
- L Boječine v očeh
- L Smrkanje
- L Težave z dihanjem
- L Ohromitev dihalnega aparata (smrt)*
- L Trzanje mišic
- L Padec krvnega pritiska
- L Zbodljaji v prsih
- L Nagnjenje k bljuvanju
- L Bruhanje
- L Krči
- L Izguba nadzora nad črevesjem

* V hudih primerih



PARISKI PRIKAZI MODE

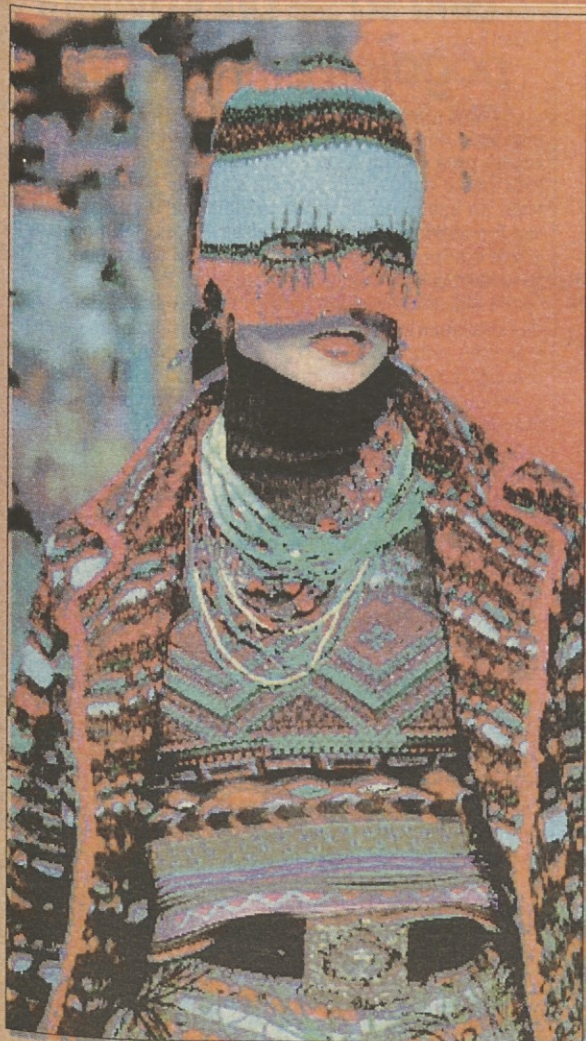
Valentinova gospa ljubi umirjene tone

PARIZ - In prišel je dan neznega, vendar neizprosne obračuna. Kot je sloviti Valentino napovedoval zadnje dni, je bil njegov nastop predvsem prikaz oblek brez odvečnih senzacij. Tudi pri predstavitvi kolekcije za naslednjo jesensko-zimsko sezono se je italijanski mojster, ki se je z uspehom udeležil tudi »kraljevske poroke v Spaniji« (med drugimi je oblekel kraljico Sofijo), odločal drugače kot večina njegovih kolegov. Tokrat se je držal pravila, da se gospa ne sme več preoblačiti v dekletce, zato je najprej zdajšal krila, sočasno pa je veliko manj od drugih razgalil žensko telo. Njegovo predstavitev so spremljale znane neapeljske pesmi, kot sta npr. Funiculi, funicola in Core ingrato, tako je Valentino zelel se dodatno poudariti, da ga tokrat ne gre dajati v isti kos z drugimi.

Kot ponavadi pa se je na predstavitvi Valentinovih modelov zbralo veliko znanih osebnosti, njegovih starih in novih prijateljev, ki jih je

veliki mojster tudi tokrat prevzel. Sicer pa je Valentino med najbolj priljubljenimi kreatorji igralk, ki se zelo rade zatekajo k njemu ob pomembnih priložnostih, npr. ob podeljevanju oskarjev. In tudi letos bo nedvomno Valentino dobro zastopan, saj so večerne in svečane obleke med njegovimi najboljšimi proizvodi, sočasno pa so z raznih vidikov - ne samo z denarnega - nedosegljive za »normalne« ženske.

Ne glede na polemike in tudi spore, ki jih je tudi Valentino imel z znanimi top modeli, so tokrat zanj nastopile »najlepše med najlepšimi«. Zato ni mogla manjkati plavalasa Claudia Schiffer (na sliki desno, foto AP). Če so pri Valentinu navdušile obleke, je bilo pri Karlu Lagerfeldu oziroma na predstavitvi kolekcije Chanel ozračje precej razgreto zaradi prerivanja in vsega, kar je sledilo. Ljubljenec pariske publike Christian Lacroix pa je segel gledalce z živimi barvami in iznajdljivostjo modelov (na sliki levo, foto AP).



AMERIŠKI PREDSEDNIK BO PRAZNOVAL V MOSKVI

Clinton obrača hrbet Evropi

Republikanci o sramotni podpori ruski politiki

WASHINGTON - Ameriški predsednik Bill Clinton se je po vtedenskem oklevanju vendarle odločil, da maja obišče Moskvo in se udeleži ruske slovesnosti ob 50. obletnici zavezniške zmage nad nacistično Nemčijo. Njegova odločitev je naletela na ostre kritike tako doma kot v Evropi; po mnenju republikanske opozicije v kongresu pa je predsednik Clinton s tem pokazal, da podpira trdo politiko ruskega predsednika Borisa Jelcina, ki jo izvaja na ozemlju nekdanje Sovjetske zveze; nekateri voditelji evropskih držav pa ocenjujejo, da Clinton z odločitvijo, da obišče Moskvo, obrača hrbet državam osrednje Evrope, čeprav je bilo podpisanih več ameriško-evropskih sporazumov o sodelovanju.

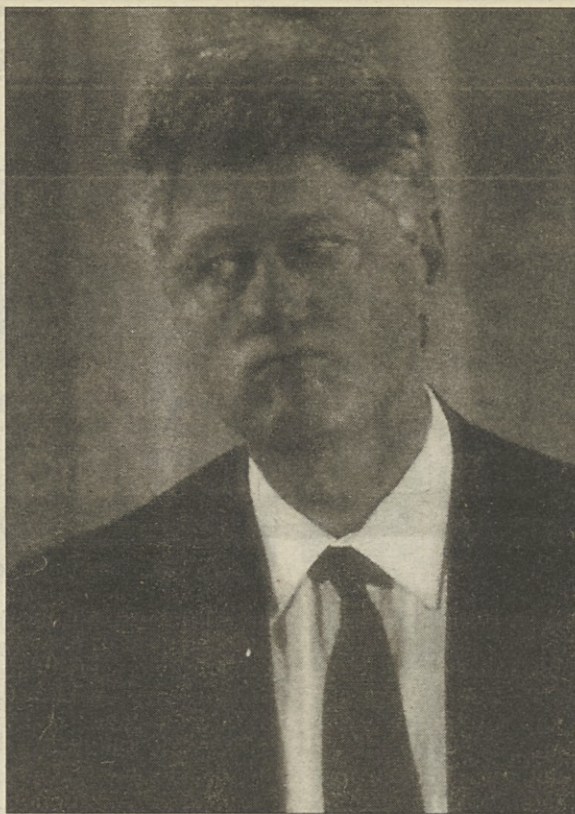
Clintonov obisk, ki bo trajal od 9. do 11. maja, prav tako ni pogodu Veliki Britaniji, Franciji in Nemčiji, ker je vsaka od njih povabila ameriškega predsednika, naj se udeleži njihovih slovesnosti ob zmagi nad fašizmom, vendar jim je Clinton odgovoril, da bo ob obletnici raje ostal v domovini. Bela hiša je napovedovala njegovo udeležbo na ameriški proslavi ob obletnici zavezniške zmage na pokopališču v Arlingtonu v bližini Washing-

tona, zato je torej moral odkloniti povabilo Londona, Pariza in Berlina, kjer ga bo na slovesnostih zastopal podpredsednik Al Gore.

Za Clintonovo odločitev, da maja obišče Rusijo, je med telefonskim pogovorom v nedeljo zvedel tudi britanski premier John Major; njegovo potovanje v Moskvo je novo ponizanje za največjega ameriškega zaveznika v Evropi, saj je Clinton kljub britanskemu nasprotovanju prejšnji teden v

Beli hiši sprejel vodjo političnega krila Irske republikanske armade Gerryja Adamsa. Clinton je v pogovoru Majorju tudi povedal, da ga 6. in 7. maja ne bo v Londonu, kjer se bo proslave ob 50. obletnici zmage nad fašizmom udeležilo več kot petdeset predsednikov držav ali vlad. Jesse Helms, ki v senatu vodi komisijo za zunanjo politiko, je ob Clintonovi odločitvi izjavil, da predsednikovo potovanje v Moskvo kaže na njegovo podporo »ruski agresiji v Čečeniji, da zagovarja rusko prodajo jedrskih snovi Iranu in zarotniško delovanje ruskih agentov v nekdanjih sovjetskih republikah.« Bela hiša je takšno oceno zavnila z razlago, da se bodo proslave v Moskvi udeležili tudi številni evropski predsedniki.

Predsednik Clinton kljub sprejemu povabila noče biti



Ameriški predsednik Bill Clinton je razočaral zaveznike

prikazan kot zagovornik ruskega vojskega posredovanja v tej kavkaski republiki, ampak želi s to odločitvijo pokazati svojo podporo politiki gospodarskih sprememb, ki jo izvaja predsednik Jelcin. Clinton bo poleg Moskve, kjer se bo pogovarjal z Jelcinom, obiskal tudi Kijev in se tam pogovarjal z ukrajinskim predsednikom Leonidom Kučmo. Tiskovni predstavnik Bele hiše Michael McCurry je poudaril, da se želi ameriški predsednik med svojim bivanjem v Moskvi pogovarjati tudi z

evropskimi voditelji, ki se bodo udeležili slovesnosti v Moskvi. Zadnje ameriško-rusko srečanje na najvišji ravni je bilo septembra lani v Washingtonu; takrat je predsednik Clinton ruskemu gostu obljubil, da se bosta vnovic srečala letos se pred koncem prve polovice leta. O podrobnostih ameriško-ruskega sestanka na najvišji ravni se danes v Ženevi pogovarjata ameriški državni sekretar Warren Christopher in ruski zunanji minister Andrej Kozirjev.

Sue Kendall / AFP

PETDESET LET ARABSKE LIGE

Nekoč močna in vplivna organizacija tone v pozabo

KAIRO - Ob zlati obletnici Arabske lige imajo voditelji arabskih držav kaj malo razlogov za praznovanje: vseh enainvajset kolegov egiptovskega predsednika Hosnija Mubaraka bo slovesnosti ob petdeseti obletnici organizacije, ki naj bi potekale sočasno z rednim zasedanjem zunanjih ministrov v Kairu, verjetno spremljalo le ob televizijskih zaslonih. Tudi stiri leta po arabski travmi, ki jo je povzročila iranska invazija v Kuvajtu, čas se ni zrel za vrhovno srečanje arabskih voditeljev.

Skromen obseg slovesnosti obenem zrcali kritičen položaj, v katerem je Arabska liga. Sprico zalivske krize v letih 1990/91 so se arabski voditelji končno ovedli, da je treba »hišo Arabcev« (reklamni slogan Arabske lige) nujno obnoviti, če želijo, da obstane tudi v 21. stoletju. »Razpok na procelju ni več mogoče prikrivati, saj so že tako globoke, da se utegne zrušiti celotna stavba,« piše egiptovski časopis Al Ahram Weekly.

Arabsko ligo je 22. marca leta 1945 ustanovilo sedem neodvisnih arabskih držav. V petdesetih letih je imela liga veliko vlogo v osamosvojitvenem boju drugih arabskih držav. Danes organizaciji - vključno s Palestino - pripada 22 članic, ki skupno štejejo 230 milijonov prebivalcev. To so države, ki imajo razen jezika in kulture le malo skupnega. Članice Arabske lige so svoje vrste navadno strnile ob groznjah iz tujine, na primer proti Iranu v času iransko-iranske vojne v osemdesetih letih. Najpomembnejši element, ki jih združuje, je zavračanje izraelske zasedbe arabskega ozemlja. Največjo krizo v Arabski ligi je izzvala egiptovska sklenitev miru z židovsko državo. Spor je zdaj zgleden, Egipt pa so po enajstletni izključitvi zaradi »separatnega miru z Izraelom« leta 1990 vnovic sprejeli v organizacijo. Tudi druge arabske države so namreč ukrepale po vzoru Kaira. Toda prav zaradi bliznjevzhodnega mirovnega procesa je Arabski ligi ostalo le malo prizadevanj, ki bi jo združevala. Arabski gospodarski embargo proti Izraelu, nad katerim že od leta 1951 bedi posebna komisija v Damasku, je tudi cedalje ohlapnejši. Na bliznjevzhodnih mirovniških pogajanjih pa različne arabske države uveljavljajo svojo politiko. Spet namreč postajajo glasnejše zahteve po ustanovitvi »Bliznjevzhodne lige«, ki bi nasledila Arabsko ligo. V tej novi organizaciji naj bi sodelovala tudi Izrael in Iran, kar bi seveda pomenilo konec popolnoma arabske zveze.

Tudi obeti za prihodnost Arabske lige so slabi. Ze več kot stiri leta si generalni sekretar lige Esamt Abdel Meguid prizadeva za temeljito reformo organizacije. Njegove pobude za spremembo statuta lige, po katerih bi postali vsi predlogi, sprejeti z dvotretjinsko večino, obvezujoči za države članice, so bile neuspešne. Tudi ustanovitev arabskega razsodisca do zdaj ni bila urešnica. Ze v preteklosti je namreč Arabska liga imela le malo vpliva na reševanje državljanskih vojn in sporov med članicami, na primer pri sporu v Jemnu, obmejnih sporih med Savdsko Arabijo in Katarjem ter Egiptom in Sudanom. O nezanimanju za Arabsko ligo zgovorno prica tudi podatek o plačilni morali držav članic, ki ligi dolgujejo že skoraj sto milijonov dolarjev svojih obveznosti.

Jörg Fischer / dpa

REŠEVANJE KRIZE NA OBMOČJU NEKDANJE JUGOSLAVIJE

O prihodnji vlogi mirovniških sil ZN

Vse naj bi bilo odvisno ob kninskih Srbov in beograjske vlade

NEW YORK - Ameriški in evropski diplomati priznavajo, da pogovori, pri katerih bodo v prihodnjih desetih dneh poleg Amerikanov in Evropejcev sodelovali tudi ruski pogajalci, ki bodo skušali določiti mandat ZN na ozemlju nekdanje Jugoslavije, ne bodo lahki. Neki ameriški diplomat s sedeža ZN v New Yorku je poudaril, da je že prišlo do nekaterih zapletov; njegov evropski kolega je izjavil, da bo naloga pogajalcev težka, vendar ne neresljiva.

Varnostni svet ZN pričakuje pogajalsko poročilo do 24. marca, ko naj bi sprejel tudi resolucije glede prihodnje vloge Unproforja na Hrvaškem, Bosni in Makedoniji, kar vojski strokovnjaki na kratko imenujejo »skupna akcija na ozemlju nekdanje Jugoslavije.« 31. marca se bo namreč iztekel mandat enot Unproforja, ki jih sestavlja približno 40 tisoč moških iz 39 držav; Hrvaška je že dala vedeti, da jim po koncu marca ni pripravljena podaljšati mandata. Če do konca meseca ne bo dosežen dokončen sporazum, lahko po mnenju diplomatov VS sprejme začasno resolucijo glede Hrvaške. Makedonija je že predlagala, naj mirovne sile Združenih narodov, ki imajo v tej državi približno 1100 moških, predvsem Američanov in Fincev, po 31. marcu oblikujejo samostojne varnostne sile. Na Hrvaškem je v Krajini, ki jo nadzorujejo Srbi, razporejenih približno 12 tisoč moških celad; sporazum, pri katerem sta sodelovali Nemčija in ZDA, podprle pa so ga tudi druge članice kontaktne skupine (Francija, Velika Britanija in Rusija), določa zmanjšanje njihovega števila

in ukitev dosedanjega mandata. Nove sile Varnostnega sveta bodo po izjavah ameriških diplomatov imele tudi nov mandat in naloge, predvsem nadzor nad mejo s Srbijo in z Bosno. Kljub temu pa je treba naloge modrih celad v Krajini natančno določiti, predvsem vprašanje zmanjšanja števila pripadnikov mirovniških sil za šest ali stiri tisoč vojakov. Prav to je po mnenju odgovornih v ZN najpomembnejše vprašanje. Po izjavah tiskovnega predstavnika generalnega sekretarja ZN negotovost glede prihodnje vloge mirovniških sil na Hrvaškem povečuje predvsem vedenje separatističnih Srbov v Kninu in beograjske vlade. Hrvaška tudi vztraja pri izbiri držav, katerih vojski naj bi sestavljali nove mirovne sile, kar je po mnenju nekega evropskega diplomata nesprejemljivo. Prihodnjo vlogo Unproforja na ozemlju nekdanje Jugoslavije naj bi natančno preučili najvišji predstavniki te organizacije v Zagrebu, japonski diplomat Jasuji Akasi in francoski general Bernard Janvier, novi poveljnik Unproforja. Na sedežu ZN v New Yorku tako Američani kot Evropejci in Rusi namenajo največ pozornosti vprašanju, ali naj mirovne sile delujejo pod enotnim poveljstvom. Neki ameriški predstavnik je omenil tri možne rešitve: ločena poveljstva za Hrvaško, Makedonijo in Bosno. Neki francoski diplomat je poudaril, da že zdaj obstajajo ločene sile, vendar naj bi v prihodnje predvsem zaradi ekonomskih razlogov in racionalne organiziranosti delovalo eno samo vrhovno poveljstvo s tremi »podpoveljstvi«.

René Slama / AFP



Najpomembnejše vprašanje je, koliko mirovnikov naj ostane na Balkanu (Foto: R. Ibršević)

OBLETNICA KONCA II. SVETOVNE VOJNE

Jelcin se ne bo udeležil številnih slovesnostih

BONN - Vse kaže, da se ruski predsednik Boris Jelcin, čigar ime je v zadnjem času nerazdružljivo povezano s tragedijo v Čečeniji, ne bo udeležil nobene izmed slovesnosti, ki jih bodo maja v počastitev 50. obletnice zmage nad fašizmom pripravili v Londonu, Parizu in Berlinu. Pac pa naj bi se (kot trdijo nemški vladni viri) Francois Mitterrandu, Johnu Majorju in Alu Goru osmega maja v Berlinu pridružil ruski premier Viktor Cernomirdin. Menda se tudi kancler Helmut Kohl se ni povsem odločil, ali naj naslednji dan, torej devetega maja, odpotuje v Moskvo in si ogleda, kako tam proslavljajo obletnico konca druge svetovne vojne.

»Ze nekaj časa je jasno, da Jelcina takrat ne bo ne v Berlin ne v Pariz ali London,« je povedal nemški tiskovni predstavnik Herbert Schmuelling, ki pa ni želel pojasniti, ali je prav krvavo rusko posredovanje v Čečeniji poglavitni razlog za napovedano odsotnost ruskega voditelja in obotavljivost nemškega kanclerja. To je storil neki drugi nemški diplomat, ki pa ni želel biti imenovan. Potrdil je, da je bilo treba načrte za sklop slovesnosti, ki bodo potekale v navzočnosti voditeljev »najpomembnejših udeleženk« zadnjega svetovnega spopada, pac spremeniti, saj je Zahod hudo zaskrbljen in nejevoljen sprico čecenske morije. V Berlin pa ne bo odšel niti poljski predsednik Lech Walensa, ki ga organizatorji niso povabili, čeprav je varšavsko vodstvo opozorilo, naj zavezniki ne pozabijo na Poljsko, ki je bila prva žrtev Hitlerjevega vojskega stroja. Schmuelling je namreč pomenljivo nastel imena starih prvotno povabljenih državnikov, in poudaril, da bodo vse ostale države na slovesnosti zastopali veleposlaniki. Prireditve, ki bodo zaznamovale, da je minilo petdeset let, odkar je nacistična Nemčija podpisala brezpogojno vdajo, se bodo začele srestega maja v britanski prestolnici, kjer se bodo nadaljevale tudi naslednji dan. Osmega maja se bo politična smetana preselila v Pariz, se istega dne pa bo nadaljevala pot v Berlin. Jelcin je povabil stiri zahodne voditelje tudi v Moskvo, kjer naj bi devetega maja družno sklenili serijo slovesnosti, vendar je doslej svoj prihod potrdil le Mitterrand.

Ruski predsednik je tujim novinarjem pojasnil, da bo že tradicionalno majsko vojaško paradu, ki jo vselej prireditijo devetega v mesecu, saj se je na ta dan nemška vojska v Berlinu predala Rdeči armadi, letos omejili na slovesen mimohod neoboroženih vojniških veteranov. Na ta način naj bi se tudi ameriški predsednik Clinton v Moskvi prijetno počutil, poleg tega pa bi se izognili neprijetnim asociacijam, ki bi jih utesnili sprožitvi razkazovanja sredstev za ubijanje, kakršna v tem trenutku ruska vojska »s pridom« uporablja v Zakavkazju.

Kancler Kohl je vseskozi pozival svoje zahodne partnerje, naj zgodovinsko obletnico proslavijo s prireditvami, ki bi potekale v duhu sedanjega in prihodnjega sodelovanja ter medsebojnega razumevanja, ne pa s pihalnimi godbami in militarističnim sopirjenjem. Schmuelling je med drugim povedal tudi to, da bo jeseni - ne pa že maja, kot so napovedovali nekateri mediji - Nemčijo obiskal izraelski predsednik Ezer Weizman.

Vrsta majskih slovesnosti bo okronala pet mesecev raznih vojniških obletnic, ki so vse po vrsti, na celu z osvoboditvijo Auschwitza, spravlja Nemce v precejšnjo zadrego. Diplomati se tega se predobro zavedajo, zato vseskozi z veliko mero previdnosti načrtujejo prireditve in izbira besede, da ne bi obudili starih nasprotij in zamer.

Tom Heneghan / Reuter

Grki so se pripravljali pogajati z Makedonijo

ATENE - Grška vlada je v ponedeljek pokazala, da je pripravljena na nova pogajanja z Makedonijo, ki so bila zamrzjena pred dvema letoma, saj naj bi makedonska stran kazala znake popuščanja v svojih stališčih. Neposredne pogovore, na katere naj bi Grčija pristala, pa je v negotovost postavil makedonski zunanji minister, ki zacetek pogajanj pogojuje z odpravo grškega embarga proti Makedoniji; Grčija ga je uvedla 16. februarja lani.

Sef grške diplomacije Karlos Papulias je v nedeljo izjavil, da bi se lahko neposredna pogajanja med državama začela že v začetku prihodnjega meseca v Washingtonu in sicer ob prisotnosti mirovnega posrednika ZN Cyrusa Vancea, vendar pa je Papulias poudaril, da embarga med pogovori ne bodo odpravili. Atene že od leta 1991 ne priznavajo obstoja makedonske države, saj naj bi sosedu prevzela ime, ki je »zgodovinsko grško«. Grčija kot pogoj za odpravo embarga zahteva tudi spremembo makedonske zastave, na kateri je grb stare makedonske dinastije, in sprejetje amandmajev k makedonski ustavi. Grki tudi zahtevajo, da se njihovi sosedi odrečejo vsakršni »sovražni propagandi.« Po Papouliasi izjavah naj bi bil »makedonski predsednik Kiro Gligorov, ki je doslej zavrnil vsakršen dialog o teh vprašanjih, privolil v pogovore, kot pogoj za njihov zacetek pa ne postavlja odprave embarga.« Grški socialistični premier Andreas Papandreu je prejšnji petek izjavil, da mora Skopje najprej pokazati »znake popuščanja« v svojih stališčih, kar je do neke mere »pripeljalo tudi do normalizacije grško-albanskih odnosov.« Do obnovitve pogovorov, ki jih je zamrznila grška socialistična vlada po prevzemu oblasti oktobra 1993, lahko pride zato, ker je Makedonija pokazala »znake« pripravljenosti, da med srečanjem spregovori tudi o vprašanju njene zastave in ustave, je v ponedeljek izjavil vladni tiskovni predstavnik Evangelos Venizelos.

Ce bodo pogovori tudi »otipljivi«, bi lahko državi vendarle dosegli ureditev meddržavnih odnosov, je dodal Venizelos in ponovil, da so Atene pod omenjenimi pogoji pripravljene odpraviti embargo, vendar pa Makedonije kot države ne bodo priznale, vse dokler ne bo rešeno vprašanje njene imena. »Kljub temu bi se lahko prav v okviru reševanja tega vprašanja izboljšali meddržavni odnosi,« je dodal Venizelos.

Catherine Boitard / AFP

AZERBAJDŽAN / NEJASNA PRIHODNOST

Boju za oblast ni videti konca

Temelje politike predstavlja klanska pripadnost

BAKU - Azerbajdzanski predsednik Hajdar Alijev je sicer obdržal oblast, vendar z nafto bogata nekdanja sovjetska republika se naprej zre v zelo nejasno prihodnost. »Pred njimi ni nič drugega kot prickinga, poskusi državnih udarov in velike težave,« je dejal neki zahodni diplomat, ki je že viden nenadnih zasukov in nepricakovanih potez azerbajdzanske politike.

Vladne sile so prejšnji petek zatrlle dogajanje, ki so ga poimenovala poskus policijskega državnega udara. Naslednji dan so preprečile izid glavnega opozicijskega časnika. »Zgodba se morda resnično zdi končana, vendar je veliko prezgodaj za takšne trditve,« je dejal neki tuji politični analitik. V Bakuju je bilo v nedeljo zelo mirno, na ulicah ni bilo videti vojakov.

Septembra je Azerbajdzan z mednarodnim konzorcijem podpisal 7,4 milijarde dolarjev vredno pogodbo o crpanju nafte, ki naj bi omogočila dvig življenjske ravni prebivalstva. Kljub temu jim ra-

zmer v državi nikakor ni uspelo urediti.

Največjo težavo predstavlja spor s sosednjo Armenijo glede enklave Gorski Karabah, na katerem se v azerbajdzanski politiki že več let lomijo kopja. Pripeljal je že do dveh državnih udarov in številnih poskusov prevzema oblasti. »Ta država predvsem potrebuje stabilnost. To bi lahko dosegla s svobodo govora in premikom v smeri proti demokraciji. Zal pa ni videti, da bi se karkoli dogajalo v prid temu,« je se povedal zahodni diplomat.

Predsednik Alijev je nekdanji vodja KGB v republiki in nekdanji član

politbiroja sovjetske komunistične partije. Stari macek natančno ve, kaj mora storiti, če zeli obdržati oblast. Obenem pa se naprej trpi stabilnost v državi, stari cilj Azerbajdzancev. Lani je Alijev prisilil odstopiti tedanjega predsednika vlade Sureta Guseinova, ki je sedanjemu predsedniku države pomagal pri uspešnem udaru leta 1993. Oktobra je Alijev razglasil izredno stanje, s čimer je uspešno zadušil tudi prvi upor Dzavadovih moč. »Pogosto zavije iz utečenih smernic, tako se znebi svojih kritikov. Najprej Guseinov, zdaj Dzavadov,« meni isti diplomat. Tako pa se razmere v državi nikakor ne bodo mogle ustaliti. Le vprašanje časa je, kdaj bo nekdo odnesel Alijeva.

Naslednji kandidat utegne postati predsednik parlamenta Rasul Gulijev, za katerega menijo, da ni v



Tudi veliko naftno bogastvo Azerbajdžanu ne bo zagotovilo stabilnosti

najboljših odnosih s predsednikom države. Čeprav je Gulijev v petek podprl Alijeva in preprečil parlamentarno razpravo o uporu, mnogi sumijo, da nekdanji vplivni uradnik v naftni industriji vodi igro po svojih pravilih. »Dokler so razmere takšne, kot so, je Gulijev varen,« je zapisal vodilni azerbajdzanski novinar. »Ko pa se bo Alijev pocutil dovolj močnega, bo

poizkusil odstraniti predsednika parlamenta. Sirijo se namreč govori, da je Gulijev tesno povezan z Moskvo. Moskva podpira tudi Guseinova in nekdanjega azerbajdzanskega voditelja Ajaza Mutalibova, ki ju je Alijev obtožil podpore Dzavadovu.

Podobno kot v drugih nekdanjih sovjetskih republikah tudi v Azerbajdžanu temelje politike predstavlja

klanska pripadnost. Alijev je povzročil javno zgražanje, ko je večino naftnih crpalic prepustil ljudem iz svoje rojstne pokrajine Nahcivan. »Le poglejte vrhovne voditelje. Niti enega moza iz Bakuja ni med njimi,« se jezi neki inženir v prestolnici.

Voditelj opozicijskega gibanja Ljudske fronte Asim Mozade zanika, da bi imel nedavni upor kar-

koli opravi z nezadovoljstvom ljudstva. Zrcalil naj bi predvsem boj za oblast, ki se bje med vladajočo elito. »Alijev sam je imenoval Guseinova in tudi Dzavadova. Nestabilnost v državi je posledica skorajšnje privatizacije državne lastnine in različnih sredstev moči, ki se trudijo odrezati največji kos pogace,« je povedal Mozade.

David Ljunggren / Reuter

KAZAHSTAN / USTAVNA KRIZA

Predsednik krepi položaj s pomočjo dekretov

ALMA-ATA - Kazahstanski predsednik Nursultan Nazerbajev izkorisca ustavno krizo za krepitev svoje predsedniške moči. S štirimi novimi dekreti je se bolj vklesčil državo v svojo pest. Eden od dekretov prepoveduje javna zborovanja in demonstracije. S tem je preprečil uporniskim posilcem razpuscenega parlamenta, da bi zlorabili razburjenje javnosti.

V začetku marca je Nazerbajev razpustil parlament, potem ko je ustavno sodišče lanske splošne volitve razglasilo za neveljavne. 55-letni voditelj, ki je sprva celo skušal spremeniti odločitev sodišča, zdaj odločno zavrača govorice, čes da si zeli dokončen spopad z zakonodajnim telesom. Kljub temu je izredno hitro pograbil mo-

znost, da 17 milijonom Kazahom vlada z dekretom. Datuma novih volitev se niso določili, večina pa pričakuje, da bo prej na vrsti referendum o ustavnih spremembah. Te bodo omogočile sestavo popolnoma drugačnega parlamenta.

Dva druga dekreta, ki jih je izdal Nazerbajev, sta postavila vse izvoljene oblasti pod neposredni predsedniški nadzor in imenovala nove člane nacionalne volilne komisije. Organizatorji lanskih volitev so namreč prejšnji teden odstopili. Z zadnjim dekretom je posegel se v organizacijo lokalnih sodišč.

Večina od 177 poslancev je v začetku tedna ustanovila vzporedni »ljudski parlament« in zahtevala ustavno arbitražo. Nazerba-



Kazahstanski predsednik Nursultan Nazerbajev

jev se ni hotel sestati z njimi, v petek pa so jih celo izgnali iz zgradbe parlamenta. Eden od poslancev je začel gladovno stavkati, Vladimirja Černišova pa so v soboto jutraj napadli neznanzi, zdaj je zaradi hujših poškodb na zdravljenju

v bolnišnici.

Odgovor Nazerbajeva se morda zdi pretiran v primerjavi z grožnjo, ki jo predstavljajo uporniški poslanci. Javnost jih namreč ne podpira, ostalo jih je le se približno 50. Med razlogi, ki jih je za krepitev predsedniške moči navedel Nazerbajev, prevladujeta boj proti kriminalu in korupciji. »Kriminal hromi politiko reform, ruši stabilnost države in družbe ter ogroža življenja in blagostanje prebivalcev,« je Nazerbajev povedal na sestanku z organi za notranje zadeve. »To je edini izhod. Kriminal v državi se je razmahnil zaradi brezvladja,« je se dodal v govoru. »Če neki državni organ odgovornost prenaša na drugega, problemi ostajajo. Ljudje so takšnega ravnanja siti.«

Nazerbajev je prebral obširen seznam kaznivih dejanj, se obregnil ob korupcijo med uradniki in obljubil, da bo s svojimi novimi pristojnostmi uvedel ostro kazensko zakonodajo. »Ljudje zahtevajo takojšen red in neizprosno boj proti družbenemu zlu. Danes je vsem jasno, da s tem lahko opravi samo republika, kjer ima predsednik absolutno oblast.«

Douglas Busvine / Reuter

TADŽIKISTAN

Begunci se vračajo iz Afganistana

Tadžiki so in bodo svetu hvaležni za pomoč, pa čeprav pičlo

ZARBADOR - Edina neporušena hiša v vasi je otroški vrtec. Dve leti po koncu državljanske vojne v Tadžikistanu se moški vračajo v vas Zarbador in popravljajo svoje porušene domove. Vas je bila požgana med spopadom dveh skupin Tadžikov, ki sta se v te kraje priselili po ukazu sovjetskih nacrtovalcev.

Ko je izbruhnila državljanska vojna, sta se skupini znasli na nasprotnih straneh. Vas leži blizu mesta Kurgan Tubeja, 75 kilometrov južno od Dušanbeja, ki so ga v državljanski vojni zavzeli Tadžiki iz bližnjega Kuliaba, sedeža predsednika Imomaliya Rahmonova. Večina prebivalcev Zarbadorja je po poreklu iz Garma v osrednjem delu države, nekdanjega sedeža islamske opozicije. Ta je po izgonu iz države iz oporišč v Afganistanu občasno napadala 25 tisoč ruskih vojakov na meji.

»Prišel je oklepnik, ženske in otroke smo poskrili. En mesec in pol sem se tolkel, ko pa smo zagledali prvi tank, smo vsi pobegnili,« pripoveduje 67-letni Adina. Zaradi spopadov se je več kot pol milijona ljudi najrevnejše države nekdanje Sovjetske zveze preselilo v notranjost Tadžikistana. Po mnenju človekoljubnih organizacij jih je se 60 tisoč zbežalo v Afganistan. Adina pripoveduje, da se je vrnil, ko se je vojna končala, mlajši, ki se bojijo novih napadov, pa se le počasi vračajo. »Zdaj je v vasi malo mladih, morda kakih deset ali petnajst.

A tudi to je velik napredek, saj se pred letom dni ni bilo nobenega,« pripoveduje Adina. V spopadih je izgubil ženo, pobili so tudi sedem njegovih sorodnikov. Pred tem je v Zarbadorju živelo približno 130 družin, vrnilo se jih je manj kot pol. Vas se zdi prazna, rusevine se kopljejo v zarkih bledega zimskega sonca. Kmalu se iz za silo popravljenih domov prikažejo ženske z zakritimi obrazi in moške v delovnih oblekah. 35-letni Zaiadelo pripoveduje, da se je prejšnji mesec vrnil k svoji zeni, materi in otrokom. Njegova

družina dela na bombažnih poljih krajevnega kolhoza, ki ga vodi nekdanji poveljnik zmagovite Ljudske fronte Rahmonova.

»Za svoje delo nismo plačani, upamo pa, da nam bodo dali vsaj nekaj moke in olja. Hrane nam primanjkuje,« pripoveduje Zaiadelo.

»Toda zdaj se počutimo varne.« Manj sreče sta imeli ženska srednjih let in njena hčerka. »Njen mož se je vrnil se leta 1993. Bilo je se prezgodaj, zato so ga verjetno ubili,« pripoveduje njen sosed Mustafa. Prebivalci Zarbadorja so brez denarja.

Visoki komisariat za begunce ZN jim je priskrbel nekaj azbestnih plošč in hlodovine, ki je zadostovala le za eno manjšo hišo. Mustafa pripoveduje, da je prekril pol strehe, kljub temu pa mora sedem članov njegove družine spati v majhni sobi pušča streha. Kljub težavam, s katerimi se spopadajo vaščani, se UNHCR počasi poslavlja od Tadžikistana.

»Jug bomo zapustili že konec junija, saj ni razlogov, da bi bili tu,« je izjavil vodja misije Pierre-François Pirlot zahodnim novinarjem. Med 60 tisoč ljudmi, ki so iz Tadžikistana pobegnili v Afganistan, jih je ostalo le 15 tisoč. Konec leta naj bi se domov vrnilo še 10 tisoč beguncem, približno 5 tisoč ljudi pa se najbrž ne bo vrnilo. Kot pripoveduje Pirlot, je po ocenah Rdečega kriza in UNHCR samo na območju v bližini Kurgan Tubeja porušeni 17 tisoč hiš.

Doslej so stresno kritino oskrbeli že 14 tisoč hiš. Za zdaj ni poročil o napadih ali zastraševanju ljudi, ki so se vrnili v zadnjih sedmih mesecih. To pa je, kot meni Pirlot, dovolj, da UNHCR svoje naloge prepusti drugim človekoljubnim organizacijam. Čeprav se vaščani Zarbadorja pritožujejo, da nimajo dovolj gradbenega materiala, so številni zelo hvaležni, da so ga prejeli. »Povejte svetu, da smo hvaležni, predvsem državam, ki so nam pomagale,« je povedal eden od starejših vaščanov.

Douglas Busvine / Reuter

Dežela step in puščav

ALMA-ATA (REU) - Pretekli teden so v Kazahstanu razpustili parlament, po tem ko so razglasili kot neveljavne lanske prve parlamentarne volitve v tej državi. Kazahstan je druga največja nekdanja sovjetska republika, ki obsega toliko ozemlja kot zahodna Evropa. Sedemnajst milijonov prebivalcev živi v stepah, puscavi in gorah.

POLITIKA: Predsednik Nursultan Nazerbajev, sin ovčarja in jeklarja, je zmagal na prvih predsedniških volitvah decembra leta 1991, ko je bil na celu državne komunistične partije. Čeprav doma in na tujem predstavlja simbol stabilnosti, se v državi pojavljajo etnične napetosti, zlasti med Rusi in Kazahstanci, ki skupaj predstavljajo skoraj osemdeset odstotov prebivalstva.

Kazahstanci so potomci turških muslimanskih plemen, ki so v srednjeazijski stepi živeli pred približno tisoč leti, govorijo pa turški jezik, ki ga danasnji Turki le s težavo razumejo. Ruskemu imperiju so se pridružiliredi dvajsetega stoletja, njihovo število pa se je občutno zmanjšalo, ko je sovjetski diktator Stalin začel izvajati prisilno preseljevanje. Večji odstotek Rusov je pismenih in izobraženih, med njimi je več kvalificirane delovne sile. Se vedno jih je najti na vodilnih mestih

v vladi in industriji. Uradni jezik je kazaski, rusčino pa uporabljajo v medetničnih odnosih. Nazerbajev je pogosto zagovarjal tesnejše povezovanje z drugimi nekdanjimi sovjetskimi republikami evrazijske federacije. Upal je, da bodo lanske splošne volitve izglasovale ustrežljiv parlament, ki bi mu dal proste roke za začetek reform, vendar se mu je skupščina postavila po robu. Nasprotniki menijo, da je razpustitev parlamenta le izgovor, da je v svojih rokah lahko združil več moči.

GOSPODARSTVO: Po razpadu nekdanje Sovjetske zveze se je kazahstansko gospodarstvo znašlo v težavah, saj so trgovinski iztržki in industrijska proizvodnja strmo padali. Leta 1994 se je proizvodnja zmanjšala kar za 28, 5 odstotka, čeprav uradniki menijo, da je najhujše že mimo. Februarska proizvodnja je bila za enajst odstotkov višja od lanske. Kazahstan je največja proizvajalca nafte med nekdanjimi sovjetskimi republikami, takoj za Rusijo, saj je na leto proizvede kar 22 milijonov ton. Pridobi tudi dvanajst ton zlata na leto, razen tega ima veliko srebra, svinca, cinka, bakra in drugih kovin. Najbolj razvita je metalurška industrija, pomembne pa so tudi kemicna, strojna, tekstilna in živilska.

OFENZIVA PROTI KURDOM

Turška vojska je napadla Kurde v Iraku

DIJARBAKIR (Reuter) - Turška letala so v torek že drugi dan napadala naselja uporniskih Kurdov vzdolž tristo kilometrov dolge fronte, ki sega na irasko ozemlje. Vojaški viri poročajo, da so napredovale tudi kopenske sile.

Uradna Ankara je včeraj poročala o dvesto mrtvih upornikih, poveljnik staba, ki načeljuje 35 tisoč vojakom, pa je včeraj v Dijarbakirju izjavil, da so turški vojaki, ki so izgubili osem tovarisev, ubili le 24 pripadnikov kurdske delavske stranke PKK. »Cilj je povzročiti kar največ škode,« je dejal neki vojaški uradnik. To je največja operacija turške vojske, saj je njen cilj več kot dvajset naselij uporniskih Kurdov.

Diplomati in vojaški poznavalci v Ankari pravijo, da se je turška vojska premikala počasi in da so imeli gverilci dovolj časa za umik. »Turška vojska ni vedno najbolj pozorna pri ločevanju med borci PKK in begunci,« je dejal neki zahodni diplomat. V Zenevi pa je OZN izrazila svojo zaskrbljenost zaradi kurdske beguncev, saj so lokalne oblasti blizu irskega mesta Zakho poročale, da so turški vojaki obkolili Kurde in jih nasilno odvedli v Turčijo. Turki zunanji minister Ferhat Ataman je ta poročila zanikal.

Evropska zveza je napade ostro obsodila in francoski zunanji minister Alain Juppé je dejal: »Tako v Turčiji kot drugod podpiramo načelo ozemeljske celovitosti in suverenosti. To zadeva vse, tudi nedavni vdor turških sil v Irak.«

NOVICE

Preložili sirsko-izraelska pogajanja

WASHINGTON, GAZA - Mirovna pogajanja med Sirijo in Izraelom, ki naj bi se začela včeraj v Washingtonu, so vnovič prestavili, in sicer na torek. Izraelskemu veleposlaniku v ZDA Itmarju Rabinovichu se je namreč zdelo pomembneje odpotovati v domovino, ki trenutno gosti ameriskega podpredsednika Ala Gora. Mirno rešitev izraelsko-palestinskega spora vse bolj ogrožajo palestinski skrajneži. Izraelska policija je včeraj med rutinskim pregledom palestinskega tovornjaka v bližini izraelskega mesta Bersheba, le nekaj kilometrov od meje z Gazo, odkrila 200 kilogramov eksploziva. Oblasti so zato mejo z avtonomnim območjem Gaze zaprle za promet s tovornimi vozili. (dpa)

V Pakistanu ujeli še dva terorista

ISLAMABAD - Pakistansko notranje ministrstvo je včeraj sporočilo, da so ujeli še dva terorista, ki naj bi sodelovala pri atentatu na Svetovni trgovinski center v New Yorku. Eden od njiju naj bi pred dvema letoma v ZDA celo ubil sodelavca Cie. Domnevna terorista so ujeli na podlagi izjav sestih skrajnežev, ki so jih pred nedavnim aretirali v Pesvarju. Pakistanska opozicija in islamske organizacije premierki Benazir Butho, ki je skrajnežem napovedala vojno, očitajo, da se samo dobrika ZDA. (dpa)

Kraljica Elizabeta II. je obiskala črnsko naselje



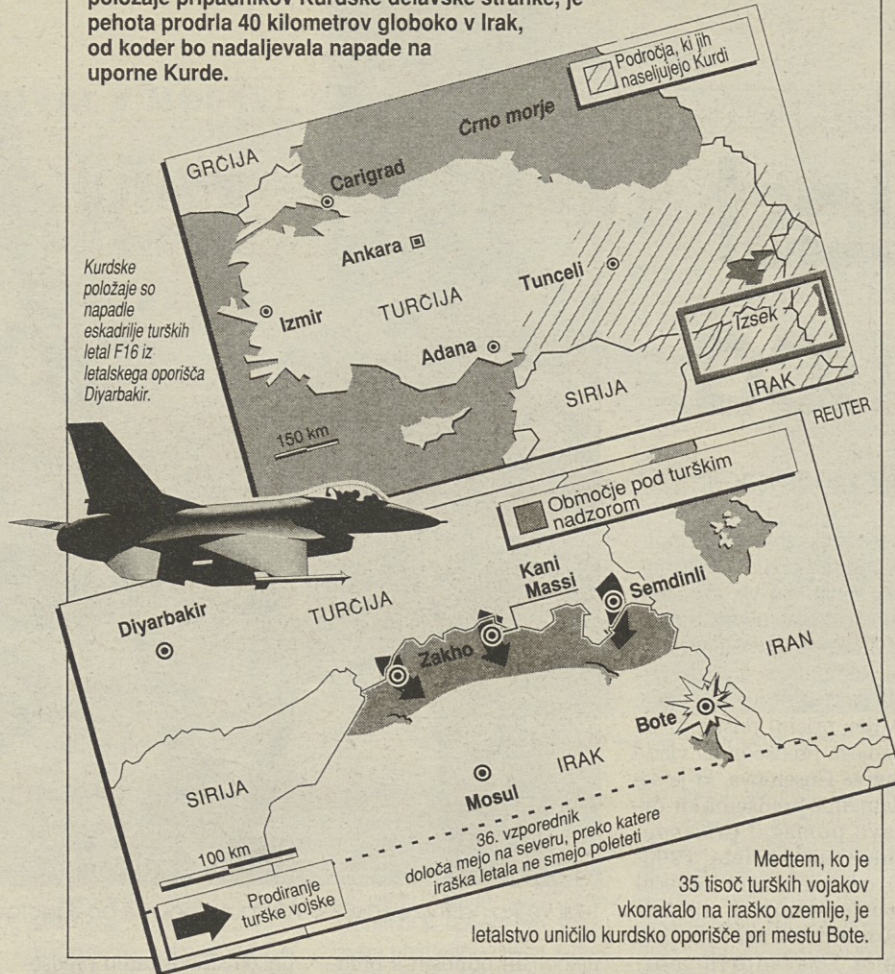
CAPE TOWN - Britanska kraljica Elizabeta II., ki se mudi na šestdnevem obisku v Južnoafriški republiki, se je včeraj v Capetownu sestala s številnimi visokimi južnoafriškimi politiki. Kraljevski par - Elizabeta II. spremlja tudi princ Filip - se je včeraj udeležil mase v katedrali sv. Gregorja v Capetownu. Nadskof Desmon Tutu je več kot tisoč gostov, med katerimi sta bila tudi vodja Inkathe Buthelezi in nekdanji južnoafriški predsednik de Klerk, spomnil na 21. marec 1960, ko je policija med demonstracijami proti politiki apartheida v črnskem naselju Sharpeville ubila 69 ljudi. Kraljica je nato na pokopališču v Capetownu, kjer je pokopanih več kot tisoč žrtev druge svetovne vojne in vojne med Angleži in Buri, položila venec. V črnskem naselju Khayelitsha pa je obiska rehabilitacijski center za podhranjene otroke, ki ga upravlja in financira britanska vlada. (dpa, Telefoto: AP)

Zasegli šest kilogramov urana

KIJEV - V Ukrajinski prestolnici je včeraj policija med pregledom prtljage sumljive osebe (kasneje se je izkazalo, da gre za nekdanjega ruskega vojaka) našla šest kilogramov visoko radioaktivnega urana. Od kod prihaja uran-235 in kam je namenjen, policija se ni odkrila. To je v zadnjih treh mesecih že tretja najdba večje količine radioaktivnih snovi. Policija tudi navaja, da zadnje case Kijev običe nenavadno mnogo »sumljivih« poslovnežev iz tretjega sveta in tihotapev ukradenega urana iz nekdanjih sovjetskih republik. (dpa)

TURŠKA LETALA NAPADLA KURDSKA OPORIŠČA

Medtem, ko so turška letala silovito bombardirala položaje pripadnikov Kurdske delavske stranke, je pehota prodrla 40 kilometrov globoko v Irak, od koder bo nadaljevala napade na uporne Kurde.



Ljudstvo brez države in Evropa brez meja

V tem letnem času so obračunavanja med Kurdi in Turki že tradicionalna. Včeraj so namreč Kurdi praznovali svoje novo leto, zmago svetlobe nad somrakom, zmago dobrega nad zlim. In tudi na frontni črti so ta razmerja jasna: Kurdi hočejo svojo državo in se pri tem preveč ne ozirajo na to, kako nasilna in ubijalska so njihova sredstva, Turki pa ne dajo svoje gozde ozemlja in, se več, hočejo mir. Edina, ki ima pri kurdskega vprašanju probleme, je Evropa. Evropa, ki je ustanovila posebno komisijo, ki se ukvarja le z bojem proti rasizmu, Evropa, ki je prvi pomladni dan razglasila za mednarodni dan medijskega boja proti rasizmu in nestrpnosti. In Evropa, ki je ni stržnil niti dan, ko so se Turki in Kurdi spopadli na njenih tleh.

Evropa ve, da so Kurdi ljudstvo brez države, da v stiri tisoč letih niso bili te sreče, da bi se konstituirali kot državotvorni narod. Evropa sočustvuje z njimi, vendar ne odobrava načina njihovega boja. Evropa ve, da so bili Kurdi najbližje lastni državi tik po koncu prve svetovne vojne, ko jim je mirovni sporazum, podpisan v Sévresu leta 1920, priznal pravico do državnosti. In Evropa ve, da te države nikoli ni bilo samo zato, ker se več kot sto kurdske plemen ni moglo zediniti, kaj sploh so njihovi skupni interesi. Po letu 1923, ko je mirovni sporazum v Lausanni Turčiji priznal neodvisnost, o kurdske državi ni bilo več govora.

Evropska zveza je s Turčijo, ki si je na jugovzhodu države, kjer živijo Kurdi, poštno umazala roke, sklenila sporazum o carinski uniji. Evropski parlament je sicer zagrozil, da te odločitve ne bo potrdil, vendar je že do zdaj dosledni predsednik Evropskega parlamenta Klaus Hänsch trojki EZ, ki v četrtek potuje v Ankaru, naročil, naj Turčija da »vsaj eno ali dve znamenji«, da namerava spoštovati člove-

kove pravice. Turčija je odločena, da hoče v Evropsko zvezo, da hoče biti demokratična država, na svojem jugu in vzhodu vidi preveč kaosa in gorja, da bi lahko mislila drugače. Evropa jo sprejema, čeprav ne odobrava njenih sredstev v boju proti PKK.

Na največjem preizkusu demokratičnosti pa je to pomlad Nemčija, kjer je Turkov, z njimi pa tudi Kurdov in PKK, daleč največ (približno 1,8 milijona, vseh tujcev v Nemčiji pa je nekaj manj kot sedem milijonov). Nedavna serija terorističnih napadov na turške lokale v Nemčiji je po trditvah Bonna delo PKK, ki je v Nemčiji prepovedana že več kot leto dni. Nemčiji grozi, da bi se težave drugih držav reševale na njenih tleh. In Nemčiji grozi, da bi jo preplavili predsodki ter bi tujcem odkrila gosťoljubje zaradi njihove narodnosti. Če poenostavimo, Nemčija mora pokazati evropskim, turskim in kurdske ocem, kaj je to demokratična država. In Turčija jo preizkusa tako, da je včeraj začela soditi dvema nemškima državljanoma, osumljenima sodelovanja s PKK. Turčija preverja, kako daleč sme iti s svojim protikurdske delovanjem, Turčija preverja, koliko zdrži Evropa.

Vprašanje, ki se postavlja ob turški invaziji na položaje kurdske gverilcev, pa je se bolj jasno, na videz nedolžno in teoretično: kaj po mnenju Evrope daje Turčiji pravico, da »čisti« kurdska naselja in povrh vsega po iraških tleh? Ko to dopušta, Evropa namreč dopušta, da na njena tla naplavijo nazori, za katere nas prepričuje, da so stvar preteklosti in da se nikoli več ne bi smeli ponoviti. Evropa zagovarja strpnost, ne zna pa odgovoriti na vprašanje, ali v zgodbi »moja svoboda je omejena s svobodo drugega« prvega in drugega vidi kot dva res enakovredna subjekta.

Ana Kovac

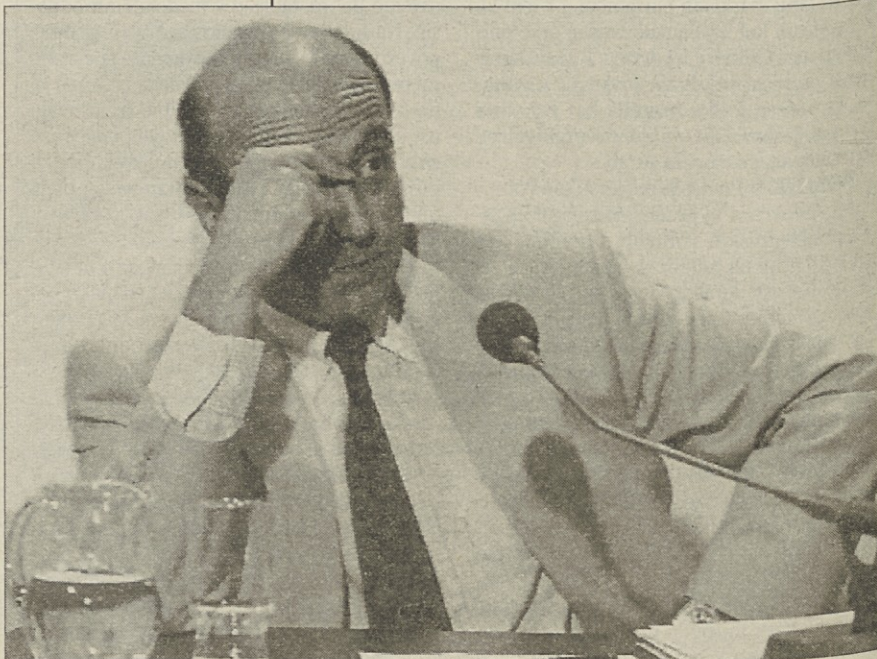
KONFERENCA O STABILNOSTI V EVROPI

Strah pred balkanskim sindromom

Nekdanje sovjetske republike niso zadovoljne z listino

PARIS (Reuter) - Včeraj se je v francoski prestolnici končala konferenca o stabilnosti v Evropi, na kateri se je 52 evropskih zunanjih ministrov in premierov s podpisom listine o stabilnosti obvezalo, da bodo njihove države spoštovale obstoječe meje, pravice narodnostnih manjšin in človekove pravice. Staro celino naj bi tako obvarovali pred siritvijo sporov in sovražnosti, ki zdaj v najbolj krvavi obliki pretresajo Balkan in Kavkaz.

Toda, medtem ko so Alain Juppé in drugi zahodni diplomati peli hvalo v ponedeljek sprejeti listini, ki naj bi bila zgodovinski dosežek preventivne diplomacije, so bili predstavniki nekdanjih sovjetskih republik, pa tudi Hrvaske in Bosne manj navdušeni. Te države, ki si ne morejo obetati skorajšnjega sprejema v EZ in razen osnovne listine niso podpisale nobenega dodatnega sporazuma, so opozorile na vrsto domačih političnih in gospodarskih problemov, ki tudi pomenijo potencialno nevarnost za evropski mir, vendar se »veliki« zanje ne znenijo. Tokrat so namreč s posameznimi listinami temeljito uredili zgolj medsebojna vprašanja šestih srednje in vzhodnoevropskih držav ter treh pribalitskih republik, torej kandidatke za priključitev k EZ. Juppé je ugovarjal, češ da bodo ustrezno obravnavali tudi druga območja, brz ko bodo dozorele okoliščine, je pa priznal, da sedanji sporazum ne ureja odnosov z Rusijo, ki so eden najpomembnejših dejavnikov evropske (ne) stabilnosti. Delo konference naj bi nadaljevala Organizacija za varnost in sodelovanje v Evropi, ki so ji zaupali tudi nadzor nad izvajanjem sprejetih dogovorov, vendar pa so njene pristojnosti močno omejene. Uresničevanje danih obljub je tako povsem v rokah posameznih državnih vrhov in temu primerno pod vprašajem.



Francoski zunanji minister Alain Juppé je z listino zelo zadovoljen (Telefoto: AP)



O čem pišejo drugje po svetu

O nekdanji Jugoslaviji

»Odkar se je leta 1991 začela srbska osvajalna vojna, napadene države niso imele opravka le s premočnim nasprotnikom, temveč tudi z vplivnimi zahodnimi politiki in diplomati, ki so jim hladnokrvno stali nasproti. Nekateri so se nagibali k srbski strani, drugi so imeli enak odnos tako do napadalca kot žrtve. Nekateri pa se sploh niso hoteli vmesavati. Danes se takšen odnos do nekdanje Jugoslavije v največji meri kaže v tem, da Hrvaški grozijo z ukrepi, obenem pa Srbijo smatrajo za silo, ki skrbi za red na tem območju. Izjave o kesanju je slišati le od casa do casa: svoje zmote ni priznal le American Zimmermann. Zal se s tem škoda na da popraviti.« (Frankfurter Allgemeine Zeitung, Frankfurt)

O terorističnem napadu v Tokiju

»Nezadržno se bliza leto 2000 in zato nekateri bolj občutljivi in k praznovanju nagnjeni sodobniki iščejo znake za blizajočo se apokalipso. Tokijska tragedija je idealen primer za to, da lahko človeštvo samo sebe uniči tudi z bolj skromnimi sredstvi. Dovolj je nekaj strupa v jaskih podzemne železnice in že imamo pokol. Predvsem pa se vsemu svetu dokazuje, kako čudovite so človeške trdnjave ter vsakršni tehnološki in finančni imperiji.« (Corriere della Sera, Rim)

»Japonska - najčistejši gospodarski velikan Azije. Pridnost in disciplina, na videz brezhibno organizirana industrijska vesela z brezhibno delujočimi ljudmi... Od ponedeljka jutraj ob osmih je ta slika le še del zgodovine. Eno najbolj odvratnih orožij Hitlerjeve Nemčije je v rokah hladnokrvnih morilcev prav v vzorni deželi Japonski odprlo novo razsežnost terorizma: razsežnost množičnega pokola. Sovrastvo teroristov se ne omejuje več na predstavnike države ali gospodarstva. Sovrastvo je zdaj usmerjeno proti vsem nam. Natančno, zavestno in brezobzirno. Najhujše pa je to, da ne obstaja nobena zaščita pred tovrstnimi napadi. Napad s smrtonosnim plinom bi se lahko pripetil tudi drugod po svetu. To, kar ostane, je nemoč sprico groze in morda tudi utopično upanje, da bomo v nasi družbi ustvarili toliko miru, da politični množični morilci ne bodo imeli osnove za svoje početje.« (BZ, Berlin)

O Clintonovem obisku v Moskvi

»Stevilno razlogi govorijo v prid temu, da mora biti Bill Clinton 9. maja v Moskvi, ko bodo Rusi slavili 50. obletnico zmage, ki so jo dosegli z izredno hudimi človeškimi žrtvami. Če bi Clinton zavrnil povabilo, bi slednje pomenilo hudo diplomatsko zalitev za vlado predsednika Jelcina. Za Ruse pa je dan zmage nacionalni praznik, ki ima še dodatno psihološko razsežnost, ker se v casih gospodarskih težav in politične negotovosti nacionalni ponos še posebej osredotoča na ta praznik... Clinton se ne bo udeležil proslav v Londonu, Parizu in Berlinu. Cetudi bo to morda prineslo diplomatske težave, v teh glavnih mestih gotovo ne obstaja tolikšna potreba po simboliki kot v Moskvi.« (The Times, London)

O sporazumu o stabilnosti v Evropi

»V 'sporazumu o stabilnosti v Evropi' je pravzaprav skrita neka dobra zamisel: Bruselj skuša spore v vzhodni Evropi preventivno reševati, preden eksplodirajo... Evropska zveza je dala reformnim državam vzhodne Evrope jasno vedeti, da morajo najprej med sabo zglediti spore. Sele tedaj si lahko prizadevajo za vstop v Evropsko zvezo. Sporazum o stabilnosti je v interesu Evropejcev in Evropejk na Vzhodu in Zahodu. Toda sporazum bo pomenil uspeh sele tedaj, ko ga bodo tudi dejansko uresničili. Tako je zdaj na potezi Organizacija za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE).« (Berliner Zeitung, Bern)

O odnosu med Rusijo in Natom

»Propad komunizma v vzhodni Evropi in razpad sovjetskega imperija pomenita enkratno zmago za zahodne vrednote, demokracija, tržno gospodarstvo in pravna država. Nekdanje članice Varšavskega pakta si bolj ali manj prizadevajo za te vrednote... Ruskemu predsedniku pa bi bilo treba ponuditi roko prijateljstva, toda odnos do njegove države bi moral biti odvisen od pripravljenosti njegove vlade, da izpelje politične in gospodarske reforme. Severnoatlantska zveza pa bi morala medtem v svoje okrilje vrniti tiste države, katerih povezave z Evropo so bile nasilno prekinjene pred petdesetimi leti, ko so sovjetske sile zmagale v vzhodni Evropi.« (The Daily Telegraph, London)

O zmagi socialdemokratov na Finskem

»Čeprav se gospodarski položaj Finske postopno izboljšuje, tudi socialdemokrati ne bodo imeli druge možnosti, kot da se osredotočijo na varčevalne ukrepe in boj proti brezposelnosti. Finci pa se ne morejo kaj kmalu pričakovati izboljšanja na področju socialne, ker se gospodarska politika ne bo prav veliko spremenila. Zaradi prizadevanj za zmanjšanje javnega dolga in proračunskega primanjkljaja bo tudi prihodnja finska vlada prisiljena k dodatnim omejitvam na področju socialne.« (Lidove noviny, Praga)



LJUBLJANA / UVOZ PRAŠIČEV

Holandski prašiči so očitno med privilegiranci

Zastavlja se vprašanje, ali z uvozom okuženih živali preti nevarnost tudi slovenskemu prašičjemu staležu

Marsikdo med bralci se bo še spomnil, kakršno burjo je pred dvema letoma na radgonskem sejmu povzročila tako imenovana slovenska »prašičja afeta«. Pa je slo tedaj le za nenevaren in zdravstveno povsem obvladljiv pojav nekakšnih »ošpic« v slovenski prasičereji.

Z uvozom nizozemskih prasičev pa se dogaja nemara nekaj mnogo bolj nevarnega in v prihodnosti za slovensko prasičerejo lahko tudi usodnejšega. Kot menijo slovenski zivnoredski strokovnjaki s tega področja, je nevarnost za prasičji stalež na slovenskih farmah veliko večja, posredno pa tudi za potrošnike mesa iz uvoza. Za kaj pravzaprav gre?

Pred dvema letoma je na trimeji Belgije, Nizozemske in Nemčije izbruhnila nova bolezen Abortus Blau, ki so jo s kratko poimenovali PRRS. Tej bolezni, ki ze ob izbruhu povzroca ogromno skode pri mladih pujsih in tudi pri materah svinjah, pravi tudi prasičji AIDS. Bolezen se je razširila v zahodni Evropi, prisla tudi na britansko otocje, saj se do trideset kilometrov razširja celo z vetrom.

Na srečo se po preokupaciji in množicnih poginih normalno stanje vzpostavlja samo po sebi, zal pa pri tem ostajajo klicenosti z manj agresivnimi virusi. To tudi pomeni, da so prašiči na Nizozemskem in v Belgiji se vedno okuženi in predstavljajo ob uvozu plemenskih prasičev v Slovenijo tudi nevarnost za slovensko prasičerejo. Slovenija je namreč sprostila uvoz živih prasičev iz Nizozemske v slovenske klavnice (tisoc prasičev tedensko), to dejstvo pa pomeni posredno nevarnost tudi za zdravje prasičjega staleža na slovenskih prasičerejskih farmah in vsekakor nevarno igro z zdravjem slovenskih prasičev. Stevilo uvoženih prasičev je samo lani do novembra znašalo 37 tisoč živali.

Zal se je že zgodilo, da se je bolezen prasičev, obolelih za PRRS, pojavila

tudi na treh slovenskih farmah, vendar k sreči v nespecifični obliki. To pa tudi pomeni, da smo jo še sorazmerno poceni odnesli. S tem pa seveda nikjer ni rečeno, da bo tudi poslej tako, ce bomo s tako neodgovornim odnosom nadaljevali.

Nasim prasičerejem pa tudi sicer ni lahko. Od njihove proizvodnje imajo več tisti, ki so v proizvodnji samo posredniški - trgovski ali klavniški člen. Tudi v izvozu jih pesti kar nekaj težav. V Evropi, kamor skušajo tudi slovenski prasičereji prasiče izvažati, zahtevajo pri prevozu strogo upoštevanje postavljenih transportnih pravil glede števila živali v enem transportu. Na Nizozemskem, od koder k nam dovažajo živali v velikih količinah, pa ni opaziti spoštovanja teh istih določil, ki jih je postavila Evropa. Zato so stroški za naše prasičereje s transportom seveda mnogo večji. S tem se zal manjša tudi nasa konkurenčnost...

Janja T. Ambroz



Ali prašičem preti bolezen? (Foto: S. Živulović/BOBO)

GORENJSKE NOVICE

Lastninjenje Radia Kranj

KRANJ - Kranjska radijska postaja, ki je začela oddajati program prek svojega oddajnika na Smarjetni gori pred petimi leti, je pred dnevi prejela prvo soglasje za lastninjenje. Novi večinski 60-odstotni lastnik naj bi postali nekdanji in sedanji delavci radia, in sicer z interno razdelitvijo in notranjim odkupom. Na radiu, ki je po otvoritveni bilanci vreden skoraj trinajst milijonov tolarjev, predvidevajo, da s tem ne bo težav. Radio dnevno pripravi 18, 5 ure programa, redno je zaposlenih 14 ljudi, pri delu pa po podatkih vodstva sodeluje tudi približno 70 honorarnih sodelavcev.

Vroča kri zaradi Krvavca

PREDDVOR - Negodovanje prebivalcev nove predmestne občine zaradi predvidenega umetnega zasneževanja krvavskih smučišč se kar ne pojenja. Kot smo že poročali, želi RTC Krvavec umetno zasneževanje smučišč izpeljati s crpanjem vode iz Kokre. Proti temu so Predmestjanci ostro nastopili tudi na zadnji seji občinskega sveta ter od ministrstva za okolje in prostor zahtevali ustrezen odgovor. V Predmestju pa že potekajo priprave na novo sejo občinskega sveta, kjer naj bi osrednjo pozornost namenili zaključnemu računu nekdanje kranjske občine, kar bo služilo tudi za osnovo pri delitveni bilanci.

Buma mestna seja

KRANJ - Odnosi med kranjskim mestnim svetom in županom Vitomirjem Grosom se, kot kaže, se naprej zapletajo. Gros je namreč kljub izrednemu sklepu mestnega sveta, da mora župan za naslednjo sejo sveta pripraviti pisno poročilo o trenutnem stanju v občini, na nedavni seji kolegija vodstva mestnega sveta zatrdil, da tega ne bo storil. Vse se bo tako preneslo na tretjo sejo, ki je sklicana za zadnjo sredo v marcu. Takrat naj bi predvidoma obravnavali občinski zaključni račun in prostorske dokumente, pričakovati pa gre ostro razpravo tudi ob koncu seje, ko naj bi po naših informacijah sprožili vprašanje sodelovanja župana z mestnim svetom.

Novice zbral Vine Bester

NOVICI Z VIPAVSKE

Obisk varuha za človekove pravice v ajdovski šoli

AJDOVSCINA - Danes se bo v Osnovni šoli Ajdovščina na razgovoru mudil slovenski varuh za človekove pravice Ivo Bizjak. Ombudsman se je odzval vabilu solskega krožka OZN, ki na šoli deluje že približno trideset let. V krožku se na obisk varuha človekovih pravic pripravljajo, zato utegne biti razgovor zanimiv tudi za širšo javnost. Pogovor z Ivom Bizjakom se bo začel ob 13. uri v prostorih sole.

Literarni večer pesniških snovanj Saše Rolih

VIPAVA - Center za usposabljanje invalidnih otrok Janka Premrla - Vojka iz Vipave je na prvi pomladni dan v Lavricevi knjižnici v Ajdovščini predstavil pesniška snovanja gojenke Saše Rolih. Pesniška zbirka nosi naslov Zvezdnato nebo. Pesmi bodo predstavili dijaki skofjske gimnazije iz Vipave, ki sodelujejo v akciji Postani moj prijatelj. Naslednja predstavitev bo v petek ob 19.30 v avli centra v Vipavi.

Pripravil: Artur Lipovž

RADOVLJICA / DEPONIJA ODPADKOV

Naročili bodo skupen projekt odlagališča

Čakajo na odlok o ločenem zbiranju odpadkov

Župani vseh petnajstih gorenjskih občin so se februarja dogovorili, da bodo problem odpadkov resili s skupno izgradnjo regijske deponije, in podpisali konzorcialno pogodbo, s katero so uredili medsebojne odnose, v marcu pa so naredili še korak dlje.

Dogovorili so se, da bodo naročili skupen projekt, pred tem pa morajo vse občine, ki v postopku iskanja lokacije deponije se niso dosegle tretje faze, pregledati območja v svoji občini in jih analizirati. To morajo storiti vse razen radovljske in skofjeloške občine. Na osnovi analiz bodo določili lokacijo za regijsko deponijo, predpogoj za to pa je uvedba ločenega zbiranja odpadkov po občinah. Zato morajo v vseh gorenjskih občinah razen v radovljski v štirinajstih dneh pripraviti odlok o ločenem zbiranju odpadkov. Na regijsko deponijo bodo namreč odvažali le tiste odpadke, ki jih ne bodo

mogli predelati. Ko bodo komunalna podjetja v občinah odlok pripravila, bodo župani podpisali pogodbo o projektu regijske deponije. Na osnovi pogodbe bo lahko Gorenjska junija kandidirala za sredstva iz republiškega proračuna. Po mnenju direktorice radovljske Komunale mag. Bernarde Podlipnik je v tem trenutku o znesku, ki ga bo Gorenjska dobila za gradnjo regijske deponije, težko govoriti. Gradnja bo postopna, vse gorenjske občine pa se strinjajo, da bo zaprt sistem in da bo morala po vsej verjetnosti nastati nova javna komunalna služba, ki bo upravljala novo deponijo. K

projektu za gradnjo regijske deponije je pristopila tudi jesenska občina, čeprav ima na svoji deponiji Mala Mežaklja prostora za približno 50 let. Po besedah župana občine Jesenice dr. Bozidarja Brudarja so bili k temu nekoliko prisiljeni, saj jim je državni sekretar za to področje pojasnil, da od države za sanacijo jeseniške deponije, kjer je treba urediti predvsem problem izcednih voda, ne bodo dobili denarja.

Kar pa zadeva odvažanje radovljskih komunalnih odpadkov na smetišče v Tenetiše, se čas, ki so ga določili - 15. april - počasi približuje. Po besedah mag. Bernarde Podlipnik v radovljski Komunalni razmišljajo o treh rešitvah. Trenutno vse tri možnosti še preverjajo, kaj več o njih pa bodo povedali v aprilu.

Mateja Faletić

KRANJ / MESTNI SVET

Se v kratkem obeta serija odstopov?

Kranjski podžupan Janez Osojnik zaradi spremembe zakona vrača svojo funkcijo

Spremembe lokalne zakonodaje in medsebojni odnosi so v Kranju privedli do odstopov dveh visokih mestnih funkcionarjev, nekateri pa so (neuradno) se napovedali. O vsem tem bodo predvidoma kranjski svetniki govorili na svoji tretji seji prihodnji teden.

S predsednikom kranjskega mestnega sveta Brankom Grimsom se včeraj zaradi njegove službene odsotnosti nismo mogli pogovoriti, preverili pa smo obe odstopni izjavi. Janez Osojnik (LDS), ki je v drugem krogu zadnjih lokalnih volitev izgubil županjsko bitko proti Grosu, je dejal, da podžupanovanje vrača v skladu z nedavno sprejetimi spremembami in

dopolnitvami zakona o lokalni samoupravi. Zakon namreč predvideva, da sta funkciji podžupana in svetnika nezdružljivi. »Sam želim ostati član mestnega sveta in po drugi strani županu omogočiti, da si sam izbere cloveka, ki ga bo nadomestil,« pravi Osojnik in dodaja, da pa bo župan hkrati moral poiskati cloveka, ki ga bo sprejela večina mestnih svetnikov.

»Želim poudariti, da ne gre za nikakršen protestni odstop, kot nekateri že namigujejo,« je se zatrdil Osojnik, sicer vodja kranjske gasilskoreševalne službe. Na spremembe lokalne zakonodaje se je izgovoril tudi Matevž Kleč, sekretar mestnega sveta, ki pa je hkrati navedel se dva vzroka vrnitve sekretarske funkcije: »Po treh mesecih v mestni upravi se vedno ni urejena administracija za delo mestnega sveta, odstopam pa tudi zaradi odnosa, ki ga ima župan Gros do mestnega sveta.« Drugi kranjski podžupan

Darko Jarc (SDSS) pa je dejal, da bodo o prihodnosti njegove podžupanske funkcije v teh dneh razpravljali v stranki in se odločili, kako naprej. Včeraj smo povsem neuradno izvedeli, da o svojih odstopih razmišljajo se nekateri člani mestnega sveta, ki se bodo o svojih namerah dokončno odločili v prihodnjih dneh, vsekakor pa do prihodnje srede, ko se bo svet sestal na svoji (sele) tretji seji. Mimogrede, Kranj se vedno nima niti potrjenega osnutka občinskega statuta.

Vine Bester

CERKNO / GASILSKA ORGANIZACIJA

Sedemkrat manj denarja za gasilsko dejavnost

Gasilci opozarjajo na pomanjkanje denarja za svojo dejavnost in na zaskrbljujoče razmere v gasilstvu

Na povabilo cerkljanskega župana Janeza Podobnika in predsednika občinskega sveta Jureta Kavčiča so se seshi predstavniki devetih gasilskih društev, ki delujejo na območju občine Cerkno. Na posvetu so spregovorili o problemih, ki tarejo gasilce, in merilih za financiranje te dejavnosti v novi občini.

V pogovoru je večina razpravljalcev opozorila na pomanjkanje sredstev in zaskrbljujoče stanje na področju gasilstva. Po besedah poveljnika cerkljanske gasilske enote Marka Mocnika gasilci že pet let zivotarijo, njihov voznik park je zastarel, razpoložljiva sredstva pa zadoščajo komaj za nakup najnujnejše opreme, goriva in rezervnih delov. Gasilstvo sloni na prostovoljni dejavnosti, obseg dela in odgovornosti pa je vsako leto večji. Cerkljansko gasilsko društvo, ki združuje več kot dvesto članov, skrbi za stalno usposobljenost članstva in pod-

mladka, največjo skrb pa povseda preventivni in požarnovarnostni usposobljenosti za morebitne posege v velikem industrijskem kompleksu tovarne Eta, ki nima svoje gasilske enote. V vaseh na Cerkljanskem deluje se osem prostovoljnih gasilskih društev, ki jih pestita pomanjkanje denarja in zastarelost opreme. Predsednik idrijske občinske zveze Ivan Jereb je opozoril na poslabševanje razmer na področju gasilstva, kjer so se v zadnjih petih letih finančna sredstva v primerjavi s prejšnjimi leti zmanjšala za sedemkrat. Hkrati je cerkljanske gasilce

in občinsko vodstvo pozval, naj cim prej rešijo vprašanje prihodnje organiziranosti, ki društvom na Cerkljanskem omogoča oblikovanje samostojne občinske zveze. V sedanjo idrijsko občinsko zvezo je vključenih 17 gasilskih društev, za njihovo delovanje pa je bilo v preteklem letu namenjenih 11,7 milijona tolarjev sredstev, kar je manj, kot so znašale sejemine in funkcionski dodatki za delovanje nekdanje občine. Celotni obseg sredstev, ki jih je po besedah predsednika Ivana Jereba imela na voljo idrijska občinska zveza skupaj z naložbenimi, je znašal 22 milijonov tolarjev. Le 525 tisoč so lahko namenili za dejavnost društev, 875 tisoč za porabo goriva, pet milijonov pa za gradnjo idrijskega gasilskega doma.

Roman Bric

Onesnaževalci vode so komunalne odplake

POSTOJNA - Zveza ribiskih družin Primorske v sedmih ribiskih družinah Koper, Ajdovščina, Idrija, Nova Gorica, Tolmin, Ilirska Bistrica in Postojna združuje približno 1700 članov. Njihovi predstavniki so se zbrali na redni letni skupščini zveze, na kateri so se zavzeli za nadaljnjo skrb za varstvo voda ter vzgojo mladih in strokovno usposabljanje članov.

Na skupščini Zveze ribiskih družin Primorske, ta je lani praznovala svojo 40-letnico, so podelili tudi priznanji ribiske zveze Slovenije za zasluge za ribištvo prve stopnje. Za dolgoletno delo na področju varstva narave in ribjega življa sta priznanji dobila člana ribiske družine iz Postojne Ludvik Lulic in Alojz Sostarič. Udeleženci so spregovorili o onesnaženosti primorskih voda, ki se vedno predstavlja resen problem. Z nenehnim opozarjanjem ribičev na pristojne občinske in republiške institucije so se razmere v zadnjih letih sicer nekoliko izboljšale, toda v veliki meri med onesnaževalci se vedno ostajajo komunalne odplake in divja odlagališča. Precejšen problem, zlasti v sušnih obdobjih, je tudi preveliko odvajanje vode iz vodotokov. Zbiralniki vode deloma rešujejo to težavo, hkrati pa omogočajo razvoj športnega ribolova. Pri tem so poudarili, da mora biti športni ribič predvsem varuh okolja. Družine pa morajo skrbeti za njegovo stalno osveščanje in vzgojo.

Mateja Godejsa



RAI 1

6.45	Aktualna oddaja Unomattina, vmes (7.00, 8.00, 9.00, 9.30) dnevnik
9.35	Odprti prostor
10.00	Dnevnik
10.05	Film: Pugni, pupe e marinai (kom., It. '61), vmes (11.00) dnevnik
11.50	Variete: Vabilo k mizi-Tutti a tavola
12.25	Vreme in dnevnik
12.35	Nan.: Gospa v rumenem
13.30	Dnevnik
14.00	Kult. tednik Primmissima
14.20	Kviz: Sala giochi
15.00	Nan.: Mancuso F.B.I.
15.45	Mladinski variete Solletico, risanke
17.55	Danes v Parlamentu
18.00	Dnevnik
18.10	Zanimivosti iz vsakdana: Italia sera
18.50	Variete: Luna Park (vodi Milly Carlucci)
19.35	Vreme in dnevnik, 20.30 Il fatto (E. Biagi)
20.45	TV film: Amore ribelle (dram., Avstral. '93, i. C. Karvan, A. Dimitriades)
22.25	Dosje o zenski problematiki: Donne al bivio
22.50	Dnevnik
23.00	Sportna sreda: boks, me-negola-Stecca (IP v superperesji kat.)
0.05	Dnevnik in vreme
0.15	Danes v Parlamentu

RAI 2

7.00	Oddaja za najmlajše Quante storie!
7.50	Nan.: Doogie Howser, 8.15 Black Stallion
8.40	Nad.: Quando si ama
10.30	Aktualno: Lo sportello del cittadino, 11.00 Fra le righe
11.30	TG2-33, 11.45 dnevnik 2
12.00	Variete: I fatti vostri
13.00	Dnevnik, družbene teme in vreme
14.00	Variete: Quante storie, ragazzi!, risanke
14.30	Nad.: Paradise Beach, 14.55 Santa Barbara
15.40	Kronika v živo, vmes (15.45, 17.00) dnevnik
18.10	Sport in vreme
18.35	Sereno variabile
18.45	Nan.: Miami Vice
19.45	Dnevnik in sport
20.20	Variete: Ventieventi
20.45	Aktualna odd.: Abbattiamo le barriere (vodi G. La Porta, M. Costanzo)
22.30	Aktualno: Mladinski mixer (S. Sagromola)
23.30	Dnevnik
24.00	Pregled tiska in vreme
0.15	TGR v Evropi
0.45	Filmske novosti
0.50	Nan: Komisar Kress

RAI 3

6.30	Jutranji pregled tiska
6.45	Videosapere: Spanscina, dok., Filozofija, Poto-vanje po Italiji, Prva pomoč, Nasi ootroci, itd.
10.25	Fantastica Età
11.10	Fantastica Mente
12.00	Dnevnik in gospodarstvo
12.30	Znanstveni dnevnik
12.40	Dove sono i Pirenei?
14.00	Deželne vesti
14.20	Popoldanski dnevnik
14.50	TGR Italija Jug
15.15	Sport: karate
16.30	Videosapere: Argo, 16.45 Parlato semplice, 18.00 dok. Geo - Tremiti
18.30	Sport, Insieme in vreme
19.00	Dnevnik, deželne vesti
19.50	Blob Soup, Blob
20.30	Aktualno: Mi manda Lubrano
22.30	Dnevnik, deželne vesti
22.55	Aktualno: Bar Condicio
24.00	Variete: Spazio Ippoliti
0.35	Dnevnik, pregled tiska in vreme, filmske novosti
1.05	Variete: Fuori orario

RETE 4

7.40	Nan.: Tre cuori in affitto
8.00	Nad.: Manuela, 9.05 Guadalupe, 9.30 Catene d'amore
9.55	Variete: Buona giornata, vmes nad. 11.00 Febbre d'amore, 12.00 Rubi, 13.00 Sentieri, vmes (11.25, 13.30) TG 4
14.00	Rubrika o lepoti
14.15	Nad.: Sentieri, 15.30 Cuore selvaggio, 16.15 La donna del mistero
17.15	Aktualno: Perdonami, 18.00 Funari News, vmes (19.00) dnevnik
20.30	Variete: Cuori d'oro (vodi E. Bonaccorti)
23.15	Film: Così è la vita (kom., ZDA '86, i. J. Lemmon), vmes (23.45) dnevnik, 1.25 pregled tiska
1.35	Lunaparkondicio
1.45	Nan.: La donna bionica, 2.40 Tre cuori in affitto

CANALE 5

6.30	Na prvi strani, 8.45 Iz Parlamenta
9.00	Maurizio Costanzo Show
11.45	Aktualno: Forum
13.00	Dnevnik TG 5
13.25	Sgarbi quotidiani
13.40	Nad.: Beautiful
14.05	Kviz: Complotto in famiglia (vodi A. Castagna)
15.20	Agenzia matrimoniale
16.00	Otroski variete, vmes risanke
17.55	TG 5 Flash - Kratke vesti
18.00	Kviza: OK, il prezzo è giusto!, 19.00 La ruota della fortuna
20.00	Dnevnik TG 5, 20.25 Striscia la notizia
20.40	Film: Insieme per forza (krim., ZDA '91, i. M.J. Fox, J. Woods)
23.10	Večerni dnevnik TG 5
23.15	Variete: Maurizio Costanzo Show, vmes (24.00) dnevnik TG 5

ITALIA 1

6.30	Otroski variete
9.20	Nanizanke
12.25	Odprti studio
12.30	Fatti e misfatti, 12.40 Sport studio
12.50	Otroski variete
14.00	Odprti studio
14.30	Varieteja: Talk Radio, 14.45 Non è la RAI
16.15	Variete: Smile
16.20	Nan.: Star Trek
17.25	Aktualno: Village
17.30	Nan.: Il principe di Bel Air, 18.10 Superboy, 18.50 Primi baci
19.30	Odprti studio in vreme, 19.50 Sport studio
20.00	Variete: Karaoke
20.45	Film: Il ponte sul fiume Kwai (vojni, VB '88, i. E. Fox, D. Elliot, G. Takei)
22.45	Nan.: Quelli della Speciale-Balla coi pupi
0.15	Variete: Mai visto
0.45	Italia 1 sport

TELE 4

13.30	19.30, 22.10, 24.00 Dogodki in odmevi
20.30	Nadaljevanka
21.30	Nanizanka

MONTECARLO

14.00	18.45, 20.25, 22.30, 24.00 Dnevnik, 13.30 Sport
14.10	Film: Emil Zola (biog.)
19.30	The Lion Trophy Show
20.35	Film: Se domani verrà
23.00	Variete: Tappeto volante
1.10	Casa: Cosa?

SLOVENIJA 1

10.55	Zimska tekmovanja, pon. 23/26 dela francoske risanane serije
11.20	Pod soncem - sanjska dekleta, angl. dokum. nad.
12.10	Iz življenja za življenje, ponovitev
12.30	Alpe - Donava - Jadran, ponovitev
13.00	Poročila
13.05	Video strani
14.55	Obiski
15.55	Doktor Finlay, pon. 5/6 dela škotske nadaljev.
16.45	Podarim - dobim, ponovitev
17.00	TV dnevnik 1
17.10	Pod klobukom
18.00	RPL - Studio Luwigana
18.45	Pari, tv igrice
19.13	Risanka
19.30	TV dnevnik 2, vreme, sport
20.05	Forum
20.25	Film tedna: Winckelmannova poto-vanja, nemski (cb) film
21.45	In memoriam: Ladko Korosec
22.10	TV dnevnik 3, vreme, sport
22.30	Zarišce
22.55	Sova: Eno leto v Provansi, 10/12 del angleske nani-zanke
23.30	Oktober: Vojna svetov
	Derrick, 8/12 del nemske nanizanke
	Hladna preračunljivost

SLOVENIJA 2

14.50	Zgodbe iz školjke
15.20	Vincent & Theo, 1/4 del, pon.
16.10	Videospon, ponovitev
	Sova, ponovitev
16.55	Naravnost fantastično, 3. del angleske nanizanke
17.35	Derrick, 7/12 del nem. nan.
18.35	Arhiv zemlje, 7/14 del ameriske poljudnoznanstvene serije
19.10	Podarim - dobim
19.15	V vrtincu
20.05	Sportna sreda
	Ljubljana: PEP v rokometu (Z): Olimpija - Larvik, prenos
22.40	Omizje:
	Zakon o sportu
23.30	Alica, evropski kulturni magazin

KANAL A

10.15	Luč svetlobe, ponovitev
11.05	Fresno, ponovitev 4. dela
12.05	A-shop, Spot tedna, CMT
16.00	Spot tedna, A-shop
16.15	Male zivali, ponovitev
16.35	Upravljanje, ponovitev
17.05	Ljubezenski vodice, pon.
18.00	Album show
18.45	A-shop
19.00	Poročila
19.05	Risanka
19.10	Luč svetlobe, 388. del
20.00	Beverly Hills 90210 III, 4. del
20.50	Poročila
20.55	Zadeto, aktualni dogodki
21.55	Dance session
22.30	Epikurejske zgodbe
22.45	Album show, ponovitev
23.35	Spot tedna, A shop, CMT

MMTV (62. kanal)

17.15	Ziva scena, ponovitev
19.00	Kuhajmo skupaj, kulinaricna oddaja, ponovitev
19.30	MMTV Shop
20.00	Aktualno, zanimivo, o dogodkih okoli nas
20.30	Med prijatelji, oddaja o narodnozabavni glasbi
21.30	In Line Of Duty III, film
23.00	MMTV Shop
00.00	Video strani

Koper

16.00	Euronews - TV novice
16.15	Aktualnosti, tedenska rubrika
16.45	Rhythm & News, vodi Andrea F.
17.45	Slike iz Sečuanu: Bambus
18.00	Slovenski program
	Bližnja srečanja, mladinska oddaja
18.45	Primorska kronika
19.00	TV dnevnik
19.30	Tečaj angleskega jezika, »Opening Night«
20.00	Euronews
20.30	»Bersaglio«-v studiu Silvano Sau
21.30	Leteci zdravniki, tv nani-zanka
22.15	Vsedenes
22.30	Asphyx, angleski zf film, 1972
	Igrajo: Robert Powell, Robert Stevens; režija: Peter Newbrook

ORF Avstrija 1

06.05	Ponovitve
10.35	Vesoljska ladja Enterprise
11.25	Svet pripada ženskam, ameriška komedija
13.00	Otroski program
13.25	Viking Viki
13.50	Smrkci
15.00	Artefix
13.35	Vesoljska ladja Enterprise
	Krvnik Kodos
16.25	Knight Rider
	Kamnita srca
17.10	Strašno prijazna družina
	Johnnyjev bife
17.35	Nas hrupni dom
	Mike, Kate in Julie
18.05	Nas učitelj dr. Specht
	Preskusnja poguma
19.00	Pri Huxtablovih
	Joint v solski knjigi
19.30	Cas v sliki, kultura
20.00	Pogledi od strani
20.15	Osumljen zdravnica, ameriška kriminalka, 1991
	Igrajo: Jaclyn Smith, Lisa Jakub in drugi
	Režija: Lou Antonio
21.45	Mesto zločina
23.20	Cas v sliki
23.25	Nosi bratovo breme, italijanski film, 1985
	Igrajo: James Garner, James Woods in drugi
	Režija: Glenn Jordan
01.00	Strašno prijazna družina
01.25	Vsak dan s Schiejom
02.25	Dobrodošli v Avstriji
04.25	Nosi bratovo breme, ponovitev filma

ORF Avstrija 2

10.05	Dobrodošli v Avstriji
13.00	Cas v sliki
13.10	Skrivno življenje rastlin
	Vandranje
14.00	Slika Avstrije
14.25	Moč strasti
15.10	Umor, je napisala
16.00	Vsak dan s Schiejom
17.00	Cas v sliki
17.05	Dobrodošli v Avstriji
19.00	Avstrija danes
19.30	Cas v sliki, kultura
20.00	Sport
20.15	Belo - modre zgodbe
21.00	Vsakdanja zgodba
22.00	Cas v sliki 2
22.30	Sport
23.00	Nasilje in trženje
	Nova doba voyeurizma in donosne radovednosti
	zahodne družbe za zločin
23.45	Eurotrash
00.10	Cranberries - Live
00.40	Monty Python's Flying Circus
00.25	Videooč

RADIO

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.50 Bioreme; 8.05 Poslovni kašpot; 10.30 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Osmrt-nice in obvestila; 15.30 Dogodki in odmevi; 17.05 Studio ob 17-ih; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Glasbena delavnica; 21.05 Glasb. panorama; 22.30 Informativna oddaja v tujih jezikih; 22.40 Etnoglasba sveta; 23.05 Literarni nočno.

Slovenija 2

6.00, 6.30, 7.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Kronika; 7.25 Zvezdni pregled; 8.40 Prireditve; 9.15 Malčki o...; 9.45 Kje vas čevlji žuli; 11.35 Obvestila; 12.00 Opoldne; 12.10 Avtomobilske minute; 14.00 Kulture drobtinice; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.05 Popevki tedna; 17.00 Računalniški val; 17.50 Šport; 18.00 Vroč stol; 19.30 Melodije po pošti; 21.00 Vi izbirate, jaz izberem; 22.20-23.00 Jazz.

Slovenija 3

8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00 Poročila; 8.05 Glasba; 10.05 Literarna matineja; 11.05 Izbrali smo; 13.05 Za knjižne molje; 14.05 Izobraževalni program; 15.00 Mladi na glasb. revijah; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.05 Glasba; 16.45 Življenje kot izziv; 17.05 Glasb. festivali; 20.00 Radioteka; 20.50 Okrogla miza; 23.00 Glas. tradicija 20. stoletja; 23.55 Lirični utrinek.

Radio Koper

(slovenski program)

8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 12.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Otvo-ritev; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.40 OKC obveščajo; 7.45 Evergreen; 8.15 Na rešet; 8.45 Delo; 9.00 Kulturne napovedi; 9.50 Na rešet - odgovori; 10.45 Zanimivost; 11.15 Hladno, toplo, vroče; 12.30 Opoldnevnik; 13.00 Daj, povej; 15.15 Hit dneva; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.45 Informativni servis; 17.15 Borzno poročilo; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 a-o-a glasbena oddaja; 19.30 Športni pr.

Radio Koper

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 8.00 Modri val; 8.05 Horoskop; 8.40 Telefonski kviz; 9.00 Pred naše mikrofone; 9.50 Izbrali ste; 10.00 Pregled tiska; 10.05 E. Galletti; 10.35 Souvenir d'Italy; 11.00 Kulturna srečanja; 11.30 Aktualnosti; 12.00 Ballo è bello; 13.00 Glasba po željah; 14.00 Zgodovina Istre; 14.50 Single tedna; 15.00 Back to the future; 16.00 Modri val; 18.00 Mix magazine;

18.45 Natività; 20.00 RMI.

R. Glas Ljubljane

5.15, 8.15, 9.15, 10.15, 13.15, 14.15, 17.15, 19.15 Novice; 7.00 Horoskop; 7.35 Vreme; 9.30 Kam danes; 11.00 Anke-ta; 12.00 BBC Novice; 12.15 Novinarjev gost; 14.05 Pasji radio; 15.15 RGL komentira in obvešča; 16.25 Nagradna uganka; 18.15 RGL na rajzo gre; 20.00 Pole position; 22.00 Radosti življenja; 1.00 Satelit.

Radio Kranj

9.00, 14.00, 18.00 Gorenjska včeraj, danes, jutri; 5.30 Dobro jutro; 7.40 Pregled tiska; 9.20 Tema: odpadki, 2.; 10.40 Informacije - zaposlovanje; 12.30 Osmrtnice, zahvale; 13.00 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.20 Potepanje po Južni Ameriki; 19.30 do 24.00 Večerni program - Parnas.

Radio Maribor

6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00 Poročila; 17.00, 19.00 Dnevnik; 6.05 Kmetijski nasveti; 6.15 Horoskop; 6.45 Pregled tiska; 7.00 Kronika; 9.05 Štajerske miniature; 9.15 Na postaji zvokov; 11.45 Info-servis; 12.10 Mali oglasi; 13.05 Pod Pekrsko gorco; 15.10 Kmetijski nasveti; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Želeli ste, poslušajte; 17.30 Osmrtnice, obvestila; 17.40 Pojoči srebrni klobuček; 18.00 Mladi mladim; 19.30 Šport in glasba; 21.00 Na obisku; 22.00 Zrcalo dneva; 22.15 Glasba; 23.15 Nočni pr.

Radio Študent

11.00 109. Avtodrom; 14.00 OF (24 ur-info); 15.00 Recenzije & Napovedi; 17.00 Rock Indok; 19.00 TB: The Cramps; 20.00 Kozmiki, Night Time, Blues, Pantonalni kaba-ret; 24.00 Reprize (poned. in torek).

Radio Trst A

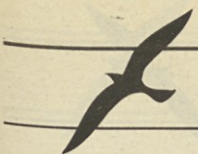
7.00, 8.00, 10.00, 13.00, 14.00, 17.00, 19.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Obzornik; 9.15 Odprta knjiga: Kar po domače (O. Šest, r. M. Maver, 15.); 10.30 Intermezzo; 11.45 Okrogla miza; 12.45 Primorska poje; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Krajevne stvarnosti: Na goriškem val; 15.00 Potpuri; 15.30 Mladi val; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba: Trieste Prima 1994; 18.00 Literarne podobe: Literarne kritiske skice in osnutki; 18.30 Made in Italy; 19.20 Napovednik.

Radio Opčine

11.30, 15.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja; 19.00 Glasba po željah; 20.30 Oddaja VZPI-ANPI; 21.15 Samo za vas; 22.00 Ostali Trst - L' altra Trieste.

Radio Koroška

18.00-18.30 Društva se predstavljajo; Večerna odpade zaradi hoke

GLEDALIŠČA
SLOVENIJA

LJUBLJANA

SNG DRAMA, tel.: 061/221-511

Danes, 22. marca, ob 19.30: T. Stoppard - ARKADIJA, za abonma sreda in izven. Predstava bo se v petek, 24. marca, ob isti uri, za abonma petek in izven.

V četrtek, 23. marca, ob 19.30:

D. Zajc - GRMACE, za izven.

Zadnjikrat v sezoni!

Režiser MILE KORUN, v glavnih vlogah
IVO BAN in JERNEJ SUGMAN.

V soboto, 25. marca, ob 19.30:

D. Jovanović - UGANKA KORAJZE,
za izven.

Predvidoma zadnjikrat v sezoni!

MALA DRAMA, tel.: 061/221-511

Danes, 22. marca, ob 20. uri: A. Nicolaj - PRVA KLA-SA, za izven.

V petek, 24. marca, ob 20. uri: F. Boyer - ALI BOG LAJA?, za izven.



MGL, tel.: 061/210-852

V četrtek, 23. marca, ob 19.30: F. G. Lorca - YERMA, za abonma repriza. Predstava bo se v petek, 24. marca, ob isti uri, za abonma repriza.
V soboto, 25. marca, ob 19.30: T. Bernhard - PRED UPOKOJITVIJO, za abonma torek.

SNG OPERA, tel.: 061/331-950

Danes, 22. marca, ob 19. uri:
G. Donizetti - LJUBEZENSKI NAPOJ,
premiera.

V četrtek, 23. marca, ob 19. uri: BALETNI VE-CER - PIROVI PLESI II, HIMERA, ORFEJ, za red četrtek II in izven.

SMG, tel.: 061/125 33 12

Danes, 22. marca, ob 19.30: BUTTEREDNFY.

SENTJAKOBSCO GLEDALIŠCE,

tel.: 061/312-860

Danes, 22. marca, ob 19.30: A. Hieng - ZAKLADI GOSPE BERGE, za izven.

V četrtek, 23. marca, ob 16.30: J. Jurčić-A. Inkret - ZGODBA O DESETEM BRATU, za izven. Predsta-va bo se v soboto, 25. marca, ob isti uri.

LGL, tel.: 061/314-962

KULTURNICA, Židovska steza 1

V četrtek, 23. marca, ob 17. uri: N. Simončič - VE-LIKI KIKIRIKI, za izven.

VELIKI ODER

V soboto, 25. marca, ob 11. uri: M. Loboda - PEPELKA, za izven.

CELJE

SLG, tel.: 063/25-332

V četrtek, 23. marca, ob 10. uri: A. Wendt - TICEV JAKA, za abonma čebelica 4 in ob 16. uri, za abonma čebelica 2 in izven.

ODERPODODROM, tel.: 063/25-332

V petek, 24. marca, ob 20.30: Z. Hočevar - SMEJCI, za izven.

KRANJ

PGK, tel.: 064/222-681

Danes, 22. marca, ob 19.30 uri: D. Smole: ZLATA ČEVELJČKA, za abonma rumeni in izven.

MARIBOR

SNG DRAMA, tel.: 062/221-206

Danes, 22. marca, Minoritska cerkev ob 20. uri: Ser-ling-D. Lukić - OBMOČJE SOMRAKA, za abonente in izven.

V petek, 24. marca, Stara dvorana ob 19.30: E. Al-bee - KDO SE BOJI VIRGINIJE WOLF, za abonente in izven. Predstava bo se v soboto, 25. marca, ob isti uri, za red sobota 1 in izven.

V nedeljo, 26. marca, Minoritska cerkev ob 20. uri: R. Serling-D. Lukić - OBMOČJE SOMRAKA, za abonente in izven.

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Kulturni dom

SSG ponovi danes, 22. t. m., ob 11. uri mla-dinsko igro Fulvia Tomizze »Bolhe v operi«. Režija Boris Kobal.

Gledališce Rossetti

Danes, 22. t. m., ob 16. uri (red sreda po-poldne) G. Feydeau »Il tacchino« z Aroldom Tierjem in Giuliano Lojodice. Režija Gian-carlo Sepe. Predstava v abonmaju - 9G. Za abonente popust.

Ponovitev jutri, 23. t. m., ob 20.30 (red cetr-tek).

V teku je predprodaja vstopnic za predstavo »L'onorevole Ercole Malladri« - v abonmaju 9A.

V teku je predprodaja vstopnic za musical »Dolci vizi al foro« v izvedbi gledališke sku-pine Compagnia della Rancia, ki bo na spo-redu 11. in 12. aprila. Izven abonmaja.

Urnik blagajne gledališča: 8.30-14.30 in

16.00-19.00 ob delavnikih (tel. 54331) in pri blagajni v Pasazi Protti (tel. 630063): 8.30-12.30 in 16.00-19.00.

Gledališce Cristallo - La Contrada

Danes, 22. t.m., ob 20.30 gostovanje gleda-liske skupine Lavia (Massa) z delom F. Do-stojevskega »Il sogno di un uomo ridicolo«. V glavni vlogi Gabriele Lavia.

Ponovitev jutri, 23. t. m., ob 20.30.

Danes, 22. t. m., ob 18. uri se bo Gabriele La-via srečal s publiko. Vstop prost.

GORICA

Kulturni dom

Jutri, 23. t. m., ob 20.30 odprtje 10. Film Vi-deo Monitorja. Predvajali bodo filme dr. Ka-rola Grossmana ter film režiserke Lite Stan-tic »Un Muro de Silencio« (Zid molka). V Kulturnem domu bo na ogled tudi razstava »Slovenske filmske zvezde«.

nega zbora Ljubljanski madrigalisti.

Mladinski dom, Mikschallee 4: v petek, 24. t. m., ob 17. uri občni zbor Društva pisateljev.

BRNCA - Kulturni dom SPD Dobrac: v sobo-to, 25. t. m., ob 19.30 Lumpacivagabund.

BILCOVS - Ljudska sola: v soboto, 25. t. m., ob 20. uri »Vascani pojo«.

RAZNE PRIREDITVE
SLOVENIJA

LJUBLJANA

KUD FRANCETA PRESERNA, tel.: 061/332-288

Danes, 22. marca, ob 20. uri: TANJA RENER - Zenske studije, zenskih studij, zenskim studijam...

MUZEJ NOVEJSE ZGODOVINE -

CEKINOV GRAD

Danes, 22. marca, ob 18. uri: avdiovizuelno predava-nje SIMONA KRAVANJE - Zelena prostranstva - po-tepanja od Kolumbije do Brazilije.

KOPER

GLEDALIŠCE KOPER

V petek, 24. marca, ob 20. uri: javna radijska oddaja ABITANTI SO V ISTRI.

MARIBOR

MALI ODER SNG MARIBOR, Slovenska 27

V četrtek, 23. marca, ob 17. uri: kabinet prof. Sedma-ka. Gost: VOJKO POGACAR.

NOVO MESTO

DOLENSKI MUZEJ

V četrtek, 23. marca, ob 18. uri: predavanje ZGODO-VINA STRIPA IN NJEGOV POMEN.

VELENJE

DOM KULTURE VELENJE

V petek, 24. marca, ob 19. uri: tradicionalna dobro-delna prireditve ob materinskem dnevu BOLERO 95.

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gregorciceva dvorana (Ul. sv. Franciska 20): v petek, 24. t. m., ob 20.30, 41. redni občni zbor Slovenskega planinskega društva iz Trsta.

Trzaska knjigarna: jutri, 23. t. m., ob 17.30

predstavitev fotomonografije Draga Medveda »Slovenski Dunaj«.

Filozofska fakulteta (Ul. Lazzaretto vecchio

8-I. nad.): danes, 22. t. m., ob 18. uri preda-vanje prof. Pavla Merkuja »O glasbi Marija Kogoj«. Predavanje bo v italijanscini.



Jutri se v goriskem Kulturnem domu zacenja 10. Film Video Monitor. Na ot-ovoritvenem večeru bodo predvajali filme Karola Grossmana in prvenec argentin-ske režiserke sloven-skega porekla Lite Stantic Un muro de silencio (Zid molka, na sliki prizor iz filma).

GLASBA
SLOVENIJA

LJUBLJANA

CANKARJEV DOM, tel.: 061/222-815

V četrtek, 23., in v petek, 24. marca, ob 19.30: koncert ORKESTRA SLOVENSKE FILHAR-MONIJE, za modri abonma I in II. Program: Sa-lieri, Haydn, Lipovsek, Sostakovič (GD).

KLUB CD, tel.: 061/176 72 28

V četrtek, 23. marca, ob 21. uri: koncert OLIVE-RJA DRAGOJEVICA.

SLOVENSKA FILHARMONIJA

Danes, 22. marca, ob 19.30: komorni koncert flavtistk POLONE PICMAN in JASNE NA-DLES ob klavirski spremljavi Vlaste Dolezal-Rus.

DRUSTVO B-51

Danes, 22. marca, ob 23. uri: koncert skupine SPACE CAKES (na sliki).



NARODFNA GALERIJA,

Cankarjeva 20

V petek, 24. marca, ob 19.30: pomladni koncert IRENE BAAR (vokal), ZARKA IGNJATOVICA (kitara) in VLADIMIRJA MLINARICA (klavir).

KUD FRANCETA PRESERNA,

tel.: 061/332-288

V četrtek, 23. marca, ob 20.30: PIJANO BAR - skupina KILT ROBERTA BURNSA z JANIJEM KOVACICEM na čelu.

KOSTANJEVICA

Danes, 22. marca, Franciskanski samostan ob 20. uri: koncert pihalnega kvinteta SLOWIND.

RAZSTAVE
SLOVENIJA

LJUBLJANA

CANKARJEV DOM, Prešernova 10

V Sprejemni dvorani je do 26. marca na ogled me-dnarodna razstava ilustracij za otroke PODOBE DO-MISLIJJE.

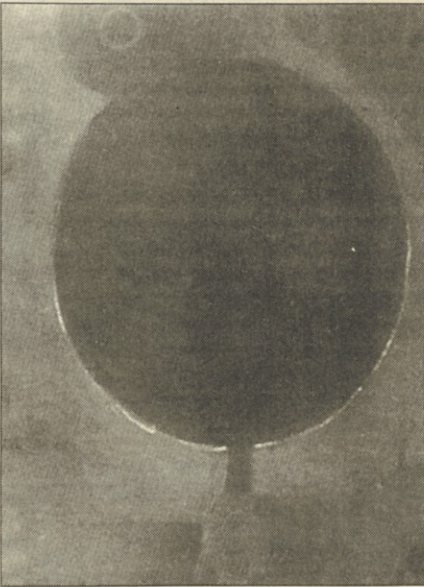
Razstava fotografij MARKA MODICA je na ogled do 29. marca (Mala galerija).

MESTNA GALERIJA, Mestni trg 5

Razstava Zimski salon, na kateri se predstavljata umetnici ALMIRA SADAR in MARIJA STARIC JEN-KO je na ogled do 26. marca.

GALERIJA AVLA, Trg republike 2

Razstava slik KARLA in ROKA ZELENKA je na ogled do 9. aprila.



Rok Zelenko: Jug, 1983, akril na platno

GALERIJA ARS, Cevljarska 2

Razstava plastik LOVRÓ INKRETA je na ogled do 6. aprila.

BEZIGRAJSKA GALERIJA, Dunajska 31

Razstava skulptur JIRIJA BEZLAJA je na ogled do 26. marca.

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Trzaska knjigarna (Ul. Sv. Franciska 20): na ogled je razstava arhitekturnih maket in risb »Slovenski kozolec«. Razstavo je oblikoval arh. Boran Hrelja, predstavil pa jo bo etnolog dr. Tone Cevc.

Muzej judovske skupnosti »Carlo in Vera Wa-gner« (Ul. Monte 5): do 17.4. »Sveta dezela v antični topografiji«. Urnik: torek, sreda 16-20, četrtek, petek 10-13, ob nedeljah pa do-poldne in popoldne.

Galerija Rettori Tribbio: razstavlja slikar Ot-tavio Bomben.

Galerija Torbandena: na ogled je skupinska razstava »Maestri del novecento«.

Art Light Hall: na ogled je razstava skulptur Giorgia Schumann.

Galerija Le Caveau (Ul. sv. Franciska 51/a): do 4. aprila je na ogled razstava slik očeta in sina Seriani.

RICMANJE

Ricmanjski teden: v Babni hisi je na ogled razstava likovnikov s trzasega in goriskega.

GALERIJA COMMERCE, Einspielerjeva 6

Razstava slik KIARJA MESKA in kipov MARIJANA KERSIC-BELACA je na ogled do 31. marca.

GALERIJA KRKA, Dunajska 65

Razstava grafik, risb in slik BOZIDARJA JAKCA je na ogled do 5. aprila.

GALERIJA SLOVENIJALES, Dunajska 22

Razstava MILOSA POPOVICA je na ogled do 20. aprila.

GRAD TIVOLI, Pod turnom 3

V petek, 24. marca, bo ob 12. uri otvoritev retrospekti-vne razstave grafik HERMANA HEINTSCHELA. Raz-stava bo na ogled do 17. aprila.

INSTITUT JOZEF STEFAN

Razstava slik JOZETA CIUHA je na ogled do 21. aprila.

TOBACNI MUZEJ, Tobacna 5

Razstave TL 95 - s tematiko ženskega akta. Razstavlja-jo: JANEZ KNEZ, NIKOLAJ BEER, MARIAN SKU-MAVC, MILAN RAZBORSEK, JANEZ MISO KNEZ.

PROSTORI STOLPNICE TR/3,

Trg republike 3

Danes, 22. marca, bo ob 19. uri otvortitev razstave akvarelov STANISLAVE KNEZ MILOJKOVIC.

Razstava bo na ogled do 12. aprila.

GALERIJA ZDSLU, Komenskega 8

Danes, 22. marca, bo ob 18. uri otvoritev razstave DARKA SLAVCA. Razstava bo na ogled do 11. aprila.

CELJE

LIKOVNI SALON CELJE, Trg celjskh knezov 9

Razstava del VLASTE DELIMAR je na ogled do 1. aprila.

KOPER

GALERIJA MEDUZA, Cevljarska 34

Razstava slik SASE HRIBERNIK je na ogled do 5. aprila.

MARIBOR

RAZSTAVNI SALON ROTOVZ

Razstava slik, risb in objektov FRANCA MESARI-CA.

ŠKOFJA LOKA

GALERIJA I. GROHARJA, Mestni trg 37

Razstava slik JASNE SAMARIN.

ŠPETER

Beneska galerija: na ogled je fotografska raz-stava Laure Battich in Marine Bergnach.

KOROŠKA

CELOVEC

Dezelna galerija: do 30. aprila razstavlja Ma-rie Lassnig.

Hisa umetnikov - Mala galerija: Do 24. t.m. je na ogled razstava »Prostori« - keramični objekti in skulpture.

TINJE

Dom: na ogled je razstava fotografij Ivana Klarica »Hrepenenja«.

ROŽEK

Galerija Sikoronja: do 26. t. m. razstavlja »Tihožitja iz narave« Werner Neuwrth.

ŠMIHEL NAD PLIBERKOM

Tovarna Knecht: na ogled je razstava Hel-muta Blazeja.

BELJAK

Galerija Freihausgasse: razstava del Marjetice Po-trc, risb Marca Pogacnika in skulptur Egona Ubina.

GLASBA
FJK

TRST

Glasbena matica - Koncert-na abonmajska sezona 1994/95

Jutri, 23. t. m., ob 20.30 kon-cert Camerata Libacensis.

Dirigent Stojan Kuret.

Gledališce Verdi - Dvorana

Tripovich

Operna in baletna sezona

1994-95

Jutri, 23. t. m., ob 20.30 (red A) premierska predstava »Rédemption« C. Francka.

Prodaja vstopnic in rezerva-cije pri blagajni dvorane

Tripovich (urnik: 9-12/16-19 - zaprt ob ponedeljkih).

Gledališce Rossetti

Trzasko koncertno društvo:

V ponedeljek, 27. t.m., ob

20.30 koncert Joacquina

Achucarra.

OPCINE - Finzgarjev dom

V petek, 24. t. m., ob 20.30 predstavitev kasete »Mu-zikant iz Trsta« Denisa No-vata in nastop MPZ Vesela

pomlad.

GORICA

Kulturni dom

Danes, 22. t. m., bo na spore-du koncert Camerate Laba-censiss. Nastopa Valentina

Pavio (klavir). Dirigent

Stojan Kuret.

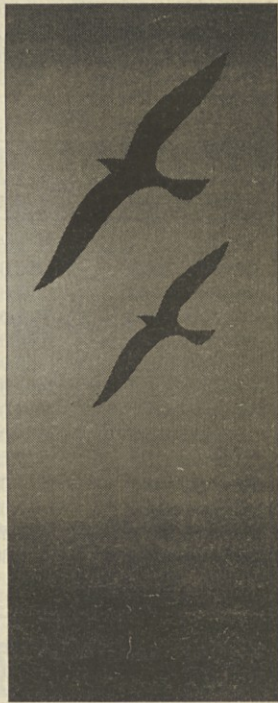
PORDENON

Koncert ansambla Litfiba bo

7. aprila v Palasportu v Por-denonu (ter 5. aprila v Vero-ni - Palasport); 8. aprila pa

bo v Bologni (Palasport) koncert ansambla Mega-

death.





MENJALNIŠKI TEČAJI

21. marca 1995

menjalnica	Nemška marka (tečaj za 1 DEM)		Avstrijski šiling (tečaj za 1 ATS)		Italijanska lira (tečaj za 100 LIL)	
	nakupni	prodajni	nakupni	prodajni	nakupni	prodajni
A banka Ljubljana	81,00	81,90	11,39	11,64	6,30	6,75
A banka Koper	80,50	81,80	11,29	11,63	6,30	6,75
A banka Nova Gorica	80,70	81,80	11,30	11,63	6,30	6,75
Banka Celje d.d., t: 063/431-459	-	-	-	-	-	-
Banka Noricum* d.d., t: 133-40-55	80,90	82,00	11,40	11,60	6,50	6,90
Banka Vipa NG, t: 065/ 28-511	80,81	81,80	11,29	11,62	6,25	6,80
Bund Ljubljana, t: 18-51-318	81,30	81,80	11,30	11,60	6,50	6,80
Come 2 us* Tel: 061/ 15-92-635, od 8-15, sob od 9-12	81,47	81,83	11,52	11,60	6,550	6,80
Creditanstalt d. d.	81,40	81,90	11,30	11,70	6,60	7,20
Hida, od 7-19, sob od 7-14	81,55	81,59	11,53	11,55	6,76	6,79
Ilirika Ljubljana, t: 12-51-095	81,56	81,61	11,54	11,57	6,79	6,82
Kompas Hertz Celje* Tel: 063/ 26-515, od 7-19, sob od 7-15	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Velenje Tel: 063/ 855-552, od 7-15, sob od 7-13	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Idrija* Tel: 065/ 71-700, od 7-15, sob od 7-15	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Tolmin* Tel: 065/ 81-707, od 7-15, sob od 7-15	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Bled* Tel: 064/ 741-519, od 8-12, 17-19, sob od 7-16	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Nova Gorica* Tel: 065/ 28-711, od 7-19, sob od 7-19	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Kompas Hertz Maribor* Tel: 062/ 225-252, od 7-19, sob od 7-13	81,30	81,80	11,44	11,54	6,44	6,70
Nova kreditna banka Maribor d.d.*	80,25	82,00	11,40	11,75	6,40	7,05
Lemo Šempeter*, t: 065/ 32-250	81,15	81,80	11,34	11,54	6,36	6,75
Ljudska banka d.d. LJ, t: 13-11-009	81,30	82,00	11,45	11,65	6,50	7,00
Poštna banka Slovenije*	79,80	81,60	10,90	11,51	6,25	6,95
Publikum Ljubljana, t: 312-570	81,50	81,55	11,55	11,57	6,60	6,71
Publikum Piran, t: 066/ 73-269	81,40	81,60	11,38	11,55	6,50	7,80
Publikum Celje, t: 063/ 441-405	81,30	81,85	11,45	11,55	6,70	7,20
Publikum Maribor, t: 062/ 222-675	81,30	81,59	11,48	11,52	6,40	6,95
Publikum Šentilj, t: 062/ 651-355	80,00	81,90	11,30	11,61	6,50	7,10
Publikum Tolmin, t: 065/ 82-180	81,45	81,70	11,37	11,59	6,40	6,69
Publikum NM, t: 068/ 322-490	81,35	81,80	11,40	11,56	6,60	6,90
Publikum Žalec, t: 063/ 715-114	81,10	81,85	11,35	11,55	6,20	7,15
Publikum Sentjur/CE, t: 063/ 743-174	81,25	81,90	11,45	11,55	6,20	7,29
Publikum Kamnik, t: 061/832-914	81,40	81,90	11,45	11,68	6,49	6,83
Publikum Trebnje, t: 068/ 45-670	81,20	81,80	11,37	11,63	6,66	7,31
Publikum Sevnica, t: 0608/ 82-822	81,12	81,75	11,34	11,59	6,75	7,10
Publikum Mozirje, t: 063/ 831-842	80,85	81,78	11,35	11,59	6,70	7,20
SKB d.d., ***	80,40	81,90	10,90	11,65	6,40	7,20
SHP Kranj, t: 064/331-741	-	-	-	-	-	-
SZKB d.d. Ljubljana	81,30	81,95	11,42	11,62	6,58	7,15
UBK Ljubljana, t: 061/444-358	80,60	81,90	11,35	11,64	6,40	7,05
Upimo Ljubljana, t: 212-073	81,53	81,59	11,54	11,56	6,80	6,83

Tečaj velja danes: * Zračunavajo provizijo: **

Tečaji po poslovnih enotah SKB banke d.d. so lahko različni: ***

BCIKB

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE

TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Sedež: tel. +39/40/67001 - Agencija Stara mitnica:
tel. +39/40/636311 Agencija Rojan: tel. +39/40/411611
Agencija Domjo: tel. +39/40/831131

21. MAREC 1995	v LIRAH	
valuta	nakupni	prodajni
ameriški dolar	1700,00	1775,00
nemška marka	1212,00	1266,00
francoski frank	342,00	356,00
holandski gulden	1085,00	1129,00
belgijski frank	58,90	61,30
funt šterling	2685,00	2800,00
irski šterling	2695,00	2810,00
danska krona	303,50	316,00
grška dragma	7,15	7,80
kanadski dolar	1210,00	1262,00
japonski jen	19,00	19,90
švicarski frank	1461,00	1525,00
avstrijski šiling	173,00	180,50
norveška krona	272,00	283,30
švedska krona	234,00	244,50
portugalski escudo	11,20	12,00
španska pezeta	13,00	13,80
avstralski dolar	1234,00	1285,00
madžarski florint	11,00	15,00
slovenski tolar	14,00	14,90
hrvaški dinar-kuna	320,00	335,00

KMEČKA BANKA - GORICA

21. MAREC 1995	v LIRAH	
valuta	nakupni	prodajni
ameriški dolar	1705,00	1750,00
nemška marka	1222,00	1257,00
francoski frank	342,00	357,00
holandski gulden	1084,00	1112,00
belgijski frank	58,90	60,10
funt šterling	2692,00	2782,00
irski šterling	2694,00	2784,00
danska krona	303,00	311,00
grška dragma	7,40	8,00
kanadski dolar	1213,00	1258,00
švicarski frank	1467,00	1497,00
avstrijski šiling	172,50	177,50
slovenski tolar	14,80	15,60

TEČAJ TOLARJA V TUJINI

21. MAREC 1995

država	banka	nakupni	prodajni
Avstrija	Posojilnica Pilberk	8,30	8,90
Avstrija	Posojilnica Železna Kapla	8,60	9,00
Avstrija	Posojilnica Borovlje	8,50	9,00
Avstrija	Posojilnica Šentjakob	7,80	9,20
Avstrija	Posojilnica Ločilo	8,50	9,10
Italija	Kmečka banka Gorica	14,80	15,60
Italija	Tržaška kreditna banka	14,00	14,90

FRANKFURTSKI DEVIZNI TRG

14. MAREC 1995

v DEM			
valuta	nakupni	srednji	prodajni
ameriški dolar	-	1.4098	-
francoski frank	-	28.0770	-
nizozemski gulden	-	89.1430	-
belgijski frank	-	4.8360	-
španska peseta	-	1.0907	-
danska krona	-	24.8600	-
kanadski dolar	-	0.9945	-
japonski jen	-	1.5464	-
švicarski frank	-	120.0700	-
avstrijski šiling	-	14.2070	-
italijanska lira	-	0.6365	-
švedska krona	-	19.4450	-

v DEM			
valuta	Enota	Nakupni	Prodajni
ATS	100	1.157,0787	1.159,9199
DEM	100	8.145,0000	8.165,0000
USD	1	113,8020	114,0813

Tečajna lista za obračun deviznih prilivov in odlivov podjetij,
veljavna dne 22. 3. 95

Valuta	Enota	Nakupni	Prodajni
ATS	100	1.157,0787	1.159,9199
DEM	100	8.145,0000	8.165,0000
USD	1	113,8020	114,0813

Tečaji so okvirni, pri konkretnih poslih so možna odstopanja.

BANKA SLOVENIJE

Tečajna lista št. 055 z dne 21. 3. 1995 - Tečaji veljajo od 22. 3. 1995 od 00.00 ure dalje

				ZA DEVIZE		
država	šifra	valuta	enota	nakupni	srednji	prodajni
Avstralija	036	avstr. dolar	1	82,5889	82,8374	83,0859
Avstrija	040	šiling	100	1157,1157	1160,5975	1164,0793
Belgija	056	frank	100	394,3935	395,5802	396,7669
Kanada	124	dolar	1	80,8824	81,1258	81,3692
Danska	208	krona	100	2033,3013	2039,4196	2045,5379
Finska	246	marka	100	2595,0799	2602,8886	2610,6973
Francija	250	frank	100	2293,1351	2300,0352	2306,9353
Nemčija	280	marka	100	8145,2603	8169,7696	8194,2789
Grčija	300	grd	100	-	49,8438	49,9933
Irski	372	funt	1	-	181,2463	181,7900
Italija	380	lira	100	6,6017	6,6216	6,6415
Rep. Hrvaška	385	hrv. kuna	100	-	2200,0000	-
Japonska	392	jen	100	128,1250	128,5105	128,8960
Nizozemska	528	gulden	100	7265,4907	7287,3528	7309,2149
Norveška	578	krona	100	1823,1536	1828,6395	1834,1254
Portugalska	620	escudo	100	77,0949	77,2369	77,5589
Švedska	752	krona	100	1573,6643	1578,3995	1583,1347
Švica	756	frank	100	9810,1515	9839,6705	9869,1895
Velika Britanija	826	funt šterling	1	180,2139	180,7562	181,2985
ZDA	840	dolar	1	113,8056	114,1480	114,4904
Evropska unija	955	ECU	1	148,1541	148,5999	149,0457
Španija	995	peseta	100	88,0910	88,3561	88,6212

Opomba: Tečaj HRK se uporablja za izkazovanje rezultatov poslovanja z Republiko Hrvaško, kjer je omenjena valuta plačilno sredstvo.

Cena za vpis v odstotkih in tekoča nominalna vrednost dvodelnih blagajniških zapisov Banke Slovenije na dan 22. 3. 1995

št. dni do zapadlosti	veljavni srednji tečaj BS za 1 DEM	cena za vpis v % od nominalne vrednosti (tečaj)			tekoča nominalna vrednost za APOEN (v SIT)			
		(A)	(B)	skupaj	APOEN	(A)	(B)	skupaj
		tolarski del	devizni del			tolarski del	devizni del	
1) BLAGAJNIŠKI ZAPISI, IZPLAČLJIVI 12. 5. 1995:					1,500,000	821,619	811,157	1,632,776
51.		109.5492%	108.1542%	108.8517%	150,000	82,162	81,116	163,278

LJUBLJANA
BORZA
 LJUBLJANA STOCK EXCHANGE INC.

Tečajnica borznega trga

št.: 53

Datum: 21. 3. 1995

Vrednost. papir	qbr. m.div.	ex kupon st.dat(3)	enotni tečaj	% sprem	datum	povpraš	ponudba	Max.	Min.	pro. 1000 SSI
--------------------	----------------	-----------------------	-----------------	------------	-------	---------	---------	------	------	------------------

BORZNA KOTACIJA A - Redne delnice

LEK2	796	(4.5.93)	12.000		21.3.	11.330	12.300			
PRB	1.000	(6.6.94)	13.525	2.01-	21.3.			13.600	13.500	54
SAL	500	(7/28.8.94)	20.000	2.21-	21.3.			20.000	20.000	400
SKBR	458	(16.5.94)	34.250	45-	21.3.			34.300	34.200	1.370

BORZNA KOTACIJA A - Obveznice

RSO1	8,0	4(31.12.94)	97,8	11	21.3.			97,8	97,7	17.910
RSO2	9,5	8(1.10.94)	103,4	13	21.3.			103,5	103,4	7.760
RSO8	5,0	3(30.11.94)	83,3		21.2.		90,0			
RS11	7,0	4(15.1.95)	89,5		17.3.					
RS11D	8,0	4(31.12.94)	96,8		20.3.					
RS12D	9,5	8(1.10.94)	100,0		21.3.	99,0				
SKB1	10,0	4(1.11.94)	95,6		21.3.	94,0	97,0			

BORZNA KOTACIJA B - Redne delnice

BTBR			11.000		21.3.		12.000			
DAD	10.000	(1.6.94)	124.402	2,77-	21.3.			128.000	124.000	5.847
FMD		(8)	15.807		21.3.	15.500	16.000			
GPR			17.000		21.3.	16.000	17.000			
HMER			16.600		21.3.	15.000	18.000			
MRZ	218	(30.3.93)	9.100	33-	21.3.			9.100	9.100	910
NKR	4.000	(8/10.6.94)	4.030	23-	21.3.			4.030	4.030	8
TCYR		(5)	710,0	20-	21.3.			710,0	710,0	71

BORZNA KOTACIJA B - Prednostne delnice

KBTPT	4000	(23.5.94)	36.467		21.3.	35.000	36.000			
FPNP			36.000		21.3.	35.500	37.000			
RGSP		(6)	2.034		21.3.	1.831	2.237			
UBKP			12.000		21.3.	11.200	12.300			
VIPP			40.800		21.3.	37.000	41.000			

BORZNA KOTACIJA B - Obveznice

LEK2	12,0	4(1.11.94)	97,5		20.3.					
OZG	11,0	4(1.1.95)	89,7		21.3.		92,0			
PCE	12,0	6(1.12.94)	98,2		21.3.					
PLJ	12,0	7(1.1.95)	98,9		20.3.	97,0				
PGO	10,0	1(1.6.94)	95,1		21.3.		97,0			
RSGS1	10,0	4(1.6.94)	90,0		21.3.	95,0	90,0			



FORMULA ENA / PRED NOVO SEZONO

Nova pravila in motorji zmanjšali razlike med moštv

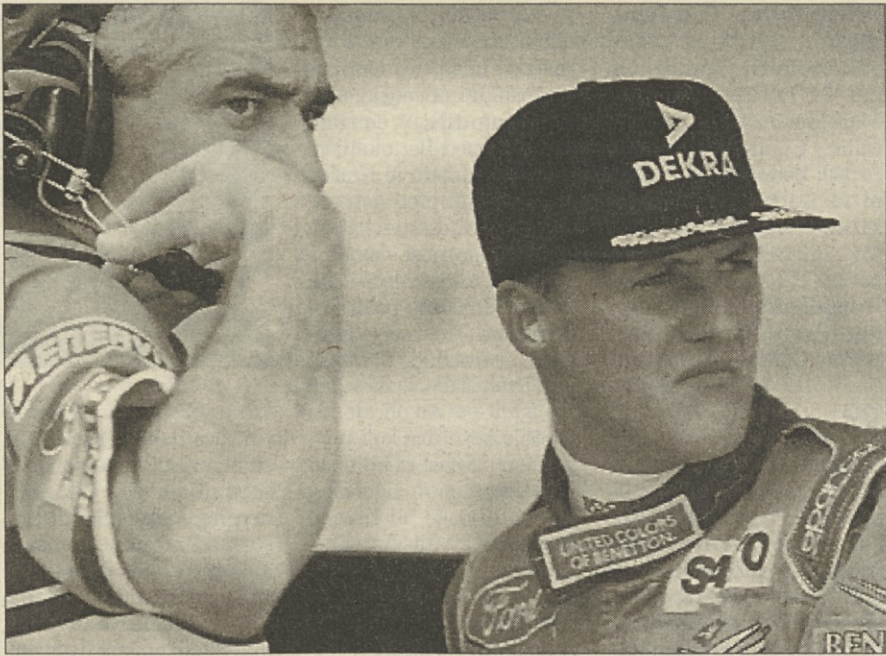
Jordan se je pridružil najboljšim, McLarnove novitete še ne delujejo

Ce smo v preteklih letih lahko že pred začetkom sezone dokaj zanesljivo napovedovali končni razplet prvenstev v formuli 1, pa letos kaj takega ni več mogoče. Nova pravila in večje število konkurenčnih tovarniških motorjev so tudi slabšim moštvom omogočila, da so ujela stik z najboljšimi. Poznavalci pa menijo, da bo izenačenost največja na začetku, potem pa bodo bogatejša moštva spet postavila vse na svoje mesto.

Pred prvo dirko nove sezone, ki bo v nedeljo v Braziliji, je glavni favorit za naslov prvaka resda lanski prvak Michael Schumacher, vendar bo sodeč po rezultatih s tritedenskih testiranj v Estorilu naslov ubranil težje, kot ga je osvojil. Med najboljšimi rezultati Benetona, Williamsa in Jordana je bilo namreč vsega sedem desetink sekunde razlike (Hill 1:20.95, Schumacher 1:21.30, Irvine 1:21.64). Na testiranjih ob koncu februarja v Le Castelletu je bil povsem enakovreden Benettonu se Ferrari, pa tudi Tyrrell ni veliko zaostajal. Manjkata torej dve imeni, ki bi ju pričakovali v tej družini: Sauber s tovarniškim Fordovim motorjem in revolucionarni McLaren Mercedes. Zlasti slednji so po začetnih optimističnih napovedih v Estorilu doživeli hladn tus, saj sta Mika Häkkinen in Nigel Mansell za najboljše moštva za skoraj tri sekunde na krog. Največ težav so imeli s premajhnim kokpitom. Mansell je svoje inženirje obvestil, da v avto ne bo sedel tako dolgo, dokler mu ne povečajo delovnega prostora. Da je bilo opozorilo resno, je An-

glez dokazal konec minulega tedna, ko je najavil, da v Braziliji in Argentini ne bo dirkal. Če bodo težave resili do dirke v Imoli (30. aprila), bo prvič nastopil tam, do takrat pa ga bo zamenjal Mark Blundell. Drugi voznik McLarna Mika Häkkinen je povedal, da ga je bilo na testiranjih vedno zno-va groza sedeti v avto, saj je vedel, da bo iz njega prisel povsem otrpel in ozuljen: »Bilo je tako, kot če bi hotel preteči maraton v premajhnih copatih.«

Optimistične napovedi glede Jordanovega prodora med najboljše se vsaj zaenkrat uresničujejo, saj je Peugeotov motor po enoletnem ucnem obdobju pri McLarnu očitno sposoben za največje dosežke. Da pa samo motor se zdalec ni dovolj, dokazuje Sauber, ki kljub temu, da ima na voljo motor, s katerim je Schumacher lani osvojil naslov prvaka, tega na stezi se ni potrdil. Tehnični direktor Jordana Gary Anderson ze nekaj let pri oblikovanju avtomobila ne komplicira, a so njegovi avtomobili vseeno zelo hitri. Tudi tretja komponenta - dirkaca - sta po mnenju lastnika moštva Eddieja Jordana najbolj posrečena kombinacija v formuli 1. Ognjevit Severni Irec Eddie Irvine je po pristopu k dirkanju podooben Nigelu Mansellu, umirjeni Ru-



Flavio Briatore in Michael Schumacher spet na okopih (AP)

bens Barrichello pa Jordana spominja na Ayrtona Senna.

Pri mostvih, ki so bila v vrhu ze doslej, pravzaprav ni veliko novega. Schumacherjev partner v Benetto-

nu bo Johnny Herbert, ki pa je na testiranjih za Nemcem precej zaostajal. Oba Williamsova voznika David Coulthard in Damon Hill sta zelo izenačena, a se bo Hill vsaj v začetku sezo-

ne lahko zanasal na večjo izkušnost in psihično stabilnost.

Za Ferrari prihaja se eno prelomno leto, v katerem naj bi nadaljevali to, kar so lani z Bergerjevo zmago začeli v Hockenheimu. Testiranja so zelo obetavna, saj sta poleg dobrih časov Gerhard Berger in Jean Alesi s svojima avtomobiloma tudi sicer zelo zadovoljna. Kljub temu so Italijani v napovedih zelo previdni in skromni, saj so se v preteklih letih že prevečkrat opekli.

Zimska testiranja so sicer dober pokazatelj pripravljenosti posameznih moštev, a so prave dirke kljub vsemu nekaj povsem drugega. Skoraj vsa moštva so pred vsako sezono običajno zelo optimistično razporejena, pravo razmerje moči pa pokažejo se le prve dirke.

Simon Demšar

Spored dirk v formuli 1

Datum	Velika nagrada	Krogov	Štart
26. 3.	Brazilijska (Interlagos)	71 (307.103 km)	17.00
09. 4.	Argentinska (Buenos Aires)	72 (306.680 km)	18.00
30. 4.	San Marino (Imola)	63 (308.385 km)	14.00
14. 5.	Španija (Barcelona)	65 (307.255 km)	14.00
28. 5.	Monako (Monte Carlo)	78 (259.584 km)	15.30
11. 6.	Kanada (Montrealu)	69 (305.670 km)	20.00
02. 7.	Francija (Magny Cours)	72 (306.000 km)	14.00
16. 7.	V. Britanija (Silverstone)	61 (308.477 km)	14.00
30. 7.	Nemčija (Hockenheim)	45 (306.697 km)	14.00
27. 8.	Belgija (Spa-Francorchamps)	44 (306.856 km)	14.00
10. 9.	Italija (Monza)	53 (307.400 km)	15.00
24. 9.	Portugalska (Estoril)	71 (309.560 km)	14.00
01. 10.	Evropa (Nürburgring)	68 (308.856 km)	14.00
22. 10.	Tihi ocean (Aida)	83 (307.349 km)	04.00
29. 10.	Japonska (Suzuka)	53 (310.792 km)	05.00
12. 11.	Avstralija (Adelaide)	81 (306.180 km)	04.30

NBA / JORDAN ZASENČIL POTEK PRVENSTVA

V vzhodni skupini se že jasni

Orlando, New York, Phoenix in Utah bodo zanesljivo nastopili v končnici

Prvenstvo NBA se s hitrimi koraki nagiba h koncu rednega dela. Ob »zgodovinskem« potratku Jordana, se tekme vrstijo dan za dnem.

Torek: Utah je druga ekipa, ki je zmagala v Orlando, Celticsi pa so zgubili že petič zapored. Playmaker Sixersov Barros je dosegel 50 točk.

Orlando - Utah 95:107 (O'Neal 29, A.Hardaway 24; K.Malone 27), Phoenix - Detroit 116:109 (Barkley 30, Majerle 22; Houston 35), Seattle - Boston 113:93 (Schrempf 23; Douglas 28), San Antonio - Minnesota 115:100 (D.Robinson 24; Gugliotta 23), Philadelphia - Houston 107:136 (Barros 50; Drexler 26), Washington - Chicago 93:106 (Muresan 21; Pippen 30), New York - Denver 94:74 (Ewing 21; Rauf 15).

Sreda: Orlando je spodletelo tudi v New Jerseyu, Warriors pa so premagali Lakerse.

New Jersey - Orlando 108:99 (Coleman 36; O'Neal 34), Chicago - Atlanta 99:86 (Pippen 20, Kukoc 18; Norman 21), Golden State - Lakers 119:108 (Mullin 33, Marshall 21).

Cetrtak: Po 27 tekmah se je vrnil na igrišče Mark Price in Cavi so premagali Utah, ki je pred tem zmagal 9 tekem zapored. Cleveland - Utah 93:85 (Phills 24; K.Malone 21), Charlotte - Phoenix 105:108 (L.Johnson 21; Barkley 29), Seattle - Miami 103:78 (Schrempf 18), Houston - Minnesota 104:97 (K.Smith 23; Rooks 21), San Antonio - Philadelphia 112:86 (D.Robinson 26), Denver - Sacramento 123:101 (Rauf in Ellis po 19), Portland - Boston 113:98 (Strickland 19; D.Wilkins 25).

Petek: Nadaljuje se kriza Orlando, ki je doživel že sedmi poraz v zadnjih osmih tekmah. Pippen je 3 sekunde pred koncem priboril Bullsom nove točke.

Indiana - Orlando 107:97 (Smits 21; O'Neal

28), New Jersey - Utah 98:103 (Morris 26; K.Malone 29), Washington - New York 81:89 (Ewing 36, Starks 21), Lakers - Boston 92:118 (Divac 14; Douglas 33, Radja 14), Chicago - Milwaukee 87:86 (Pippen 27), Minnesota - Cleveland 80:77 (Laettner 22; Price 17).

Sobota: Zelo vroče je bilo na newyorskem derbiju, ki se je odločil sele po podaljšku.

Seattle - Detroit 133:110 (Payton in Schrempf po 25), Atlanta - Phoenix 122:117 (S.Smith 37; Barkley 26), New York - New Jersey 92:91* (Starks 25; Coleman 22), San Antonio - Dallas 116:106 (D.Robinson 36), Denver - Portland 110:90 (Rauf 17).

Nedelja: »Air« Jordan spet leti, ceprav je se daleč od prave forme (7:28 v metu!). 24 točk Divca, slaba forma Kukoca.

Indiana - Chicago 103:96* (Miller 28; Pippen 31, Jordan 19, Kukoc 7), Charlotte - Utah 108:104 (Mourning 31; K.Malone 31), Washington - Cleveland 96:90 (Webber 23), Lakers - Sacramento 121:116 (Van Exel 35, Divac 24; Richmond 38), Milwaukee - Boston 95:94 (G.Robinson 28; Radja 17), Houston - Philadelphia 114:93 (Olajuwon 24).

Ponedeljek: Dallas je po dveh podaljskih presenetili Cleveland, Spurs pa so tudi brez Rodmana premagali Seattle.

San Antonio - Seattle 104:96 (D.Robinson 24), Cleveland - Dallas 100:102** (T.Hill 29; Mashburn 28), Atlanta - Clippers 106:102 (Blaylock 35), Sacramento - Denver 91:89 (Rauf 27).

Na Vzhodu sta si uvrstitev v play off že zagotovili Orlando (48-17) in New York (42-21), na Zahodu pa Phoenix (49-17) in Utah (48-18).

(Vanja Jogan)

HAMBURG / PO ATENTATU

Napadalec na Seleševo še enkrat na sodišču

HAMBURG (STA/AP) - Zgodilo se je že skoraj pred dvema letoma, a vendar je moz, ki je napadel Moniko Seles z nozem na teniskem turnirju v Hamburgu, se vedno na prostosti. Včeraj se je začelo drugo sojenje Günterju Parcheju, ki so ga pred letom dni obsodili na dvoletno pogojno kazen.

Tožilci Seleševce želijo, da se napadalcu sodi v skladu z njegovim dejanjem, zato tudi niso zadovoljni s prvo sodbo in so sedaj »preselili« primer na nemško višje sodišče. Tu bodo zahtevali strožjo kazen za napadalca, hkrati pa nemško tenisko zvezo tožijo za 10 milijonov dolarjev, češ da ni dovolj poskrbela za varnost na turnirju. Toda ni le družina Seles tista, ki toži »vse vprek«, tudi italijanska tekstilna znamka Fila zahteva svoj delež iz podpisane pogodbe z Moniko, ki v zadnjih dveh letih ni mogla reklamirati njihovega izdelka.

Igralka, ki je bila leta 1993 nesporna kraljica tenisa, z osmimi naslovi na turnirjih »Grand Slam« in 7.5 milijona dolarjev iz turnirskih nagrad, se po vsej verjetnosti ne bo pojavila na sojenju, kajti, kot pravi njen oče, je se prevec pod vtisom napada. Ta se je zgodil 30. aprila 1993 med cetrfinalnem dvobojem, ko je Seleševa sedela na klopi, od vzdaj pa jo je zabodel Parche. To naj bi storil iz »velike ljubezni« do Nemke Steffi Graf ter ji tako omogočil prevzem prvega mesta, ki ga je tedaj trdno držala Seleševa. Kar je bilo v prvem trenutku videti nesmiselno, pa se je pol leta kasneje izkazalo za povsem realno. Nemka je namreč ob odsotnosti Seleševce prevzela prvo mesto na računalniški lestvici WTA, njena najhujša konkurentka pa je doma celila rane. Vprašanje je, če se bo nekdanja jugoslovanka se kdaj pojavila na teniskih igriščih, saj so bile do sedaj vse napovedi o njeni vrnitvi lažne.

NOVICE

Dekleta zmagala s pomočjo moškega skipperja

SAN DIEGO (Reuter) - V polfinalnih dvobojih najdražje regate na svetu America's cup je America III presenetljivo premagala izkušenega morskega macka Dennisa Connerja na Stars & Stripes z nekaj več kot minute in pol prednosti, kar je največja razlika, ki jo je America III doslej dosegla v boju z Stars & Stripes. Zmaga deklet pa vendarle ni popolna, saj se je dotlej povsem ženski posadki tokrat pridružil David Dellengbaugh in pripomogel predvsem k pravilni taktiki, ki je v lahkih vetrovih prevesila jeziček na tehtnici v prid Americi III. V razredu izzivalcev je Tag Heuer v petem medsebojnem dvoboju drugič premagal One Australia, New Zealand pa je brez težav z veliko prednostjo 6 minut in 14 sekund opravil z Nipponom.

Rezultati - razred branilcev: Tag Heuer (Chris Dickson) - One Australia (John Bertrand) 1:0 (+ 1:19), New Zealand (Peter Blake) - Nippon (Makato Namba) 1:0 (+ 6:14); razred izzivalcev: America III (David Dellengbaugh) - Stars & Stripes (Dennis Conner) 1:0 (+ 1:36). Vrstni red - izzivalci: 1. New Zealand 2, 2. One Australia 1, 3. Tag Heuer 1, 4. Nippon Challenge 0; branilci: 1. Young America 3, 2 Stars & Stripes 1, America III 1.

Drugi Lindros »hat-trick«

PHILADELPHIA (Reuter) - Kanadski hokejski zvezdnik Eric Lindros je v ponedeljek na srečanju njegove Philadelphia Flyers z montrealškimi Canadiensi dosegel drugi zaporedni »hat trick« in prispeval levji delež k njihovi zmagi z 8:4. Lindros je zadel v 9. minuti druge tretjine in povisal vodstvo Philadelphia na 3:0, štiri minute pozneje pa je postavil rezultat 4:1. Lindros, ki je prispeval tudi podajo, je zaključil serijo 68 sekund pred koncem. »Na ledu sem le eden izmed fantov v svojo palico,« je dejal Lindros, ki je za točko prehitel Jaromira Jagra na lestvici najboljših strelcev.

Izidi ponedeljkovih tekem NHL: Washington - Hartford 5:0, Quebec - Florida 5:4 (po podaljšku), Philadelphia - Montreal 8:4, Edmonton - Calgary 5:2, Los Angeles - St. Louis 5:3; vrstni red: vzhodna konferenca - atlantska divizija: Philadelphia 35, N.Y. Rangers 29, Washington 28, New Jersey 27, Florida 25, Tampa Bay 24, N.Y. Islanders 21; severovzhodna divizija: Quebec 41, Pittsburgh 40, Boston 30, Buffalo 27, Montreal 25, Hartford 24, Ottawa 12; zahodna konferenca - centralna divizija: Detroit 38, Chicago 34, St. Louis 32, Toronto 31, Dallas 24, Winnipeg 22; pacifiška divizija: Calgary 29, Edmonton 26, Vancouver 24, Los Angeles 23, San Jose 22, Anaheim 17.

Sampras in Agassi uspešna Sanchezova izpadla

KEY BISCAYNE (dpa) - Prvi igralec na svetu American Pete Sampras je v 3. krogu teniskega turnirja v Key Biscaynu zlahka premagal rojaka Jareda Palmerja. Nasprotno pa je izpadla prva nosilka pri ženskah Spanka Arantxa Sanchez-Vicario, ki jo je s 6:2 in 7:5 premagala manj znana Amerikanka Marianne Werdel-Witmeier. V tretjem krogu je bil uspešen tudi Andre Agassi. Presenetljivo dobro igra tudi Sved Mats Wilander. Po zmagi nad 14. nosilcem Avstralcem Patrickom Rafterjem s 6:2 in 6:2 se je uvrstil med 32 najboljših.

Izidi 3. krog - ženske: Huber (Nem/8) - Testud (Fra) 6:1, 6:1, Werdel-Witmeier (ZDA) - Sanchez-Vicario (Spa/1) 6:2, 7:5, Sawamatsu (Jap/10) - Whitlinger-Jones (ZDA) 4:6, 6:3, 6:3, Novotna (Ces/3) - Monami (Bel) 7:6 (7:1), 6:2, Zvereva (Blr/6) - Habsudova (Slk) 7:5, 6:2, Date (Jap/7) - Oremans (Niz) 7:6 (7:5), 7:6 (11:9), Coetzer (JAR/14) - Wang (Tap) 6:2, 7:5, Gorrochategui (Arg/15) - Galvado (Mex) 4:6, 7:6 (7:5), 6:2, Raymond (ZDA) - Garrison-Jackson (ZDA/16) 6:2, 1:6, 6:1, McQuillan (Avs) - Smašnova (Izr) 6:3, 7:6 (7:3), Boogert (Niz) - Tanasugarn (Taj) 6:1, 6:2, Neiland (Let) - Schett (Avt) 6:7 (7:9), 6:4, 7:5; moski: Braasch (Nem) - Tebbutt (Avs) 6:4, 6:4, Karbacher (Nem) - Ondruska (JAR) 6:3, 6:0, Woodforde (Avs) - Courier (ZDA/7) 6:3, 6:4, Ferreira (JAR/8) - Philippoussis (Avs) 6:4, 7:5, Sampras (ZDA/1) - Palmer (ZDA) 6:4, 6:4, Siemerink (Niz) - Chang (ZDA/3) 6:4, 3:6, 6:2, Medvedev (Ukr/10) - McEnroe (ZDA) 6:4, 7:6 (8:6), Wilander (Sve) - Rafter (Avs/14) 6:2, 6:2, Larsson (Sve/12) - Costa (Spa) 2:6, 6:3, 6:4, Kilderry (Avs) - Krickstein (ZDA) 6:2, 6:2, Woodbridge (Avs) - Rios (Cil) 7:5, 6:3, Bjorkman (Sve) - Joyce (ZDA) 6:3, 6:1, Agassi (ZDA/2) - Ho (ZDA) 6:0, 6:2, Yzaga (Per) - Berasategui (Spa/4) 6:2, 4:6, 6:3, Enqvist (Sve/13) - Wheaton (ZDA) 7:5, 6:4, Washington (ZDA) - Spadea (ZDA) 7:5, 7:5.

Balakov v Stuttgartu

LIZBONA (AFP) - Iz nogometnega kluba Sporting iz Lizbone so sporočili, da so se z nemskim prvotilcem Stuttgartom dogovorili za prestop njihovega napadalca Bolgara Balakova. Prestop naj bi bil vreden 2.03 milijona dolarjev, Bolgar pa bo v Nemčiji ostal najmanj tri leta.

Ubit navijač Fenerbahčeya

CARIGRAD (STA/AP) - Osman Gun, 17-letni navijač turskega prvotiliga Fenerbahčeya, je podlegel poskodbam, ki so mu jih v pretepu zadali navijači nasprotnega kluba Galatasaray. Guna je skupina navijačev Galatasaraya napadla po porazu njihove ekipe v derbiju z Fenerbahčejem. Zadovoljen z zmago svojih ljubljencev je Gun, ki na tekmi niti ni bil prisoten, je odšel na ulico in začel vpiti, da je Fenerbahce najboljši. Stirim navijačem Fenerbahčevega mestnega rivala to ni bilo vseh, tako da so ga brutalno pretepli. Policija je huligane že identificirala. To ni bil edini incident po tem derbiju. Galatasarayovi navijači so namreč po porazu z 0:3 s kamenjanjem popolnoma unčili klubski avtobus.

NOVICE

Pagliuca in Crippa out?

COVERCIANO - Na prvem treningu azzurrov pred sobotno kvalifikacijsko tekmo za evropsko nogometno prvenstvo proti Estoniji sta se poskodovala vratar Gianluca Pagliuca in Massimo Crippa. Prvi si je izpahnil ramo, drugega pa boli koleno, ki si ga je poskodoval na nedeljski prvenstveni tekmi. Če Pagliuca ne bo pravočasno okreval, ga bo v vratih zamenjal Peruzzi, za katerega je selektor Sacchi izjavil, da je v izvrstni formi. Sacchi se je včeraj tudi izgovarjal, zakaj ni v reprezentanco poklical Viallija, m vendar pa njegove utemeljitve niso izzvenele prepriljivo.

Finale Bolzano - Varese

CORTINA D'AMPEZZO - V finalu italijanskega prvenstva v hokeju na ledu bosta igrala Bolzano in Varese. V odločilni tekmi so bocenski hokejisti z 10:4 premagali milanski Saima. Prva finalna tekma v seriji best of five bo 22. marca.

Zastrupitve ni bilo

ATENE - Glasnik atenske bolnišnice Nikea Hospital Michalis Giorgas je izjavil, da v krvi petih košarkarjev Cska, ki so jih pred tekmo »eurokluba« z Olympiakosom sprejeli v bolnišnico zaradi znakov zastrupitve s hrano, niso našli nobenih sledi strupenih snovi. Giorgas je tako demantiral trditve predsednika moskovskega kluba Mihajila Reznikova, ki je se včeraj izjavil, da je šlo za namerno zastrupitev njegovih igralcev. Atenska bolnišnica bo rezultata analiz posredovala mednarodni košarkarski zvezi (FIBA) in moskovskemu klubu.

Minali prvi v Badaloni

BADALONA - Nicola Minali (Gewiss) je zmagovalec druge etape tedenske dirke po Kataloniji od Lloret de Mar do Badalone (155km). Fausto Dotti (Brescialat) vodi na skupni lestvici.

NOGOMET / PREGLED AMATERSKIH PRVENSTEV

V minulem kolu so se zlasti izkazali branilci

Prejeli le 5 golov - D. Štolfa: »Igralci isti, odnos boljši«

V nedeljskem kolu so se v nogometnih ekipah slovenskih društev izkazali predvsem branilci. V devetih srečanjih so naša moštva le petkrat pobrala žogo iz lastne mreže, kar tri zadetke pa so prejeli krasovci. Juventusina (ocena 8) je drugič letos zmagala z izidom 3:0 (prvič se je to zgodilo proti San Luigiju) in ohranila tako se nekaj upanja za napredovanje. Prednost vodilnih Sovodenj (6/7) pred ostalimi ekipami se iz kola v kolo spreminja. Zdaj imajo varovanci predsednika Marsona 4 točke prednosti pred dvojico Capriva - Zaula.

V skupini C je Zarja (7/8) po zamenjavi trenerja (to je bila že četrta med slovenskimi ekipami) dosegla dvanajsto prvenstveno zmago. Za Vesno (6/7) pa je bil nedeljski sedmi prvenstveni remi. 9 točk, 11 doseženih in 3 prejeti zadetki, to je izkupček Primorjas (8+) v zadnjih petih srečanjih. V nedeljo so v Miljah dokazali, da so trenutno med slovenskimi ekipami najbolj v formi.

V 2. amaterski ligi je edini pozitiven rezultat dosegel Primorec (7/8), ki je že 11 kol nepremagan. Kras (5) in Gaja (5) pa se žal ne moreta oddaljiti od repa in je njun položaj iz kola v kolo vedno bolj težaven. Breg (8) je s tretjo zaporedno zmago ujel drugo mesto in se tako kandidira za igranje dodatnih tekem za napredovanje. Dolina in Mladost tokrat nista igrali.

Statistični podatki.

Število srečanj: 9; zbrane točke: 12 (5 zmag, 2 remija, 2 poraza); zadetki: doseženi 12; prejeti: 5; izključenih: nihče; enajstmetrovke v korist: nobena.

V prihodnjem kolu bo več zelo važnih srečanj: Trevisano - Juventusina, Sovodnje - Capriva, Primorje - Buiese, Costalunga - Primorec, Kras - Fincantieri in Gaja - Pro Farra.

Eden izmed najbolj zaslužnih za prepored Primorja v zadnjih kolih je brez dvoma mladi napadalec Dean Štolfa (letnik '74, na sliki), ki je dosedaj vedno igral pri proseškem društvu. Ali je bila tudi nedeljska tretja zaporedna zmaga v gosteh zaslužena?

»Mislim, da smo si zmago proti Muggesani zaslužili predvsem, ker smo pripravili več priložnosti za za-



detek od nasprotnikov, ki so sicer nastopili v orknjeni postavi. Manjka li so vsi standardni napadalci.«

Prvi del prvenstva ste igrali povprečno, nato ste imeli krizo - tri zaporedne poraze. Po pekočem porazu Zarjo (5:0) pa ste zamenjali trenerja in stvari so se bistveno spremenile. Je bilo torej vse odvisno od trenerja?

»Z novim trenerjem smo zamenjali postavitev na terenu. Obramba je bolj zascitena in v napadu bolje izkoriscamo igro na krilih. Igralci so isti, spremenil se je odnos do tekme. V napadu igramo bolj odločno. Mislim torej, da je prihod novega trenerja pozitivno vplival na nas igralce.«

Kaj pa v nadaljevanju prvenstva?

»Nismo se popolnoma na varnem. V naslednjih nastopih nas čaka nekaj težkih tekem. Med drugim bomo igrali proti prvima na lestvici: Colugna in Rivignano. Važne bodo tekme z neposrednimi tekmeci. Seveda upamo na čim višjo uvrstitev, vendar ostajamo na realnih tleh.«

Kaj pa meniš o Zarji in Vesni?

»Zarja ima zelo dobre igralce, vendar očitno to ni dovolj. Vesna pa je bolj konkretna ekipa, ki predvaja dobro skupinsko igro.« (E.B.)

NAMIZNI TENIS / MOŠKA B LIGA

29. zmaga I. Miliča žal ni pomagala

Krasovci v Zgoniku izgubili proti Ferrari V B ligi je Krasu Corium za las ušla 4. zmaga

Kras Activa - Cear Ferrara 4:5

Bertolotti - Romagnoli 2:0 (21:11, 21:18); Bole - Mugellini 0:2 (15:21, 13:21); Milic - Curarati 2:0 (21:17, 21:10); Bertolotti - Mugellini 1:2 (21:16, 20:22, 13:21); Milic - Romagnoli 2:0 (21:12, 21:14); Bole - Curarati 0:2 (13:21, 18:21); Milic - Mugellini 2:0 (21:9, 21:14); Bertolotti - Curarati 0:2 (19:21, 17:21); Bole - Romagnoli 1:2 (16:21, 21:16, 19:21)

Zmaga 13. kroga v moskem B2 prvenstvu je Krasovim fantom splavala po vodi. V gosteh pri Cear Ferrara so slavili visoko zmago 2:5, v Zgonik pa so prisli gostje z okrepljeno postavo na čelu z Romagnolijem. Krasovci so začeli dobro, saj je Andrea Bertolotti

že v prvi tekmi premagal njihovega prvega moza. Kasneje so imeli dve lepi priložnosti, da povedejo, a so obe zamudili. V četrtem srečanju med Bertolottijem in Mugellinijem je Krasov igralec klonil pred nasprotnikom v dodatnem nizu. Zadnjo priložnost, da obrne rezultat v korist rdečebelih je imel Edi Bole proti Romagnoliju. Tretji set je izgubil na set razliki. Krasovci niso igrali slabo, le da so gostje igrali na vse ali nič, da si rešijo kožo dve koli pred koncem prvenstva. Edini, ki se je sproščeno poigral z nasprotniki, je bil Krasov kapetan Igor Milic (na sliki), ki je brez problemov premagal vse tri Ferrarčane. V soboto je zabeležil svojo 29. prvenstveno zmago.

Ostali izidi 13. kroga: Nettuno Bologna - Treviso 3:5, Fortitudo Bologna - Bissuola Mestre 2:5, Quartiere 7 Padova - Marostica 3:5.

Vrstni red po 13. krogu: Bissuola Mestre 22, Fortitudo Max 18, Nettuno Bologna 14, Duomo Folgore Treviso 12, Kras Activa 10, Marostica Vicenza in Quartiere 7 Padova 8, Cear Ferrara 4.

V zadnjem krogu bodo fantje igrali v gosteh proti Trevisu. 9. aprila pa se začelo tekmo v Vicenzi. Za miren obstanek v ligi bi morali ponovno premagati oba nasprotnika.

ŽENSKA B LIGA

Kras Corium - Cardano al campo 3:5

Milic Nina - Molina 2:1 (17:21, 21:14, 21:14); Stubelj - Atzori 2:0 (21:4, 21:8); Rustja - Norese 0:2 (14:21, 8:21); Stubelj - Molina 2:1 (19:21, 21:19, 21:18); Milic Nina - Norese 0:2 (22:24, 11:21); Rustja - Atzori 1:2 (19:21, 21:14, 21:23); Stubelj - Norese 0:2 (15:21, 17:21); Rustja - Molina 0:2 (19:21, 15:21)

Dvoboj 6. povratnega



kroga v ženski drugi ligi so Krasova dekleta izgubila, a so bila zelo blizu zmagi. V sobotni tekmi je bil razviden napredek mladih krasovk od začetka prvenstva. Takrat so se strahoma odigrala srečanja, sedaj pa nastopajo samozavestnejše in tudi tehnično bolj dognano. Nina Milic je v otvoritveni tekmi s Paolo Molina dosegla sesto zmago prvenstva. Ivana Stubelj je bila dvakrat uspešna nad gosti iz Cardana. Dobro je igrala tudi Irena Rustja. Dvakrat je imela veliko šanso, da osvoji za Kras Corium točke. Z Atzorijevo, ki je nadomestila drugokategornico Vandonijsko, se je spopadla v treh setih. Zelo prepričljiva je bila tudi proti Molinovi. Zgolj pomanjkanje izkušenj je bil njen vzrok poraza. Drugokategornica Noresejeva je prav to pomanjkljivost izkoristila za osvajanje točk. Pri vodstvu Zgoničank 3:1 ji je Nina Milic precej zagrenila pot. Gostja je s težavo ubranila prvi set (22:24).

nedeljo bodo krasovke gostovale pri nepremaganem Regaldiju Novara.

Ostali izidi 13. kroga: Torino - Novara 1:5, Lainate - Lana 4:5, Chiadino - Villazano 5:2.

Vrstni red po 13. krogu: Novara 24, Chiadino 20, Torino in Cardano 16, Lana 9, Kras Corium 6, Lainate in Villazano 2. (J.J.)

NAMIZNI TENIS

Krasov tabor osrečili še dve napredovanji

Prestop moških v C2 ligo in deklet Krasa B v C1 ligo

Krasova moška ekipa je v prvenstvu D1 lige dosegla velik napredek v primerjavi z lanskim. Če so bili v sezoni 1993/94 na zadnjem mestu in so si letos v svoji skupini izborili prvo mesto, je to dovolj zgovoren dokaz o njihovem dosežku.

Za zaključek pa so v play out boju v nedeljo dosegli se triumf z osvojitvijo prvega mesta na odločilni tekmi v troboju z gorisko Azzurro in Fincantierijem in s tem napredovali v C2 ligo.

V prvenstvu so dosegli šest zmag, levji delež k tolikšnemu uspehu je prispeval Andrea Radini (19:3). Peter Santini je imel izenačen doprinos (8:8), Gorazd Milic (4:7), Bojan Simoneta (2:3), Boris Stoka (3:0).

V play outu so si se izboljšali svoj »score«. Radini 22:5, Santini 9:1 in Stoka 7:1.

Navkljub poškodbi je Radini dosegel pomembno zmago proti Fincantierjevemu igralcu Bormeu, Santini pa je zaokrožil rezultat na 5:1 proti Bombaceju, potem ko je Boris Stoka premagal vse nasprotnike kot za stavo. Stoka je dosegel tudi tri točke proti Azzurri.

Tekmovanje v Zgoniku se je pričelo ob 9. uri, zaključilo pa z dvobojem Fincantieri - Azzurra 5:4 ob 18. uri zvečer. Tekmo je odpovedal San Marco Pordenon.

Napredovanje sta dosegla Kras in Azzurra.

Končna lestvica play off: 1. Kras Zgonik 2 točki, score 8:6, 2. Azzurra Gorica 2 točki, score 9:8, 3. Fincantieri

Trieste 2 točki, score 6:9, San Marco Pordenon odstopil.

Naporni in zelo izenačeni so bili tudi dvoboji v ženski konkurenci v tekmah za napredovanje v C1 ligo.

Za isti cilj sta se potegovali dve Krasovi postavi. Obe sta se zelo potrudili. Kras B v sestavi Martina Milic, Jasmin Kralj in Kras C v postavi Kristina Stubelj, Barbara Santini. Med Sercerjevimi varovankami je po dveh urah in deset minut zelo izenačenega boja zmagala postava Krasa B s 3:2. Njun medsebojni izid je potem v končnici vplival na končno razvrstitev.

Najuspešnejša je bila ekipa San Giovanni Pordenon, Kras B je bil drugi, Kras C tretji.

Najslabše je bil pripravljen CUS Udine. Prvi dve ekipi sta s tem napredovali v C1.

Končna lestvica play off: San Giovanni Pordenon 6 točk, tekme 3 (3:0) score 9:3, 2. Kras B Zgonik 4 točke, tekme 3 (2:1), score 7:6, 3. Kras C Zgonik 2 točki, tekme 3 (1:2), score 7:6, 4. CUS A Udine 0 točk, tekme 3 (0:3), score 1:9.

Score Krasovih igralcev: Kras B: Kralj Jasmin 15:2, Milic Martina 9:2, Sardo Sara 1:5, dvojice Kralj-Milic 2:4, dvojice Kralj-Sardo 2:1. Kras C: Stubelj Kristina 9:8, Santini Barbara 7:10, dvojica Stubelj-Santini 7:2. Kras A: Rustja Irena 5:1, Mosetti Monica 2:2, Doglia Nataša 1:5, Starc Sara 0:8, dvojice Rustja-Mosetti 1:1, dvojice Rustja-Starc 0:1, Doglia-Starc 0:3.

(J.J.)

ODBOJKA / MEDPOKRAJINSKA FAZA NARAŠČAJNIKOV

Sočani gladko premagali Slogo in Virtus

Prihodnje kolo bo v Repnu in na Opčinah

V nedeljo popoldne se je v standrezki telovadnici pričelo medpokrajinsko prvenstvo v kategoriji naraščajnikov. V tem prvem krogu (sicer dokaj zapletena ne racionalnega tekmovalnega sistema) se je Soca Gostilna Devetak v derbiju pomerila s Slogo, potem pa se s trzaskim Virtusom. Kot kazeta rezultata, je bila premoc Soce več kot očitna.

Derbi je pokazal, da ekipi poznata vse elemente odbojke. Premoc sočanov pa ni dopustila slogasem, da bi prisli do izraza, ceprav so se v nekaterih trenutkih srečanja dobro upirali. Trenerja sta poslala na igrisce vse igralce, tako, da so prisli na svoj racun tudi manj dobri.

Proti Virtusu je Soca Gostilna Devetak igrala brez obremenitev. Trener je takoj v začetku poslal na igrisce tiste, ki niso prisli na svoj racun v prvi tekmi. Tekma sama ni bila zanimiva, sicer pa so sočani skušali igrati tako, da bi čim več imeli od tega. Bilo je videti precej dobrih udarcev in kar precej natančnih podaj.

Izida prvega kroga: Soca Gostilna Devetak - Sloga 3:0 (15:3, 15:6, 15:4), Soca Gostilna Devetak - Virtus 3:0 (15:2, 15:2, 15:3)

Postavi naših ekip:

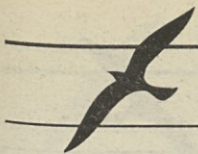
SOCA: A. in M. Cernic, Golob, Hledè, Kovic, Orel, Faganel, Princic, Peterin.

SLOGA: Stopar, Babudri, Cerneka, Meriggioni, Berce, Spazzapan, Grilanc, Skabar, J. in M. Gregori.

Prihodnje kolo (26.3.): v Repnu: Sloga - Soca Gostilna Devetak (15.30), Virtus - Soca (17.00). Na Opčinah: Virtus - Pallavolo (15.30), Sloga - Pallavolo (17.00).



Posnetek z derbija med Sočo in Slogo (S. Reportage)



UMETNOSTNO KOTALKANJE

Veliko članic Poleta in Vipave v deželni finalu

V polfinalu je naraščajnica Tanja Romano resnično zablestela

Nasi kotalkarski društvi Polet in Vipava sta se na zadnjih preizkusnih dobro izkazali in sta uvrstili več svojih predstavnic na deželno fazo za začetnice in naraščajnice, ki bo 1. in 2. aprila v Trstu.

V Trstu je bil v nedeljo deželni polfinale med naraščajnicami, na katerem je nastopilo šestdeset najboljših kotalkaric iz starih pokrajin. V polni luci je zablestela poletovka Tanja Romano, ki je zmagala tako v obveznih likih kot v prostem programu in seveda tudi v kombinaciji. Posebno močan vtis je zapustila v obveznih likih, v katerih si je prisluzila tudi oceno štiri, kar je za to starostno kategorijo prava redkost. Seveda se je mlada Tanja uvrstila v deželni finale, nobena skrivnost pa ni, da je njen pravi cilj državno prvenstvo, na katerem je že lani osvojila bronasto medaljo.

V deželni finale se je uvrstila tudi Vesna Hrovatin, ki je v svoji skupini zasedla 11. mesto v obveznih likih in 9. v prostem programu.

Nad pričakovanji so tekmovali tudi predstavnice KSD Vipava, ki so vse za leto dni mlajše od starostne meje te kategorije. Uvrstitev v deželno fazo sta v prostem programu (skupina A) dosegli Isabella Lucigrai (11. mesto) in Paola Ursic (15.), Lorena Ragnu pa se je morala zadovoljiti sicer solidnim 25. mestom. V skupini B se je odlično odrezala Cristina Sirotti, ki bo na deželni finalu nastopila tako v prostem programu (8.) kot v obveznih likih (10.). La Peli-

con je v tej skupini pristala na 23. mestu.

V tekmovalju plesnih parov v Pierisu je v mesanih parih med začetniki Nicola Ragno (Vipava) z Eliso Trecarichi (Fincantieri) osvojil 2. mesto. Druga je bila tudi med naraščajniki v mesanem paru Cristina Sirotti (Vipava), ki je nastopila skupno z Robertom Arnojem iz Starancana.

Dobre rezultate sta naši društvi dosegli tudi na deželni finalu za začetnike, ki je bil v Pierisu. Za Polet so nastopile Francesca Roncelli (10. v obveznih likih, 25. v prostem programu), Dasa Hrovatin (14. in 7.), Katja Krizman (18. in 18.), Chiara Pasian (21. in 10.) ter Francesca Mocnik (- in 33.). Na deželno fazo so se uvrstila Dasa Hrovatin in Chiara Pasian (prosti program) ter Francesca Roncelli (obvezni liki).

Za Vipavo so nastopile, v skupini A Elena Vizintin, ki je bila 8. v obveznih likih in si je s tem tudi prisluzila finalni nastop v Trstu. V prostem programu so si vse tri Vipavine predstavnice zagotovile nastop na deželni finalu. Tjasa Nanut je bila 11., Elena Vizintin 14. in Valentina Fattoreto pa 16.

V skupini B je bila Monica Quaggiato 11. v obveznih likih in bo tudi nastopila na deželni finalu. To pa ni uspelo Moreni Visintin (15. mesto) in Sereni Uligrai (22.) V prostem programu je bila Monica Quaggiato 5., Morena Visintin 7. in Serena Uligrai 16. Vse so si zagotovile nastop na deželni finalu.

SMUČANJE / »OSTRŽEK NA SMUČEH«

Denis Petrovčič se je prebil v naslednjo fazo

*Konec meseca bo med cicibani nastopil v Abetoneju
Odlično 7. mesto Valentine Šuber v Sappadi*

Tudi minuli konec tedna je bil za naše smučarje precej pester. Poleg Zimskih sportnih iger v Trbizu so se namreč udeležili se dveh drugih tekem Fisi. Gotovo najboljše rezultate so dosegli na priljubljeni tekmi »Ostržek na smučeh«, ki je bila v nedeljo na Piancavallu. Smučarji so merili svoje moči v veleslalomu na progi Sauc.

Po več letih je enemu našemu smučarju uspelo doseči uvrstitev v naslednjo fazo, ki bo konec meseca v Abetoneju. Francesco Rapotec in Roberta Rencelja, ki sta bila zadnje uspešna v tem tekmovalju, je nasledil mladi up Brdine Denis Petrovčič, ki je s svojo prirojeno agresivnostjo zasedel v kategoriji baby-cicibani odlično 4. mesto. Cas, ki ga je dosegel Denis v tem spustu, je bil 42, 03. V isti kategoriji je s časom 40, 55 zmagal G. Novaretti (2002). Na 24. mesto se je s časom 52, 19 uvrstil Jaro Furlani (Devin sel. ZSSDI). Nastopilo je 39

smučarjev.

V kategoriji cicibank (31 tekmovalk) je zmagala Corinne Cella (Fornese) s časom 38, 81. Mnogo bolje kot na zadnjih nastopih je smučala članica Mladine sel. ZSSDI Martina Bogatec. Cas 48, 71 ji je prinesel 18. mesto. Tudi med decki sta naša predstavnika smučala na dobrem nivoju. Med 41 tekmovalci je s časom 47, 60 zmagal član 2002 Carlo Baldo. Matěj Krizmancić (Devin sel. ZSSDI) je zasedel 14. mesto (51, 62), medtem ko se je Borut Bogatec (Mladina sel. ZSSDI) s časom 54, 92 uvrstil na 24. mesto.

V kategoriji deklic je zmagala Natascia Cortiula (Lussari) s časom 49, 07. Precej dobro je smučala predstavnica Devina sel. ZSSDI Nika Furlani, ceprav ji progna ni ustrezala. S časom 60, 63 se je med 28 tekmovalkami uvrstila na 18. mesto.

»Glede na zahtevnost tekmovalja in močno deželno konkuren-

co, so se naši smučarji izkazali. Cestital bi zlasti Petrovčicu, ki daje lep zgled zamejskemu smučanju in si je uspeh tudi zaslužil za to, kar je pokazal skozi celo sezono,« nam je dejal Ennio Bogatec, ki je spremljal smučarje sel. ZSSDI. Zaradi goste megla, ki je stalno spremljala nastop 306 smučarjev, je prislo do pogostih prekinitev, tako da se je tekma končala sele ob 16. uri. Slo je za pravi maraton, ce vemo da je minilo kar 7 ur od starta prvega tekmovalca.

Tudi mladinci in člani so imeli v soboto nastop v veleslalomu v Sappadi. V ženski kategoriji je zmagala Ursula Nussdorfer, ki je letos premagala skoraj nepremagljivo Katio Casolino. V tej ostri konkurenci je Valentina Šuber (Brdina) zasedla res odlično 7. mesto. V sredini lestvice pa sta v moški konkurenci pristala Peter Ferluga (Brdina) ter David Sossi (Devin), ki sta s svojim nastopom povsem zadovoljila. (E.M.)

LOKOSTRELSTVO / TURNIR V TOLMEČU

Ekipni uspeh Našega prapora

Ivo Devetak potrdil nadarjenost - Assi in Quintana zelo solidna

S 6. trofeje mesta Tolmeč se lokostrelci Našega prapora vračajo s serijo zelo dobrih rezultatov. Najbolj se veselijo ekipne zmage med člani, ki je sad dobrih nastopov Iva Devetaka, Joska Kuzmina in Diega Makucca. Slednji je prvič nastopil po petih letih, izjemno nadarjenost pa je vnovič potrdil Ivo Devetak. Potem ko je v Oderzu osvojil 13. mesto med 150 tekmovalci, je v Tolmecu (dvoransko tekmovalje na razdalji 18 m) pristal na zelo dobrem četrtem mestu, s 543 krogi pa je tudi postavil svoj nov osebni rekord. Kuzmin je bil sedmi (532), Diego Makuc



pa deveti (522).

Osebn rekord je v zvrsti compound dose-

gel tudi Dario Cotic, ki je s 548 krogi zasedel 13. mesto, Luca Cappellotti (523) pa je bil 24. Med veterani je Giorgio Marino zasedel 3. mesto s 520 krogi, med članicami pa je bila Clara Maronese šesta (440).

Posebna pozornost velja seveda rezultatom mladih, ki niso zatajili. Med decki je Simon Assi (na sliki) z zelo dobrim nastopom zasedel 3. mesto (459), med naraščajniki pa je Lorenzo Quintana prvič presegel mejo 500 točk (502), pri tem pa velja omeniti, da je v drugi polovici dosegel 266 krogov, kar pomeni, da bi že sedaj zmogel se precej boljši rezultat.

HOKEJ

Polet si je zapravil vodstvo

Suzzari - Polet 6:5 (1:4)

POLET: Rados, Roselli, Marinuzzi (1), Russo (1), Mojmir in Mitja Kokorovec, De Angleini (3), Martellani, Biasizzo.

Poletovi hokejisti so zamudili lepo priložnost, da bi proti mladi, a solidni nasprotni ekipi dosegli novo zmago, saj so na gostovanju v Suzzariju po prvem delu imeli tri gole prednosti.

Usodnih je bilo pet minut slabe igre v obrambi v drugem polcasu, ko sta bila izkusena Roselli in Marinuzzi na klopi za rezerve. Tedaj so gostje v hipu nadoknadili ves zaostanek in na koncu tudi zmagali.

Velja omeniti, da je za Polet prvič letos zaigral De Angelini, ki je tudi dosegel tri zadetke.

NOVICE

Smučarsko časnikarsko prvenstvo: Erik Dolhar najboljši

Nadaljuje se smučarsko prvenstvo časnikarjev Furlanije Julijske krajine. V soboto so se privrženci belih poljan srečali na Trbizu, kjer so se pomerili v veleslalomu. Na progi, dolgi 582 metrov, na kateri so moči že merili tudi vsi najboljši svetovni smučarji, je smučarski učitelj Peter Gerdol postavil 25 vratic. Po zgledu asov so se kolegi spustili v divjem diru v dolino. Najboljši med vsemi je bil Erik Dolhar. Drugo uvrščen je bil Stefanini od Gazzettina. Od slovenskih predstavnikov, ki so se uvrstili nekje na sredini lestvice, je bil odgovorni urednik sportne strani Primorskega dnevnika Rado Gruden odlični šesti.

V skupnem seštevku po treh tekmah vodi Surza od Messaggera, na drugem mestu pa je Erik Dolhar. Casnikarski beli cirkus se bo nadaljeval v soboto v Ravasclettu, kjer bo ponovno na programu veleslalom. (Marij)

Obvestila

SK BRDINA

organizira v nedeljo, 26. t.m. avtobusni izlet v Sappado ob priliki društvene tekme. Vpisovanje na st. 212859, 226271, 299573 ob večernih urah najkasneje do četrta, 23. marca.

SD GRMADA

vabi člane na 8. redni občni zbor, ki bo drevi, 22. t. m., ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v društvenem sedzu v Mavhinjah z običajnim dnevnim redom.

PLAVALNI KLUB BOR

sklicuje 8. REDNI OBCNI ZBOR dne 29. marca 1995 ob 18. uri v Borovem sportnem centru z naslednjim dnevnim redom: otvoritev, predsedniško poročilo, diskusija, poročilo nadzornega odbora, volitve in razno

JK CUPA

obvesca člane, da bo izredni občni zbor v petek, 24. t.m., ob 20.30 v sportnem centru v Vizovljah. Dnevni red: sprememba društvenega statuta. Sledi 23. redni občni zbor. Dnevni red: otvoritev občnega zbora; poročilo predsednika in odbornikov; oddobritev obračuna in predračuna; razrešnica odboru; izvolitev novega odbora; razno. Vabljeni.

TPK SIRENA

sporoča, da bo 18. REDNI OBCNI ZBOR članov v soboto, 25. marca na pomorskem sedzu - Drevored Miramare 32 ob 20. uri v 1. in ob 20.30 v 2. sklicanju. Dnevni red: poročila, odobritev obračuna in proračuna, volitve novih organov kluba ter razprava.

MC PRIMOTOR

organizira v nedeljo, 26. t. m. izlet v dolino Kolpe in Gorski Kotar. Obvezno vpisovanje in vse podrobnejše informacije vsak četrtek, petek in soboto, ob 20.30 do 21.30 v gostilni Sancin v Boljuncu (Dean Starec).

SK BRDINA

organizira smučanje v Franciji (Val Thorens) od 22. do 29. aprila 1995. Informacije na sedzu kluba Proseška ul. 131 na Opcinah vsak ponedeljek od 19. do 21. ure.

KOŠARKA / V ZADNJEM KOLU PRVENSTVA DEŽELNIH MLADINCEV

Borovci sklenili z uspehom, visok poraz Cicibone

Številni šolski izketi »krivi« za okrnjeno število razpoložljivih igralcev - Propaganda: dve zmagi Doma La Goriziana

MLADINCI - Tržaška skupina
Bor Radenska - Ferroviario 71:54 (32:28)

BOR: Pozar 16 (4:6), W.Sancin 8 (2:2), Ursic 8, Galeone 2, Lapel 23 (1:4), S. Zuppin 14 (0:2); trener F.Sancin.

PM 7:14. SON: 8.

Sodnika: Tavcar in Riosa (oba Ts)

Kljub močno okrnjeni postavi zaradi nakopicečnosti solskih izletov v istem obdobju, so Borovi mladinci prepričljivo premagali Ferroviario in tako končali sicer skromno sezono z nasmehom. Zaradi nizkega števila igralcev je trener Sancin razporedil peterko v consko obrambo, ki je zelo dobro delovala, obenem pa so nasprotniki imeli zelo slabe odstotke pri metu iz igre. Tako so borovci takoj povedli (10:2 in 16:4) in dalj časa visoko vodili, gostje pa so tik pred odmorom znižali zaostanek. V drugem delu se je ponovila slika iz prvega polčasa, belozeleni so s kosi Lapelja spet povečali naskok in v 32. minuti vodili s 63:44. V zadnjih minutah tekme pa niso ponovili napak iz prvega

ga polčasa in brez težav ohranili to, kar so si prej priigrali. To je bila letosnja sedma zmaga borovcev, ki so sklenili sezono na končnem devetem mestu. (VJ)

Sgt - Cicibona 126:55 (68:22)

CICIBONA: Giacomini 14 (2:3), Messini 30 (3:4), Suh 2, Gregoric 6, Sartori 3 (1:2); trener Jogan.

PM 4:9. SON: 13. PON: Suh (30).

3T: Messini 1.

Sodnika: Zanei in Tenze (oba Ts)

Mladinci Cicibone so letosnje prvenstvo zaključili z novim visokim porazom. V skrajno okrnjeni postavi (kar 7 posameznikov je odšlo na razne solske izlete) je Ciciboni le v zadnjem hipu uspelo najti se petega igralca (Boris Suh, ki je pred leti že nekaj časa igral košarko v Sarajevu), saj bi v nasprotnem primeru zgubili tekmo brez boja, ob tem pa bi bili kaznovani z globo in odvzemom točke na lestvici. Za nameček je tudi Igor Giacomini, ki je v teku cele sezone igral na solidnem nivoju in dosegal visoke izkupitke točk, igral katastrofalno, ker se je tik pred tekmo vrnil s smučarskih prog in le Messini je občasno enakovred-

no ključoval solidnim nasprotnikom. Zlasti v prvem delu tekme so belozeleni popolnoma odpovedali in kot zmedene ovce taval po igrišču, o čemer zgovorno prica izid 16. minute: 57:14. V drugem polcasu so se cicibonasi nekoliko opogumili (zadnjih 10 minut so igrali v starih) in se borbeno upirali mnogo boljnim nasprotnikom ter končali tekmo z mirno vestjo. (VJ)

PROPAGANDA

Dom La Goriziana - Arte 55:42 (18:14, 23:22, 38:27)

DOM: Figel 3 (1:4), Klanjsček 2, Gravner 13 (2:8), Gergolet 5 (1:2), Bensa 5, Golob, Radikon 5 (1:10), Cozuccoli 10 (6:10), P.Zulian 6, M.Zulian, Spacal 5 (1:2), Spacapan 2; trener Semolic. PM 12:36. 3T: Bensa 1, Gravner 1.

Proti mestnemu tekmeu Arte belo-rdeči niso zaigrali najbolje. Posebno v prvih dveh četrtinah so vsi, razen Mihe Gravnerja, nekoliko podcenjevali nasprotnike, tako da je bil rezultat ob koncu polčasa 23:22 za Dom. V nadaljevanju pa so se Domovci zdramili in z dvema

trojkama Stefana Bense in Gravnerja tudi visoko povedli. Poleg že omenjenih bi tokrat pohvalili Manuela Cozuccoli, ki je v zadnji četrtini dal kar 10 točk.

Dom La Goriziana - Goriziana 45:35 (16:12, 34:16, 42:28)

DOM: Gravner 9 (1:3), Gergolet 4 (0:2), Bensa 5, Golob, Figel 4 (0:2), Radikon 7 (1:2), Cozuccoli 12 (2:5), P.Zulian 4, M.Zulian, trener Semolic. PM 4:14. 3T: Bensa 1.

Domovci so zabeležili drugo zmago v dveh dneh. V zaostalem srečanju z Goriziano so belo-rdeči igrali dobro le v prvih dveh četrtinah, ko so si predvsem po zaslugi Gravnerja in Radikona priigrali visoko prednost 34:16. Nasi košarkarji so v tem delu blesteli predvsem v napadu, nekaj nepazljivosti pa je bilo opaziti v obrambi. V nadaljevanju srečanja je prisla na dan utrujenost mladih Domovcev in tako so nasprotniki uspeli zmanjšati zaostanek. S to zmago so Domovci zaključili prvi del prvenstva z zares spodbudnim rezultatom sedmih zmag in dvema porazoma.

MODA

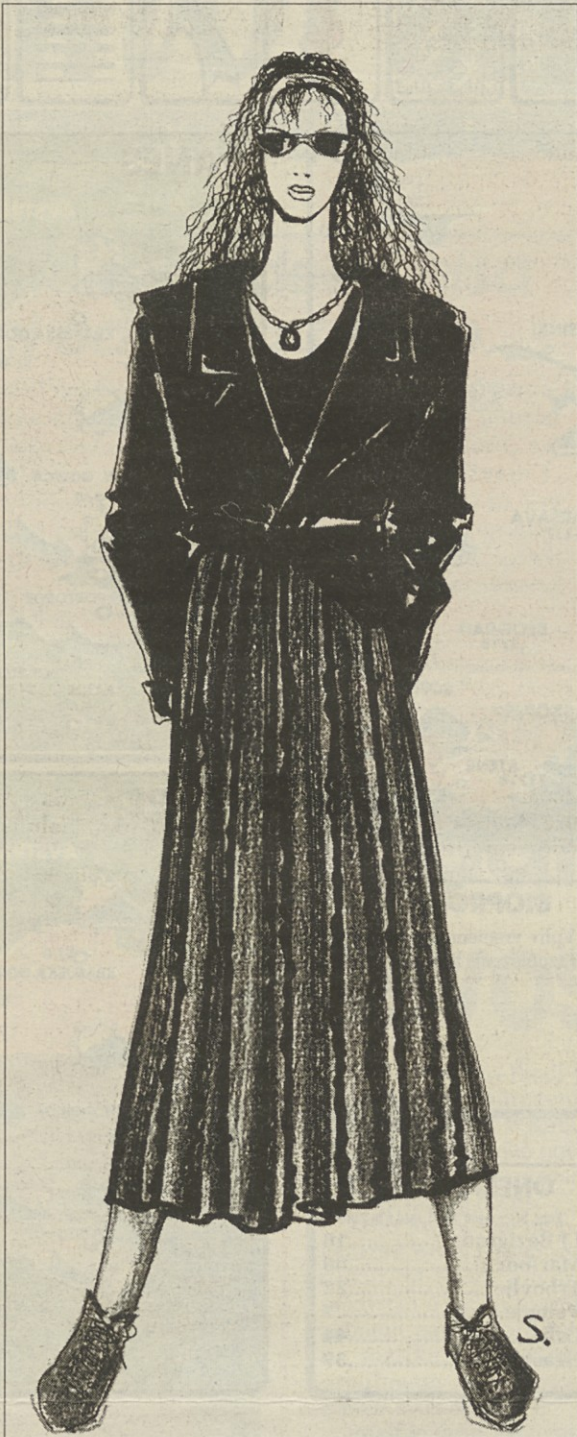
Črte, črte črte!

Najpogostejše so pokončne

Zanimive so in značilne za letosnjo pomlad in poletje. Najboljše so vzporedne, take torej, ki se ne sekajo in motijo, ampak dajejo druga drugi »moralno« podpora. Pogostejše so pokončne črte,

vsaj na oblačilih. Njihova debelina je različna, tako kot barvna lestvica.

Zelo zahtevna je črta pri oblačenju, zato moramo biti pri izbiri rahlocutni in imeti dobro mero zdravega okusa. Nosimo



jih lahko skupaj s karom ali enobarvnim oblaci-
lom. Včasih pa jih je mo-
goče kombinirati tudi s
cvetličnimi vzorci.

Eleganca je pri crta-
stem vzorcu nujna. Pou-
darimo jo tako, da izbere-
mo ciste in jasne barve,
na primer rumeno in cr-
no. Klasičen kostim s po-
dolznimi crtami, salonarji
z visoko peto, eksotično
pokrivalo in ruta! Taka je
lahko tudi mornarska
obleka.

Mlade, sportne ženske
svobodnega duha pa naj
izberejo zelo široke proge
v barvah mavrice na opri-
jetih obleki. Pristojala bo

še široka, živobarvna za-
pestnica in čevlji z visoko
peto.

Ljubiteljice ohlapnejših
oblačil naj izberejo vzorec
z ročno narisanimi crta-
mi. Nabrano krilo bo pri-
stojalo vsem, poleg lahko
oblečemo usnjeno jakno
ali kar prijet bodi. Nakit
dodamo skladno z izbo-
rom barv. Naravi toni na
krilu bodo prenesli lesen
nakit, ogrlice in uhane.

V moski klasiki so črte
zelo pogoste, največkrat
kot bolj neopazen vzorec
pri tkanju, mogoče pa jih
je uporabiti tudi v pe-
strejših barvah.

Suzana Belak Pungartnik

PARIZ

Ptice so ponos mesta ob Seni

V cekvi Notre Dame gnezdijo postovke

Na marsikateri pariski
tramvajski postaji mora
clovek celo sredi zime
paziti, da ga ne pici ko-
mar. Ponos mesta pa je
zivalski svet nad zemljo.
Navadne postovke v zra-
čnih visinah katedrale
Notre Dame, crni hudo-
urniki v oazi parka pri
Palais Royalu (kraljevi
palaci), ki je zavarovana
pred hrupom prometa,
in mestne lastovke na
majhnem slavaloku zma-
ge med Louvrom in vrtovi
Tuilleries.

Inventar, ki so ga po
dolgoletnih opazovanjih
izdale mestne oblasti, do-
kazuje, da v Parizu prebi-
va nič manj kot 37 vrst
pticev. Kosi s svojim ju-
tranjim petjem v teh
dneh že oznanjajo po-
mlad. V svetovljanskem
raju ob Seni pa so nedvo-
mno vodilne zvezdnice
notredamske navadne
postovke. V katedrali vsa-
ko leto gnezdijo od tri do
pet parčkov. Prehranjuje-
jo se z glodalci, vrabci,
mladimi golobčki, pa tu-
di proti eksotičnim zala-
gajem - majhnim pticem,
ki kdaj pa kdaj pobegnejo
trgovcem z živalmi na
bregovih Sene - nimajo
nič.

Postovke, ki naj bi jih
bilo v celem mestu okrog
dvajset parov, gnezdijo
tudi v stolpih cerkva Sa-
cre-Coeur na Montmar-
treu in Saint-Sulpice v la-
tinski četrti. Razen zna-
čilnih prebivalcev velikih
mest - rojev vrabcev in
golobov - Pariz premore
cele kolonije srebrnih in
rečnih galebov, ki oblega-
jo urejene travne površi-
ne Luksemburških vrtov.

Najboljše mesto za
opazovanje morskih in
vodnih ptic pa je roman-
tično povelican trg Squa-
re du Vert-Galant na vrhu
otoka na Seni Ile de la

Cité. Tam se pojavljajo
copaste crnice, prodniki,
mali in copasti ponirki,
crne liske in tenkokljune
lumne, nekateri od njih
redno, drugi pa le v naj-
hujših zimah. Med ptica-
mi, ki jih je mogoče slisa-
ti le pozimi, so stržki in
sive pevke. Tako kot
smarnice, rdece tascice,
zelence, grilčke, vrtno
plezalčke, velike sinice in
meniške tudi njih lahko
srečamo v parkih. Scin-
kavci gnezdijo v pari-
skem botaničnem vrtu
(Jardin des plantes). Ne-
kateri od njih so si gne-
zda zgradili le nekaj cen-
timetrov nad glavami ob-
iskovalcev. Mestni ornito-
logi so ugotovili, da so
Luksemburški vrtovi do-
mena vran. Tam se v veli-
kem številu zbirajo srake
in mrhovinarske vrane,
medtem ko kavke gnezdijo
v Palaisu, sedežu fran-
coskega senata. Včasih si
v park, ki je ob koncu te-
dna poln obiskovalcev,
»upa« prileteti tudi kak-
sna soja. Lesne sove so si
za svoje domovanje izbra-

le park Monceau v osmem
mestnem okraju. Lovijo
predvsem vrabce, ki jih
presenečajo ponoči med
spanjem. Med paviljoni
in templji iz belega mar-
morja, med pagodo in pi-
ramidami, ki krasijo park
Monteau, je razen mest-
nih lastovk med nekate-
rimi poletji mogoče opa-
ziti tudi sive muharje. V
boljših cetrteh Neuillyja
ob Seni prebivalce obca-
sno prebujajo petje slav-
čkov.

V nasprotju s strasnimi
napovedmi tudi Sena po-
staja čedalje cistejša. V
njej danes spet živi 32 vr-
st rib. Število vrst rib v
Seni se je okrog leta 1970
znizalo na stiri. Veliko
novih vrst, na primer li-
nje, crnovke in skupe, so
morali vnovič naseliti.
Tudi v popolnoma zazi-
danem kanalu prebivajo
smuci, plosčici, postrvi,
jegulje in celo rečni raki.
Po kanalih pa se ne podi-
jo le miši in podgane -
družbo jim delajo tudi pi-
zmovke.

Ingo Bierschwale, dpa

LABIRINT znanja

Ime in priimek: _____

Telefon in naslov: _____

Glasbena želja: _____

Prijavnico pošljite na naslov:
RGL, Kopitarjeva 6, Ljubljana, za LABIRINT ZNANJA

Kviz »Labirint znanja« je na sporedu vsak torek od 20. do 21.30
na valovih Radia Glas Ljubljane (100.2 in 99.5 MHz), v njem pa
lahko sodelujete le s prijavnico, ki jo objavljamo na tej strani.

Izpolnite prijavnico, jo izrežite in nalepite na dopisnico ter po-
šljite na naslov RGL, Kopitarjeva 6, Ljubljana. Če boste izžrebani,
se bo v torek zvečer pri vas oglašil telefon in nezni glasek bo rekel:
»Halo, tukaj Labirint znanja...«. In potem boste odgovarjali na lah-
ka in težka vprašanja, ki jih zastavlja Alenka Sivka in Tomaz Sr-
sen. Pravilni odgovori pa prinašajo ceden kupček denarja...

M O J S T R I D E T E K T I V I

Dashiell
Hammett

Umor v Farewellu (17)

»Lahko bi tako rekli. Dogovorila
sva se za navidezen pretep, ker se je
lepo ujemal z igro, in jaz sem pomi-
slil, da bo prav zabavno, če se ga
bom zares lotil. In to sem tudi nare-
dil. In on je bil bolj žilav, kot sem
pricakoval, vsekakor dovolj žilav, da
sem odšel domov z zlomljeno roko.
Mislim, da je prav zaradi tega ubil
Mickeyja. To ni bilo v nacrtu. Povejte
po pravici, ali ste res sumili, da sode-
lujeva?»

Prikimal sem.
»Sherry je igro izdelal, naredil je
vse mogoče, da je pritegnil sum nase,
potem pa je dan pred umorom odšel,
da si je priskrbel alibi. Na to je bil
mozen en sam odgovor: Moral je de-
lati skupaj z vami. To je bilo tisto,
vendar tega nisem mogel dokazati.
Dokazal sem lahko sele takrat, ko ste
zasli v past ravno zaradi tistega, kar
vam je igro omogočilo, namreč zara-

di ljubezni, ki je vaso zeno pripravila
do tega, da me je najela, naj vas varu-
jem. Kaksna ironija, kaj?»

Ringgo se je otožno nasmehnil in
rekel:

»Res. Saj veste, kaj je Sherry na-
meraval z mano, kajne?»

»Lahko si mislim. Zato je tako
vztrajal pri obravnavi.«

»Tako je. Po najinem nacrtu naj bi
izginil in se potepal, vendar z zane-
sljivim alibijem, če bi ga zgrabili; are-
taciji pa naj bi se čim dlje izogibal.
Dlje ko bi trajal lov nanj, manj bi bilo
verjetno, da bi začeli iskati drugje, in
prava sled bi bila že zelo mrzla, ko bi
spoznali, da on ni bil tisti. In pri tem
me je ogoljufal. Sam je poskrbel za
to, da so ga prijeli, in njegov odve-
tnik je najel tistega Weeksa, da je ja-
vnega tožilca zapeljal v tožbo. Sherry
je hotel stopiti pred sodišče in doseči
razsodbo, da ni kriv, da ga potem ni-

koli več ne bi mogli obtožiti. S tem je
mene zgrabil za vrat. Njega ni bilo
več mogoče sodno preganjati, mene
pa. Imel me je. Dogovorila sva se, da
bo dobil sto tisoč dolarjev. Kawalow
je Miriam zapustil nekaj več kot tri
milijone. Zdaj je Sherry zahteval po-
lovico. Sicer, je rekel, bo sel k javne-
mu tožilcu in podal popolno prizna-
nje. Njemu ne bi mogli nič. Sodišče
ga je že oprostilo. Mene pa bi obesili.
Srckano, kajne?»

»Torej bi bilo pametneje, ko bi mu
bili dali polovico,« sem rekel.

»Mogoče. To bi bil najbrž tudi sto-
ril, da ni Miriam vsega pokvarila. Saj
mi kaj drugega tako ni preostalo. To-
da potem ko je najela vas, je šla k
Sherryju, ker je mislila, da ga bo la-
hko pregovorila, naj izgine. Neka nje-
gova pripomba pa jo je spravila na
misel, da sem jaz imel prste pri smrti
njenege očeta. Pa čeprav se zdaj ne

verjame popolnoma, da sem mu jaz
prerezal vrat.

Rekla je, da boste naslednji dan
prisli vi. Ni mi preostalo drugega, kot
da sem se isti večer odšel k Sherryju,
da bi stvar zlepa ali zgrda razčistil,
preden bi prisli vi. Res sem odšel, ne
da bi Miriam povedal, da grem. Po-
gajanje ni potekalo posebno dobro,
preveč sva bila oba razdražena, in ko
vaju je Sherry zaskočil, je mislil, da
sem s sabo pripeljal prijatelje, in pri-
šlo je do streljanja.

»Toda kako ste se sploh mogli po-
dati v takšno igro?» sem vprašal.
»Kot Kawalowov zet ste bili vendar
preskrbljeni, mar ne?»

»Da, vendar sem se navelical tega,
da sem bil skupaj z njim zaprt v tej
luknji. Bil je se dovolj mlad, da bi
lahko še dolgo živel. In z njim ni bilo
vedno lahko shajati. Nobenega jam-
stva nisem imel, da nekega dne ne bo

izgubil živcev in me vrgel iz hiše; ali
da ne bo spremenil oporoke ali kaj
podobnega.

Potem sem v San Franciscu po na-
ključju naletel na Sherryja, in nastal
je ta nacrt. Sherry je imel bistro glavi-
co. Takrat v Kairu sva s Sherryjem
pri trgovanju naredila tudi marsikaj,
o čemer se Kawalowi ni niti sanjalo.
Ampak bil sem osel. Vendar ne ve-
rjamem, da mi je žal, da sem Kawa-
lowa ubil. Žal mi je, da ste me ujeli.
Odkar me je pri mojih dvajsetih po-
bral s ceste, kjer sem bil zvodnik,
sem zanj opravljal umazana dela in
sem za to prekleto malo dobil, če od-
stejemo upanje, da bom zaradi poro-
ke z njegovo hčerjo po njegovi smrti
najbrž prišel do denarja - če ne bo z
njim naredil kaj drugega.

Obesili so ga.

Konec

Prevedla Nada Pantić Starić



VREMENSKA SLIKA

Nad zahodno in srednjo Evropo se krepi območje visokega zračnega pritiska. S severnimi vetrovi priteka k nam zelo hladen in postopno bolj suh zrak.

Podatke pripravlja in posreduje Hidrometeorološki zavod.



DOLŽINA DNEVA

Sonce bo vzšlo ob 6.02 in zaslo ob 18.16. Dan bo dolg 12 ur in 14 minut. Luna bo zasla ob 9.21.

SNEŽNE RAZMERE

	cm		cm
Mariborsko Pohorje	25 na 100	Kanin	10 na 140 do 340
Rogla	150 do 190	Golte	20 na 130
Kope	do 120	Kranjska Gora	5 na 20 - 100
Krvavec	30 na 190	Soriška planina	200
Vogel	15 na 340	Velika planina	80 do 150
Zelenica	90 do 240	Cerkno	15 na 130
Kalic	20	Rakitna	30

BIOPROGNOZA

Vpliv vremena na počutje in razpoloženje ljudi bo ugoden.

ONESNAŽENOST

Konc. SO₂ v mg/m³ 21.03. med 6 in 7 uro

Lj. Beograd	16
Maribor	80
Trbovlje	22
Velenje	7
Celje	44
Hrastnik	37

PLIMOVANJE

Danes: ob 0.02 najvišje 37 cm, ob 6.59 najnižje -35 cm, ob 13.26 najvišje 13 cm, ob 18.32 najnižje -9 cm.
Jutri: ob 0.50 najvišje 27 cm, ob 8.19 najnižje -29 cm, ob 15.40 najvišje 10 cm, ob 20.19 najnižje 1 cm.

Naprave obratujejo na vseh omenjenih smučiscih, razen na Rakitni. Tekaske proge so urejene na Mariborskem Pohorju, Rogli, Soriški planini, Veliki planini, Kopah, Krvavcu, Kalici, Cerknem in v Logarski dolini. Smučarski avtobus vozi na Mariborsko Pohorje, Roglo, Veliko planino, do pod Vogla. Dostop na smučisca Mariborsko Pohorje, Roglo, Pokljuko je možen samo z zimsko opremo. Na Krvavcu in Kalici sta urejeni sankalisci.

DANES



Slovenija: Sončno bo, le na vzhodu bo se zmerno oblačno. Na Primorskem bo pihala burja, drugod severni do severovzhodni veter. Sosednje pokrajine: Na vzhodu bo oblačno, drugod sončno. Ob morju bo pihala burja.

JUTRI



V Sloveniji: V četrtek se bo ob prehodu tople fronte prehodno poodblacilo, burja bo oslabele. Obeti: V petek bo sončno in topleje.

SVET / SLIKA PRI SLIKI...ZGODBA PRI ZGODBI...PA ŠE RES JE

Olimpijski stadion v Atlanti terjal prvo človeško žrtev

ATLANTA - Na sportnem stadionu v Atlanti, ki ga pripravljajo za olimpijske igre, ki bodo prihodnje leto, se je porušil jeklen steber za razsvetljavo. Eden delavec je bil v nesreči ubit, drugega pa huje ranjen. Steber, ki je nosil dve vrsti zarometov, se je zrušil na sedeže stadiona s 85.000 sedeži, vrednega kar 169 milijonov dolarjev. Gradnjo so takoj po nesreči prekinili, da bi tako pristojnim organom omogočili preiskavo, med katero naj bi ugotovili vzroke nenadne nesreče.

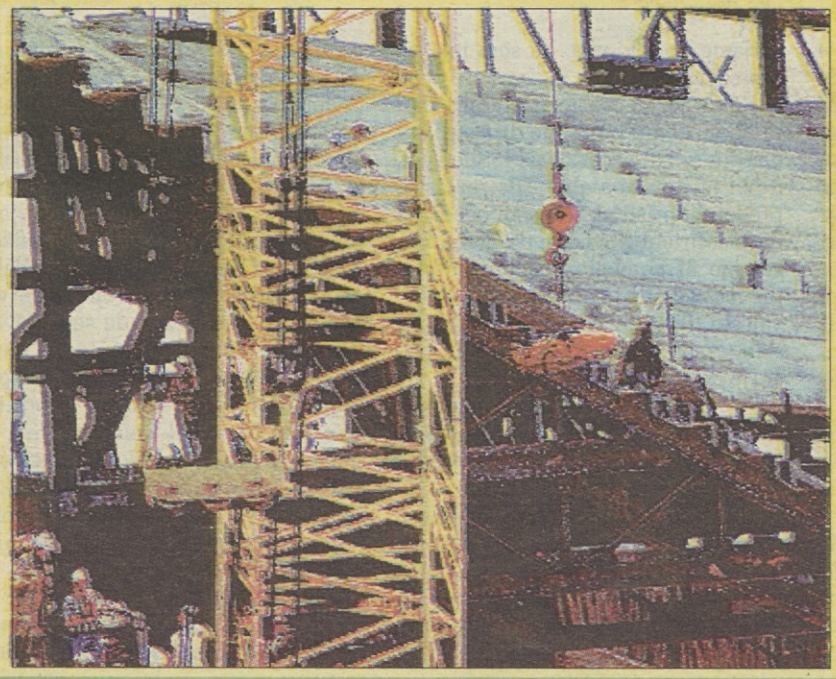
Zupan Atlante Bill Campbell je izjavil, da se je steber zrušil povsem nenadoma, da na njem prej niso odkrili nobene pomanjkljivosti, prav zato je nesreča res nerazumljiva. Delavec, ki je v nesreči izgubil življenje, je na vrhu stebra popravljal zaromete, ko se je steber zrušil in pod seboj pokopal se drugega delavca.

Predstavniki komiteja za olimpijske igre v Atlanti so prizadetim družinam že poslali sozaln br-

zojavki, obenem pa obljubili cimprejšnji začetek temeljite preiskave. Zupan Bill Campbell je izjavil, da so pristojne oblasti že zahtevale, naj gradbeno podjetje natančno pregleda preostale stebre z zarometi in zagotovi popolno varnost objekta.

Prejšnji četrtek so delavci proslavili postavitev se zadnjega velikega jeklenega stebra na stadionu, ki je tako napol končan. Med gradnjo objekta, ki so jo začeli novembra leta 1993, na srečo doslej se ni bilo nesreč. Stadion bi predvidoma morali zgraditi do konca letošnje jeseni. Na njem nja bi potekali tako otvoritvena kot zaključna prireditve olimpijskih iger. Tu bodo tudi tekmovanja v atletiki.

Zaenkrat se ni jasno, ali bo nesreča povzročila kako zamudo pri dograditvi objekta, ki se nahaja dva kilometra jugovzhodno od središča mesta. Po olimpijskih igrah bodo stadion namenili baseballu, v njem pa bo vadila atlantska ekipa Atlanta Braves.



Mavrica po neurju



Po neurju je v ameriskem Portlandu fotograf posnel mavrico, ki se boči nad mostom čez reko Willamette (Foto: AP)

Ali so Napoleona zastupili z arzenikom?

PARIZ - Za Napoleonovo smrtjo se mogoče skriva morilska roka. Čeprav so znanstveniki doslej menili, da je Napoleon umrl 5. maja 1821 pri 51 letih zaradi raka, se je pojavila nova teorija, da je umrl zaradi zastupitve z arzenikom. Za teorijo se zanima celo ameriška policija FBI, se zlasti po ugotovitvah sinhrotrona v Grenoblu, kjer so analizirali čop Napoleonovih las, ki ga je po smrti odstrigel njegov zvesti švicarski sluzabnik. Lase so hranili v arheološkem muzeju v Lausannu, kjer so pred meseci osem las odstranili različnim laboratorijem. Ti so s preiskavami ugotovili, da vsebujejo lasje nadpovprečno količino arzenika, ki je pri korenini se večja. To bi kazalo na zastupitev s palogoma vse večji mi dozami strupa. Znanstveniki poudarjajo, da ni mogoče ugotoviti, ali je bila zastupitev namerna ali naključna.

Ločenec razdelil družinsko lastnino z motorno žago in sekiro

LONDON - Leto dni se bo 34-letni Gary Brace hladil v zaporu, ker je v stanovanju svoje nekdanje žene z motorno žago in sekiro razdelil skupno lastnino in pri tem povzročil za 13.000 funtov skode. Mozakar je izkoristil odsotnost svoje nekdanje žene in razdelil na pol vse pohištvo in gospodinjske aparate. Lotil se je celo ograje in hišne ute.

Avstralija na zatožni klopi zaradi podnebja

SYDNEY - Avstralija se je skupaj z drugimi osmimi evropskimi državami zaslala na zatožni klopi, ker ni uresničila nobenega od delov konvencije o podnebnju iz leta 1992, s katero naj bi omejili pojav tople grede. Po tej konvenciji so se podpisnice obvezale, da bodo do leta 2000 ohranile na dosedanj raven onesnaženje zraka in da bodo do leta 2005 znižale onesnaženje za 20 odstotkov. Po dosedanjih ugotovitvah pa se bo onesnaženje zaradi nesplošnega konvencije do leta 2000 zvišalo za 6,6 odstotka. Na prihodnjem svetovnem vrhu o podnebnju v Berlinu bo torej usklajevanje skupne strategije izredno težavno.